

CHAPTER 8

*The High and Late Middle Ages*



CHRISTINE DE PISAN, who wrote in praise of the virtues, abilities, and accomplishments of women, presenting her manuscript to Isabel of Bavaria. (© Historical Picture Archive/Corbis)

---

**T**he High Middle Ages (1050–1300) were an era of growth and vitality in Latin Christendom. Improvements in technology and cultivation of new lands led to an increase in agricultural production; the growing food supply, in turn, reduced the number of deaths from starvation and malnutrition, and better cultivation methods freed more people to engage in nonagricultural pursuits, particularly commerce.

During the Early Middle Ages, Italian towns had maintained a weak link with the Byzantine lands in the eastern Mediterranean. In the eleventh century, the Italians gained ascendancy over Muslim fleets in the Mediterranean and rapidly expanded their trade with the Byzantine Empire and North Africa. The growing population provided a market for silk, sugar, spices, dyes, and other Eastern goods. Other mercantile avenues opened up between Scandinavia and the Atlantic coast; between northern France, Flanders, and England; and along the rivers between the Baltic Sea in the north and the Black Sea and Constantinople in the southeast.

The revival of trade and the improved production of food led to the rebirth of towns in the eleventh century. During the Early Middle Ages, urban life had largely disappeared in Latin Christendom except in Italy, and even Italian towns had declined since Roman times both in population and as centers of trade and culture. During the twelfth century, towns throughout Latin Christendom became active centers of commerce and intellectual life. The rebirth of town life made possible the rise of a new social class: the middle class, consisting of merchants and artisans. These townspeople differed significantly from the clergy, the nobles, and the serfs—the other social strata in medieval society. The world of the townspeople was the marketplace rather than the church, the castle, or the manorial village. These merchants and artisans resisted efforts by lords to impose obligations upon them, as their livelihood required freedom from such constraints. The middle class became a dynamic force for change.

The High Middle Ages were also characterized by political and religious vitality. Strong kings extended their authority over more and more territory, often at the expense of feudal lords; in the process, they laid the foundation of the modern European state system. By the eleventh century the autonomy of the church—its freedom to select its own leaders and to fulfill its moral responsibilities—was threatened by kings and lords who appointed bishops and abbots to ecclesiastical offices. In effect, the churches and monasteries were at the mercy of temporal rulers, who distributed church positions as patronage, awarding them to their families, vassals, and loyal servants. These political appointees often lacked the spiritual character to maintain high standards of discipline among the priests or monks they supervised. Many clergy resented the subordination of the church to the economic and political

interests of kings and lords. They held that for the church to fulfill its spiritual mission, it must be free from lay control.

The crisis within the church was dramatically addressed by a small band of clergy, mostly monks, who managed to elect to the papacy a series of committed reformers. These popes condemned clerical marriages, deeming them uncanonical, because they risked subordinating the church's interests to those of the clergymen's wives and children. Priests were required to be celibate like bishops and monks. The reformers also pressed for the systematic exclusion of the laity from participation in the governing of the church. In calling for the abolition of lay investiture (that is, the formal installation of clergy to their office by temporal lords), the papacy encountered bitter opposition. As head of the church, charged with the mission of saving souls, the papacy refused to accept a subordinate position to temporal rulers.

Economic, political, and religious vitality was complemented by a cultural and intellectual awakening. The twelfth and thirteenth centuries marked the high point of medieval civilization. The Christian outlook, with its otherworldly emphasis, shaped and inspired this awakening. Christian scholars rediscovered the writings of ancient Greek thinkers, which they tried to harmonize with Christian teachings. In the process, they constructed an impressive philosophical system that integrated Greek rationalism into the Christian worldview. The study of Roman law was revived, and some of its elements were incorporated into church law. A varied literature expressed both secular and religious themes, and a distinctive form of architecture, the Gothic, conveyed the overriding Christian concern with things spiritual.

During the Late Middle Ages, roughly the fourteenth and early fifteenth centuries, medieval civilization declined. In contrast to the vigor of the twelfth and thirteenth centuries, the fourteenth century was burdened by crop failures, famine, plagues, and reduced population. The church also came under attack from reformers who challenged clerical authority and questioned church teachings; from powerful kings who resisted papal interference in the political life of their kingdoms; and from political theorists who asserted that the pope had no authority to intervene in matters of state. In the city-states of Italy, a growing secularism signified a break with medieval other-worldliness and heralded the emergence of the modern outlook. Known as the Renaissance, this development is discussed in Chapter 9.

## I The Revival of Trade and the Growth of Towns

Several factors contributed to economic vitality in the High Middle Ages: the end of the Viking raids in northwestern Europe, greater political stability provided by kings and powerful lords, and increased agricultural productivity, which freed some people to work at other pursuits and facilitated a population increase. The prime movers in trade were the merchant adventurers, a new class of entrepreneurs. Neither bound to the soil nor obligated to lifelong military service, merchants traveled the sea lanes and land roads to distant places in search of goods that could profitably be traded in other markets.

### HOW TO SUCCEED IN BUSINESS

In the following reading from *The King's Mirror*, an anonymous thirteenth-century Norseman outlined the characteristics and skills a merchant needed and described the hazards of the job. In typical medieval fashion, he emphasized the moral dimensions of commercial transactions.

The man who is to be a trader will have to brave many perils, sometimes at sea and sometimes in heathen lands, but nearly always among alien peoples; and it must be his constant purpose to act discreetly wherever he happens to be. On the sea he must be alert and fearless.

When you are in a market town, or wherever you are, be polite and agreeable; then you will secure the friendship of all good men. Make it a habit to rise early in the morning, and go first and immediately to church. . . .

. . . When the services are over, go out to look after your business affairs. If you are unacquainted with the traffic of the town, observe carefully how those who are reputed the best and most prominent merchants conduct their business. You must also be careful to examine the wares that you buy before the purchase is finally made to make sure that they are sound and flawless. And whenever you make a purchase, call in a few trusty men to

serve as witnesses as to how the bargain was made.

You should keep occupied with your business till breakfast or, if necessity demands it, till midday; after that you should eat your meal. Keep your table well provided and set with a white cloth, clean victuals, and good drinks. Serve enjoyable meals, if you can afford it. After the meal you may either take a nap or stroll about a little while for pastime and to see what other good merchants are employed with, or whether any new wares have come to the borough which you ought to buy. On returning to your lodgings examine your wares, lest they suffer damage after coming into your hands. If they are found to be injured and you are about to dispose of them, do not conceal the flaws from the purchaser: show him what the defects are and make such a bargain as you can; then you cannot be called a deceiver. Also put a good price on your wares, though not too high, and yet very near what you see can be

obtained; then you cannot be called a foister [trickster].

Finally, remember this, that whenever you have an hour to spare you should give thought to your studies, especially to the law books; for it is clear that those who gain knowledge from books have keener wits than others, since those who are the most learned have the best proofs for their knowledge. Make a study of all the laws. . . . If you are acquainted with the law, you will not be annoyed by quibbles when you have suits to bring against men of your own class, but will be able to plead according to law in every case.

But although I have most to say about laws, I regard no man perfect in knowledge unless he has thoroughly learned and mastered the customs of the place where he is sojourning. And if you wish to become perfect in knowledge, you must learn all the languages, first of all Latin and French, for these idioms are most widely used; and yet, do not neglect your native tongue or speech.

. . . Train yourself to be as active as possible, though not so as to injure your health. Strive never to be downcast, for a downcast mind is always morbid; try rather to be friendly and genial at all times, of an even temper and never moody. Be upright and teach the right to every man who wishes to learn from you; and always associate with the best men. Guard your tongue carefully; this is good counsel, for your tongue may honor you, but it may also condemn you. Though you be angry speak few words and never in passion; for unless one is careful, he may utter words in wrath that he would later give gold to have unspoken. On the whole, I know of no revenge, though many employ it, that profits a man less than to bandy heated words with another, even though he has a quarrel to settle with him. You shall know of a truth that no virtue is higher or stronger than the power to keep one's tongue from foul or profane speech, tattling, or slanderous talk in any form. If children be given to you, let them not grow up without learning a trade; for we may expect a

man to keep closer to knowledge and business when he comes of age, if he is trained in youth while under control.

And further, there are certain things which you must beware of and shun like the devil himself: these are drinking, chess, harlots, quarreling, and throwing dice for stakes. For upon such foundations the greatest calamities are built; and unless they strive to avoid these things, few only are able to live long without blame or sin.

Observe carefully how the sky is lighted, the course of the heavenly bodies, the grouping of the hours, and the points of the horizon. Learn also how to mark the movements of the ocean and to discern how its turmoil ebbs and swells; for that is knowledge which all must possess who wish to trade abroad. Learn arithmetic thoroughly, for merchants have great need of that.

If you come to a place where the king or some other chief who is in authority has his officials, seek to win their friendship; and if they demand any necessary fees on the ruler's behalf, be prompt to render all such payments, lest by holding too tightly to little things you lose the greater. . . . If you can dispose of your wares at suitable prices, do not hold them long; for it is the wont of merchants to buy constantly and to sell rapidly. . . .

. . . If you attend carefully to all these things, with God's mercy you may hope for success. This, too, you must keep constantly in mind, if you wish to be counted a wise man, that you ought never to let a day pass without learning something that will profit you. Be not like those who think it beneath their dignity to hear or learn from others such things even as might avail them much if they knew them. For a man must regard it as great an honor to learn as to teach, if he wishes to be considered thoroughly informed. . . .

. . . Always buy good clothes and eat good fare if your means permit; and never keep unruly or quarrelsome men as attendants or messmates. Keep your temper calm though not to the point of suffering abuse or bringing upon yourself the reproach of cowardice. Though necessity may

force you into strife, be not in a hurry to take revenge; first make sure that your effort will succeed and strike where it ought. Never display a heated temper when you see that you are likely to fail, but be sure to maintain your honor at some later time, unless your opponent should offer a satisfactory atonement.

If your wealth takes on rapid growth, divide it and invest it in a partnership trade in

fields where you do not yourself travel; but be cautious in selecting partners. Always let Almighty God, the holy Virgin Mary, and the saint whom you have most frequently called upon to intercede for you be counted among your partners. Watch with care over the property which the saints are to share with you and always bring it faithfully to the place to which it was originally promised.

---

## ORDINANCES OF THE GUILD MERCHANTS OF SOUTHAMPTON

Along with revived trade and burgeoning towns in the High Middle Ages came the formation of businessmen's associations, called guilds. Merchant guilds encompassed all townspeople engaged in commerce. Carpenters, bakers, shoemakers, and other skilled craftsmen formed guilds that specialized in each occupation. Though women were employed in many trades, working under male guild masters, they were rarely admitted to full membership. Guilds composed exclusively of women existed in only a few places like Paris and Cologne. Guilds tried to eliminate competition by barring outsiders from doing business in the town, by limiting membership, by fixing the price of their goods, and by setting quality standards. Guilds provided for the social needs of their members, too, as the following selection of guild regulations for the seaport of Southampton, England, show. The document itself belongs to the fourteenth century, but several of the regulations had been framed earlier.

6. . . . And if a guildsman be ill and in town, one shall send to him two loaves and a gallon of wine, and one dish of cooked food; and two of the approved men of the guild shall go to visit him and look to his condition.

7. And when a guildsman dies, all those who are of the guild and in the town shall be at the service of the dead, and guildsmen shall carry the body, and bring it to the place of sepulture [burial]. And he who will not do this shall pay, on his oath, twopence to be given to the poor. And those of the ward where the dead man shall be, shall find a man to watch with the body the night that the dead person shall lie in his house. . . .

9. And when a guildsman dies, his eldest-born son or his next heir shall have the seat of

his father, or of his uncle, if his father was not a guildsman, but of no one else. Nor can any husband, by reason of his wife, either have a seat in the guild or demand it by any right of his wife's ancestors. . . .

10. And no one ought nor can lawfully sell or give his seat in the guild to any man. And the son of a guildsman, other than his eldest, shall be admitted to the guild on payment of ten shillings [120 pence], and shall take the oath.

11. And if any guildsman be imprisoned in England in time of peace, the alderman, with the seneschal<sup>1</sup>. . . shall go at the cost of the

---

<sup>1</sup>An alderman was the chief of the guild, and a seneschal acted as its treasurer and vice-president.

guild to procure the release of him that is in prison.

12. And if any guildsman strike another with his fist, and be thereof attainted [found guilty], he shall lose his guildship until he has purchased it again for ten shillings, and shall take the oath like a new member. And if a guildsman strike another with a stick or a knife, or any other weapon, whatever it may be, he shall lose his guildship and his franchise,<sup>2</sup> and shall be held a stranger, until he be reconciled to good people of the guild, and have made satisfaction to the person whom he has injured, and be fined to the guild twenty shillings, which shall not be [forgiven or refunded]. . . .

19. And no one shall buy anything in the town of Southampton to sell it again in the same town, unless he be of the guild merchant or of the franchise. And if any one do so and be attainted (thereof), all that he has so bought shall be forfeited to the king. And no one shall be quit of custom unless he has done so as to be of the guild or of the franchise, and this from year to year.

20. And no one shall buy honey, seim [lard], salt herring, or any kind of oil, or millstones, or fresh hides, or any kind of fresh skins, except a guildsman; nor keep a tavern for wine, or sell cloth by retail, except on a market day or fair day; nor keep above five quarters of corn in his granary to sell by retail, if he is not a guildsman; and whoever shall do this, and be attainted (thereof), shall forfeit all to the king.

<sup>2</sup>A person's franchise was the privilege of citizenship in the town.

21. No one of the guild shall be partner or joint dealer in any of the foresaid merchandises with any person who is (not?) of the guild, by any manner of coverture [concealment], art, contrivance, collusion, or any other manner. And whosoever shall do this, and be attainted (thereof), the goods so bought shall be forfeited to the king, and the guildsman shall lose his guildship.

22. And if any guildsman fall into poverty and have not wherewith to live, and cannot work, he shall be provided for: when the guild shall be held he shall have one mark from the guild to relieve his condition. No one of the guild or franchise shall avow another's goods for his own, by which the custom of the town may be defrauded. And if any one so do, and be attainted (thereof), he shall lose the guildship and the franchise, and the merchandise so avowed shall be forfeited to the king. . . .

41. No butcher or cook shall sell to any man other than wholesome and clean provisions, and well cooked; and if any do, and he be thereof attainted, he shall be put in the pillory an hour of the day, or give two shillings to the town for the offence.

42. And that no butcher or cook throw into the street any filth or other matter whereby the town or the street become more dirty, filthy, or corrupt; and if any one do this, and be attainted, he shall pay a fine of twelve pence, as often as he shall offend in the manner aforesaid.

43. No man shall have any pigs going about in the street, or have before his door, or in the street, muck or dung beyond two nights; and if any one has, let whoever will take it away; and he who shall have acted contrary to this statute shall be grievously fined.

## REVIEW QUESTIONS

1. What attitudes were merchants encouraged to cultivate when dealing with customers and fellow merchants? How did their outlook differ from that of medieval clergy and nobility?
2. What business practices were recommended to merchants?
3. What was a guild and how did it benefit its members?

## 2 Papal Supremacy

As the sole interpreters of God's revelation and the sole ministers of his sacraments, the clergy imposed and supervised the moral standards of Christendom. Papal theory maintained that human society was part of a divinely ordered universe, governed by God's universal law, and as the supreme spiritual leader of Christendom, the pope was charged with the mission of establishing a Christian society on earth. Popes maintained that all kings came under their power. Disobeying the pope, God's viceroy on earth, constituted disobedience to God himself. Responsible for implementing God's law, the pope could never take a subordinate position to kings, an attitude that led to a conflict between church and state in the High and Late Middle Ages as the power of monarchs grew.

### Pope Gregory VII THE *DICTATUS PAPAE*

Like no other pope before him, Gregory VII (1073–1085) asserted the preeminence of the papacy over secular rulers. He declared that princes should “not seek to subdue or subject holy Church to themselves as a handmaiden; but indeed let them fittingly strive to honor her eyes, namely the priests of the Lord, by acknowledging them as masters and fathers.” His exaltation of the spiritual authority of the church encouraged future popes to challenge the state whenever it threatened the supremacy of Christian moral teachings or the church's freedom to carry out its mission. The exalted conception of the papacy as the central authority in the Christian church was expressed in its most extreme and detailed form in a series of propositions called the *Dictatus papae* (Rules of the Pope), which appear as numbered paragraphs in the excerpt below. Drawn up by the papal government during the pontificate of Gregory VII, the *Dictatus papae* represents claims and ambitions that would inspire many popes and theologians throughout the Middle Ages.

1. That the Roman church was established by God alone.
2. That the Roman pontiff [bishop] alone is rightly called universal.
3. That he alone has the power to depose and reinstate bishops.
4. That his legate [emissary], even if he be of lower ecclesiastical rank, presides over bishops in council, and has the power to give sentence of deposition against them.
5. That the pope has the power to depose those who are absent (*i.e.*, without giving them a hearing).
6. That, among other things, we ought not to remain in the same house with those whom he has excommunicated.
7. That he alone has the right, according to the necessity of the occasion, to make new laws, to create new bishoprics, to make a monastery of a chapter of canons,<sup>1</sup> and *vice versa*, and either to divide a rich bishopric or to unite several poor ones.

<sup>1</sup>A chapter of canons is a corporate ecclesiastical body composed of priests who administer cathedrals or monastic communities.



8. That he alone may use the imperial insignia.
9. That all princes shall kiss the foot of the pope alone.
10. That his name alone is to be recited in the churches.
11. That the name applied to him belongs to him alone.
12. That he has the power to depose emperors.
13. That he has the right to transfer bishops from one see to another when it becomes necessary.
14. That he has the right to ordain as a cleric anyone from any part of the church whatsoever.
15. That anyone ordained by him may rule (as bishop) over another church, but cannot serve (as priest) in it, and that such a cleric may not receive a higher rank from any other bishop.
16. That no general synod may be called without his order.
17. That no action of a synod and no book shall be regarded as canonical [official] without his authority.
18. That his decree can be annulled by no one, and that he can annul the decrees of anyone.
19. That he can be judged by no one.
20. That no one shall dare to condemn a person who has appealed to the apostolic seat.
21. That the important cases of any church whatsoever shall be referred to the Roman church (that is, to the pope).
22. That the Roman church has never erred and will never err to all eternity, according to the testimony of the holy scriptures.
23. That the Roman pontiff who has been canonically ordained is made holy by the merits of St. Peter, according to the testimony of St. Ennodius, bishop of Pavia, which is confirmed by many of the holy fathers, as is shown by the decrees of the blessed pope Symmachus.
24. That by his command or permission subjects may accuse their rulers.
25. That he can depose and reinstate bishops without the calling of a synod.
26. That no one can be regarded as catholic who does not agree with the Roman church.
27. That he has the power to absolve subjects from their oath of fidelity to wicked rulers.

### Pope Innocent III “ROYAL POWER DERIVES ITS DIGNITY FROM THE PONTIFICAL AUTHORITY”

In the tradition of Gregory VII, Innocent III (1198–1216), the most powerful of medieval popes, asserts the claim for papal supremacy.

The Creator of the universe set up two great luminaries in the firmament of heaven; the greater light to rule the day, the lesser light to rule the night. In the same way for the firmament of the universal Church, which is spoken of as heaven, he appointed two great dignities; the greater to bear rule over souls (these being, as it were, days), the lesser to bear rule over bodies (those being, as it were nights). These dignities are the pontifical

authority and the royal power. Furthermore, the moon derives her light from the sun, and is in truth inferior to the sun in both size and quality, in position as well as effect. In the same way the royal power derives its dignity from the pontifical authority: and the more closely it cleaves to the sphere of that authority the less is the light with which it is adorned; the further it is removed, the more it increases in splendour.

**REVIEW QUESTION**

1. Why were papal claims likely to stir a conflict with secular rulers?

### 3 The Crusades

In the eleventh century the Seljuk Turks, recent converts to Islam, conquered vast regions of the Near East including most of Asia Minor, the heartland of the Byzantine Empire. When the Seljuk empire crumbled, Byzantine emperor Alexius I Comnenus (1081–1118), seeing an opportunity to regain lost lands, appealed to Latin princes and the pope for assistance, an appeal answered by Urban II (1088–1099).

In 1095 at the Council of Clermont, Pope Urban II in a dramatic speech urged Frankish lords to take up the sword against the Muslims, an event that marked the beginning of the Crusades—the struggle to regain the Holy Land from Islam. A Christian army mobilized by the papacy to defend the Christian faith accorded with the papal concept of a just war. Moreover, Urban hoped that such a venture might bring the Byzantine church under papal authority. Nobles viewed Urban's appeal as a great adventure that held the promise of glory, wealth, and new lands; they were also motivated by religious reasons: recovery of Christian holy places and a church-approved way of doing penance for their sins.

The Crusades demonstrated the growing strength and confidence of Latin Christendom, which previously had been on the defensive against Islam; it was also part of a wider movement of expansion on the part of Latin Christians. In the eleventh century, Italians had already driven the Muslims from Sardinia; Normans had taken Sicily from the Muslims and southern Italy from Byzantium; and Christian knights, supported by the papacy, were engaged in a long struggle to expel the Muslim Moors from Spain.

The First Crusade demonstrated Christian fanaticism as well as idealism and growing power, as contingents of crusaders robbed and massacred thousands of Jews in the Rhineland (see page 244). The First Crusade was climaxed by the storming of Jerusalem in June 1099 and the slaughter of the city's inhabitants.

## Robert the Monk

### APPEAL OF URBAN II TO THE FRANKS

Pope Urban's speech, as reported by Robert the Monk, shows how skillfully the pope appealed to the Frankish lords.

"O race of the Franks, O people who live beyond the mountains, O people loved and chosen of God, as is clear from your many deeds, distinguished over all other nations by the sit-

uation of your land, your catholic faith, and your regard for the holy church, we have a special message and exhortation for you. For we wish you to know what a grave matter has

brought us to your country. The sad news has come from Jerusalem and Constantinople that the people of Persia, an accursed and foreign race [the Turks], enemies of God, 'a generation that set not their heart aright, and whose spirit was not steadfast with God' (Ps. 78:8), have invaded the lands of those Christians and devastated them with the sword, rapine, and fire. Some of the Christians they have carried away as slaves, others they have put to death. The churches they have either destroyed or turned into mosques. They desecrate and overthrow the altars. . . . They have taken from the Greek empire a tract of land so large that it takes more than two months to walk through it. Whose duty is it to avenge this and recover that land, if not yours? For to you more than to other nations the Lord has given the military spirit, courage, agile bodies, and the bravery to strike down those who resist you. Let your minds be stirred to bravery by the deeds of your forefathers, and by the efficiency and greatness of . . . [Charlemagne], and of . . . his son [Louis the Pious], and of the other kings who have destroyed [Muslim] kingdoms, and established Christianity in their lands. You should be moved especially by the holy grave of our Lord and Saviour which is now held by unclean peoples, and by the holy places which are treated with dishonor and irreverently befouled with their uncleanness.

"O bravest of knights, descendants of unconquered ancestors, do not be weaker than they, but remember their courage. . . . Let no possessions keep you back, no solicitude for your property. Your land [France] is shut in on all sides by the sea and mountains, and is too thickly populated. There is not much wealth here, and the soil scarcely yields enough to support you. On this account you kill and devour each other, and carry on war and mutually destroy each other. Let your hatred and quarrels cease, your civil wars come to an end,

and all your dissensions stop. Set out on the road to the holy sepulchre [site of Jesus' burial], take the land from that wicked people, and make it your own. That land which, as the Scripture says, is flowing with milk and honey, God gave to the children of Israel. Jerusalem is the best of all lands, more fruitful than all others, as it were a second Paradise of delights. This land our Saviour [Jesus] made illustrious by his birth, beautiful with his life, and sacred with his suffering; he redeemed it with his death and glorified it with his tomb. This royal city is now held captive by her enemies, and made pagan by those who know not God. She asks and longs to be liberated and does not cease to beg you to come to her aid. She asks aid especially from you because, as I have said, God has given more of the military spirit to you than to other nations. Set out on this journey and you will obtain the remission of your sins and be sure of the incorruptible glory of the kingdom of heaven."

When Pope Urban had said this and much more of the same sort, all who were present were moved to cry out with one accord, "It is the will of God, it is the will of God." When the pope heard this he raised his eyes to heaven and gave thanks to God, and, commanding silence with a gesture of his hand, he said: "My dear brethren. . . . [L]et these words be your battle cry, because God caused you to speak them. Whenever you meet the enemy in battle, you shall all cry out, 'It is the will of God, it is the will of God.' . . . Whoever therefore shall determine to make this journey and shall make a vow to God and shall offer himself as a living sacrifice, holy, acceptable to God (Rom. 12:1), shall wear a cross on his brow or on his breast. And when he returns after having fulfilled his vow he shall wear the cross on his back. In this way he will obey the command of the Lord, 'Whosoever doth not bear his cross and come after me is not worthy of me'" (Luke 14:27).

## William of Tyre

### THE CAPTURE OF JERUSALEM

Over the centuries, some have praised the Crusades for inspiring idealism and heroism. Others, however, have castigated the movement for corrupting the Christian spirit and unleashing intolerance and fanaticism, which resulted in the slaughter of Jews in the Rhineland and of Muslims and Jews in Jerusalem—all in the name of Christ.

The Crusaders captured Jerusalem in 1099 after a difficult siege, overcoming its defenses and breaking into the city. The following account of the massacre in the Holy City was written by William of Tyre (c. 1130–c. 1184), archbishop of the Crusader kingdom established in Tyre.

It was a Friday at the ninth hour. Verily, it seemed divinely ordained that the faithful who were fighting for the glory of the Saviour should have obtained the consummation of their desires at the same hour and on the very day on which the Lord had suffered in that city for the salvation of the world. It was on that day, as we read, that the first man was created and the second was delivered over to death for the salvation of the first. It was fitting, therefore, that, at that very hour, those who were members of His body and imitators of Him should triumph in His name over His enemies. . . .

. . . Regardless of age and condition, they laid low, without distinction, every enemy encountered. Everywhere was frightful carnage, everywhere lay heaps of severed heads, so that soon it was impossible to pass or to go from one place to another except over the bodies of the slain. Already the leaders had forced their way by various routes almost to the center of the city and wrought unspeakable slaughter as they advanced. A host of people followed in their train, athirst for the blood of the enemy and wholly intent upon destruction. . . . So frightful was the massacre throughout the city, so terrible the shedding of blood, that even the victors experienced sensations of horror and loathing. . . .

. . . A crowd of knights and foot soldiers . . . massacred all those who had taken refuge [in the

court of the Temple]. No mercy was shown to anyone, and the whole place was flooded with the blood of the victims.

It was indeed the righteous judgment of God which ordained that those who had profaned the sanctuary of the Lord by their superstitious rites and had caused it to be an alien place to His faithful people should expiate their sin by death and, by pouring out their own blood, purify the sacred precincts.

It was impossible to look upon the vast numbers of the slain without horror; everywhere lay fragments of human bodies, and the very ground was covered with the blood of the slain. It was not alone the spectacle of headless bodies and mutilated limbs strewn in all directions that roused horror in all who looked upon them. Still more dreadful was it to gaze upon the victors themselves, dripping with blood from head to foot, an ominous sight which brought terror to all who met them. It is reported that within the Temple enclosure alone about ten thousand infidels perished, in addition to those who lay slain everywhere throughout the city in the streets and squares, the number of whom was estimated as no less.

The rest of the soldiers roved through the city in search of wretched survivors who might be hiding in the narrow portals and byways to escape death. These were dragged out into public

view and slain like sheep. Some formed into bands and broke into houses where they laid violent hands on heads of families, on their wives, children, and their entire households. These victims were either put to the sword or dashed headlong to the ground from some elevated place so that they perished miserably. Each marauder claimed as his own in perpetuity the particular house which he had entered, together with all it contained. For before the capture of the city the pilgrims had agreed that, after it had been taken by force, whatever each man might win for himself should be his forever by right of possession, without molestation. Consequently the pilgrims searched the city most carefully and boldly killed the citizens. They penetrated into the most retired and out-of-the-way places and broke open the most private apartments of the foe. At the entrance of each house, as it was taken, the victor hung up his shield and his arms, as a sign to all who approached not to pause there but to pass by that place as already in possession of another. . . .

When at last the city had been set in order in this way, arms were laid aside. Then, clad in fresh garments, with clean hands and bare feet, in humility and contrition, they began to make the rounds of the venerable places which the Saviour had deigned to sanctify and make glorious with His bodily presence. With tearful sighs and

heartfelt emotion they pressed kisses upon these revered spots. With especial veneration they approached the church of the Passion and Resurrection of the Lord. Here the leaders were met by the clergy and the faithful citizens of Jerusalem. These Christians who for so many years had borne the heavy yoke of undeserved bondage were eager to show their gratitude to the Redeemer for their restoration to liberty. Bearing in their hands crosses and relics of the saints, they led the way into the church to the accompaniment of hymns and sacred songs.

It was a pleasant sight and a source of spiritual joy to witness the pious devotion and deep fervor with which the pilgrims drew near to the holy places, the exultation of heart and happiness of spirit with which they kissed the memorials of the Lord's sojourn upon earth. On all sides were tears, everywhere sighs, not such as grief and anxiety are wont to cause, but such as fervent devotion and the satisfaction of spiritual joy produce as an offering to the Lord. Not alone in the church but throughout all Jerusalem arose the voice of a people giving thanks unto the Lord until it seemed as if the sound must be borne to the very heavens. Verily, of them might it well be said, "The voice of rejoicing and salvation is in the tabernacles of the righteous [Ps. 118:15]."

## James of Vitry

### "THE REMISSION OF SINS AND THE REWARD OF ETERNAL LIFE"

Many nobles set off for the Holy Land seeking adventure and economic gain. But it is likely that a religious impulse was the principal motive for joining a crusader army. The following sermon by James of Vitry (1160/1170–1240), a French bishop who was a propagandist for the Fifth Crusade and accompanied the crusading army, appeals to the nobles' hope for remission of sins and entrance into heaven.

[T]hose crusaders who prepare themselves for the service of God, truly confessed and contrite, are considered true martyrs while they are in the service of Christ, freed from venial and also mortal sins,<sup>1</sup> from all the penitence enjoined upon them, absolved from the punishment for their sins in this world and the punishment of purgatory<sup>2</sup> in the next, safe from the tortures of hell, in the glory and honour of being crowned in eternal beatitude.

The spouses and children are included in these benefits in as much as they contribute to expenses. But [crusaders] can also greatly help their deceased parents who have left their goods to them, if [the crusaders] take the cross with the intention of helping [their parents]. If it is

possible to come to the aid of the dead by giving alms and doing other good works, what greater alms are there but to offer oneself and one's belongings to God and pledge one's soul to Christ, to leave behind one's spouse, children, relatives and birthplace for the service of Christ alone, to expose oneself to dangers on land, dangers on sea, the dangers of thieves, the dangers of predators, the dangers of battles for the love of the Crucified? Therefore, have no doubt at all that this pilgrimage affords not only you the remission of sins and the reward of eternal life, but that whatever good you do on this journey on behalf of your spouses, children and parents, whether living or dead, will profit them greatly.

This is the full and plenary indulgence<sup>3</sup> that the pope concedes to you according to the keys that were given to him by God. This is like *the fountain open to the house of David for washing away all sins and acquiring heavenly rewards.*

<sup>1</sup>Venial sin: a minor transgression against God's laws that does not deprive the soul of divine grace or salvation; mortal sin: a deliberate and serious transgression of God's laws, such as murder, that deprives the soul of salvation and leads to eternal damnation.

<sup>2</sup>Purgatory: a place where the soul spends time paying for the person's sins before it can be admitted into heaven.

<sup>3</sup>Plenary indulgence: the complete remission of venial sins incurred by the sinner; the remission of mortal sins is dependent further on God's grace.

## REVIEW QUESTIONS

1. Modern political propaganda frequently uses popular fears, prejudices, moral idealism, and patriotic fervor to shape public opinion. Discuss the techniques used by Pope Urban II to create public support for the Crusade.
2. What types of people did Pope Urban II address and what were his motives?
3. Why did William of Tyre believe that the massacre in Jerusalem was an act of religious purification?
4. Why do you think James of Vitry's sermon appealed to his listeners?

## 4 Religious Dissent

Like many groups held together by common ideology, the medieval church wanted to protect its doctrines from novel, dissident, or erroneous interpretations. To ensure orthodoxy and competency, therefore, all preachers were licensed by the bishop; unlicensed preaching, especially by unschooled laymen, was forbidden. In the western church, heresy had not been a serious problem in the post-Roman period. But in the twelfth century, heretical movements attracted significant numbers of supporters among both the clergy and laity and cut across frontiers and social classes.

## Bernard Gui

### THE WALDENSIAN TEACHINGS

One major heretical movement was that of the Waldensians, or Poor Men of Lyons, founded about 1173 by Peter Waldo (d. 1217), a rich merchant of Lyons, France, who gave away his wealth to the poor and began to preach in villages in southeastern France. Neither a priest nor a theologian, Waldo had the Bible translated from Latin into the common language of the people and preached the gospel message without the consent of church authorities. Small groups of Waldo's converts soon were found in towns and villages throughout southeastern France, northern Italy, and Switzerland. Within less than a decade, the Waldensians had aroused the clergy's hostility and were condemned as heretics by Pope Lucius III at a council in Verona in 1184. Gradually, influenced by other heretical groups, the Waldensians adopted a more radical stance toward the medieval church. In the following reading from *Manual of an Inquisitor*, a fourteenth-century Dominican friar, Bernard Gui, describes the origin and the teachings of the Waldensians. The Waldensian criticisms of the church would be echoed in the writings of the leading Protestant reformers of the sixteenth century.

The sect and heresy of the Waldenses or Poor of Lyons began about the year of our Lord 1170. Its moving spirit and founder was a certain citizen of Lyons named Waldes, or Waldens, from whom his followers received their name. He was a rich man who, having given up all his property, resolved to devote himself to poverty and to evangelical perfection, just as the apostles had done. He had procured for himself translations of the Gospels and some other books of the Bible in vernacular French, also some texts from St. Augustine, St. Jerome, St. Ambrose, and St. Gregory, arranged topically, which he and his adherents called "sentences." On frequently reading these over among themselves, although very seldom understanding them aright, they were carried away by their emotions and, although they had but little learning, they usurped the function of the apostles by daring to preach "in the streets and the broad ways."

This man Waldes, or Waldens, won over to a like presumption many people of both sexes, made men and women his accomplices, and sent them out to preach as his disciples. They, men and women alike, although they were stupid

and uneducated, wandered through villages, entered homes, preached in the squares and even in churches, the men especially, and spread many errors everywhere. Moreover, when they were summoned by the archbishop of Lyons, John of the Fair Hands, and by him forbidden such audacity, they were not at all willing to obey, alleging as excuse for their madness that "we ought to obey God rather than men," Who had commanded His apostles to "preach the gospel to every creature." By virtue of a false profession of poverty and a feigned appearance of sanctity, they arrogated to themselves what had been said to the apostles. Boldly declaring that they were imitators and successors of these apostles, they cast aspersions upon prelates and clergy for abundant wealth and lives of luxury.

Thus, through presumptuously usurping the office of preaching, they became teachers of error. After they had been warned to desist, they rendered themselves disobedient and contumacious, for which they were excommunicated and driven from that city and their native land. Finally, indeed, because they remained obdurate,

they were pronounced schismatics [rebels] at a certain council which was held at Rome . . . and were then condemned as heretics. And so, as they had grown in number on the earth, they scattered throughout that province and neighboring areas and into the region of Lombardy [northern Italy]. Separated and cut off from the Church, when they mingled with other heretics and imbibed their errors, they combined with their own fantasies the errors and heresies of heretics of earlier days. . . .

. . . Now, the principal heresy of the aforesaid Waldenses was and still continues to be contempt of ecclesiastical authority. Then, having been excommunicated for this and given over to Satan, they were plunged by him into countless errors, and they combined with their own fantasies the errors of heretics of an earlier day.

The foolish followers and impious teachers of this sect hold and teach that they are not subject to our lord pope, the Roman pontiff, or to other prelates of the Roman Church, for they declare that the Roman Church persecutes and censures them unjustly and unduly. Also, they declare positively that they cannot be excommunicated by the said Roman pontiff and prelates, to none of whom ought obedience be given should he enjoin or command the members and teachers of this sect to desert and abjure it—this despite the fact that it has been condemned as heretical by the Roman Church.

Also, they hold and teach that every oath, in or out of court, without exception or qualification, has been forbidden by God as unlawful and sinful. . . .

Also, out of the same font of error, the aforesaid sect and heresy declares that any judicial process is forbidden by God and is, consequently, a sin and that it is contrary to God's command for any judge, in any case or for any reason, to sentence a man to corporal punishment involving bloodshed, or to death. They seize on the words of the Holy Gospels—"Judge not that ye be not judged"; "Thou shalt not kill"; and other similar passages—without the proper explanation essential to their interpretation. This they

do without understanding the sense or accepting the signification or explanation which the Holy Roman Church wisely perceives and transmits to the faithful in accordance with the teaching of the Fathers [early Christian theologians], the doctors, and the canonical decrees.

Also, as it strays from the way and the right path, this sect does not accept or consider valid, but despises, rejects, and damns the canonical decrees, the decretals [judgments] of the supreme pontiffs, the rules concerning observance of fasts and holy days, and the precepts of the Fathers.

Also, in a more pernicious error in respect of the sacrament of penance and the keys [papal powers to legislate] of the Church, these [Waldensians] hold, and teach that, just as the apostles had it from Christ, they have from God alone and from no other the power to hear confessions from men and women who wish to confess to them, to give absolution, and to impose penance. And they do hear the confessions of such persons, they do give absolution [forgiveness] and impose penance, although they are not priests or clerics ordained by any bishop of the Roman Church but are laymen and nothing more. They do not claim to have any such power from the Roman Church, but rather disclaim it. . . .

Also, this sect and heresy ridicules the indulgences [remissions of punishments due to sin] which are published and granted by prelates of the Church, asserting that they are of no value whatever.

In regard to the sacrament of the Eucharist [communion, celebration of the Last Supper] they err, saying, not publicly but in private among themselves, that if the priest who celebrates or consecrates the Mass is a sinner, the bread and wine do not change into the body and blood of Christ in the sacrament of the altar; and in their view anyone is a sinner who is not a member of their sect. Also, they say that any righteous person, even though he be a layman and not a cleric ordained by a Catholic bishop, can perform the consecration of the body and blood of Christ, provided only that he be a



member of their sect. This they apply even to women, with the same proviso that they belong to their sect. Thus they teach that every holy person is a priest.

### REVIEW QUESTIONS

1. What was the Waldensian attitude toward the wealth and the temporal powers exercised by the medieval church?
2. How did the Waldensians differ from the orthodox church on the role of the clergy and the administration of the sacraments?

---

## 5 Medieval Learning: Synthesis of Reason and Christian Faith

The twelfth century witnessed a revived interest in classical learning and the founding of universities. Traditional theology was broadened by the application of a new system of critical analysis, called scholasticism. Scholastic thinkers assumed that some teachings of Christianity, which they accepted as true by faith, could also be demonstrated to be true by reason. They sought to explain and clarify theological doctrines by subjecting them to logical analysis.

### Peter Abelard

## INQUIRY INTO DIVERGENT VIEWS OF CHURCH FATHERS

Dialectics, a method of logical analysis, applied to the Bible and the writings of early Christian thinkers, was brilliantly taught by Peter Abelard (1079–1142) in the cathedral school at Paris. In his book *Sic et Non* (*Yes and No*), Abelard listed some hundred and fifty questions on which the early church authorities had taken differing positions over the centuries. He suggested that these issues could be resolved by the careful application of the dialectical method to the language of the texts.

Although he never intended to challenge the Christian faith, Abelard raised, with his critical scrutiny, fears that the dialectical approach would undermine faith and foster heresy. Saint Bernard of Clairvaux, a Cistercian monk and mystic, challenged the new methods of the Parisian professor and sought to silence him. In 1141, Abelard was forced to quit his teaching post, and he retired to a monastery, where he died the following year. Despite Bernard's apparent victory, the new scholastic rationalistic approach swept the schools of Europe. In the following reading, the critical use of rational methods in textual analysis is described by Abelard.

We must be careful not to be led astray by attributing views to the [Church] Fathers which they did not hold. This may happen if a wrong author's name is given to a book or if a text is corrupt. For many works are falsely attributed to one of the Fathers to give them authority, and some passages, even in the Bible, are corrupt through the errors of copyists. . . . We must be equally careful to make sure that an opinion quoted from a Father was not withdrawn or corrected by him in the light of later and better knowledge. . . . Again the passage in question may not give the Father's own opinion, but that of some other writer whom he is quoting. . . .

We must also make a thorough inquiry when different decisions are given on the same matter under canon [church] law. We must discover the underlying purpose of the opinion, whether it is meant to grant an indulgence or exhort to some perfection. In this way we may clear up the apparent contradiction. . . . If the opinion is a definitive judgment, we must determine whether it is of general application or directed to a particular case. . . . The when and why of the order must also be considered because what is allowed at one time is often forbidden at another, and what is often laid down as the strict

letter of the law may be sometimes moderated by a dispensation. . . .

Furthermore we customarily talk of things as they appear to our bodily senses and not as they are in actual fact. So judging by what we see we say it is a starry sky or it is not, and that the sun is hot or has no heat at all, when these things though variable in appearance are ever constant. Can we be surprised, then, that some matters have been stated by the Fathers as opinions rather than the truth? Then again many controversies would be quickly settled if we could be on our guard against a particular word used in different senses by different authors. . . .

A careful reader will employ all these ways of reconciling contradictions in the writings of the Fathers. But if the contradictions are so glaring that they cannot be reconciled, then the rival authorities must be compared and the view that has the heaviest backing be adopted. . . .

By collecting contrasting divergent opinions I hope to provoke young readers to push themselves to the limit in the search for truth, so that their wits may be sharpened by their investigation. It is by doubting that we come to investigate, and by investigating that we recognise the truth.

---

## Saint Thomas Aquinas

### *SUMMA THEOLOGICA*

For most of the Middle Ages, religious thought was dominated by the influence of Saint Augustine (d. 430), the greatest of the Latin church fathers (see page 187). Augustine placed little value on the study of nature; for him, the City of Man (the world) was a sinful place from which people tried to escape in order to enter the City of God (heaven). Regarding God as the source of knowing, he held that reason by itself was an inadequate guide to knowledge: without faith in revealed truth, there could be no understanding. An alternative approach to that of Augustine was provided by Thomas Aquinas (1225–1274), a friar of the Order of Preachers (Dominicans), who taught theology at Paris and later in Italy. Both Augustine and Aquinas believed that God was the source of all truth, that human nature was corrupted by the imprint of the original sin of Adam and Eve, and that God revealed himself through the Bible and in the person of Jesus Christ. But, in

contrast to Augustine, Aquinas expressed great confidence in the power of reason and favored applying it to investigate the natural world.

Aquinas held that as both faith and reason came from God, they were not in opposition to each other; properly understood, they supported each other. Because reason was no enemy of faith, it should not be feared. In addition to showing renewed respect for reason, Aquinas—influenced by Aristotelian empiricism (the acquisition of knowledge of nature through experience)—valued knowledge of the natural world. He saw the natural and supernatural worlds not as irreconcilable and hostile to each other, but as a continuous ascending hierarchy of divinely created orders of being moving progressively toward the Supreme Being. In constructing a synthesis of Christianity and Aristotelianism, Aquinas gave renewed importance to the natural world, human reason, and the creative human spirit. Nevertheless, by holding that reason was subordinate to faith, he remained a typically medieval thinker.

In the opening reading from his most ambitious work, the *Summa Theologica*, Thomas Aquinas asserts that reason by itself is insufficient to lead human beings to salvation.

### WHETHER, BESIDES THE PHILOSOPHICAL SCIENCES, ANY FURTHER DOCTRINE IS REQUIRED?

It was necessary for man's salvation that there should be a knowledge revealed by God, besides the philosophical sciences investigated by human reason. First, because man is directed to God as to an end that surpasses the grasp of his reason. . . . But the end must first be known by men who are to direct their thoughts and actions to the end. Hence it was necessary for the salvation of man that certain truths which exceed human reason should be made known to him by divine revelation. Even as regards those truths about God which human reason can investigate, it was necessary that man be taught by a divine revelation. For the truth about God, such as reason can know it, would only be known by a few, and that after a long time, and with the admixture of many errors; whereas man's whole salvation, which is in God, depends upon the knowledge of this truth. Therefore, in order that the salvation of men might be brought about more fitly and more surely, it was necessary that they be taught divine truths by divine revelation. It was therefore necessary that, besides the philosophical sciences in-

vestigated by reason, there should be a sacred science by way of revelation.

---

In the next selection, Aquinas uses the categories of Aristotelian philosophy to demonstrate through natural reason God's existence.

---

### WHETHER GOD EXISTS?

The existence of God can be proved in five ways.

The first and more manifest way is the argument from motion. It is certain, and evident to our senses, that in the world some things are in motion. Now whatever is moved is moved by another, for nothing can be moved except it is in potentiality to that towards which it is moved; whereas a thing moves inasmuch as it is in act. For motion is nothing else than the reduction of something from potentiality to actuality. But nothing can be reduced from potentiality to actuality, except by something in a state of actuality. Thus that which is actually hot, as fire, makes wood, which is potentially hot, to be actually hot, and thereby moves and changes it. Now it is not possible that the same thing should be at once in actuality and potentiality in the same respect, but

only in different respects. For what is actually hot cannot simultaneously be potentially hot; but it is simultaneously potentially cold. It is therefore impossible that in the same respect and in the same way a thing should be both mover and moved, *i.e.*, that it should move itself. Therefore, whatever is moved must be moved by another. If that by which it is moved be itself moved, then this also must needs be moved by another, and that by another again. But this cannot go on to infinity, because then there would be no first mover, and, consequently, no other mover, seeing that subsequent movers move only inasmuch as they are moved by the first mover; as the staff moves only because it is moved by the hand. Therefore it is necessary to arrive at a first mover, moved by no other; and this everyone understands to be God.

The second way is from the nature of efficient cause. In the world of sensible things we find there is an order of efficient causes. There is no case known (neither is it, indeed, possible) in which a thing is found to be the efficient cause of itself; for so it would be prior to itself, which is impossible. Now in efficient causes it is not possible to go on to infinity, because in all efficient causes following in order, the first is the cause of the intermediate cause, and the intermediate is the cause of the ultimate cause, whether the intermediate cause be several, or one only. Now to take away the cause is to take away the effect. Therefore, if there be no first cause among efficient causes, there will be no ultimate, nor any intermediate, cause. But if in efficient causes it is possible to go on to infinity, there will be no first efficient cause, neither will there be an ultimate effect, nor any intermediate efficient causes; all of which is plainly false. Therefore it is necessary to admit a first efficient cause, to which everyone gives the name of God.

The third way is taken from possibility and necessity, and runs thus. We find in nature things that are possible to be and not to be, since they are found to be generated, and to be corrupted, and consequently, it is possible for them to be and not to be. But it is impossible for these always to exist, for that which can not-be at some time is not. Therefore, if everything can

not-be, then at one time there was nothing in existence. Now if this were true, even now there would be nothing in existence, because that which does not exist begins to exist only through something already existing. Therefore, if at one time nothing was in existence, it would have been impossible for anything to have begun to exist; and thus even now nothing would be in existence—which is absurd. Therefore, not all beings are merely possible, but there must exist something the existence of which is necessary. But every necessary thing either has its necessity caused by another, or not. Now it is impossible to go on to infinity in necessary things which have their necessity caused by another, as has been already proved in regard to efficient causes. Therefore we cannot but admit the existence of some being having of itself its own necessity, and not receiving it from another, but rather causing in others their necessity. This all men speak of as God.

The fourth way is taken from the graduation to be found in things. Among beings there are some more and some less good, true, noble, and the like. But *more* and *less* are predicated of different things according as they resemble in their different ways something which is the maximum, as a thing is said to be hotter according as it more nearly resembles that which is hottest; so that there is something which is truest, something best, something noblest, and, consequently, something which is most being, for those things that are greatest in truth are greatest in being. . . . Now the maximum in any genus is the cause of all in that genus, as fire, which is the maximum of heat, is the cause of all hot things. . . . Therefore there must also be something which is to all beings the cause of their being, goodness, and every other perfection; and this we call God.

The fifth way is taken from the governance of the world. We see that things which lack knowledge, such as natural bodies, act for an end, and this is evident from their acting always, or nearly always, in the same way, so as to obtain the best result. Hence it is plain that they achieve their end, not fortuitously, but designedly. Now whatever lacks knowledge cannot move towards an

end, unless it be directed by some being endowed with knowledge and intelligence; as the arrow is directed by the archer. Therefore some intelligent

being exists by whom all natural things are directed to their end; and this being we call God.

### REVIEW QUESTIONS

1. What was Peter Abelard's method of coping with textual problems? Why did this method cause controversy?
2. According to Thomas Aquinas, when does a person require more than reason to arrive at truth?
3. Show how Aquinas used both logic and an empirical method to prove the existence of God.

---

## 6 Medieval Universities

The twelfth century witnessed a revival of classical learning and cultural creativity. Gothic cathedrals, an enduring testament to the creativeness of the religious spirit, were erected throughout Europe. Roman authors were again read and their style imitated. Latin translations of Greek philosophical and scientific texts stimulated scholars; the reintroduction of the study of Roman law began to influence political theory and institutions. These were some of the major changes that would leave a permanent mark on subsequent Western culture.

A significant achievement of this age was the emergence of universities. Arising spontaneously among teachers of the liberal arts and students of the higher studies of law, theology, and medicine, the universities gave more formal and lasting institutional structure to the more advanced levels of schooling. The medieval universities were largely dedicated to educating young men for careers as lawyers, judges, teachers, diplomats, and administrators of both church and state. The educational foundation for such professional careers was the study of grammar, rhetoric, logic, mathematics, and theology.

### Geoffrey Chaucer AN OXFORD CLERIC

In his masterpiece, *The Canterbury Tales*, English poet and diplomat Geoffrey Chaucer (c. 1340–1400) describes a typical student on pilgrimage to the shrine of Saint Thomas à Becket in Canterbury.

An *Oxford Cleric*, still a student though,  
One who had taken logic long ago,  
Was there; his horse was thinner than a rake,  
And he was not too fat, I undertake,

But had a hollow look, a sober stare.  
The thread upon his overcoat was bare;  
He had found no preferment [employment] in  
the church

And he was too unworldly to make search  
 For secular employment. By his bed  
 He preferred having twenty books, in red  
 And black, of Aristotle's philosophy,  
 To having fine clothes, fiddle, or psaltery [a  
 book of Psalms used for daily prayer].  
 Though a philosopher, as I have told,  
 He had not found the stone for making gold.<sup>1</sup>

<sup>1</sup>The *philosopher's stone* was the name given to the mythical substance, searched for by alchemists, that would turn base metals into gold.

Whatever money from his friends he took  
 He spent on learning or another book  
 And prayed for them most earnestly, returning  
 Thanks to them thus for paying for his learning.  
 His only care was study, and indeed  
 He never spoke a word more than was need,  
 Formal at that, respectful in the extreme,  
 Short, to the point, and lofty in this theme.  
 The thought of moral virtue filled his speech  
 And he would gladly learn, and gladly teach.

## STUDENT LETTERS

The relationship between fathers and their sons enrolled at universities has not changed all that much since the Middle Ages, as the letters that follow demonstrate.

### FATHERS TO SONS

#### I

I have recently discovered that you live dissolutely and slothfully, preferring license to restraint and play to work and strumming a guitar while the others are at their studies, whence it happens that you have read but one volume of law while your more industrious companions have read several. Wherefore I have decided to exhort you herewith to repent utterly of your dissolute and careless ways, that you may no longer be called a waster and your shame may be turned to good repute.

#### II

I have learned—not from your master, although he ought not to hide such things from me, but from a certain trustworthy source—that you do not study in your room or act in the schools as a good student should, but play and wander about, disobedient to your master and indulging in sport and in certain other dishonorable practices which I do not now care to explain by letter.

### SONS TO FATHERS

#### I

“Well-beloved father, I have not a penny, nor can I get any save through you, for all things at the University are so dear: nor can I study in my Code or my Digest, for they are all tattered. Moreover, I owe ten crowns in dues to the Provost, and can find no man to lend them to me; I send you word of greetings and of money.

The Student hath need of many things if he will profit here; his father and his kin must needs supply him freely, that he be not compelled to pawn his books, but have ready money in his purse, with gowns and furs and decent clothing, or he will be damned for a beggar; wherefore, that men may not take me for a beast, I send you word of greetings and of money.

Wines are dear, and hostels, and other good things; I owe in every street, and am hard bested to free myself from such snares. Dear father, deign to help me! I fear to be excommunicated; already have I been cited, and there is not even a dry bone in my larder. If I find not the money before this

feast of Easter, the church door will be shut in my face: wherefore grant my supplication, for I send you word of greetings and of money.

## L'ENVOY

Well-beloved father, to ease my debts contracted at the tavern, at the baker's, with the doctor and the bedells [a minor college official], and to pay my subscriptions to the laundress and the barber, I send you word of greetings and of money."

## II

Sing unto the Lord a new song, praise him with stringed instruments and organs, rejoice upon

the high-sounding cymbals, for your son has held a glorious disputation, which was attended by a great number of teachers and scholars. He answered all questions without a mistake, and no one could get the better of him or prevail against his arguments. Moreover he celebrated a famous banquet, at which both rich and poor were honoured as never before, and he has duly begun to give lectures which are already so popular that others' classrooms are deserted and his own are filled.

## A Wandering Scholar "IN THE TAVERN LET ME DIE"

During the Middle Ages, errant students and idle clerks roamed the highways as free spirits, searching for adventure or at least for diversion. Some had given up their studies for lack of funds; others were restless or unable to secure the position they desired. These vagabonds sometimes amused themselves by composing poetry that ridiculed clerics and sang the praises of wine, gambling, and women. The following poem was written in Latin by a poet known as the "Archpoeta," who lived in the twelfth century.

Down the highway broad I walk,  
Like a youth in mind,  
Implicate myself in vice,  
Virtue stays behind,  
Avid for the world's delight  
More than for salvation,  
Dead in soul, I care but for  
Body's exultation.

Prelate, you most circumspect,  
Grace I would entreat,  
It's a good death that I die,  
Such a death is sweet,  
O, my heart is wounded sore  
When a lass comes near it,  
If there's one I cannot touch,  
Her I rape in spirit.

It is most difficult indeed  
Overcoming Nature,  
Keeping pure our mind and thought  
Near a girlish creature.  
Young like me, one can't observe  
Rules that are unfeeling,  
Can't ignore such shapes and curves  
Tempting and appealing.

Who when into fire is pushed  
Is by fire not scorched?  
Whoso in Pavia<sup>1</sup> stayed  
Has not been debauched,  
Where Dame Venus with a sign

<sup>1</sup>Pavia, a city in northern Italy, drew many students in the Middle Ages.

Gives young men a shake-up,  
Snares them with her luring eyes,  
With her tempting makeup?

Secondly I've been accused  
That I yield to gambling,  
Yet when gambling strips me bare,  
Then I can't go rambling,  
For outside I quake with cold  
While my heart glows white,  
In this state far better song,  
Finer verse I write.

Thirdly to the tavern I  
Must refer in turn,  
This I've spurned not in the past  
Nor will ever spurn,  
Till the holy angels come  
With a chant supernal,  
Singing masses for the dead—  
Requiem eternal.

In the tavern let me die,  
That's my resolution,  
Bring me wine for lips so dry  
At life's dissolution.  
Joyfully the angel's choir  
Then will sing my glory:  
"Sit deus propicius  
Huic potatori."\*

Through the cup new light bursts up  
In my spirit's flare,  
Nectar stimulates my heart  
Etherward to fare.  
Wine that in the tavern flows  
Has a richer flavor  
Than the watered stuff our lord's  
Steward likes to savor.

Special gifts on every man  
Mother Nature lavished;  
I can never write a verse  
When by hunger ravished,

\*May God be well-disposed to this toper [drunkard].

If I'm famished, one small boy  
Bests me in a trice,  
Thirst and hunger I detest  
Like my own demise.

Special gifts for every man  
Nature will produce,  
I, when I compose my verse,  
Vintage wine must use,  
All the best the cellar's casks  
Hold of these libations.  
Such a wine calls forth from me  
Copious conversations.

My verse has the quality  
Of the wine I sip,  
I can not do much until  
Food has passed my lip,  
What I write when starved and parched  
Is of lowest class,  
When I'm tight, with verse I make  
Ovid I surpass.<sup>2</sup>

As a poet ne'er can I  
Be appreciated  
Till my stomach has been well  
Filled with food and sated,  
When god Bacchus<sup>3</sup> gains my brain's  
Lofty citadel,  
Phoebus<sup>4</sup> rushes in to voice  
Many a miracle.

See, my own depravity  
I have now confessed,  
Disapproval of my sins  
Have my friends expressed.  
Not a single one of these  
His own sins confesses,  
Though he also likes the dice,  
Likes the world's excesses.

<sup>2</sup>Roman poet (43 B.C.—A.D. 17), author of the *Metamorphoses*, who was considered a master of metrical form. (See page 130.)

<sup>3</sup>Bacchus is an alternative name for Dionysus, the Greek god of wine and ecstasy.

<sup>4</sup>Phoebus is another name for the Greek god Apollo, who represented male beauty and moral excellence.



## REVIEW QUESTIONS

1. How do medieval students resemble their modern counterparts? How do they differ?
2. What virtues did Archpoeta find in his vices?

---

## 7 The Jews in the Middle Ages

Toward the end of the eleventh century, small communities of Jews were living in many of the larger towns of Christian Europe. Most of these Jews were descended from Jewish inhabitants of the Roman Empire. Under the protection of the Roman law or of individual Germanic kings, they had managed to survive amid a sometimes hostile Christian population. But religious fanaticism unleashed by the call for the First Crusade undermined Christian–Jewish relations gravely. Bands of Crusaders began systematically to attack and massacre the Jewish inhabitants of Rhineland towns. Thousands were killed—many because they refused to become converts to Christianity; their houses were looted and burned. Efforts by the bishops and civil authorities to protect their Jewish subjects were largely ineffective. Anti-Semitism became endemic in Latin Christendom.

### Albert of Aix-la-Chapelle MASSACRE OF THE JEWS OF MAINZ

In this reading, Albert, a twelfth-century priest of the city of Aix-la-Chapelle, describes the massacre of Jews (1096) at the beginning of the First Crusade.

At the beginning of summer in the same year in which Peter [the Hermit] and Gottschalk,<sup>1</sup> after collecting an army, had set out, there assembled in like fashion a large and innumerable host of Christians from diverse kingdoms and lands; namely, from the realms of France, England, Flanders, and Lorraine. . . . I know not whether by a judgment

of the Lord, or by some error of mind, they rose in a spirit of cruelty against the Jewish people scattered throughout these cities and slaughtered them without mercy, especially in the Kingdom of Lorraine,<sup>2</sup> asserting it to be the beginning of their expedition and their duty against the enemies of the Christian faith. This slaughter of Jews was done first by citizens of Cologne.<sup>3</sup> These

---

<sup>1</sup>A brilliant propagandist, Peter the Hermit raised a large army of poor and sparsely armed Frenchmen, who marched to Cologne to begin a Crusade to the Holy Land. Most of them were killed by Turkish forces after crossing into Asia Minor. Gottschalk was a German priest who gathered a band of undisciplined soldiers to join the First Crusade. His forces were killed by Hungarians defending their families and property from these Crusaders.

---

<sup>2</sup>Lorraine, a duchy in the western part of the Holy Roman Empire, is now part of France.

<sup>3</sup>Cologne (Köln), founded by the Romans in the first century A.D., was the largest city in the Rhine Valley, a center of commerce, industry, and learning. Its politically powerful archbishop was a prince of the Holy Roman Empire.

suddenly fell upon a small band of Jews and severely wounded and killed many; they destroyed the houses and synagogues of the Jews and divided among themselves a very large amount of money. When the Jews saw this cruelty, about two hundred in the silence of the night began flight by boat to Neuss. The pilgrims and crusaders discovered them, and after taking away all their possessions, inflicted on them similar slaughter, leaving not even one alive.

Not long after this, they started upon their journey, as they had vowed, and arrived in a great multitude at the city of Mainz. There Count Emico, a nobleman, a very mighty man in this region, was awaiting, with a large band of Teutons [German soldiers], the arrival of the pilgrims who were coming thither from diverse lands by the King's highway.

The Jews of this city, knowing of the slaughter of their brethren, and that they themselves could not escape the hands of so many, fled in hope of safety to Bishop Rothard. They put an infinite treasure in his guard and trust, having much faith in his protection, because he was Bishop of the city. Then that excellent Bishop of the city cautiously set aside the incredible amount of money received from them. He placed the Jews in the very spacious hall of his own house, away from the sight of

Count Emico and his followers, that they might remain safe and sound in a very secure and strong place.

But Emico and the rest of his band held a council and, after sunrise, attacked the Jews in the hall with arrows and lances. Breaking the bolts and doors, they killed the Jews, about seven hundred in number, who in vain resisted the force and attack of so many thousands. They killed the women, also, and with their swords pierced tender children of whatever age and sex. The Jews, seeing that their Christian enemies were attacking them and their children, and that they were sparing no age, likewise fell upon one another, brother, children, wives, and sisters, and thus they perished at each other's hands. Horrible to say, mothers cut the throats of nursing children with knives and stabbed others, preferring them to perish thus by their own hands rather than to be killed by the weapons of the uncircumcised.

From this cruel slaughter of the Jews a few escaped; and a few because of fear, rather than because of love of the Christian faith, were baptized. With very great spoils taken from these people, Count Emico, Clarebold, Thomas, and all that intolerable company of men and women then continued on their way to Jerusalem.

---

### A DECREE BY POPE INNOCENT III

Regarding the Jews as wicked because they refused to accept Christ, the church wanted them to live in humiliation. However, the church did at times seek to protect them from violence.

The Fourth Lateran Council, which was organized by Innocent III (1198–1216), the most powerful of medieval popes, barred Jews from public office and required them to wear a distinguishing badge on their clothing, a sign of their degradation. Yet Innocent, as the following passage indicates, also cautioned against harming Jews. The passage, however, reveals some of the torments faced by Jews.

... We decree that no Christian shall use violence to compel the Jews to accept baptism. But

if a Jew, of his own accord, because of a change in his faith, shall have taken refuge with Christians,

after his wish has been made known, he may be made a Christian without any opposition. For anyone who has not of his own will sought Christian baptism cannot have the true Christian faith. No Christian shall do the Jews any personal injury, except in executing the judgments of a judge, or deprive them of their possessions, or change the rights and privileges which they have been accustomed to have. During the cele-

bration of their festivals, no one shall disturb them by beating them with clubs or by throwing stones at them. No one shall compel them to render any services except those which they have been accustomed to render. And to prevent the baseness and avarice of wicked men we forbid anyone to deface or damage their cemeteries or to extort money from them by threatening to exhume the bodies of their dead. . . .

---

## THE LIBEL OF RITUAL MURDER

Despite efforts by some popes to protect Jews, outbreaks of violence toward them persisted and bizarre myths about them emerged, often fomented by the clergy. Jews were seen as agents of Satan conspiring to destroy Christendom and as sorcerers employing black magic against Christians. Perhaps the most absurd (and dangerous) charge against the Jewish people was the accusation of ritual murder—that the Jews, requiring Christian blood for the Passover service, sacrificed a Christian child. Despite the vehement denials of Jews and the protests of some enlightened Christian leaders, hundreds of such libelous accusations were made, resulting in the torture, trials, murder, and expulsion of many Jews. Allegations of ritual murder and accompanying trials persisted into the twentieth century, to the consternation and anger of enlightened people who regarded the charge as so much nonsense, a lingering medieval fabrication and superstition.

In the next passage, an English chronicler reports on the death of one young Harold of Gloucester purported to be murdered by Jews in 1168.

... [The eight-year-old] boy Harold, who is buried in the Church of St. Peter the Apostle, at Gloucester . . . , is said to have been carried away secretly by Jews, in the opinion of many,\* on Feb. 21, and by them hidden till March 16. On that night, on the sixth of the preceding feast, the Jews of all England coming together as if to circumcise a certain boy, pretend deceitfully that they are about to celebrate the feast [Passover] appointed by law in such case, and deceiving the citizens of Gloucester with that fraud, they tortured the lad placed before them with immense tortures. It is true no Christian was present, or saw or heard the deed, nor have

\*Even the chronicler puts it doubly doubtfully.

we found that anything was betrayed by any Jew. But a little while after when the whole convent of monks of Gloucester and almost all the citizens of that city, and innumerable persons coming to the spectacle, saw the wounds of the dead body, scars of fire, the thorns fixed on his head, and liquid wax poured into the eyes and face, and touched it with the diligent examination of their hands, those tortures were believed or guessed to have been inflicted on him in that manner. It was clear that they had made him a glorious martyr to Christ, being slain without sin, and having bound his feet with his own girdle, threw him into the river Severn. (The body is taken to St. Peter's Church, and there performs miracles.)

## Maimonides

### JEWISH LEARNING

Medieval Jews, despite frequent persecution, carried on a rich cultural and intellectual life based on their ancestral religion. The foremost Jewish scholar of the Middle Ages was Moses ben Maimon, also called by the Greek name Maimonides (1135–1204), who was born in Córdoba, Spain, then under Muslim rule. After his family emigrated from Spain, Maimonides went to Egypt, where he became physician to the sultan. During his lifetime, Maimonides achieved fame as a philosopher, theologian, mathematician, and physician; he was recognized as the leading Jewish sage of his day, and his writings were respected by Christian and Muslim thinkers as well. Like Christian scholastics and Muslim philosophers, Maimonides tried to harmonize faith with reason, to reconcile the Hebrew Scriptures and the Talmud (Jewish biblical commentary) with Greek philosophy. In his writings on ethical themes, Maimonides demonstrated piety, wisdom, and humanity. In the following passages, he discusses education and charity.

#### EDUCATION

Every man in Israel [every Jew] is obliged to study the Torah,<sup>1</sup> whether he be poor or rich, whether he be physically healthy or ailing, whether he be in full vigor of youth or of great age and weakened vitality; even if he be dependent upon alms for his livelihood, or going around from door to door begging his daily bread, yea, even he who has a wife and children to support is obliged to have an appointed time for the study of the Torah, both during the day and at night, for it is said: “But thou shalt meditate therein day and night” (Joshua, I.8).

Some of the great scholars in Israel were hewers of wood, some of them drawers of water, and some of them blind: nevertheless they engaged themselves in the study of the Torah by day and by night. Moreover, they are included among those who translated the tradition as it was

transmitted from mouth of man to mouth of man, even from the mouth of Moses our Master [the biblical Moses].

Until what age in life is one obliged to study the Torah? Even until the day of one’s demise; for it is said: “And lest they depart from thy heart all the days of thy life” (Deut. 4.9). Forsooth, as long as one will not occupy himself with study he forgets what he did study.

One is obligated to divide his time of study by three; one third for the study of Holy Writ, one third for the study of the Oral Torah [the interpretations of the Torah], and one third for thinking and reflecting so that he may understand the end of a thing from its beginning, and deduct one matter from another, and compare one matter to another. . . .

When a master gave a lesson which the disciples did not understand, he should not get angry at them and be moody, but go over it again and repeat it even many times, until they will understand the depth of the treatise. Likewise, a disciple shall not say, I understood, and he did not understand; but he should repeat and ask even many times. If the master angers at him

<sup>1</sup>The Torah refers to the first five books of the Hebrew Scriptures, which the Jews believed were written by Moses. In time, *Torah* also acquired a broader meaning that encompassed the entire Hebrew Scriptures and the various commentaries.

and becomes moody, he may say to him: "Master, it is Torah, and I need instruction, but my mind is short of understanding!"

A disciple shall not feel ashamed before his fellows who mastered the subject the first or the second time, whereas he did not grasp it until after hearing it many times, for if he will be ashamed of such a thing, he will find himself coming in and going out of the . . . [school] without any instructions at all. The sages, therefore, said: "he who is bashful cannot be instructed and he who is in an angry mood cannot instruct." . . .

Even as a man is under command to honor his father and fear him, so is he obliged to honor his master, but fear him yet more than his father; his father brought him to life upon this world but his master who taught him wisdom, brings him to life in the world to come. . . .

---

Care for the poor is ingrained in the Jewish tradition. Rabbis gave the highest value to assistance, given in secret, that helps a poor person to become self-supporting. Maimonides drew upon this rabbinical tradition in his discussion of charity.

---

## CHARITY

The law of the Torah commanded us to practise *tsedakah*,<sup>2</sup> support the needy and help them financially. The command in connection with this duty occurs in various expressions; e.g., "Thou shalt surely open thy hand unto him" (Deut. xv. 8), "Thou shalt uphold him; as a stranger and a settler shall he live with thee" (Lev. xxv. 35). The intention in these passages is identical, viz., that we should console the poor man and support him to the extent of sufficiency. . . .

There are eight degrees in alms-giving, one higher than the other: Supreme above all is to

give assistance to a co-religionist who has fallen on evil times by presenting him with a gift or loan, or entering into a partnership with him, or procuring him work, thereby helping him to become self-supporting.

Inferior to this is giving charity to the poor in such a way that the giver and recipient are unknown to each other. This is, indeed, the performance of a commandment from disinterested motives; and it is exemplified by the Institution of the Chamber of the Silent which existed in the Temple,<sup>3</sup> where the righteous secretly deposited their alms and the respectable poor were secretly assisted.\*

Next in order is the donation of money to the charitable fund of the Community, to which no contribution should be made without the donors feeling confident that the administration is honest, prudent and capable of proper management.

Below this degree is the instance where the donor is aware to whom he is giving the alms but the recipient is unaware from whom he received them; as, e.g., the great Sages who used to go about secretly throwing money through the doors of the poor. This is quite a proper course to adopt and a great virtue where the administrators of a charitable fund are not acting fairly.

Inferior to this degree is the case where the recipient knows the identity of the donor, but not *vice versa*; as, e.g., the great Sages who used to tie sums of money in linen bundles and throw them behind their backs for poor men to pick up, so that they should not feel shame.

The next four degrees in their order are: the man who gives money to the poor before he is asked; the man who gives money to the poor after he is asked; the man who gives less than he should, but does it with good grace; and lastly, he who gives grudgingly.

---

<sup>3</sup>The Temple to which Maimonides refers was the Temple in Jerusalem, destroyed by the Romans in A.D. 70.

\*This system of charity was adopted by Jews in several Palestinian and Babylonian cities.

<sup>2</sup>The term *tsedakah* is derived from *tsédek* (righteousness); it denotes showing kindness to others.

## REVIEW QUESTIONS

1. What were the apparent motives of those who attacked the Jews at Cologne and elsewhere at the time of the First Crusade?
2. What harassments and abuses were Jews likely to suffer in late medieval society?
3. What was the attitude of the papacy toward Jews?
4. Why were Christians prone to believe the absurd myth that Jews committed ritual murder?
5. Discuss the roles of scholarship, education, and charity in Jewish medieval culture.

## 8 Troubadour Love Songs

In the late twelfth century, new kinds of poetry with a distinctive set of themes began to be created at the castles and courts in France, Italy, Spain, and Germany. The poets were themselves knights or noblewomen who composed their poems to be sung or read aloud for the entertainment of fellow feudal nobles. The subject was always that of the love between man and woman.

The original inspiration for the new troubadour poetry was probably the Arab poetry of Spain and Sicily, where the theme of courtly love was developed earlier. What was revolutionary in later European poetry was its treatment of the relationship between men and women. The troubadours reversed the traditional view of men as superior and women as inferior and dependent in their relationships. They introduced what is called "courtly love," a love relationship in which the woman is the superior and dominant figure, the man inferior and dependent. The male courts the lady, paying homage to her beauty and virtue. He suffers humiliation and frustration at her will and expresses the erotic tensions that consume him.

### LOVE AS JOYOUS, PAINFUL, AND HUMOROUS

The following poems were all composed by southern French troubadours. In the first selection a poet sings the praises of his beloved.

I wandered through a garden, 'twas  
filled with flowers the rarest,  
And of all these brilliant blossoms  
I culled the very fairest;  
So fine its shape, so sweet its scent, its  
hues so richly blent,  
That heaven, I'm sure, created it itself  
to represent.  
My lady is so charming, my lady is so  
meek,  
Such tenderness is in her smile, such  
beauty in her cheek;

Such kisses blossom on her lip, such  
love illumines her eye—  
Oh, never was there neath the stars a  
man so blest as I!  
I gaze, I thrill with joy, I weep, in song  
my feelings flow—  
A song of hope, delight, desire, with  
passion all aglow—  
A fervent song, a pleading song, a song  
in every line—  
Of thanks and praise to her who lists no  
other songs but mine.

Oh, hear me sweet! Oh, kiss me sweet!  
 Oh, clasp me tenderly!  
 Thy beauties many, many touch, but  
 none that love like me.

---

The following two poems tell of a lover's failure to win the affections of his beloved.

---

Now that the air is fresher  
 and the world turned green,  
 I shall sing once more  
 of the one I love and desire,  
 but we are so far apart  
 that I cannot go and witness  
 how my words might please her.

And nothing can console me  
 but death, for evil tongues  
 (may God curse them)  
 have made us part.  
 And alas, I so desired her  
 that now I moan and cry  
 half mad with grief.

I sing of her, yet her beauty  
 is greater than I can tell,  
 with her fresh color, lovely eyes,  
 and white skin, untained  
 and untainted by rouge.  
 She is so pure and noble  
 that no one can speak ill of her.

But above all, one must praise,  
 it seems to me, her truthfulness,  
 her manners and her gracious speech,  
 for she never would betray a friend;  
 and I was mad to believe  
 what I heard tell of her  
 and thus cause her to be angry.

I never intended to complain;  
 and even now, if she so desires,  
 she could bring me happiness  
 by granting what I seek.  
 I cannot go on like this much longer,  
 for since she's been so far away  
 I've scarcely slept or eaten.

Love is sweet to look upon  
 but bitter upon parting;

one day it makes you weep  
 and another skip and dance,  
 for now I know that the more  
 one enters love's service,  
 the more fickle it becomes.

Messenger, go with Godspeed  
 and bring this to my lady,  
 for I cannot stay here much longer  
 and live, or be cured elsewhere,  
 unless I have her next to me,  
 naked, to kiss and embrace  
 within a curtained room.

---

I said my heart was like to break,  
 And that my soul was cast,  
 By passion's tide, just like a wreck  
 Disabled by the blast.

I swore an oath that what I felt  
 Was like to turn my head;  
 I sighed—such sighs!—and then I knelt,  
 But not a word she said!

I preached of Grace in moving strain;  
 I told her she was fair;  
 I whispered what renown she'd gain,  
 By listening to my prayer.

I spoke of needle and of pole,  
 And other things I'd read;  
 But unto all my rigmarole—  
 Why not a word she said!

I prayed her then my love to test,  
 To send me near or far—  
 I'd squelch the dragon in his den,  
 I'd yoke him to my car.

I'd risk for her, as faithful knight,  
 My eyes, or limbs, or head,  
 Being quite prepared to fool or fight—  
 But not a word she said!

I argued that, if poor in cash,  
 Yet I was rich in mind;  
 Of rivals vowed to make a hash,  
 When such I chanced to find.

I knit my brows, I clenched my hand,  
 I tried to wake her dread;

In quiet wise, you'll understand—  
But not a word she said!

For a body that's going to corruption  
in spite of her.

---

Troubadours could also be playful. Sometimes they mocked women who labored too hard to preserve a youthful beauty.

---



---

Sometimes they even mocked this obsession with romance.

---

That creature so splendid is but an old jade;  
Of ointment and padding her beauty is made;  
Unpainted if you had the hap to behold her,  
You'd find her all wrinkles from forehead to  
shoulder.

You say the moon is all aglow,  
The nightingale a-singing—  
I'd rather watch the red wine flow,  
And hear the goblets ringing.

What a shame for a woman who has lost all her  
grace  
To waste thus her time in bedaubing her  
face!  
To neglect her poor soul I am sure is not right  
of her,

You say 'tis sweet to hear the gale  
Creep sighing through the willows—  
I'd rather hear a merry tale,  
'Mid a group of jolly fellows!

You say 'tis sweet the stars to view  
Upon the waters gleaming—  
I'd rather see, 'twixt me and you  
And the post, my supper steaming.

### REVIEW QUESTION

1. What do these troubadours' love songs reveal about the tradition of courtly love?

---

## 9 The Status of Women in Medieval Society

The precise status of a woman in medieval society differed immensely depending on the time, the place, and her class. The majority of women managed families and households, often taking part in farmwork or other crafts connected with the family livelihood. However, their legal rights, social standing, and power were inferior to those of adult males in their own families. During the High Middle Ages, the Christian church increasingly supported a patriarchal structure of authority in church and civil society that left women effectively under the domination of males, clerical and lay. Although clerical teachings tended to demean women, several church doctrines also recognized the inherent dignity of a woman. The church regarded marriage as a sacrament, considered adultery a sin, and subjected men and women to the same moral standards. Neither sex had any special advantage in attaining salvation.

Despite legal, social, and economic handicaps imposed upon them by males, some women successfully assumed positions of power and achievement. A few ruled kingdoms and principalities or headed convents and religious orders.



Others organized guilds; founded nunneries; practiced various crafts; served as teachers, physicians, and midwives; and operated small businesses. Some showed talent as poets, dramatists, and artists.

---

## Jacopone da Todi

### PRAISE OF THE VIRGIN MARY

#### “O THOU MOTHER, FOUNT OF LOVE”

The ambivalence that medieval men, particularly intellectuals, expressed toward women arose from several sources. First, medieval authors, who highly esteemed the writings of the ancient Greeks and Romans, were influenced by the hostility of classical authors toward women who did not accept their position as subordinate and inferior to men. Classical writers maintained that women were less intelligent, more carnal, and more devious than men. Second, prejudice against women was fostered by the clerical insistence that celibacy was superior to marriage (because the former made it possible to escape the distractions of the flesh and family life and concentrate on spiritual matters). Third, the Christian view of men and women as equals in the sight of God was obscured by certain scriptural texts, such as Saint Paul's "Let your women keep silence in the churches: for it is not permitted unto them to speak" (1 Cor. 14:34); and "Wives, submit yourselves unto your own husbands, as unto the Lord" (Eph. 5:22). This negative view of women was symbolized by the Old Testament portrait of Eve as the archetypal temptress who led Adam to sin. One medieval writer expressed it this way: "Between Adam and God in paradise there was but one woman and she had no rest until she had succeeded in banishing her husband from the garden of delights and in condemning Christ to the torments of the cross."

Countering this negative image was the New Testament picture of Mary, whose acceptance of her role as the mother of Jesus made salvation possible for all people. The highest expression of devotion to the Virgin Mary was reached in the twelfth and thirteenth centuries with the growing notion that Mary was preserved from original sin and remained free of sin throughout her life. Moreover, medieval Christians believed that Mary, by devoting her entire life to her son in his work of redemption, cooperated with him in his ministry. Therefore, as the mother of God she was able to intercede with her son on behalf of individual Christians. The numerous artistic depictions of Mary as the Mother of God and the Queen of Heaven, as well as the multitude of churches named after the Virgin, are evidence of the popular piety that the cult of Mary generated throughout the Middle Ages.

The following poem by Italian religious poet Jacopone da Todi (1230?–1306) is a tribute to the Virgin Mary.

At the Cross her station keeping  
 Stood the mournful mother weeping,  
     Close to Jesus to the last;  
     Through her heart, His sorrow sharing,  
 All His bitter anguish bearing,  
     Now at length the sword had passed.

O how sad and sore distressed  
 Was that mother highly blest  
     Of the sole-begotten One!  
 Christ above in torment hangs:  
 She beneath Him holds the pangs  
 Of her dying glorious Son.

Is there one who would not weep  
 Whelmed in miseries so deep  
     Christ's dear mother to behold?  
 Can the human heart refrain  
 From partaking in her pain,  
     In that mother's pain untold?

Bruised, derided, cursed, defiled,  
 She held her tender Child  
     All with bloody scourges rent;  
 For the sins of His own nation,  
 Saw Him hang in desolation,  
     Till His spirit forth he sent.

O thou mother, fount of love,  
 Touch my spirit from above,  
     Make my heart with thine accord!  
 Make me feel as thou hast felt;  
 Make my soul to glow and melt  
     With the love of Christ my Lord.

Holy mother, pierce me through!  
 In my heart each wound renew  
     Of my Saviour crucified;  
 Let me share with thee His pain,  
 Who for all my sins was slain,  
     Who for me in torments died.

Let me mingle tears with thee,  
 Mourning Him who mourned for me,  
     All the days that I may live;  
 By the Cross with thee to stay,  
 There with thee to weep and pray,  
     Is all I ask of thee to give.

Virgin of all virgins blest!  
 Listen to my fond request:  
     Let me share thy grief divine;  
 Let me, to my latest breath,  
 In my body bear the death  
     Of that dying Son of thine.

Wounded with His every wound,  
 Steep my soul till it hath swooned  
     In His very blood away;  
 Be to me, O virgin, nigh,  
 Lest in flames I burn and die  
     In His awful judgment day:

Christ, when Thou shalt call me hence,  
 Be Thy mother my defence,  
     Be Thy cross my victory  
 While my body here decays,  
 May my soul Thy goodness praise,  
     Safe in paradise with Thee.

## Christine de Pisan *THE CITY OF LADIES*

In the Late Middle Ages (or early Renaissance), a remarkable woman took up the task of defending women from their many male detractors. Christine de Pisan (1364–1429?) was born in Venice but moved with her parents to Paris, where her father was court physician and astrologer. She married a court notary when she was fifteen, had three children, and was left a widow and penniless ten years later. She decided to use her unusually good education to become a professional writer, an unheard-of occupation for a woman at that time. She won the patronage and friendship of noble ladies at the French royal court and produced many

poems and books, including a biography of King Charles V and several polemical attacks upon the poets who slandered womankind. The most famous of these is *The City of Ladies*, written in 1405. In it Christine de Pisan questioned three allegorical figures—Reason, Rectitude, and Justice—about the lies and slanders of males concerning the virtues and achievements of women. The book is really a history of famous women and their accomplishments in many fields of endeavour. In the following passages, she challenged the traditional medieval attitude toward women. In questioning Lady Reason about the alleged inferiority of women to men, de Pisan cleverly changed the subject to that of virtue, proclaiming the equality of the sexes in attaining it.

“My lady [Lady Reason], according to what I understand from you, woman is a most noble creature. But even so, Cicero [Roman statesman] says that a man should never serve any woman and that he who does so debases himself, for no man should ever serve anyone lower than him.”

She replied, “The man or the woman in whom resides greater virtue is the higher; neither the loftiness nor the lowliness of a person lies in the body according to the sex, but in the perfection of conduct and virtues. And surely he is happy who serves the Virgin [Mary, the mother of Jesus], who is above all the angels.”

“My lady, one of the Catos<sup>1</sup>—who was such a great orator—said, nevertheless, that if this world were without women, we would converse with the gods.”

She replied, “You can now see the foolishness of the man who is considered wise, because, thanks to a woman, man reigns with God. And if anyone would say that man was banished because of Lady Eve, I tell you that he gained more through [the Virgin] Mary than he lost through Eve when humanity was conjoined to the Godhead,<sup>2</sup> which would never have taken place if Eve’s misdeed [eating the forbidden fruit] had not occurred. Thus man and woman should be glad for this sin, through which such an honor has come about. For as low as human nature fell through this creature woman, was human na-

ture lifted higher by this same creature. And as for conversing with the gods, as this Cato has said, if there had been no woman, he spoke truer than he knew, for he was a pagan, and among those of this belief, gods were thought to reside in Hell as well as in Heaven, that is, the devils whom they called the gods of Hell—so that it is no lie that these gods would have conversed with men, if Mary had not lived.”

---

In this next passage, de Pisan discusses the slander that women are not as intelligent as men.

---

“. . . But please enlighten me again, whether it has ever pleased this God, who has bestowed so many favors on women, to honor the feminine sex with the privilege of the virtue of high understanding and great learning, and whether women ever have a clever enough mind for this. I wish very much to know this because men maintain that the mind of women can learn only a little.”

She [Lady Reason] answered, “My daughter, since I told you before, you know quite well that the opposite of their opinion is true, and to show you this even more clearly, I will give you proof through examples. I tell you again—and don’t doubt the contrary—if it were customary to send daughters to school like sons, and if they were then taught the natural sciences, they would learn as thoroughly and understand the subtleties of all the arts and sciences as well as sons. And by chance there happen to be such women, for, as I

<sup>1</sup>Several Roman statesmen bore the name Cato. Cato the Censor (234–149 B.C.) was a vigorous critic of women.

<sup>2</sup>This clause refers to the Christian belief that God became a human being in the person of Jesus Christ.

touched on before, just as women have more delicate bodies than men, weaker and less able to perform many tasks, so do they have minds that are freer and sharper whenever they apply themselves."

"My lady, what are you saying? With all due respect, could you dwell longer on this point, please. Certainly men would never admit this answer is true, unless it is explained more plainly, for they believe that one normally sees that men know more than women do."

She answered, "Do you know why women know less?"

"Not unless you tell me, my lady."

"Without the slightest doubt, it is because they are not involved in many different things, but stay at home, where it is enough for them to run the household, and there is nothing which so instructs a reasonable creature as the exercise and experience of many different things."

"My lady, since they have minds skilled in conceptualizing and learning, just like men, why don't women learn more?"

She replied, "Because, my daughter, the public does not require them to get involved in the affairs which men are commissioned to execute, just as I told you before. It is enough for women to perform the usual duties to which they are ordained. As for judging from experience, since one sees that women usually know less than men, that therefore their capacity for understanding is less, look at men who farm the flatlands or who live in the mountains. You will find that in many countries they seem completely savage because they are so simple-minded. All the same, there is no doubt that Nature provided them with the qualities of body and mind found in the wisest and most learned men. . . ."

---

Next, Christine de Pisan argues in favor of giving young women the same opportunities for learning as men.

---

Following these remarks, I, Christine, spoke, "My lady, I realize that women have accom-

plished many good things and that even if evil women have done evil, it seems to me, nevertheless, that the benefits accrued and still accruing because of good women—particularly the wise and literary ones and those educated in the natural sciences whom I mentioned above—outweigh the evil. Therefore, I am amazed by the opinion of some men who claim that they do not want their daughters, wives, or kinswomen to be educated because their mores would be ruined as a result."

She responded, "Here you can clearly see that not all opinions of men are based on reason and that these men are wrong. For it must not be presumed that mores necessarily grow worse from knowing the moral sciences, which teach the virtues, indeed, there is not the slightest doubt that moral education amends and ennobles them. How could anyone think or believe that whoever follows good teaching or doctrine is the worse for it? Such an opinion cannot be expressed or maintained. I do not mean that it would be good for a man or a woman to study the art of divination or those fields of learning which are forbidden—for the holy Church did not remove them from common use without good reason—but it should not be believed that women are the worse for knowing what is good. . . ."

" . . . To speak of more recent times, without searching for examples in ancient history, Giovanni Andrea, a solemn law professor in Bologna [Italy] not quite sixty years ago, was not of the opinion that it was bad for women to be educated. He had a fair and good daughter, named Novella, who was educated in the law to such an advanced degree that when he was occupied by some task and not at leisure to present his lectures to his students, he would send Novella, his daughter, in his place to lecture to the students from his chair. And to prevent her beauty from distracting the concentration of her audience, she had a little curtain drawn in front of her. In this manner she could on occasion supplement and lighten her father's occupation. . . ."

## A Merchant of Paris ON LOVE AND MARRIAGE

It is difficult to generalize about so intimate a relationship as marriage. It is too intensely individual, and marital love is seldom captured by words that are not either trite or highly poetic in character. But in the late fourteenth century (c. 1393), a merchant of Paris, a man of mature years and experience, tried to put in words for his fifteen-year-old child bride some practical advice as to what a good wife should be and should do for her loving husband. The young lady was of higher social status than her husband, and he clearly expected that she would marry again after his death. His instructions were for her eyes only, but the manuscript survived in at least three copies. Discovered and published in French in 1846, it offers a rare look at the marital values and expectations of a wealthy, pious, and practical businessman living in one of the largest and most cosmopolitan cities of late medieval Europe.

### WHEN TWO GOOD AND HONEST PEOPLE ARE MARRIED

I believe that when two good and honest people are married, all other affections, except their love for each other, are withdrawn, annulled, and forgotten. It seems to me that when they are together they look at each other more than they look at others, they come together and embrace each other, and they would rather talk and communicate with each other than with anyone else. When they are separated, they think of each other and say in their hearts: "This is what I will do, this is what I will say, this is what I will ask him when I see him again." All their special pleasures, greatest desires, and perfect joys are in pleasing and obeying each other. But if they don't love one another, they have no more than a routine sense of duty and respect for each other, which is not enough between many couples.

### BE VERY LOVING AND INTIMATE WITH YOUR HUSBAND

You ought to be very loving and intimate with your husband, more than with all other living

creatures; moderately loving and intimate with your good and nearest kinsfolk and your husband's kinsfolk; very distant with all other men; and entirely aloof from conceited and idle young men who have more expenses than income, and who, without property or good lineage, go dancing; and also distant from courtiers of very great lords. Moreover, have nothing to do with men and women who are said to lead corrupt, amorous, or dissolute lives.

Concerning what I have said about being very loving to your husband, it is certainly true that every man ought to love and cherish his wife, and every woman should love and cherish her husband: for he is her beginning. I can prove this, for it is found in the second chapter of the first book of the Bible, called Genesis. . . .

Do not think that someone else will hide for you that which you yourself have not been able to conceal. Be secretive and discreet with everyone except your husband. For you should conceal nothing from him, but tell him everything, and he should also tell you everything. . . . You two, man and woman, ought to be as one, and at all times and in all places

the one should act on the other's advice. This is how good and wise people act and ought to act. . . .

### HOW GOOD WIVES ACT TOWARD THEIR HUSBANDS, AND GOOD HUSBANDS TOWARD THEIR WIVES, WHEN THEY GO ASTRAY

Husbands ought to hide and conceal the follies of their wives and lovingly protect them from future mistakes, as did an honorable man of Venice.

In that city there was a married couple with three children. As the wife lay on her deathbed, she confessed, among other things, that one of the children was not her husband's. The confessor at length told her that he would seek advice about how to counsel her and return. This confessor went to the doctor who was looking after her and asked the nature of her illness. The doctor said that she would not be able to recover from it. Then the confessor went to her and told her that he didn't see how God would give her salvation unless she begged her husband for forgiveness for the wrong she had done him. She summoned her husband; had everyone removed from the room except her mother and her confessor, who placed her, and held her, on her knees on the bed: and before her husband, with folded hands, humbly begged pardon for having sinned in the law of his marriage and having had one of her children with another man. She would have said more, but her husband cried out: "Stop! Stop! Stop! Don't say anything else." Then he kissed her and pardoned her, saying: "Say no more. Don't tell me or anyone else which of your children it is; for I want to love each as much as the other—so equally that you will not be blamed during your lifetime or after your death. For through your blame, I will be dishonored, and because of it, your children, and others through them—that is, our relations—will receive vile and everlasting reproach. Therefore, don't say anything. I don't want to know any more. So that no one can ever say that I do

wrong by the other two, whichever it is, I will give him in my lifetime what would come to him under our laws of succession."

So, dear sister, you see that the wise man bent his heart to save his wife's reputation, which would affect his children. This shows you what wise men and women ought to do for each other to save their honor.

### CHERISH YOUR HUSBAND'S PERSON CAREFULLY

Dear sister, if you have another husband after me, be aware that you must take very good care of his person. For generally when a woman has lost her first husband and marriage, it is hard for her, depending on her social status, to find a second who is to her liking, and she remains forsaken and helpless for a long time, and even more so when she loses the second. Therefore, cherish your husband's person carefully.

I entreat you to keep his linen clean, for this is up to you. Because the care of outside affairs is men's work, a husband must look after these things, and go and come, run here and there in rain, wind, snow, and hail—sometimes wet, sometimes dry, sometimes sweating, other times shivering, badly fed, badly housed, badly shod, badly bedded—and nothing harms him because he is cheered by the anticipation of the care his wife will take of him on his return—of the pleasures, joys, and comforts she will provide, or have provided for him in her presence: to have his shoes off before a good fire, to have his feet washed, to have clean shoes and hose, to be well fed, provided with good drink, well served, well honored, well bedded in white sheets and white nightcaps, well covered with good furs, and comforted with other joys and amusements, intimacies, affections, and secrets about which I am silent. And on the next day fresh linen and garments.

Indeed, dear sister, these favors cause a man to love and desire the return home and the sight of his good wife, and to be reserved with others. And so I advise you to comfort your second hus-

band on all his homecomings, and persevere in this.

Also keep peace with him. Remember the country proverb that says there are three things that drive a good man from his home: a house with a bad roof, a smoking chimney, and a quarrelsome woman. Dear sister, I beg you, in order to preserve your husband's love and good will, be loving, amiable, and sweet with him. . . . By my soul! I believe doing good is the only enchantment, and one can no better

bewitch a man than by giving him what pleases him.

Therefore, dear sister, I pray you to bewitch and bewitch again the husband whom you will have, preserve him from a badly covered house and a smoky chimney, and be not quarrelsome with him, but be sweet, amiable, and peaceful. Mind that in winter he has a good fire without smoke, and that he is well couched and covered between your breasts, and there bewitch him.

### REVIEW QUESTIONS

1. How does Jacopone da Todi's poem present a positive image of women through its depiction of Mary?
2. Evaluate the arguments used by Christine de Pisan in her defense of women.
3. What is the merchant's attitude toward women in general and marriage in particular?
4. Which of the merchant's instructions to his wife do you consider most valuable in a good marriage?

---

## 10 Sexual Nonconformity: Satan's Lures

The clergy sought to impose uniform sexual standards throughout Christendom. They regarded sexual practices that were not intended for procreation, including homosexuality and masturbation, as violations of natural law and God's will and as Satan's temptations that lead to eternal damnation.

### Robert of Flamborough PROHIBITION OF SEXUAL SINS<sup>1</sup>

The Fourth Lateran Council (1215) decreed that it was necessary for a Christian to go to confession at least once a year. Not doing so could be interpreted as a sign of heresy, which the church might investigate. This requirement gave the clergy tremendous control over the moral outlook of Christians throughout Europe. The following "interview" was a creation of Robert of Flamborough, an English schoolman or scholar who heard confessions of clerics studying at the University of Paris in the early thirteenth century; it was designed as a model to be used by confessors. Although not an actual interview, it does reveal the sexual standards the clergy aspired to uphold and the sexual behavior they sought to suppress.

<sup>1</sup>The brackets and the notes within the document were inserted by Michael Goodrich, the editor of the volume from which this selection was taken.

Have you been lustful? The following things pertain to lust: extravagance, shamelessness, licentiousness, impudence, hesitation, flattery, allurements, voluptuousness, dissoluteness, feebleness, scurrility, and coitus. Extravagance is clear; likewise shamelessness. Hesitation is when a man acts without confidence. Flattery is when a man flatters others and accepts flattery from others. Allurements are clear. Voluptuousness is when a man follows his longings, his desires. Dissoluteness may be found in gestures, words, deeds and attire. Feebleness is clear. Scurrility is when a man acts like a clown. Concerning all these things, do you ask pardon, etc.?

PRIEST: Those things which you otherwise do, do with confidence . . . and patiently . . . and firmly . . . and with perseverance . . . and with a relaxed mind. . . .

There remains coitus [intercourse], which is lust in the strict sense of the word. Have you ever been polluted with lust?

PENITENT: Many times.

PRIEST: Ever against nature?

PENITENT: Many times.

PRIEST: Ever with a man?

PENITENT: Many times.

PRIEST: With clerics or laymen?

PENITENT: With both clerics and laymen.

PRIEST: Married or single laymen?

PENITENT: Both.

PRIEST: With how many married persons?

PENITENT: I don't know.

PRIEST: You therefore don't know how often?

PENITENT: Correct.

PRIEST: Let's try to find out what we can. How long were you with those persons?

PENITENT: For seven years.

PRIEST: In what [priestly] order?

PENITENT: In the priesthood for two years, in the diaconate for two years, in the sub-diaconate for two years, and as an acolyte for a year. I sinned with single persons, but I don't know how many or how often.

PRIEST: Did you sin with clerics?

PENITENT: I sinned with both secular clergy and religious [monastic clergy].

PRIEST: Tell me with how many secular and how many religious clergy, in which order you and they were in when you sinned together, and whether they possessed the office of archdeacon, dean, abbot, or bishop. Did you ever introduce some innocent person to that sin? Tell me how many and what order you were then in.

He may afterward be asked whether he ever sinned any more against nature, if he had anyone "in an extraordinary way." If he should ask in what "extraordinary way," I won't answer him; he'll see for himself. I never mention anything to him from which he might derive some reason to sin, but only speak in a general way about things which everyone knows are sins. I painfully wrench a confession of masturbation out of him and likewise from a woman, but the method of getting this out should not be written down. Just as I asked a man whether he has done anything against nature, so I ask a woman, and in fact about every kind of fornication. Second, I inquire about adultery, then about every kind of fornication; afterward I ask about incest in this way:

Did you approach your female cousins? Say how often and how they were related to you. Afterward I inquire as above. Did you approach two females related to you by blood? Say how many times and how they are related, and afterward as above. You had how many [such female relatives] after your male relatives [had them]? Say how they [the males] are related to you, and afterward as above.

Did you approach a nun or another *conversa*?<sup>1</sup> Say to which order they belonged, and afterward as above.

Did you ever deflower a virgin? Did you approach your godmother (*commater*)? Your aunt? Your daughter? Your father's daughter? Your godfather's daughter? A woman during menstruation? An infidel, Jew, Gentile, heretic? Say how many times and how much. A woman<sup>2</sup> in childbirth? A woman who has not been purified?<sup>2</sup> You should inquire about all of this as above.

<sup>1</sup>A woman who has taken a vow.

<sup>2</sup>Forty days after childbirth.



Did you approach a pregnant woman? I ask this because many little children are weakened in this way, crippled and oppressed. If someone is oppressed by your having sexual relations you should in my opinion never serve as a minister in any order or be promoted without papal dispensation. During menstruation or childbirth many lepers, epileptics, and children with evil characteristics are conceived.

Have you committed fornication in a holy place or on a holy day? Ask where and how often this has happened, in what order, with whom and what kind of fornication it was. If you have fornicated in a holy place like a church which has been consecrated or a cemetery, the place itself is reconciled by a simple priest in a private capacity, or solemnly by a bishop. It is reconciled by a simple priest in a private capacity if the crime is hidden, and solemnly by a bishop if the crime becomes known. For this purpose a special office and special masses are held. The simple priest

ought to walk around the place and sprinkle water which has been blessed in a dedicated church, singing seven Psalms and a litany. It is reconciled as for homicide, for whatever kind of fornication, if blood was shed there during a quarrel, [but] as if for theft according to some.

Did you approach prostitutes? You should be afraid lest she be your cousin or related by marriage, or vowed to enter religion, or because one of your relatives had had her, or for some other reason.

Did you procure her not for yourself? Say how often. . . . From the aforesaid inquiries you should know well enough what is to be investigated. Have you ever solicited another person through someone else? Inquire as above.

Were you ever "infamous" due to fornication? Something was said above concerning infamy. Did you ever fail to confess and approach the altar without contrition after fornication or in hatred or with a desire to sin? . . .

---

## Peter Damian

### CONDEMNATION OF HOMOSEXUALITY

In the following selection, Peter Damian (1007–1072), a prominent cleric, denounces homosexuality and holds that clergy who engage in this behavior are unable to carry out their spiritual duties and should be dismissed from their positions.

#### XVI

#### *A Deserving Condemnation of Abominable Shamefulness*

Truly, this vice is never to be compared with any other vice because it surpasses the enormity of all vices. Indeed, this vice is the death of bodies, the destruction of souls. It pollutes the flesh, it extinguishes the light of the mind. It evicts the Holy Spirit from the temple of the human heart; it introduces the devil who incites to lust. It casts into error; it completely removes the truth from the mind that has been deceived. It prepares snares for those entering; it shuts up those who fall into the pit so they cannot get out. It opens hell; it

closes the door of heaven. It makes a citizen of the heavenly Jerusalem into an heir of infernal Babylon. It makes of the star of heaven the stubble of eternal fire; it cuts off a member of the Church and casts it into the consuming fire of boiling Gehenna [Hell]. This vice tries to overturn the walls of the heavenly homeland and is busy repairing the renewed bulwarks of Sodom. For it is this which violates sobriety, kills modesty, strangles chastity, and butchers irreparable virginity with the dagger of unclean contagion. It defiles everything, stains everything, pollutes everything. And as for itself, it permits nothing pure, nothing clean, nothing other than filth. . . ."

This vice casts men from the choir of the ecclesiastical community and compels them to pray with the possessed and with those who work for the devil. It separates the soul from God to join it with devils. This most pestilential queen of the sodomists makes the followers of her tyrannical laws filthy to men and hateful to God. She commands to join in evil wars against God. . . . She humiliates in church, condemns in law, defiles in secret, shames in public, gnaws the conscience as though with worms, sears the flesh as though with fire. . . . A person who himself participates in a sinful act ought not to be a judge of the crime in confession as long as he hesitates in any way to confess that he has sinned himself by joining in the sin of another. . . . The miserable flesh burns with the heat of lust. . . . In fact, after this most poisonous serpent once sinks its fangs into the unhappy soul, sense is snatched away, memory is borne off, the sharpness of the mind is obscured. It becomes unmindful of God and even forgetful of itself. This plague undermines the foundation of faith, weakens the strength of hope, destroys the bond of charity; it takes away justice, subverts fortitude, banishes temperance, blunts the keenness of prudence.

And what more should I say since it expels the whole host of the virtues from the chamber of the human heart and introduces every barbarous vice as if the bolts of the doors were pulled out. . . .

Indeed, whomever this most atrocious beast once seizes upon with bloodthirsty jaws, it restrains with its bonds from every form of good work and immediately unleashes him down the steep descent of the most evil depravity. In fact, when one has fallen into this abyss of extreme ruin he becomes an exile from the heavenly homeland, separated from the body of Christ, confounded by the authority of the whole Church, condemned by the judgment of all the holy

fathers. He is despised among men on earth and rejected from the community of heavenly citizens. . . . Burdened with the weight of the crime, he cannot arise nor conceal his evil for long in the hiding-place of ignorance. He cannot rejoice here while he lives nor can he hope there when he dies, since he is compelled to bear the disgrace of human derision now and afterwards the torment of eternal damnation.

## XIX

### *The Service of an Unworthy Priest Is the Ruin of the People*

O guilty, carnal men, why do you desire the height of ecclesiastical dignity with so much burning ambition? Why is it that you try with such desire to ensnare the people of God in the bonds of your own ruin? Is it not enough for you to throw yourselves down the steep cliffs of outrageous crime without having to involve others in the peril of your own ruin? . . .

Or how can anyone who does not know whether he himself is pleasing to God ask God for forgiveness for others? . . .

Therefore, the person who is still bound by earthly desires should beware lest, by more gravely igniting the anger of the strict Judge, he become the author of the ruin of his subordinates while he takes pleasure in his exalted position. So, if culpable vice still rules over him, a person should prudently take stock of himself before he dares to assume the position of the sacerdotal office, lest one who is perverted by his own crime should desire to become the intercessor for the faults of others. Be careful, be careful, and be afraid of igniting inextinguishably God's fury towards you; fear lest you provoke more sharply by your very prayers the one you offend openly by acting evilly. Intent on your own ruin, beware of becoming responsible for the ruin of another.

## REVIEW QUESTION

1. What do these documents tell you about medieval sexual standards and practices?

## 11 Medieval Contributions to the Tradition of Liberty

In several ways the Middle Ages contributed to the development of liberty in the Western world. Townsmen organized themselves into revolutionary associations called communes to demand freedom from the domination of feudal lords. They successfully won personal liberties, the end of feudal labor services and arbitrary tax levies, and a system of municipal self-government. Another development crucial to the tradition of liberty was the resistance of lords to kings who attempted to interfere with the lords' customary rights. These actions helped to establish the tradition that kings were not above the law and could not rule arbitrarily or absolutely. There is a direct link between modern parliaments and medieval representative institutions, particularly in the case of the English Parliament.

By justifying resistance to tyrannical authority, medieval theologians made a significant contribution to the growth of liberty. They held that a monarch's powers were limited by God's laws and by what was for the common good of Christian people. Some argued that a monarch who ignored or violated the laws and liberties of the people or the church became a tyrant and forfeited his right to be ruler. Such rulers could be, and some in fact were, deposed.

John of Salisbury

*POLICRATICUS*

A DEFENSE OF TYRANNICIDE

One prelate who opposed the rule of tyrants was an Englishman, John of Salisbury (c. 1115–1180), who became bishop of Chartres, France, in 1176. He composed a statesman's handbook, *Policraticus*, explicitly defending the assassination of tyrants. Paraphrasing the Roman statesman Cicero, John held that it was right, lawful, and just to slay a tyrant.

... A tyrant, then, as the philosophers have described him, is one who oppresses the people by the rulership based upon force, while he who rules in accordance with the laws is a prince. Law is the gift of God, the model of equity, a standard of justice, a likeness of the divine will, the guardian of well-being, a bond of union and solidarity between peoples, a rule defining duties, a barrier against the vices and the destroyer thereof, a punishment of violence and all wrong-doing. The law is assailed by force or by fraud, and, as it were, either wrecked by the

fury of the lion or undermined by the wiles of the serpent. In whatever way this comes to pass, it is plain that it is the grace of God which is being assailed and that it is God himself who in a sense is challenged to battle. The prince fights for the laws and the liberty of the people; the tyrant thinks nothing done unless he brings the laws to nought and reduces the people to slavery. Hence the prince is a kind of likeness of divinity; and the tyrant, on the contrary, a likeness of the boldness of the Adversary [the devil], even of the wickedness of Luci-

fer. . . . The prince, as the likeness of the Deity, is to be loved, worshipped and cherished; the tyrant, the likeness of wickedness, is generally to be even killed. The origin of tyranny is iniquity,

and springing from a poisonous root, it is a tree which grows and sprouts into a baleful pestilent growth, and to which the axe must by all means be laid.

## MAGNA CARTA

Feudal nobles sought to limit the arbitrary powers of kings by compelling them to issue written charters of liberties. These earliest constitutions spelled out the rights of subjects and the obligations of rulers. In 1215 King John of England (1199–1216) was compelled to recognize the liberties of his vassals, the clergy, and the towns in the Great Charter (*Magna Carta*). The king and his agents were forbidden to act arbitrarily, and the king swore to govern by due process of law. Similar written constitutions checking the powers of kings and princes were achieved in other parts of Europe.

The *Magna Carta* asserted the feudal rights of the subjects of a monarch who allegedly tried to rule by personal will rather than by law. Though many of its detailed clauses subsequently lost their significance, three notions embedded in the *Magna Carta* became rooted in English constitutional tradition: that the king cannot levy a tax without the consent of his feudal council (later Parliament); that no one may be imprisoned or otherwise damaged except through due process of law and trial by jury of his (or her) peers; and that the king himself is subject to the law, and if he violates the rights of his subjects, he may be legally disobeyed and deposed. Significant portions of the document follow.

1. In the first place [I, John,] have granted to God and by this our present Charter have confirmed, for us and our heirs in perpetuity, that the English church shall be free, and shall have its rights undiminished and its liberties unimpaired. . . . We have also granted to all the free men of our realm for ourselves and our heirs for ever, all the liberties written below, to have and hold, them and their heirs from us and our heirs. . . .

12. No scutage<sup>1</sup> or aid<sup>2</sup> is to be levied in our realm except by the common counsel of our

realm, unless it is for the ransom of our person, the knighting of our eldest son or the first marriage of our eldest daughter; and for these only a reasonable aid is to be levied. Aids from the city of London are to be treated likewise.

13. And the city of London is to have all its ancient liberties and free customs both by land and water. Furthermore, we will and grant that all other cities, boroughs, towns and ports shall have all their liberties and free customs.

14. And to obtain the common counsel of the realm for the assessment of an aid (except in the three cases aforesaid) or a scutage, we will have archbishops, bishops, abbots, earls and greater barons<sup>3</sup> summoned individually by our letters; and we shall also have summoned generally

<sup>1</sup>Scutage was a tax paid by knights to the king of England, their feudal overlord, in place of performing actual military service. In the absence of danger of war, the levying of scutage was considered an abuse of the king's authority.

<sup>2</sup>Aid, in this sense, was any obligation, usually financial, due from a vassal to his lord. The word was later used to indicate a tax on income or property paid by his subjects to the English king.

<sup>3</sup>Barons were vassals holding fiefs directly from the king; earls ("counts" in other lands) were nobles who managed counties or shires.

through our sheriffs and bailiffs<sup>4</sup> all those who hold of us in chief [hold a fief from the king], with at least forty days' notice, and at a fixed place; and in all letters of summons we will state the reason for the summons. And when the summons has thus been made, the business shall go forward on the day arranged according to the counsel of those present, even if not all those summoned have come. . . .

20. A free man shall not be amerced [fined] for a trivial offence, except in accordance with the degree of the offence; and for a serious offence he shall be amerced according to its gravity, saving his livelihood; and a merchant likewise, saving his merchandise; in the same way a villein [serf] shall be amerced saving his wainage;<sup>5</sup> if they fall into our mercy. And none of the aforesaid ameracements shall be imposed except by the testimony of reputable men of the neighbourhood.

21. Earls and barons shall not be amerced except by their peers and only in accordance with the nature of the offence. . . .

38. Henceforth no bailiff shall put anyone on trial by his own unsupported allegation, without bringing credible witnesses to the charge.

39. No free man shall be taken or imprisoned or disseised [dispossessed] or outlawed or exiled or in any way ruined, nor will we go or send against him, except by the lawful judgement of his peers or by the law of the land.

40. To no one will we sell, to no one will we deny or delay right or justice.

41. All merchants are to be safe and secure in leaving and entering England, and in staying and travelling in England, both by land and by water, to buy and sell free from all maletotes [unjust taxes] by the ancient and rightful customs, except, in time of war, such as come from an enemy country. And if such are found in our land at the outbreak of war they shall be detained without damage to their persons or goods, until we or our chief justiciar [legal official] know how the merchants of our land are treated in the enemy country; and if ours are safe there, the others shall be safe in our land.

42. Henceforth anyone, saving his allegiance due to us, may leave our realm and return safe and secure by land and water, save for a short period in time of war on account of the general interest of the realm and excepting those imprisoned and outlawed according to the law of the land, and natives of an enemy country, and merchants, who shall be treated as aforesaid. . . .

<sup>4</sup>The sheriff was a royal official responsible for the carrying out of laws in a shire or county; bailiffs were his assistants.

<sup>5</sup>Wainage (or *gainage*) is a collective term meaning farming tools and implements, including such things as wagons (wains).

## REVIEW QUESTIONS

1. How does John of Salisbury distinguish a legitimate king from a tyrant?
2. Compare John of Salisbury's view of tyranny with Thomas Jefferson's use of the term (see page 410).
3. In the selected passages of the Magna Carta, what specific liberties were guaranteed by the king to his subjects?
4. Why is this document considered a landmark in English history?

---

## 12 The Fourteenth Century: An Age of Adversity

---

During the Late Middle Ages, roughly the fourteenth and early fifteenth centuries, medieval civilization was in decline. The fourteenth century, an age of adversity, was marked by crop failures, famine, population decline, plagues, stagnating production, unemployment, inflation, devastating warfare, and abandoned villages. Violent rebellions by the poor of the towns and countryside were ruthlessly suppressed by the upper classes. The century witnessed flights into mysticism, outbreaks of mass hysteria, and massacres of Jews; it was an age of pessimism and general insecurity. The papacy declined in power, heresy proliferated, and the synthesis of faith and reason, erected by Christian thinkers during the High Middle Ages, began to disintegrate. These developments were signs that the stable and coherent civilization of the thirteenth century was drawing to a close.

### Jean de Venette THE BLACK DEATH

Until the fourteenth century, the population of Europe had increased steadily from its low point in the centuries immediately following the fall of the Roman Empire in the West. Particularly from the eleventh century on, landlords tried to raise their income by bringing new land into cultivation. By improving farming technology, building dikes, draining marshland, and clearing forests, European peasants produced much more food, which permitted more people to survive and multiply. That advance in population tapered off by the early fourteenth century due to many crop failures and wars, which wasted the countryside and led to economic stagnation. But the greatest catastrophe began in the fall of 1347, when sailors returning to Sicily from eastern Mediterranean ports brought with them a new disease, bubonic plague. Within the next three years, from one-quarter to one-third of the population of Europe died from what became known, because of some of its symptoms, as the Black Death. Most who caught the plague died, though some survived. No one knew its cause or cure. We now know that the bacteria were transmitted by fleas from infected rats. The unsanitary living conditions of medieval towns and low standards of personal cleanliness helped to spread the disease. The people were so terrified by the incomprehensible pattern of the disease's progress that superstition, hysteria, and breakdown of civility were common.

The progress of the plague as it made its way through Europe and speculation on its causes, the terrible toll of victims, and various moral responses to the crisis are described in the following reading from the chronicle of Jean de Venette (c. 1308–c. 1368), a French friar who lived through the events described.

In A.D. 1348, the people of France and of almost the whole world were struck by a blow other than war. For in addition to the famine which I described in the beginning and to the wars which I described in the course of this narrative, pestilence and its attendant tribulations appeared again in various parts of the world. . . . All this year and the next, the mortality of men and women, of the young even more than of the old, in Paris and in the kingdom of France, and also, it is said, in other parts of the world, was so great that it was almost impossible to bury the dead. People lay ill little more than two or three days and died suddenly, as it were in full health. He who was well one day was dead the next and being carried to his grave. Swellings appeared suddenly in the armpit or in the groin—in many cases both—and they were infallible signs of death. This sickness or pestilence was called an epidemic by the doctors. Nothing like the great numbers who died in the years 1348 and 1349 has been heard of or seen or read of in times past. This plague and disease came from *ymaginatione* or association and contagion, for if a well man visited the sick he only rarely evaded the risk of death. Wherefore in many towns timid priests withdrew, leaving the exercise of their ministry to such of the religious as were more daring. In many places not two out of twenty remained alive. So high was the mortality at the Hôtel-Dieu [an early hospital] in Paris that for a long time, more than five hundred dead were carried daily with great devotion in carts to the cemetery of the Holy Innocents in Paris for burial. A very great number of the saintly sisters of the Hôtel-Dieu who, not fearing to die, nursed the sick in all sweetness and humility, with no thought of honor, a number too often renewed by death, rest in peace with Christ, as we may piously believe.

This plague, it is said, began among the unbelievers [Muslims], came to Italy, and then crossing the Alps reached Avignon [site of the papacy in that period], where it attacked several cardinals and took from them their whole household. Then it spread, unforeseen, to France, through Gascony [now part of the south of

France] and Spain, little by little, from town to town, from village to village, from house to house, and finally from person to person. It even crossed over to Germany, though it was not so bad there as with us. During the epidemic, God of His accustomed goodness deigned to grant this grace, that however suddenly men died, almost all awaited death joyfully. Nor was there anyone who died without confessing his sins and receiving the holy viaticum [the Eucharistic bread given to the sick or dying]. . . .

Some said that this pestilence was caused by infection of the air and waters, since there was at this time no famine nor lack of food supplies, but on the contrary great abundance. As a result of this theory of infected water and air as the source of the plague the Jews were suddenly and violently charged with infecting wells and water and corrupting the air. The whole world rose up against them cruelly on this account. In Germany and other parts of the world where Jews lived, they were massacred and slaughtered by Christians, and many thousands were burned everywhere, indiscriminately. The unshaken, if fatuous, constancy of the [Jewish] men and their wives was remarkable. For mothers hurled their children first into the fire that they might not be baptized and then leaped in after them to burn with their husbands and children. It is said that many bad Christians were found who in a like manner put poison into wells. But in truth, such poisonings, granted that they actually were perpetrated, could not have caused so great a plague nor have infected so many people. There were other causes; for example, the will of God and the corrupt humors and evil inherent in air and earth. Perhaps the poisonings, if they actually took place in some localities, reenforced these causes. The plague lasted in France for the greater part of the years 1348 and 1349 and then ceased. Many country villages and many houses in good towns remained empty and deserted. Many houses, including some splendid dwellings, very soon fell into ruins. Even in Paris several houses were thus ruined, though fewer here than elsewhere.

After the cessation of the epidemic, pestilence, or plague, the men and women who survived mar-

ried each other. There was no sterility among the women, but on the contrary fertility beyond the ordinary. Pregnant women were seen on every side. . . . But woe is me! the world was not changed for the better but for the worse by this renewal of population. For men were more avaricious and grasping than before, even though they had far greater possessions. They were more covetous and disturbed each other more frequently with suits, brawls, disputes, and pleas. Nor by the mortality resulting from this terrible plague inflicted by God was peace between kings and lords established. On the contrary, the enemies of the king of France and of the Church were stronger and wickeder than before and stirred up wars on sea and on land. Greater evils than before [swarmed] everywhere in the world. And this fact was very remarkable. Although there was an abundance of all goods, yet everything was twice as dear, whether it were utensils, victuals, or merchandise, hired helpers or peasants and serfs, except for some hereditary domains which remained abundantly stocked with everything. Charity began to cool, and iniquity with ignorance and sin to abound, for few could be found in the good towns and castles who knew how or were willing to instruct children in the rudiments of grammar.

---

Jean de Venette vividly describes one of the more bizarre reactions to the terrible plague, the sudden appearance of the Flagellants. Marching like pilgrims across the countryside, the Flagellants were a group of laymen and laywomen who sought divine pardon for their sins by preaching repentance to others and scourging themselves in a quasi-liturgical ceremony in local churches or marketplaces. The movement foreshadowed events in which moral, social, and economic discontent would increasingly manifest itself in the form of religiously justified popular uprisings against civil and clerical authorities.

---

In the year 1349, while the plague was still active and spreading from town to town, men in Germany, Flanders, Hainaut [east of Flanders], and Lorraine uprose and began a new sect on

their own authority. Stripped to the waist, they gathered in large groups and bands and marched in procession through the crossroads and squares of cities and good towns. There they formed circles and beat upon their backs with weighted scourges, rejoicing as they did so in loud voices and singing hymns suitable to their rite and newly composed for it. Thus for thirty-three days they marched through many towns doing their penance and affording a great spectacle to the wondering people. They flogged their shoulders and arms with scourges tipped with iron points so zealously as to draw blood. But they did not come to Paris nor to any part of France, for they were forbidden to do so by the king of France, who did not want them. He acted on the advice of the masters of theology of the University of Paris, who said that this new sect had been formed contrary to the will of God, to the rites of Holy Mother Church, and to the salvation of all their souls. That indeed this was and is true appeared shortly. For Pope Clement VI was fully informed concerning this fatuous new rite by the masters of Paris through emissaries reverently sent to him and, on the grounds that it had been damnably formed, contrary to law, he forbade the Flagellants under threat of anathema [excommunication] to practise in the future the public penance which they had so presumptuously undertaken. His prohibition was just, for the Flagellants, supported by certain fatuous priests and monks, were enunciating doctrines and opinions which were beyond measure evil, erroneous, and fallacious. For example, they said that their blood thus drawn by the scourge and poured out was mingled with the blood of Christ. Their many errors showed how little they knew of the Catholic faith. Wherefore, as they had begun fatuously of themselves and not of God, so in a short time they were reduced to nothing. On being warned, they desisted and humbly received absolution and penance at the hands of their prelates as the pope's representatives. Many honorable women and devout matrons, it must be added, had done this penance with scourges, marching and singing through towns and churches like the men, but after a little like the others they desisted.



## Sir John Froissart

### THE PEASANT REVOLT OF 1381

In 1381, a rebellion of peasants and poor artisans in England threatened the political power of the ruling class. The rebellion, which was crushed and whose leaders were betrayed and executed, revealed the massive discontent of the lower classes and the specter of social upheaval that hovered over late medieval society. The following account of the rebellion is by Sir John Froissart (c. 1337–c. 1410), a French historian and poet who chronicled the Hundred Years' War between France and England, which wreaked havoc in the countries concerned.

While these conferences [of English nobles] were going forward there happened great commotions among the lower orders in England, by which that country was nearly ruined. In order that this disastrous rebellion may serve as an example to mankind, I will speak of all that was done from the information I had at the time. It is customary in England, as well as in several other countries, for the nobility to have great privileges over the commonality; that is to say, the lower orders are bound by law to plough the lands of the gentry, to harvest their grain, to carry it home to the barn, to thrash and winnow it; they are also bound to harvest and carry home the hay. All these services the prelates and gentlemen exact of their inferiors; and in the counties of Kent, Essex, Sussex, and Bedford, these services are more oppressive than in other parts of the kingdom. In consequence of this the evil[ly] disposed in these districts began to murmur, saying, that in the beginning of the world there were no slaves, and that no one ought to be treated as such, unless he had committed treason against his lord, as Lucifer had done against God; but they had done no such thing, for they were neither angels nor spirits, but men formed after the same likeness as these lords who treated them as beasts. This they would bear no longer; they were determined to be free, and if they laboured or did any work, they would be paid for it. A crazy priest in the county of Kent, called

John Ball, who for his absurd preaching had thrice been confined in prison by the Archbishop of Canterbury, was greatly instrumental in exciting these rebellious ideas. Every Sunday after mass, as the people were coming out of church, this John Ball was accustomed to assemble a crowd around him in the marketplace and preach to them. On such occasions he would say, "My good friends, matters cannot go on well in England until all things shall be in common; when there shall be neither vassals nor lords; when the lords shall be no more masters than ourselves. How ill they behave to us! for what reason do they thus hold us in bondage? Are we not all descended from the same parents, Adam and Eve? And what can they show, or what reason can they give, why they should be more masters than ourselves? They are clothed in velvet and rich stuffs, ornamented with ermine and other furs, while we are forced to wear poor clothing. They have wines, spices, and fine bread, while we have only rye and the refuse of the straw; and when we drink, it must be water. They have handsome seats and manors, while we must brave the wind and rain in our labours in the field; and it is by our labour they have wherewith to support their pomp. We are called slaves, and if we do not perform our service we are beaten, and we have no sovereign to whom we can complain or who would be willing to hear us. Let us go to the king and remonstrate with

him; he is young, and from him we may obtain a favourable answer, and if not we must ourselves seek to amend our condition." With such language as this did John Ball harangue the people of his village every Sunday after mass. The archbishop, on being informed of it, had him arrested and imprisoned for two or three months by way of punishment; but the moment he was out of prison, he returned to his former course. Many in the city of London envious of the rich and noble, having heard of John Ball's preaching, said among themselves that the country was badly governed, and that the nobility had seized upon all the gold and silver. These wicked Londoners, therefore, began to assemble in parties, and to show signs of rebellion; they also invited all those who held like opinions in the adjoining counties to come to London; telling them that they would find the town open to them and the commonalty of the same way of thinking as themselves, and that they would so press the king, that there should no longer be a slave in England.

By this means the men of Kent, Essex, Sussex, Bedford, and the adjoining counties, in number about 60,000, were brought to London, under command of Wat Tyler, Jack Straw, and John Ball. This Wat Tyler, who was chief of the three, had been a tiler of houses—a bad man and a great enemy to the nobility. . . .

With regard to the common people of London, numbers entertained these rebellious opinions, and on assembling at the bridge asked of the guards, "Why will you refuse admittance to these honest men? they are our friends, and what they are doing is for our good." So urgent were they, that it was found necessary to open the gates, when crowds rushed in and took possession of those shops which seemed best stocked with provisions; indeed, wherever they went, meat and drink were placed before them, and nothing was refused in the hope of appeasing them. Their leaders, John Ball, Jack Straw, and Wat Tyler, then marched through London, attended by more than 20,000 men, to the palace of the Savoy, which is a handsome build-

ing belonging to the Duke of Lancaster [the king's uncle], situated on the banks of the Thames on the road to Westminster: here they immediately killed the porters, pushed into the house, and set it on fire. Not content with this outrage, they went to the house of the Knights-hospitalers of Rhodes, dedicated to St. John of Mount Carmel, which they burnt together with their church and hospital.

After this they paraded the streets, and killed every Fleming [citizen of Flanders] they could find, whether in house, church, or hospital: they broke open several houses of the Lombards [Italian bankers], taking whatever money they could lay their hands upon. They murdered a rich citizen, by name Richard Lyon, to whom Wat Tyler had formerly been servant in France, but having once beaten him, the [scoundrel] had never forgotten it; and when he had carried his men to his house, he ordered his head to be cut off, placed upon a pike, and carried through the streets of London. Thus did these wicked people act, and on this Thursday they did much damage to the city of London. Towards evening they fixed their quarters in a square, called St. Catherine's, before the Tower, declaring that they would not depart until they had obtained from the king every thing they wanted—until the Chancellor [chief financial officer] of England had accounted to them, and shown how the great sums which were raised had been expended. Considering the mischief which the mob had already done, you may easily imagine how miserable, at this time, was the situation of the king and those who were with him. . . .

. . . Now observe how fortunately matters turned out, for had these scoundrels succeeded in their intentions, all the nobility of England would have been destroyed; and after such success as this the people of other nations would have rebelled also, taking example from those of Ghent and Flanders, who at the time were in actual rebellion against their lord; the Parisians indeed the same year acted in a somewhat similar manner; upwards of 20,000 of them armed themselves with leaden maces and caused a rebellion. . . .

## John Wycliffe CONCERNING THE POPE'S POWER

A threat to papal power and to the medieval ideal of a universal Christian community guided by the church came from radical reformers, who questioned the function and authority of the entire church hierarchy. These heretics in the Late Middle Ages were forerunners of the Protestant Reformation.

A principal dissenter was the Englishman John Wycliffe (c. 1320–1384). By stressing a personal relationship between the individual and God and by claiming that the Bible itself, rather than church teachings, is the ultimate Christian authority, Wycliffe challenged the fundamental position of the medieval church: that the avenue to salvation passed through the church alone. He denounced the wealth of the higher clergy and sought a return to the spiritual purity and material poverty of the early church. To Wycliffe, the wealthy, elaborately organized hierarchy of the church was unnecessary and wrong. The splendidly dressed and propertied bishops had no resemblance to the simple people who first followed Christ. Indeed, these worldly bishops, headed by a princely and tyrannical pope, were really anti-Christians, the “fiends of Hell.” Wycliffe wanted the state to confiscate church property and the clergy to embrace poverty. By denying that priests changed the bread and wine of communion into the substance of the body and blood of Christ, Wycliffe rejected the special powers of the clergy.

The church deprived the Lollards—an order of poor priests that spread Wycliffe’s teachings—of their priestly functions. In the early fifteenth century, some of Wycliffe’s followers were burned at the stake.

In the following selection from a pamphlet concerning the pope, Wycliffe contrasts the pope unfavorably with Jesus. The text, originally written in Middle English, was rendered into Modern English by Alfred J. Andrea. The explanatory notes are Andrea’s.

Christ was a very poor man from His birth to His death and forsook worldly riches and begging,<sup>1</sup> in accord with the state of primal innocence,<sup>2</sup> but Antichrist, in contrast to this, from the time that he is made pope to the time of his death, covets worldly wealth and tries in many shrewd ways to gain riches. Christ was a most meek man and urged that we learn from Him, but people say that the pope is the proudest man

on earth, and he makes lords kiss his feet,<sup>3</sup> whereas Christ washed His apostles’ feet. Christ was a most unpretentious man in life, deeds, and words. People say that this pope is not like Christ in this way, for whereas Christ went on foot to cities and little towns alike, they say this pope desires to live in a castle in a grand manner. Whereas Christ came to John the Baptist to be baptized by him, the pope summons people to come to him wherever he might be, yea, as though Christ Himself, and not the pope, had summoned them to Him. Christ embraced

<sup>1</sup>Apparently, an oblique attack on the mendicant friars, who claimed to follow a life of Apostolic Poverty in imitation of Jesus and his apostles. Wycliffe despised the friars.

<sup>2</sup>The presumed innocence of Adam and Eve before the Fall.

<sup>3</sup>A long-standing tradition.

young and poor in token of his humility; people say that the pope desires to embrace worldly prestige and not good people for the sake of God, lest he dishonor himself. Christ was busy preaching the Gospel, and not for worldly prestige or for profit; people say that the pope allows this, but he would gladly make laws to which he gives more prestige and sanction than Christ's law. Christ so loved His flock that He laid down his life for them and suffered sharp pain and death in order to bring them to bliss. People say that the pope so loves the prestige of this world that he grants people absolution that guarantees a straight path to Heaven<sup>4</sup> so that they might perform acts that redound to his honor. And so this foolishness could be the cause of the death, in body and soul, of many thousands of people. And how does he follow Christ in this way?

Christ was so patient and suffered wrongs so well that He prayed for His enemies and taught His apostles not to take vengeance. People say that the pope of Rome wishes to be avenged in every way, by killing and by damning and by other painful means that he devises. Christ taught people to live well by the example of His own life and by His words, for He did what He taught and taught in a manner that was consonant with His actions. People say that the pope acts contrary to this. His life is not an example of how other people should live, for no one should live like him, inasmuch as he acts in a manner that accords to his high state. In every deed and word, Christ sought the glory of God and suffered many assaults on His manhood for this goal; people say that the pope, to the contrary, seeks his own glory in every way, yea, even if it means the loss of the worship of God. And so he manufactures many groundless gabblings.

If these and similar accusations are true of the pope of Rome, he is the very Antichrist and not Christ's vicar on earth.

<sup>4</sup>A reference to the Roman Church's indulgences, which had become increasingly systemized and popular during the twelfth and thirteenth centuries (see page 312).

## Marsilius of Padua

### ATTACK ON THE WORLDLY POWER OF THE CHURCH

The fourteenth century brought a new crisis in church–state relations. King Philip the Fair (1285–1314) tried to raise revenues for the French government by taxing the property and income of the clergy without papal consent, efforts that were resisted by Pope Boniface VIII (1294–1303). When Boniface threatened to excommunicate all who cooperated in such tax collection, the king cut off all papal revenue from France. The struggle continued throughout Boniface's pontificate, ending in an attack in 1303 by French agents on the papal residence in Anagni, Italy, during which the aged pope was physically assaulted. The bitter struggle called forth a series of responses from both sides describing their respective positions on the proper relationship between state and church. Papal theorists, of course, emphasized the superiority of the spiritual power of the church over the temporal power of the state, and insisted that it was the duty of earthly authority to aid the church in the performance of its spiritual duties.

In *The Defender of the Peace*, Marsilius of Padua (c. 1275–1342) made a radical break with traditional medieval political thought. Marsilius argued that Christ never intended that his Apostles or their successors, the bishops, should exercise

temporal power. Political life operated according to its own principles and required no guidance from a higher authority; therefore, he said that the state should not be made to conform to standards formulated by the church. For Marsilius, the church was solely a spiritual institution; it possessed no temporal power, and the clergy were not above the laws of the state. Pope John XXII branded him a heretic for publishing this work, and Marsilius was forced to seek the protection of the German prince, Louis of Bavaria. In the following passage, Marsilius outlines the relationship between church and state established by Christ.

... I shall first show, that Christ himself came into the world not to dominate men, nor to judge them by [temporal] judgment . . . nor to wield temporal rule, but rather to be subject as regards the status of the present life; and moreover, that he wanted to and did exclude himself, his apostles and disciples, and their successors, the bishops and priests, from all such coercive authority or worldly rule, both by his example and by his words of counsel or command. I shall also show that the leading apostles, as Christ's true imitators, did this same thing and taught their successors to do likewise; and moreover, that both Christ and the apostles wanted to be and were continuously subject in property and in person to the coercive jurisdiction of secular rulers, and that they taught and commanded all others, to whom they preached or wrote the law of truth, to do likewise, under pain of eternal damnation. Then I shall write a chapter on the power or authority of the keys which Christ gave to the apostles and their successors in office, bishops and priests, so that it may be clear what is the nature, quality, and extent of such power, both of the Roman bishop and of the others. For ignorance on this point has hitherto been and still is the source of many questions and damnable controversies among the Christian faithful, as was mentioned in the first chapter of this discourse.

And so in pursuit of these aims we wish to show that Christ, in his purposes or intentions, words, and deeds, wished to exclude and did exclude himself and the apostles from every office of rulership, contentious jurisdiction, government, or coercive judgment in this world. This is first shown clearly beyond any doubt by the passage in the eighteenth chapter of the gospel of John. For

when Christ was brought before Pontius Pilate, vicar of the Roman ruler in Judea, and accused of having called himself king of the Jews, Pontius asked him whether he had said this, or whether he did call himself a king, and Christ's reply included these words, among others: "My kingdom is not of this world," that is, I have not come to reign by temporal rule or dominion, in the way in which worldly kings reign. And proof of this was given by Christ himself through an evident sign when he said: "If my kingdom were of this world, my servants would certainly fight, that I should not be delivered to the Jews," as if to argue as follows: If I had come into this world to reign by worldly or coercive rule, I would have ministers for this rule, namely, men to fight and to coerce transgressors, as the other kings have; but I do not have such ministers, as you can clearly see. . . .

... It now remains to show that not only did Christ himself refuse rulership or coercive judgment in this world, whereby he furnished an example for his apostles and disciples and their successors to do likewise, but also he taught by words and showed by example that all men, both priests and non-priests, should be subject in property and in person to the coercive judgment of the rulers of this world. By his word and example, then, Christ showed this first with respect to property, by what is written in the twenty-second chapter of Matthew. For when the Jews asked him: "Tell us therefore, what dost thou think? Is it lawful to give tribute to Caesar, or not?" Christ, after looking at the coin and its inscription, replied: "Render therefore to Caesar the things that are Caesar's, and to God the things that are God's." . . . So, then, we ought to be subject to

Caesar in all things, so long only as they are not contrary to piety, that is, to divine worship or commandment. Therefore, Christ wanted us to be subject in property to the secular ruler. . . .

Like Christ and the apostles, then, the Roman bishops and priests and the whole clergy of Rome and the other provinces used to live under the coercive government of those who were the rulers by authority of the human legislator. But later on, certain Roman bishops succumbed to the persuasion and incitation of that ruler of this world, that first parent of arrogance and presumption, that inculcator of all vices, the devil; and they were led, or rather misled, to a path foreign to that of Christ and the apostles. For cupidity and avarice, invading their minds, expelled therefrom that supreme merito-

rious poverty which Christ had introduced and established in the church. . . . And again, pride and ambition for secular rule, invading their minds, expelled therefrom that supreme humility which Christ had enjoined and commanded the church or whole priesthood to maintain.

This, then, as we have said, is and was the primary source of the present strife and discord between the emperors and the Roman pontiffs, since the controversies over the divine law and over the heresies of certain rulers have died out entirely. For the Roman bishops wrongly wish to possess excessive temporal goods, and refuse to be subject to the laws and edicts of the rulers or the human legislator, thereby opposing the example and teaching of Christ and the apostles. . . .

### REVIEW QUESTIONS

1. In the absence of any scientific knowledge about the nature and causes of the bubonic plague, how did the populace react to the mysterious spread of the disease?
2. In the chronicler's opinion, what were some of the long-term moral, social, and economic consequences of the plague?
3. What specific grievances motivated uprisings in England in the late fourteenth century?
4. What political principles were invoked by the leaders of the rebellion of 1381 to justify their demands and actions?
5. Why was John Wycliffe critical of the church? Why did the church regard his teachings as a serious threat to its mission?
6. What arguments did Marsilius use to strip the church of its practice of holding or claiming temporal political authority?
7. In Marsilius' opinion, who or what was to blame for the church's claim to exercise temporal political authority?

---

## 13 The Medieval World-View

The modern world is linked in many ways to the Middle Ages. European cities, the middle class, the state system, English common law, representative institutions, universities—all had their origins in the Middle Ages. Despite these elements of continuity, the characteristic outlook of medieval people is markedly different from that of people today. Whereas science and secularism shape the modern point of view, religion was the foundation of the Middle Ages. Christian beliefs as formulated by the church made life and death purposeful and intelligible.

Medieval thinkers drew a sharp distinction between a higher, spiritual world and a lower, material world. God, the creator of the universe and the source of moral values, dwelled in the higher celestial world, an abode of perfection. The universe was organized as a hierarchy with God at the summit and hell at the other extremity. Earth, composed of base matter, stood just above hell. By believing in Christ and adhering to God's commandments as taught by the church, people could overcome their sinful nature and ascend to God's world. Sinners, on the other hand, would descend to hell, a fearful place the existence of which medieval people never doubted.

Scholastic philosophy, which sought to demonstrate through reason the truth of Christian doctrines, and the Gothic cathedral, which seemed to soar from the material world to heaven, were two great expressions of the medieval mind. A third was *The Divine Comedy* of Dante Alighieri, the greatest literary figure of the Middle Ages.

## Lothario dei Segni (Pope Innocent III) ON THE MISERY OF THE HUMAN CONDITION

At the center of medieval belief was the image of a perfect God and a wretched and sinful human being. God had given Adam and Eve freedom to choose; rebellious and presumptuous, they had used their freedom to disobey God. In doing so, they made evil an intrinsic part of the human personality. But God, who had not stopped loving human beings, showed them the way out of sin. God became man and died so that human beings might be saved. Men and women were weak, egocentric, and sinful. With God's grace they could overcome their sinful nature and gain salvation; without grace they were utterly helpless. A classic expression of this pessimistic view of human nature was written in the late twelfth century by an Italian canon lawyer, Lothario dei Segni (c. 1160–1216), who was later elected pope in 1198, taking the name Innocent III. His *On the Misery of the Human Condition* was enormously popular and inspired numerous rhetorical writings on the same theme as late as the seventeenth century. Scattered excerpts follow.

- For sure man was formed out of earth, conceived in guilt, born to punishment. What he does is depraved and illicit, is shameful and improper, vain and unprofitable. He will become fuel for the eternal fires, food for worms, a mass of rotteness.

I shall try to make my explanation clearer and my treatment fuller. Man was formed of dust, slime, and ashes; what is even more vile, of the filthiest seed. He was conceived from the itch of the flesh, in the heat of passion and the stench of lust, and worse yet, with the stain of

sin. He was born to toil, dread, and trouble; and more wretched still, was born only to die. He commits depraved acts by which he offends God, his neighbor, and himself; shameful acts by which he defiles his name, his person, and his conscience; and vain acts by which he ignores all things important, useful, and necessary. He will become fuel for those fires which are forever hot and burn forever bright; food for the worm which forever nibbles and digests; a mass of rotteness which will forever stink and reek.

• A bird is born to fly; man is born to toil. All his days are full of toil and hardship, and at night his mind has no rest.

• How much anxiety tortures mortals! They suffer all kinds of cares, are burdened with worry, tremble and shrink with fears and terrors, are weighted down with sorrow. Their nervousness makes them depressed, and their depression makes them nervous. Rich or poor, master or slave, married or single, good and bad alike—all suffer worldly torments and are tormented by worldly vexations.

• For sudden sorrow always follows worldly joy: what begins in gaiety ends in grief. Worldly happiness is besprinkled indeed with much bitterness.

• Then, suddenly, when least expected, misfortune strikes, a calamity befalls us, disease attacks; or death, which no one can escape, carries us off.

• Men strive especially for three things: riches, pleasures, and honors. Riches lead to immorality, pleasures to shame, and honors to vanity.

• But suppose a man is lifted up high, suppose he is raised to the very peak. At once his cares grow heavy, his worries mount up, he eats less and cannot sleep. And so nature is corrupted, his spirit weakened, his sleep disturbed, his appetite lost; his strength is diminished, he loses weight. Exhausting himself, he scarcely

lives half a lifetime and ends his wretched days with a more wretched death.

• Almost the whole life of mortals is full of mortal sin, so that one can scarcely find anyone who does not go astray, does not return to his own vomit and rot in his own dung. Instead they “are glad when they have done evil and rejoice in most wicked things.” “Being filled with all iniquity, malice, fornication, avarice, wickedness, full of envy, murders, contention, deceit, evil, being whisperers, detractors, hateful to God, irreverent, proud, haughty, plotters of evil, disobedient to parents, foolish, dissolute, without affection, without fidelity, without mercy.” This world is full of such and worse; it abounds in heretics and schismatics [Christians who reject the authority of the pope], traitors and tyrants, simonists [buyers or sellers of spiritual offices or sacred items] and hypocrites; the ambitious and the covetous, robbers and brigands, violent men, extortionists, usurers, forgers; the impious and sacrilegious, the betrayers and liars, the flatterers and deceivers; gossips, tricksters, gluttons, drunkards; adulterers, incestuous men, deviates, and the dirty-minded; the lazy, the careless, the vain, the prodigal, the impetuous, the irascible, the impatient and inconstant; poisoners, fortune tellers, perjurers, cursers; men who are presumptuous and arrogant, unbelieving and desperate; and finally those ensnared in all vices together.

---

## THE VANITY OF THIS WORLD

The following poem, written in Latin by an unknown thirteenth-century author, expresses the medieval rejection of earthly pursuits and preoccupation with the world to come.

Why does the world war for glory that's vain?  
All its successes wax only to wane;  
Quickly its triumphs are frittered away,  
Like vessels the potter casts out of frail clay.  
As well trust to letters imprinted in ice  
As trust the frail world with its treacherous device,  
Its prizes a fraud and its values all wrong;

Who would put faith in its promise for long?  
Rather in hardship's uncertain distress  
Trust than in this world's unhappy success;  
With dreams and with shadows it leads men astray,  
A cheat in our work and a cheat at our play.



Where now is Samson's invincible arm,  
 And where is Jonathan's sweet-natured charm?  
 Once-famous Solomon, where now is he  
 Or the fair Absalom, so good to see?<sup>1</sup>

Whither is Caesar the great Emperor fled,  
 Or Croesus whose show on his table was spread?  
 Cicero's eloquence now is in vain;<sup>2</sup>  
 Where's Aristotle's magnificent brain?

All those great noblemen, all those past days,  
 All kings' achievements and all prelates' praise,  
 All the world's princes in all their array—  
 In the flash of an eye comes the end of the play.

<sup>1</sup>In the Old Testament, Samson was the warrior hero of the Israelites; Jonathan was the son of King Saul and the loving friend of David; Solomon was the king of Israel, famous for his wisdom; and Absalom was the most beloved son of David.

<sup>2</sup>Croesus was a king of ancient Lydia renowned for his wealth. For Cicero, see page 108.

Short is the season of all earthly fame;  
 Man's shadow, man's pleasure, they both are the  
 same,

And the prizes eternal he gives in exchange  
 For the pleasure that leads to a land that is  
 strange.

Food for the worms, dust and ashes, O why,  
 Bubble on water, be lifted so high?  
 Do good unto all men as long as ye may;  
 Ye know not your life will last after to-day.

This pride of the flesh which so dearly ye prize,  
 Like the flower of the grass (says the Scripture),  
 it dies,  
 Or as the dry leaf which the wind whirls away,  
 Man's life is swept out from the light of the  
 day.

Call not your own what one day ye may lose;  
 The world will take back all it gives you to use.  
 Let your hearts be in heaven, your thoughts in  
 the skies;

Happy is he who the world can despise.

## Dante Alighieri

### THE DIVINE COMEDY

Dante Alighieri was a poet, political philosopher, soldier, and politician. Born in 1265 in Florence, Italy, he died in exile in 1321. His greatest work, *The Divine Comedy*, was composed of one hundred cantos (individual poems) and written not in Latin, the language of learning, but in the Tuscan Italian dialect of the common people. The poem is an elaborate allegory in which each character and event can be understood on two or more levels—for example, a literal description of the levels of hell and Dante's (and every Christian's) struggle to overcome a flawed human nature and to ward off worldly sin. Dante, representing all human beings, is guided through the afterworlds: hell (infernò), purgatory, and heaven (paradise). The Roman poet Virgil conducts him through hell and purgatory; Beatrice, his long-dead beloved, leads him through heaven to the point where he sees God in all his glory.

In the descent through the nine concentric circles of hell, Virgil describes the nature and significance of each region through which they pass. In each section of hell, sinners are punished in proportion to their earthly sins. Over the entrance gate to hell, Dante reads these words:

THROUGH ME YOU GO INTO THE CITY OF  
GRIEF,  
THROUGH ME YOU GO INTO THE PAIN THAT  
IS ETERNAL,  
THROUGH ME YOU GO AMONG PEOPLE LOST.  
JUSTICE MOVED MY EXALTED CREATOR;  
THE DIVINE POWER MADE ME,  
THE SUPREME WISDOM, AND THE PRIMAL  
LOVE.

BEFORE ME ALL CREATED THINGS WERE  
ETERNAL,  
AND ETERNAL I WILL LAST.  
ABANDON EVERY HOPE, YOU WHO ENTER  
HERE.

---

Dante descends from the first circle to the second circle, where he finds the souls of those who had been guilty of sins of the flesh.

---

Now I begin to hear the sad notes of pain,  
now I have come to where  
loud cries beat upon my ears.

I have reached a place mute of all light  
which roars like the sea in a tempest  
when beaten by conflicting winds.

The infernal storm which never stops  
drives the spirit in its blast;  
whirling and beating, it torments them.

When they come in front of the landslide,  
they utter laments, moans, and shrieks;  
there they curse the Divine Power.

I learned that to such a torment  
carnal sinners are condemned  
who subject their reason to desire.

And, as starlings are borne by their wings  
in the cold season, in a broad and dense flock,  
so that blast carries the evil spirits.

Here, there, up, and down, it blows them;  
no hope ever comforts them  
of rest or even of less pain.

And as cranes go chanting their lays,  
making a long line of themselves in the air,

so I saw coming, uttering laments,  
shades borne by that strife of winds.

---

Finally the two poets reach the ninth and lowest circle, a frozen wasteland reserved for Satan and traitors.

---

“. . . look ahead,”  
my master [Virgil] said, “and try to  
discern him.”

As, when a thick mist covers the land  
or when night darkens our hemisphere,  
a windmill, turning, appears from afar,

so now I seemed to see such a structure;  
then because of the wind, I drew back  
behind my guide, for there was no other  
protection.

Already—and with fear I put it into verse—  
I was where the shades are covered in the ice  
and show through like bits of straw in glass.

Some were lying, some standing erect,  
some on their heads, others on their feet,  
still others like a bow bent face to toes.

When we had gone so far ahead  
that my master was pleased to show me  
the creature (Lucifer)<sup>1</sup> that once had been so  
fair,

he stood from in front of me, and made me stop,  
saying, “Behold, Dis!”<sup>2</sup> Here is the place  
where you must arm yourself with courage.”

How faint and frozen I then became,  
do not ask, Reader, for I do not write it down,  
since all words would be inadequate.

I did not die and did not stay alive:  
think now for yourself, if you have the wit,  
how I became, without life or death.

---

<sup>1</sup>Lucifer (light-bringer) was an archangel who led a rebellion against God and was cast into hell for punishment. He was identified with Satan.

<sup>2</sup>Dis was another name for Pluto or Hades, the god of the dead and ruler of the underworld.

The emperor of the dolorous realm  
from mid-breast protruded from the ice,  
and I compare better in size

with the giants than they do with his arms.  
Consider how big the whole must be,  
proportioned as it is to such a part.

If he were once as handsome as he is ugly now,  
and still presumed to lift his hand against his  
Maker,  
all affliction must indeed come from him.

Oh, how great a marvel appeared to me  
when I saw three faces on his head!  
The one in front (hatred) was fiery red;

the two others which were joined to it  
over the middle of each shoulder  
were fused together at the top.

The right one (impotence) seemed between  
white and yellow;  
the left (ignorance) was in color like those  
who come from where the Nile rises.

Under each two great wings spread  
of a size fitting to such a bird;  
I have never seen such sails on the sea.

They had no feathers, and seemed  
like those of a bat, and they flapped,  
so that three blasts came from them.

Thence all Cocytus<sup>3</sup> was frozen.  
With six eyes he wept, and over his three  
chins  
he let tears drip and bloody foam.

In each mouth he chewed a sinner with his teeth  
in the manner of a hemp brake,<sup>4</sup>  
so that he kept three in pain.

To the one in front the biting was nothing  
compared to the scratching, for at times,  
his back was stripped of skin.

“The soul up there with the greatest  
punishment,”

<sup>3</sup>The Cocytus, a river in western Greece, was alleged to lead to the underworld.

<sup>4</sup>A hemp brake was a tool used to break up hemp fibers so that they could be made into rope.

said my master, “is Judas Iscariot.<sup>5</sup> His head  
is inside the mouth, and he kicks with his legs.

Of the other two whose heads are down,  
the one hanging from the black face is Brutus;<sup>6</sup>  
see how he twists and says nothing.

The other who seems so heavy set is Cassius.<sup>7</sup>  
But night is rising again now,  
and it is time to leave, for we have seen all.”

---

Dante and Beatrice make the ascent to the highest heaven, the Empyrean, which is located beyond Saturn, the last of the seven planets, beyond the circle of stars that encloses the planets, and above the Primum Mobile—the outermost sphere revolving around the earth. Here at the summit of the universe is a realm of pure light that radiates truth, goodness, and happiness, where God is found. Dante is permitted to look at God, but words cannot describe “the glory of Him who moves us all.”

---

For my sight, growing pure, penetrated  
ever deeper into the rays  
of the Light [God] which is true in Itself.

From then on my vision was greater  
than our speech which fails at such a sight,  
just as memory is overcome by the excess.

As one who in a dream sees clearly,  
and the feeling impressed remains afterward,  
although nothing else comes back to mind,

so am I; for my vision disappears  
almost wholly, and yet the sweetness  
caused by it is still distilled within my heart.

Thus, in sunlight, the snow melts away;  
thus the sayings of the Sibyl [a Roman  
oracle], written  
on light leaves, were lost in the wind.

<sup>5</sup>Judas Iscariot was the disciple who betrayed Jesus to the authorities.

<sup>6</sup>Brutus, a first-century Roman statesman, conspired to murder Julius Caesar.

<sup>7</sup>Cassius, another Roman statesman, was a co-conspirator with Brutus.

O Supreme Light that risest so high  
above mortal concepts, give back to my  
mind  
a little of what Thou didst appear,

and make my tongue strong,  
so that it may leave to future peoples  
at least a spark of Thy glory!

For, by returning to my memory  
and by sounding a little in these verses  
more of Thy victory will be conceived.

By the keenness of the living ray I endured  
I believe I would have been dazed  
if my eyes had turned away from it;

and I remember that I was bolder  
because of that to sustain the view  
until my sight *attained* the Infinite Worth  
[God].

O abundant grace through which I presumed  
to fix my eyes on the Eternal Light  
so long that I consumed my vision on it!

In its depths I saw contained, bound with  
love

in one volume, what is scattered  
on leaves throughout the world—

substances (things) and accidents (qualities)  
and their modes  
as if fused together in such a way  
that what I speak of is a single light.

The universal form (principle) of this unity  
I believe I saw, because more abundantly  
in saying this I feel that I rejoice.

One moment obscures more for me than  
twenty-five centuries  
have clouded since the adventure which made  
Neptunę [the sea god]  
wonder at the shadow of the Argo (the first  
ship).<sup>8</sup>

<sup>8</sup>The *Argo*, in Greek legends, was the ship in which the hero Jason and his companions sailed in search of the Golden Fleece. A Greek poet, Apollonius of Rhodes, wrote an epic poem, the *Argonautica*, about it in the mid-third century B.C.

Thus my mind with rapt attention  
gazed fixedly, motionless and attentive,  
continually enflamed by its very gazing.

In that light we become such  
that we can never consent  
to turn from it for another sight,

inasmuch as the good which is the object  
of the will is all in it, and outside of it  
whatever is perfect there is defective.

Now my speech, even for what I remember,  
will be shorter than that of an infant  
who still bathes his tongue at the breast.

Not that more than a single semblance  
was in the living light I gazed upon  
(for it is always as it was before),

but in my vision which gained strength  
as I looked the single appearance,  
through a change in me, was transformed.

Within the deep and clear subsistence  
of the great light three circles of three colors  
and of one dimension (the Trinity) appeared to  
me,

and one (the Son) seemed reflected from the  
other (the Father)  
as Iris by Iris,<sup>9</sup> and the third (the Holy  
Spirit)  
seemed fire emanating equally from both.

O how poor our speech is and how feeble  
for my conception! Compared to what I saw  
to say its power is "little" is to say too  
much.

O Eternal Light (Father), abiding in Thyself  
alone,  
Thou (Son) alone understanding Thyself, and  
Thou (Holy Spirit)  
understood only by Thee, Thou dost love and  
smile!

The circle which appeared in Thee  
as a reflected light (the Son)  
when contemplated a while

<sup>9</sup>Iris, goddess of the rainbow, was the messenger of the gods.

seemed depicted with our image within  
 itself  
 and of its own (the Circle's) color,  
 so that my eyes were wholly fixed on it.

Like the geometer who strives  
 to square the circle and cannot find  
 by thinking the principle he needs

I was at that new sight. I wanted to see  
 how the (human) image was conformed  
 to the (divine) circle and has a place in it,

but my own wings were not enough for  
 that—  
 except that my mind was illuminated by a  
 flash

(of Grace) through which its wish was  
 realized.

For the great imagination here power  
 failed;

but already my desire and will (in harmony)  
 were turning like a wheel moved evenly

by the Love which turns the sun and the other  
 stars.

### REVIEW QUESTIONS

1. Compare Innocent III's view of the human condition with that of ancient Greeks such as Homer, Pindar, and Sophocles. What comfort did each offer for the tragic nature of the human condition?
2. Why does the author of "The Vanity of This World" assert that "happy is he who the world can despise"?
3. How did Dante conceive the nature of evil and the moral ordering of specific sins?
4. Write an essay on the medieval view of the human condition and its relation to the idea of God. Cite at least two sources from your reading to illustrate your viewpoint.

CHAPTER 9

*The Renaissance*



THE TRIUMPH OF GALETEA, Raphael, 1513. This fresco from the Palazzo della Farnesina in Rome exemplifies the Renaissance artist's elevation of the human form. The mythological subject is also humanistic in its evocation of the ancient Greek tradition. (Bridgeman-Giraudon/Art Resource, N.Y.)

---

**F**rom the fifteenth through the seventeenth centuries, medieval attitudes and institutions broke down, and distinctly modern cultural, economic, and political forms emerged. For many historians, the Renaissance, which originated in the city-states of Italy, marks the starting point of the modern era. The Renaissance was characterized by a rebirth of interest in the humanist culture and outlook of ancient Greece and Rome. Although Renaissance individuals did not repudiate Christianity, they valued worldly activities and interests to a much greater degree than did the people of the Middle Ages, whose outlook was dominated by Christian otherworldliness. Renaissance individuals were fascinated by *this* world and by life's possibilities; they aspired to live a rich and creative life on earth and to fulfill themselves through artistic and literary activity.

Individualism was a hallmark of the Renaissance. The urban elite sought to demonstrate their unique talents, to assert their own individuality, and to gain recognition for their accomplishments. The most admired person during the Renaissance was the multitalented individual, the "universal man," who distinguished himself as a writer, artist, linguist, athlete. Disdaining Christian humility, Renaissance individuals took pride in their talents and worldly accomplishments—"I can work miracles," said the great Leonardo da Vinci.

During the High Middle Ages there had been a revival of Greek and Roman learning. Yet there were two important differences between the period called the Twelfth-Century Awakening and the Renaissance. First, many more ancient works were restored to circulation during the Renaissance than during the cultural revival of the Middle Ages. Second, medieval scholastics had tried to fit the ideas of the ancients into a Christian framework; they used Greek philosophy to explain Christian teachings. Renaissance scholars, on the other hand, valued ancient works for their own sake, believing that Greek and Roman authors could teach much about the art of living.

A distinguishing feature of the Renaissance period was the humanist movement, an educational and cultural program based on the study of ancient Greek and Latin literature. By studying the humanities—history, literature, rhetoric, moral and political philosophy—humanists aimed to revive the worldly spirit of the ancient Greeks and Romans, which they believed had been lost in the Middle Ages.

Humanists were thus fascinated by the writings of the ancients. From the works of Thucydides, Plato, Cicero, Seneca, and other ancient authors, humanists sought guidelines for living life well in this world and looked for stylistic models for their own literary efforts. To the humanists, the ancients had written brilliantly, in an incomparable literary style, on friendship, citizenship, love, bravery, statesmanship, beauty, excellence, and every other topic devoted to the enrichment of human life.

Like the humanist movement, Renaissance art also marked a break with medieval culture. The art of the Middle Ages had served a religious function; its purpose was to lift the mind to God. It depicted a spiritual universe in which the supernatural was the supreme reality. The Gothic cathedral, with its flying buttresses, soared toward heaven, rising in ascending tiers; it reflected the medieval conception of a hierarchical universe with God at its apex. Painting also expressed gradations of spiritual values. Traditionally, the left side of a painting portrayed the damned, the right side the saved; dark colors expressed evil, light colors good. Spatial proportion was relative to spirituality—the less spiritually valuable a thing was, the less form it had (or the more deformed it was). Medieval art perfectly expressed the Christian view of the universe and the individual. The Renaissance shattered the dominance of religion over art, shifting attention from heaven to the natural world and to the human being; Renaissance artists often dealt with religious themes, but they placed their subjects in a naturalistic setting. Renaissance art also developed a new concept of visual space—perspective—that was defined from the standpoint of the individual observer. It was a quantitative space in which the artist, employing reason and mathematics, portrayed the essential form of the object as it appeared in three dimensions to the human eye: that is, it depicted the object in perspective.

The Renaissance began in the late fourteenth century in the northern Italian city-states, which had grown prosperous from the revival of trade in the Middle Ages. Italian merchants and bankers had the wealth to acquire libraries and fine works of art and to support art, literature, and scholarship. Surrounded by reminders of ancient Rome—amphitheaters, monuments, and sculpture—the well-to-do took an interest in classical culture and thought. In the late fifteenth and the sixteenth centuries, Renaissance ideas spread to Germany, France, Spain, and England through books available in great numbers due to the invention of the printing press.

---

## 1 The Humanists' Fascination with Antiquity

Humanists believed that a refined person must know the literature of Greece and Rome. They strove to imitate the style of the ancients, to speak and write as eloquently as the Greeks and Romans. Toward these ends, they sought to read, print, and restore to circulation every scrap of ancient literature that could still be found.



## Petrarch

### THE FATHER OF HUMANISM

During his lifetime, Francesco Petrarca, or Petrarch (1304–1374), had an astounding reputation as a poet and scholar. Often called the “father of humanism,” he inspired other humanists through his love for classical learning; his criticism of medieval Latin as barbaric in contrast to the style of Cicero, Seneca, and other Romans; and his literary works based on classical models. Petrarch saw his own age as a restoration of classical brilliance after an interval of medieval darkness.

A distinctly modern element in Petrarch’s thought is the subjective and individualistic character of his writing. In talking about himself and probing his own feelings, Petrarch demonstrates a self-consciousness characteristic of the modern outlook.

Like many other humanists, Petrarch remained devoted to Christianity: “When it comes to thinking or speaking of religion, that is, of the highest truth, of true happiness and eternal salvation,” he declared, “I certainly am not a Ciceronian or a Platonist but a Christian.” Petrarch was a forerunner of the Christian humanism best represented by Erasmus (see page 309). Christian humanists combined an intense devotion to Christianity with a great love for classical literature, which they much preferred to the dull and turgid treatises written by scholastic philosophers and theologians. In the following passage, Petrarch criticizes his contemporaries for their ignorance of ancient writers and shows his commitment to classical learning.

... O inglorious age! that scorns antiquity, its mother, to whom it owes every noble art—that dares to declare itself not only equal but superior to the glorious past. I say nothing of the vulgar, the dregs of mankind, whose sayings and opinions may raise a laugh but hardly merit serious censure. . . .

... But what can be said in defense of men of education who ought not to be ignorant of antiquity and yet are plunged in this same darkness and delusion?

You see that I cannot speak of these matters without the greatest irritation and indignation. There has arisen of late a set of dialecticians [experts in logical argument], who are not only ignorant but demented. Like a black army of ants from some old rotten oak, they swarm forth from their hiding places and devastate the fields of sound learning. They condemn Plato and Aristotle, and laugh at Socrates and

Pythagoras.<sup>1</sup> And, good God! under what silly and incompetent leaders these opinions are put forth. . . . What shall we say of men who scorn Marcus Tullius Cicero,<sup>2</sup> the bright sun of eloquence? Of those who scoff at Varro and Seneca,<sup>3</sup> and are scandalized at what they choose to call the

<sup>1</sup>The work of Aristotle (384–322 B.C.), a leading Greek philosopher, had an enormous influence among medieval and Renaissance scholars. A student of the philosopher Socrates, Plato (c. 427–347 B.C.) was one of the greatest philosophers of ancient Greece (see Chapter 3). His work grew to be extremely influential in the West during the Renaissance period, as new texts of his writings were discovered and translated into Latin and more Westerners could read the originals in Greek. Pythagoras (c. 582–c. 507 B.C.) was a Greek philosopher whose work influenced both Socrates and Plato.

<sup>2</sup>Cicero (106–43 B.C.) was a Roman statesman and rhetorician. His Latin style was especially admired and emulated during the Renaissance (see p. 108).

<sup>3</sup>Varro (116–27 B.C.) was a Roman scholar and historian. Seneca (4 B.C.–A.D. 65) was a Roman statesman, dramatist, and Stoic philosopher whose literary style was greatly admired during the Renaissance (see p. 187).

crude, unfinished style of Livy and Sallust [Roman historians]? . . .

Such are the times, my friend, upon which we have fallen; such is the period in which we live and are growing old. Such are the critics of today, as I so often have occasion to lament and complain—men who are innocent of knowledge and virtue, and yet harbour the most ex-

alted opinion of themselves. Not content with losing the words of the ancients, they must attack their genius and their ashes. They rejoice in their ignorance, as if what they did not know were not worth knowing. They give full rein to their license and conceit, and freely introduce among us new authors and outlandish teachings.

## Leonardo Bruni STUDY OF GREEK LITERATURE AND A HUMANIST EDUCATIONAL PROGRAM

Leonardo Bruni (1374–1444) was a Florentine humanist who extolled both intellectual study and active involvement in public affairs, an outlook called civic humanism. In the first reading from his *History of His Own Times in Italy*, Bruni expresses the humanist's love for ancient Greek literature and language.

In a treatise, *De Studiis et Literis* (On Learning and Literature), written around 1405 and addressed to the noble lady Baptista di Montefeltro (1383–1450), daughter of the Count of Urbino, Bruni outlines the basic course of studies that the humanists recommended as the best preparation for a life of wisdom and virtue. In addition to the study of Christian literature, Bruni encourages a wide familiarity with the best minds and stylists of ancient Greek and Latin cultures.

### LOVE FOR GREEK LITERATURE

Then first came a knowledge of Greek, which had not been in use among us for seven hundred years. Chrysoloras the Byzantine,<sup>1</sup> a man of noble birth and well versed in Greek letters, brought Greek learning to us. When his country was invaded by the Turks, he came by sea, first to Venice. The report of him soon spread, and he was cordially invited and besought and promised a public stipend, to come to Florence and open his store of riches to the youth. I was then studying Civil Law,<sup>2</sup> but . . . I burned with

love of academic studies, and had spent no little pains on dialectic and rhetoric. At the coming of Chrysoloras I was torn in mind, deeming it shameful to desert the law, and yet a crime to lose such a chance of studying Greek literature; and often with youthful impulse I would say to myself: "Thou, when it is permitted thee to gaze on Homer, Plato and Demosthenes,<sup>3</sup> and the other [Greek] poets, philosophers, orators, of whom such glorious things are spread abroad, and speak with them and be instructed in their admirable teaching, wilt thou desert and rob thyself? Wilt thou neglect this opportunity so divinely offered? For seven hundred years, no one in Italy has possessed Greek letters; and yet we confess that all knowledge is derived from

<sup>1</sup>Chrysoloras (c. 1355–1415), a Byzantine writer and teacher, introduced the study of Greek literature to the Italians, helping to open a new age of Western humanistic learning.

<sup>2</sup>Civil Law refers to the Roman law as codified by Emperor Justinian in the early sixth century A.D. and studied in medieval law schools.

<sup>3</sup>Demosthenes (384–322 B.C.) was an Athenian statesman and orator whose oratorical style was much admired by Renaissance humanists.

them. How great advantage to your knowledge, enhancement of your fame, increase of your pleasure, will come from an understanding of this tongue? There are doctors of civil law everywhere; and the chance of learning will not fail thee. But if this one and only doctor of Greek letters disappears, no one can be found to teach thee." Overcome at length by these reasons, I gave myself to Chrysoloras, with such zeal to learn, that what through the wakeful day I gathered, I followed after in the night, even when asleep.

## ON LEARNING AND LITERATURE

. . . The foundations of all true learning must be laid in the sound and thorough knowledge of Latin: which implies study marked by a broad spirit, accurate scholarship, and careful attention to details. Unless this solid basis be secured it is useless to attempt to rear an enduring edifice. Without it the great monuments of literature are unintelligible, and the art of composition impossible. To attain this essential knowledge we must never relax our careful attention to the grammar of the language, but perpetually confirm and extend our acquaintance with it until it is thoroughly our own. . . . To this end we must be supremely careful in our choice of authors, lest an inartistic and debased style infect our own writing and degrade our taste; which danger is best avoided by bringing a keen, critical sense to bear upon select works, observing the sense of each passage, the structure of the sentence, the force of every word down to the least important particle. In this way our reading reacts directly upon our style. . . .

But we must not forget that true distinction is to be gained by a wide and varied range of such studies as conduce to the profitable enjoyment of life, in which, however, we must observe due proportion in the attention and time we devote to them.

First amongst such studies I place History: a subject which must not on any account be neglected by one who aspires to true cultivation.

For it is our duty to understand the origins of our own history and its development; and the achievements of Peoples and of Kings.

For the careful study of the past enlarges our foresight in contemporary affairs and affords to citizens and to monarchs lessons of incitement or warning in the ordering of public policy. From History, also, we draw our store of examples of moral precepts.

In the monuments of ancient literature which have come down to us History holds a position of great distinction. We specially prize such [Roman] authors as Livy, Sallust and Curtius;<sup>4</sup> and, perhaps even above these, Julius Caesar; the style of whose Commentaries, so elegant and so limpid, entitles them to our warm admiration. . . .

The great Orators of antiquity must by all means be included. Nowhere do we find the virtues more warmly extolled, the vices so fiercely decried. From them we may learn, also, how to express consolation, encouragement, dissuasion or advice. If the principles which orators set forth are portrayed for us by philosophers, it is from the former that we learn how to employ the emotions—such as indignation, or pity—in driving home their application in individual cases. Further, from oratory we derive our store of those elegant or striking turns of expression which are used with so much effect in literary compositions. Lastly, in oratory we find that wealth of vocabulary, that clear easy-flowing style, that verve and force, which are invaluable to us both in writing and in conversation.

I come now to Poetry and the Poets. . . . For we cannot point to any great mind of the past for whom the Poets had not a powerful attraction. Aristotle, in constantly quoting Homer, Hesiod, Pindar, Euripides and other [Greek] poets, proves that he knew their works hardly less intimately than those of the philosophers. Plato, also, frequently appeals to them, and in this way covers them with his approval. If we

<sup>4</sup>Q. Curtius Rufus, a Roman historian and rhetorician of the mid-first century A.D., composed a biography of Alexander the Great.

turn to Cicero, we find him not content with quoting Ennius, Accius,<sup>5</sup> and others of the Latins, but rendering poems from the Greek and employing them habitually. . . . Hence my view that familiarity with the great poets of antiquity is essential to any claim to true education. For in their writings we find deep speculations upon Nature, and upon the Causes and Origins of things, which must carry weight with us both from their antiquity and from their authorship. Besides these, many important truths upon matters of daily life are suggested or illustrated. All this is expressed with such grace and dignity as demands our admiration. . . . To sum up what I have endeavoured to set forth. That high standard of education to which I referred at the outset is only to be reached by one who has seen many things and read much. Poet, Orator, Historian, and the rest, all must be studied, each must contribute a

share. Our learning thus becomes full, ready, varied and elegant, available for action or for discourse in all subjects. But to enable us to make effectual use of what we know we must add to our knowledge the power of expression. These two sides of learning, indeed, should not be separated: they afford mutual aid and distinction. Proficiency in literary form, not accompanied by broad acquaintance with facts and truths, is a barren attainment; whilst information, however vast, which lacks all grace of expression, would seem to be put under a bushel or partly thrown away. Indeed, one may fairly ask what advantage it is to possess profound and varied learning if one cannot convey it in language worthy of the subject. Where, however, this double capacity exists—breadth of learning and grace of style—we allow the highest title to distinction and to abiding fame. If we review the great names of ancient [Greek and Roman] literature, Plato, Democritus, Aristotle, Theophrastus, Varro, Cicero, Seneca, Augustine, Jerome, Lactantius, we shall find it hard to say whether we admire more their attainments or their literary power.

<sup>5</sup>Ennius (239–169 B.C.) wrote the first great Latin epic poem, which was based on the legends of Rome's founding and its early history. Accius (c. 170–c. 90 B.C.), also a Roman, authored a history of Greek and Latin literature.

## REVIEW QUESTIONS

1. What do historians mean by the term "Renaissance humanism"?
2. What made Petrarch aware that a renaissance, or rebirth, of classical learning was necessary in his time?
3. Why did Leonardo Bruni abandon his earlier course of studies to pursue the study of Greek literature?
4. What subjects made up the basic course of studies advocated by Bruni?

---

## 2 Human Dignity

In his short lifetime, Giovanni Pico della Mirandola (1463–1494) mastered Greek, Latin, Hebrew, and Arabic and aspired to synthesize the Hebrew, Greek, and Christian traditions. His most renowned work, *Oration on the Dignity of Man*, composed in 1486, has been called the humanist manifesto.

## Pico della Mirandola

### ORATION ON THE DIGNITY OF MAN

In the opening section of the *Oration*, Pico declares that unlike other creatures, human beings have not been assigned a fixed place in the universe. Our destiny is not determined by anything outside us. Rather, God has bestowed upon us a unique distinction: the liberty to determine the form and value our lives shall acquire. The notion that people have the power to shape their own lives is a key element in the emergence of the modern outlook.

I have read in the records of the Arabians, reverend Fathers, that Abdala the Saracen,<sup>1</sup> when questioned as to what on this stage of the world, as it were, could be seen most worthy of wonder, replied: "There is nothing to be seen more wonderful than man." In agreement with this opinion is the saying of Hermes Trismegistus: "A great miracle, Asclepius, is man."<sup>2</sup> But when I weighed the reason for these maxims, the many grounds for the excellence of human nature reported by many men failed to satisfy me—that man is the intermediary between creatures, the intimate of the gods, the king of the lower beings, by the acuteness of his senses, by the discernment of his reason, and by the light of his intelligence the interpreter of nature, the interval between fixed eternity and fleeting time, and (as the Persians say) the bond, nay, rather, the marriage song of the world, on David's [biblical king] testimony but little lower than the angels. Admittedly great though these reasons be, they are not the principal grounds, that is, those which may rightfully claim for themselves the privilege of the highest admiration. For why should we not admire more the angels themselves and the blessed choirs of heaven? At last it seems to me I have come to understand why man is the most fortunate of creatures and consequently worthy of all admiration and what

precisely is that rank which is his lot in the universal chain of Being—a rank to be envied not only by brutes but even by the stars and by minds beyond this world. It is a matter past faith and a wondrous one. Why should it not be? For it is on this very account that man is rightly called and judged a great miracle and a wonderful creature indeed. . . .

. . . God the Father, the supreme Architect, had already built this cosmic home we behold, the most sacred temple of His godhead, by the laws of His mysterious wisdom. The region above the heavens He had adorned with Inteligences, the heavenly spheres He had quickened with eternal souls, and the excrementary and filthy parts of the lower world He had filled with a multitude of animals of every kind. But, when the work was finished, the Craftsman kept wishing that there were someone to ponder the plan of so great a work, to love its beauty, and to wonder at its vastness. Therefore, when everything was done (as Moses and Timaeus<sup>3</sup> bear witness), He finally took thought concerning the creation of man. But there was not among His archetypes that from which He could fashion a new offspring, nor was there in His treasurehouses anything which He might bestow on His new son as an inheritance, nor was there in the seats of all the world a place where the latter might sit to contemplate the universe. All was now complete; all things had been assigned to the high-

<sup>1</sup>Abdala the Saracen possibly refers to the eighth-century A.D. writer Abd-Allah Ibn al-Muqaffa.

<sup>2</sup>Ancient writings dealing with magic, alchemy, astrology, and occult philosophy were erroneously attributed to an assumed Egyptian priest, Hermes Trismegistus. Asclepius was a Greek god of healing.

<sup>3</sup>Timaeus, a Greek Pythagorean philosopher, was a central character in Plato's famous dialogue *Timaeus*.

est, the middle, and the lowest orders. But in its final creation it was not the part of the Father's power to fail as though exhausted. It was not the part of His wisdom to waver in a needful matter through poverty of counsel. It was not the part of His kindly love that he who was to praise God's divine generosity in regard to others should be compelled to condemn it in regard to himself.

At last the best of artisans [God] ordained that that creature to whom He had been able to give nothing proper to himself should have joint possession of whatever had been peculiar to each of the different kinds of being. He therefore took man as a creature of indeterminate nature and, assigning him a place in the middle of the world, addressed him thus: "Neither a fixed abode nor a form that is thine alone nor any function peculiar to thyself have we given thee, Adam, to the end that according to thy longing and according to thy judgment thou mayest have and possess what abode, what form, and what functions thou thyself shalt desire. The nature of all other beings is limited and constrained within the bounds of laws prescribed by Us. Thou, constrained by no limits, in accordance with thine own free will, in whose hand We have placed thee, shalt ordain for thyself the limits of thy nature. We have set thee at the world's center that thou mayest from thence more easily observe whatever is in the world. We have made thee neither of heaven nor of earth, neither mortal nor immortal, so that with

freedom of choice and with honor, as though the maker and molder of thyself, thou mayest fashion thyself in whatever shape thou shalt prefer. Thou shalt have the power to degenerate into the lower forms of life, which are brutish. Thou shalt have the power, out of thy soul's judgment, to be reborn into the higher forms, which are divine."

O supreme generosity of God the Father, O highest and most marvelous felicity of man! To him it is granted to have whatever he chooses, to be whatever he wills. Beasts as soon as they are born (so says Lucilius)<sup>4</sup> bring with them from their mother's womb all they will ever possess. Spiritual beings [angels], either from the beginning or soon thereafter, become what they are to be for ever and ever. On man when he came into life the Father conferred the seeds of all kinds and the germs of every way of life. Whatever seeds each man cultivates will grow to maturity and bear in him their own fruit. If they be vegetative, he will be like a plant. If sensitive, he will become brutish. If rational, he will grow into a heavenly being. If intellectual, he will be an angel and the son of God. And if, happy in the lot of no created thing, he withdraws into the center of his own unity, his spirit, made one with God, in the solitary darkness of God, who is set above all things, shall surpass them all.

<sup>4</sup>Lucilius, a first-century A.D. Roman poet and Stoic philosopher, was a close friend of Seneca, the philosopher-dramatist.

## REVIEW QUESTIONS

1. According to Pico della Mirandola, what quality did humans alone possess? What did its possession allow them to do?
2. Compare Pico's view of the individual with that of Saint Augustine (see page 187) and Pope Innocent III (see page 274).

### 3 Break with Medieval Political Theory

Turning away from the religious orientation of the Middle Ages, Renaissance thinkers discussed the human condition in secular terms and opened up possibilities for thinking about moral and political problems in new ways. Thus, Niccolò Machiavelli (1469–1527), a Florentine statesman and political theorist, broke with medieval political theory. Medieval political thinkers held that the ruler derived power from God and had a religious obligation to rule in accordance with God's precepts. Machiavelli, though, ascribed no divine origin to kingship, nor did he attribute events to the mysterious will of God; and he explicitly rejected the principle that kings should adhere to Christian moral teachings. For Machiavelli, the state was a purely human creation. Successful kings or princes, he asserted, should be concerned only with preserving and strengthening the state's power and must ignore questions of good and evil, morality and immorality. Machiavelli did not assert that religion was supernatural in origin and rejected the prevailing belief that Christian morality should guide political life. For him, religion's value derived from other factors: a ruler could utilize religion to unite his subjects and to foster obedience to law.

#### Niccolò Machiavelli

#### *THE PRINCE*

In contrast to medieval thinkers, Machiavelli did not seek to construct an ideal Christian community but to discover how politics was *really* conducted. In *The Prince*, written in 1513 and published posthumously in 1532, he studied politics in the cold light of reason, as the following passage illustrates.

It now remains to be seen what are the methods and rules for a prince as regards his subjects and friends. And as I know that many have written of this, I fear that my writing about it may be deemed presumptuous, differing as I do, especially in this matter, from the opinions of others. But my intention being to write something of use to those who understand, it appears to me more proper to go to the real truth of the matter than to its imagination; and many have imagined republics and principalities which have never been seen or known to exist in reality; for how we live is so far removed from how we ought to live, that he who abandons what is done for what ought to be done, will rather learn

to bring about his own ruin than his preservation.

---

Machiavelli removed ethics from political thinking. A successful ruler, he contended, is indifferent to moral and religious considerations. But will not the prince be punished on the Day of Judgment for violating Christian teachings? In startling contrast to medieval theorists, Machiavelli simply ignored the question. The action of a prince, he said, should be governed solely by necessity.

---

A man who wishes to make a profession of goodness in everything must necessarily come to grief

among so many who are not good. Therefore it is necessary for a prince, who wishes to maintain himself, to learn how not to be good, and to use this knowledge and not use it, according to the necessity of the case.

Leaving on one side, then, those things which concern only an imaginary prince, and speaking of those that are real, I state that all men, and especially princes, who are placed at a greater height, are reputed for certain qualities which bring them either praise or blame. Thus one is considered liberal, another . . . miserly; . . . one a free giver, another rapacious; one cruel, another merciful; one a breaker of his word, another trustworthy; one effeminate and pusillanimous, another fierce and high-spirited; one humane, another haughty; one lascivious, another chaste; one frank, another astute; one hard, another easy; one serious, another frivolous; one religious, another an unbeliever, and so on. I know that every one will admit that it would be highly praiseworthy in a prince to possess all the above-named qualities that are reputed good, but as they cannot all be possessed or observed, human conditions not permitting of it, it is necessary that he should be prudent enough to avoid the scandal of those vices which would lose him the state, and guard himself if possible against those which will not lose it [for] him, but if not able to, he can indulge them with less scruple. And yet he must not mind incurring the scandal of those vices, without which it would be difficult to save the state, for if one considers well, it will be found that some things which seem virtues would, if followed, lead to one's ruin, and some others which appear vices result in one's greater security and wellbeing. . . .

. . . I say that every prince must desire to be considered merciful and not cruel. He must, however, take care not to misuse this mercifulness. Cesare Borgia was considered cruel, but his cruelty had brought order to the Romagna,<sup>1</sup> united it, and reduced it to peace and fealty. If

this is considered well, it will be seen that he was really much more merciful than the Florentine people, who, to avoid the name of cruelty, allowed Pistoia<sup>2</sup> to be destroyed. A prince, therefore, must not mind incurring the charge of cruelty for the purpose of keeping his subjects united and faithful; for, with a very few examples, he will be more merciful than those who, from excess of tenderness, allow disorders to arise, from whence spring bloodshed and rapine; for these as a rule injure the whole community, while the executions carried out by the prince injure only individuals. . . .

---

Machiavelli's rigorous investigation of politics led him to view human nature from the standpoint of its limitations and imperfections. The astute prince, he said, recognizes that human beings are by nature selfish, cowardly, and dishonest, and regulates his political strategy accordingly.

---

From this arises the question whether it is better to be loved more than feared, or feared more than loved. The reply is, that one ought to be both feared and loved, but as it is difficult for the two to go together, it is much safer to be feared than loved, if one of the two has to be wanting. For it may be said of men in general that they are ungrateful, voluble, dissemblers, anxious to avoid danger, and covetous of gain; as long as you benefit them, they are entirely yours; they offer you their blood, their goods, their life, and their children, as I have before said, when the necessity is remote; but when it approaches, they revolt. And the prince who has relied solely on their words, without making other preparations, is ruined; for the

---

Alexander VI (1492–1503). With his father's aid he attempted to carve out for himself an independent duchy in north-central Italy, with Romagna as its heart. Through cruelty, violence, and treachery, he succeeded at first in his ambition, but ultimately his principality collapsed. Romagna was eventually incorporated into the Papal State under Pope Julius II (1503–1513).

<sup>2</sup>Pistoia, a small Italian city in Tuscany, came under the control of Florence in the fourteenth century.

<sup>1</sup>Cesare Borgia (c. 1476–1507) was the bastard son of Rodrigo Borgia, then a Spanish cardinal, and later Pope



friendship which is gained by purchase and not through grandeur and nobility of spirit is bought but not secured, and at a pinch is not to be expended in your service. And men have less scruple in offending one who makes himself loved than one who makes himself feared; for love is held by a chain of obligation which, men being selfish, is broken whenever it serves their purpose; but fear is maintained by a dread of punishment which never fails.

Still, a prince should make himself feared in such a way that if he does not gain love, he at any rate avoids hatred; for fear and the absence of hatred may well go together, and will be always attained by one who abstains from interfering with the property of his citizens and subjects or with their women. And when he is obliged to take the life of any one, let him do so when there is a proper justification and manifest reason for it; but above all he must abstain from taking the property of others, for men forget more easily the death of their father than the loss of their patrimony. Then also pretexts for seizing property are never wanting, and one who begins to live by rapine will always find some reason for taking the goods of others, whereas causes for taking life are rarer and more fleeting.

But when the prince is with his army and has a large number of soldiers under his control, then it is extremely necessary that he should not mind being thought cruel; for without this reputation he could not keep an army united or disposed to any duty. Among the noteworthy actions of Hannibal<sup>3</sup> is numbered this, that although he had an enormous army, composed of men of all nations and fighting in foreign countries, there never arose any dissension either among them or against the prince, either in good fortune or in bad. This could not be due to anything but his inhuman cruelty, which together with his infinite other virtues, made him always venerated and terrible in the sight of his soldiers, and without it his other virtues would

not have sufficed to produce that effect. Thoughtless writers admire on the one hand his actions, and on the other blame the principal cause of them. . . .

---

Again in marked contrast to the teachings of Christian (and ancient) moralists, Machiavelli said that the successful prince will use any means to achieve and sustain political power. If the end is desirable, all means are justified.

---

How laudable it is for a prince to keep good faith and live with integrity, and not with astuteness, every one knows. Still the experience of our times shows those princes to have done great things who have had little regard for good faith, and have been able by astuteness to confuse men's brains, and who have ultimately overcome those who have made loyalty their foundation.

You must know, then, that there are two methods of fighting, the one by law, the other by force: the first method is that of men, the second of beasts; but as the first method is often insufficient, one must have recourse to the second. It is therefore necessary for a prince to know well how to use both the beast and the man. . . .

A prince being thus obliged to know well how to act as a beast must imitate the fox and the lion, for the lion cannot protect himself from traps, and the fox cannot defend himself from wolves. One must therefore be a fox to recognise traps, and a lion to frighten wolves. Those that wish to be only lions do not understand this. Therefore, a prudent ruler ought not to keep faith when by so doing it would be against his interest, and when the reasons which made him bind himself no longer exist. If men were all good, this precept would not be a good one; but as they are bad, and would not observe their faith with you, so you are not bound to keep faith with them. Nor have legitimate grounds ever failed a prince who wished to show [plausible] excuse for the non-fulfilment of his promise. Of this one could furnish an infinite number of modern examples,

---

<sup>3</sup>Hannibal (247–182 B.C.) was a brilliant Carthaginian general whose military victories almost destroyed Roman power. He was finally defeated at the battle of Zama in 202 B.C. by the Roman general Scipio Africanus (see p. 102).

and show how many times peace has been broken, and how many promises rendered worthless, by the faithlessness of princes, and those that have been best able to imitate the fox have succeeded best. But it is necessary to be able to disguise this character well, and to be a great feigner and dissembler; and men are so simple and so ready to obey present necessities, that one who deceives will always find those who allow themselves to be deceived. . . .

. . . Thus it is well to seem merciful, faithful, humane, sincere, religious, and also to be so; but you must have the mind so disposed that when it is needful to be otherwise you may be able to change to the opposite qualities. And it must be understood that a prince, and especially a new prince, cannot observe all those things which are considered good in men, being often obliged, in order to maintain the state, to act against faith, against charity, against humanity, and against religion. And, therefore, he must have a mind disposed to adapt itself according to the wind, and as the variations of fortune dictate, and, as I said before, not deviate from what is good, if possible, but be able to do evil if constrained.

A prince must take great care that nothing goes

out of his mouth which is not full of the above-named five qualities, and, to see and hear him, he should seem to be all mercy, faith, integrity, humanity, and religion. And nothing is more necessary than to seem to have this last quality, for men in general judge more by the eyes than by the hands, for every one can see, but very few have to feel. Everybody sees what you appear to be, few feel what you are, and those few will not dare to oppose themselves to the many, who have the majesty of the state to defend them; and in the actions of men, and especially of princes, from which there is no appeal, the end justifies the means. Let a prince therefore aim at conquering and maintaining the state, and the means will always be judged honourable and praised by every one, for the vulgar is always taken by appearances and the issue of the event; and the world consists only of the vulgar, and the few who are not vulgar are isolated when the many have a rallying point in the prince. A certain prince of the present time, whom it is well not to name, never does anything but preach peace and good faith, but he is really a great enemy to both, and either of them, had he observed them, would have lost him state or reputation on many occasions.

## REVIEW QUESTIONS

1. In what ways was Niccolò Machiavelli's advice to princes a break from the teachings of medieval political and moral philosophers?
2. How does Machiavelli's image of human nature compare with that of Pico della Mirandola, of Pope Gregory VII (see page 227), and of Innocent III (see page 274)?
3. Would Machiavelli's political advice help or hurt a politician in a modern democratic society?

## 4 The Ideal Gentleman

By the early sixteenth century, the era of the republics had come to an end in Italy, and the princely courts were the new social and political ideal. At the same time that Machiavelli was defining the new *political* ideal in his *Prince*, Baldassare Castiglione (1478–1529) was describing the new *social* ideal—the Renaissance courtier who served princes—in his *Book of the Courtier* (1528). Born into an illustrious Lombard family near Mantua, Castiglione received a humanist education in Latin and Greek, and had a distinguished career serving in the courts of

Italian dukes and Charles V in Spain. Castiglione's handbook became one of the most influential books of the day, providing instruction to aristocrats and nonaristocrats alike about how to be the perfect courtier or court lady. By the end of the sixteenth century, it had been translated into every major European language, making Castiglione the arbiter of aristocratic manners throughout Europe.

Like Greco-Roman moralists, Castiglione sought to overcome brutish elements in human nature and to shape a higher type of individual through reason. To structure the self artistically, to live life with verve and style, and to achieve a personal dignity were the humanist values that Castiglione's work spread beyond Italy.

## Baldassare Castiglione

### *THE BOOK OF THE COURTIER*

Castiglione chose the court of Urbino as the setting for his *Book of the Courtier*, which he wrote in the form of a conversation among the courtiers and ladies of the court. The participants—such as Guidobaldo, Duke of Urbino; the Duchess, Elisabetta Gonzaga; Count Ludovico da Canossa; and Cardinal Pietro Bembo—were all real people who in Castiglione's day had actual conversations at the court. In the first two books of *The Courtier*, Castiglione describes the ideal courtier as an example of the Renaissance “universal man,” a well-rounded person with breadth of interest and versatility of accomplishment. For Castiglione, the courtier is a person of noble birth who is skilled in weaponry, an expert horseman, and adept at all sorts of games. And not only should the courtier be physically gifted; he should be well educated. In the following passages, Count Ludovico declares that he should be learned in the humanities, the new educational curriculum of the Renaissance humanists. Moreover, in the spirit of the “universal man,” he should be a musician, and he should display a knowledge of drawing and painting.

“I would have him more than passably learned in letters, at least in those studies which we call the humanities. Let him be conversant not only with the Latin language, but with Greek as well, because of the abundance and variety of things that are so divinely written therein. Let him be versed in the poets, as well as in the orators and historians, and let him be practiced also in writing verse and prose, especially in our own vernacular; for, besides the personal satisfaction he will take in this, in this way he will never want for pleasant entertainment with the ladies, who are usually fond of such things. And if, because of other occupations or lack of study, he does not attain to such a perfection that his writings should merit great praise, let him take

care to keep them under cover so that others will not laugh at him, and let him show them only to a friend who can be trusted; because at least they will be of profit to him in that, through such exercise, he will be capable of judging the writing of others. For it very rarely happens that a man who is unpracticed in writing, however learned he may be, can ever wholly understand the toils and industry of writers, or taste the sweetness and excellence of styles, and those intrinsic niceties that are often found in the ancients. . . .

“Gentlemen, you must know that I am not satisfied with our Courtier unless he also be a musician, and unless, besides understanding and being able to read music, he can play vari-

ous instruments. For, if we rightly consider, no rest from toil and no medicine for ailing spirits can be found more decorous or praiseworthy in time of leisure than this; and especially in courts where, besides the release from vexations which music gives to all, many things are done to please the ladies, whose tender and delicate spirits are readily penetrated with harmony and filled with sweetness. Hence, it is no wonder that in both ancient and modern times they

have always been particularly fond of musicians, finding the music a most welcome food for the spirit." . . .

Then the Count said: "Before we enter upon that subject, I would discuss another matter which I consider to be of great importance and which I think must therefore, in no way be neglected by our Courtier: and this is a knowledge of how to draw and an acquaintance with the art of painting itself."

### REVIEW QUESTIONS

1. How does Castiglione's ideal gentleman reflect the spirit of Renaissance humanism and art?
2. Compare and contrast Castiglione's ideal courtier with what would be regarded as an ideal type during the Middle Ages.

---

## 5 Renaissance Art and Science

Renaissance artists were inspired by the art of classical antiquity, which was representational and aspired to show nature as it appeared to the eye. In stressing the importance of depicting the object truly as it is viewed, the Renaissance artist, like his classical predecessors, also emphasized the immeasurable importance of the viewer. Renaissance art gave a renewed and original expression to classical humanism, which celebrated the dignity, worth, and creative capacity of the individual and the beauty of the human form. By defining visual space and the relationship between the object and the observer in mathematical terms, Renaissance art and artistic theory helped pave the way for the development of the modern scientific approach to nature, which later found expression in the astronomy of Copernicus and the physics of Galileo (see Chapter 12).

### Leonardo da Vinci

## OBSERVATION AND MATHEMATICAL PERSPECTIVE

The works of Leonardo da Vinci (1452–1519)—his drawings, paintings, sculpture, innumerable inventions, and copious writings—exemplify the Renaissance spirit. They announced a new way of looking at nature and the individual. Leonardo examined objects in all their diversity and represented them realistically. For Leonardo, visual art was a means of arriving at nature's truths. Truth was attained when the artist brought both human reason and human creative capacity to bear on the direct experiences of the senses. Leonardo visually

delineated the natural world with unprecedented scientific precision and simultaneously asserted his spiritual and intellectual freedom to do so. Through his art, Leonardo helped lay the foundations for modern science.

In his notebooks, Leonardo sketched an infinite variety of objects—inorganic, organic, human—and recorded fragmentary thoughts about them. Everywhere, he demonstrated a concern for the concrete specificity of things, which he depicted in minute detail. In the following excerpts, Leonardo affirms the rigorous and direct observation of nature as a source of truth.

How painting surpasses all human works by reason of the subtle possibilities which it contains:

The eye, which is called the window of the soul, is the chief means whereby the understanding may most fully and abundantly appreciate the infinite works of nature; and the ear is the second, inasmuch as it acquires its importance from the fact that it hears the things which the eye has seen. If you historians, or poets, or mathematicians had never seen things with your eyes you would be ill able to describe them in your writings. And if you, O poet, represent a story by depicting it with your pen, the painter with his brush will so render it as to be more easily satisfying and less tedious to understand. . . .

#### OF THE ORDER TO BE OBSERVED IN STUDY

I say that one ought first to learn about the limbs and how they are worked, and after having completed this knowledge one ought to study their actions in the different conditions in which men are placed, and thirdly to devise figure compositions, the study for these being taken from natural actions made on occasion as opportunities offered; and one should be on the watch in the streets and squares and fields and there make sketches with rapid strokes to represent features, that is for a head one may make an *o*, and for an arm a straight or curved line, and so in like manner for the legs and trunk, afterwards when back at home working up these notes in a completed form.

My opponent says that in order to gain experience and to learn how to work readily, it is better

that the first period of study should be spent in copying various compositions made by different masters either on sheets of paper or on walls, since from these one acquires rapidity in execution and a good method. But to this it may be replied that the ensuing method would be good if it was founded upon works that were excellent in composition and by diligent masters; and since such masters are so rare that few are to be found, it is safer to go direct to the works of nature than to those which have been imitated from her originals with great deterioration and thereby to acquire a bad method, for he who has access to the fountain does not go to the water-pot. . . .

---

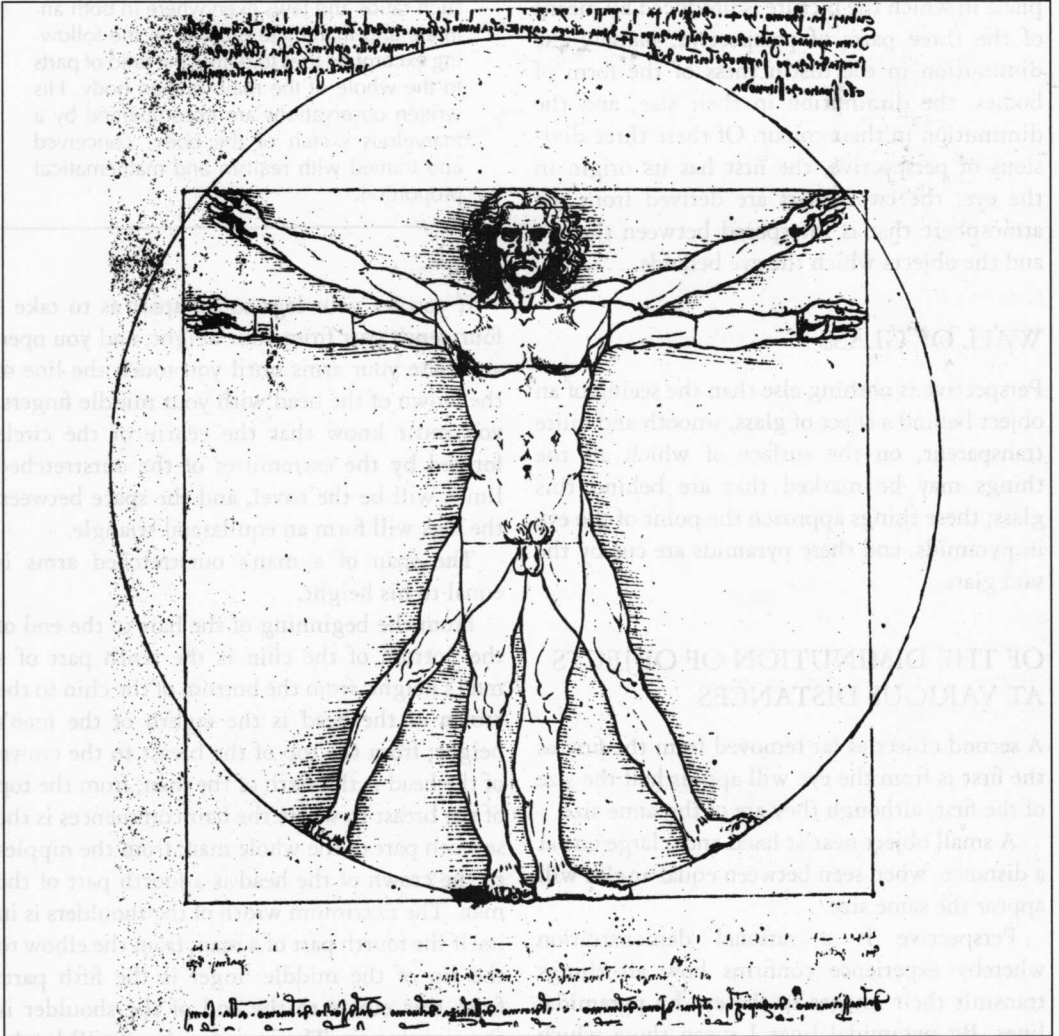
Equally important to Leonardo was the innate ability of the rational mind to use mathematics and to give order, form, and clarity to the individual's experiences of the world. Here he explains the use of mathematical perspective in art.

---

#### THE LIFE OF THE PAINTER IN THE COUNTRY

The painter requires such knowledge of mathematics as belongs to painting, and severance from companions who are not in sympathy with his studies, and his brain should have the power of adapting itself to the tenor of the objects which present themselves before it, and he should be freed from all other cares.

And if while considering and examining one subject a second should intervene, as happens when an object occupies the mind, he ought to decide which of these subjects presents greater



LEONARDO DA VINCI, *The Proportions of Man*, from his notebooks. See below where Leonardo discusses the proportions that this drawing illustrates. (© Bettmann/Corbis)

difficulties in investigation, and follow that until it becomes entirely clear, and afterwards pursue the investigation of the other. And above all he should keep his mind as clear as the surface of a mirror, which becomes changed to as many different colours as are those of the objects within it, and his companions should resemble him in a taste for these studies, and if he fail to find any such he should accustom himself to be

alone in his investigations, for in the end he will find no more profitable companionship. . . .

#### OF THE REQUISITES OF PAINTING

The first requisite of painting is that the bodies which it represents should appear in relief, and that the scenes which surround them with effects of distance should seem to enter into the

plane in which the picture is produced by means of the three parts of perspective, namely the diminution in the distinctness of the form of bodies, the diminution in their size, and the diminution in their colour. Of these three divisions of perspective, the first has its origin in the eye, the two others are derived from the atmosphere that is interposed between the eye and the objects which the eye beholds. . . .

## WALL OF GLASS

Perspective is nothing else than the seeing of an object behind a sheet of glass, smooth and quite transparent, on the surface of which all the things may be marked that are behind this glass; these things approach the point of the eye in pyramids, and these pyramids are cut by the said glass.

## OF THE DIMINUTION OF OBJECTS AT VARIOUS DISTANCES

A second object as far removed from the first as the first is from the eye will appear half the size of the first, although they are of the same size.

A small object near at hand and a large one at a distance, when seen between equal angles will appear the same size. . . .

Perspective is a rational demonstration whereby experience confirms how all things transmit their images to the eye by pyramidal lines. By pyramidal lines I mean those which start from the extremities of the surface of bodies, and by gradually converging from a distance arrive at the same point; the said point being . . . in this particular case located in the eye, which is the universal judge of all objects. . . .

---

Leonardo was always engaged in a quest for the essential living form of a thing, the relationship of its parts to the whole, the numerical ratios subsisting among the parts, and the laws operative in the ratios. He found

such ratios and laws everywhere in both animate and inanimate objects. In the following excerpt he tries to define the ratio of parts to the whole of the male human body. His written observations are accompanied by a marvelous sketch of the body, conceived and framed with realism and mathematical proportion.

---

If you set your legs so far apart as to take a fourteenth part from your height, and you open and raise your arms until you touch the line of the crown of the head with your middle fingers, you must know that the centre of the circle formed by the extremities of the outstretched limbs will be the navel, and the space between the legs will form an equilateral triangle.

The span of a man's outstretched arms is equal to his height.

From the beginning of the hair to the end of the bottom of the chin is the tenth part of a man's height; from the bottom of the chin to the crown of the head is the eighth of the man's height; from the top of the breast to the crown of the head is the sixth of the man; from the top of the breast to where the hair commences is the seventh part of the whole man; from the nipples to the crown of the head is a fourth part of the man. The maximum width of the shoulders is in itself the fourth part of a man; from the elbow to the tip of the middle finger is the fifth part; from this elbow to the end of the shoulder is the eighth part. The complete hand will be the tenth part. The penis begins at the centre of the man. The foot is the seventh part of the man. From the sole of the foot to just below the knee is the fourth part of the man. From below the knee to where the penis begins is the fourth part of the man.

The parts that find themselves between the chin and the nose and between the places where the hair and the eyebrows start each of itself compares with that of the ear, and is a third of the face.

## LEONARDO ON HIS OWN GENIUS

Leonardo possessed extraordinary creative powers that awed his contemporaries. The Renaissance painter and art historian Giorgio Vasari said that Leonardo had “so rare a gift of talent and ability that to whatever subject he turned his attention, no matter how difficult, he presently made himself absolute master of it.” In the following application for a position with Ludovic Sforza, Duc of Milan, he lists his many talents.

Most Illustrious Lord: Having now sufficiently considered the specimens of all those who proclaim themselves skilled [designers] of instruments of war, . . . I shall endeavor, without prejudice to anyone else, to explain myself to your Excellency, showing your Lordship my secrets, and then offering them to your best pleasure and [approval] to work with effect at opportune moments on all those things which, in part, shall be briefly noted below.

1. I have a sort of extremely light and strong bridges, adapted to be most easily carried, and with them you may pursue and at any time flee from the enemy; and others, secure and indestructible by fire and battle, easy and convenient to lift and place. Also methods of burning and destroying those of the enemy.
2. I know how, when a place is besieged, to take the water out of the trenches, and make endless variety of bridges and covered ways and ladders, and other machines pertaining to such expeditions.
3. Item. If, by reason of the height of the banks, or the strength of the place and its position, it is impossible, when besieging a place, to avail oneself of the plan of bombardment, I have methods for destroying every rock or other fortress, even if it were founded on a rock. . . .
4. Again, I have kinds of mortars; most convenient and easy to carry; and with these I can fling small stones almost resembling a storm. . . .
5. Item. I have means by secret and [winding] mines and ways, made without noise, to reach a designated [spot], even if it were needed to pass under a trench or a river.
6. Item. I will make covered chariots, safe and unattackable. . . . And behind these, infantry could follow quite unhurt and without any hindrance.
7. Item. In case of need I will make big guns, mortars, and light ordnance of fine and useful forms, out of the common type.
8. Where the operation of bombardment should fail, I would contrive catapults . . . and other machines of marvellous efficacy and not in common use. . . .
9. And when the fight should be at sea I have kinds of many machines most efficient for offense and defense, and vessels which will resist the attack of the largest guns and powder and fumes.
10. In time of peace I believe I can give perfect satisfaction and to the equal of any other in architecture and the composition of buildings public and private; and in guiding water from one place to another.



Item. I can carry out sculpture in marble, bronze, or clay, and also I can do in painting whatever may be done, as well as any other, be he who he may. . . .

And if any one of the above-named things seem to anyone to be impossible, . . . I am most ready to make the experiment . . . in whatever place may please your Excellency.

### REVIEW QUESTIONS

1. How did mathematics, an empirical approach, and nature influence the artists of the Renaissance? Why was this a significant development?
2. Which one of Leonardo's claims impressed you the most? Why?

## 6 The Spread of the Renaissance

The Renaissance spread from Italy to Germany, France, England, and Spain. Exemplifying the Renaissance spirit in France was François Rabelais (c. 1495–c. 1553), a Benedictine monk (until he resigned from the order), a physician, and a humanist scholar. *Gargantua and Pantagruel*, Rabelais's satirical epic, attacked clerical education and monastic orders and expressed an appreciation for secular learning and a confidence in human nature. Like other Renaissance humanists, Rabelais criticized medieval philosophy for its overriding concern with obscure, confused, and irrelevant questions and censured a narrow-minded clergy who deprived people of life's joys. Expressing his aversion to medieval asceticism, he attacked monasticism as life-denying and extolled worldly pleasure as a legitimate need and aim of human nature.

### François Rabelais

#### CELEBRATION OF THE WORLDLY LIFE

The following reading from *Gargantua and Pantagruel* contains a description of life at an imagined monastery, the abbey of Thélème, whose rules differed markedly from those of traditional medieval monasteries. Here Rabelais expressed the Renaissance celebration of the worldly life.

#### THE RULES ACCORDING TO WHICH THE THÉLÈMITES LIVED

All their life was regulated not by laws, statutes, or rules, but according to their free will and pleasure. They rose from bed when they pleased,

and drank, ate, worked, and slept when the fancy seized them. Nobody woke them; nobody compelled them either to eat or to drink, or to do anything else whatever. So it was that Gargantua has established it. In their rules there was only one clause:

## DO WHAT YOU WILL

because people who are free, well-born, well-bred, and easy in honest company have a natural spur and instinct which drives them to virtuous deeds and deflects them from vice; and this they called honour. When these same men are depressed and enslaved by vile constraint and subjection, they use this noble quality which once impelled them freely towards virtue, to throw off and break this yoke of slavery. For we always strive after things forbidden and covet what is denied us.

Making use of this liberty, they most laudably rivalled one another in all of them doing what they saw pleased one. If some man or woman said, "Let us drink," they all drank; if he or she said, "Let us play," they all played; if it was "Let us go and amuse ourselves in the fields," everyone went there. If it were for hawking or hunting, the ladies, mounted on fine mares, with their grand palfreys following, each carried on their daintily gloved wrists a sparrow-hawk, a lanneret, or a merlin, the men carrying the other birds.<sup>1</sup>

So nobly were they instructed that there was not a man or woman among them who could not read, write, sing, play musical instruments, speak five or six languages, and compose in them both verse and prose. Never were seen such worthy knights, so valiant, so nimble both on foot and horse; knights more vigorous, more agile, handier with all weapons than they were. Never were seen ladies so good-looking, so dainty, less tiresome, more skilled with the fingers and the needle, and in every free and honest womanly pursuit than they were. . . .

---

Gargantua writes to his son Pantagruel, studying in Paris; in the letter, he describes a

---

<sup>1</sup>*Palfreys* and *lanneret*, archaic terms, refer respectively to a saddle horse usually ridden by women and to a small male falcon native to the Mediterranean area. A merlin is a small black and white European falcon, now also called a pigeon hawk.

truly liberal education, one befitting a Renaissance humanist.

---

Now every method of teaching has been restored, and the study of languages has been revived: of Greek, without which it is disgraceful for a man to call himself a scholar, and of Hebrew, [other ancient Semitic languages], and Latin. The elegant and accurate art of printing, which is now in use, was invented in my time, by divine inspiration; as, by contrast, artillery was inspired by diabolical suggestion. The whole world is full of learned men, of very erudite tutors, and of most extensive libraries, and it is my opinion that neither in the time of Plato, of Cicero, nor of Papinian<sup>2</sup> were there such facilities for study as one finds today. No one, in future, will risk appearing in public or in any company, who is not well polished in Minerva's [Roman goddess of wisdom] workshop. I find robbers, hangmen, freebooters, and grooms nowadays more learned than the doctors and preachers were in my time.

Why, the very women and girls aspire to the glory and reach out for the celestial manna<sup>3</sup> of sound learning. So much so that at my present age I have been compelled to learn Greek, which I had not despised like Cato,<sup>4</sup> but which I had not the leisure to learn in my youth. Indeed I find great delight in reading the *Morals* of Plutarch, Plato's magnificent *Dialogues*, the *Monuments* of Pausanias, and the *Antiquities* of Athenaeus,<sup>5</sup> while I wait for the hour when it will please God, my Creator, to call me and bid me leave this earth.

---

<sup>2</sup>Papinian was a Roman jurist of the late second to early third century A.D. whose legal opinions were considered authoritative in late Roman law.

<sup>3</sup>*Manna* refers to a food miraculously provided by God for the Hebrews during their exodus out of Egypt during Moses' time (Exodus 16:14-36).

<sup>4</sup>Cato the Elder (234-149 B.C.), a Roman statesman, was noted for his conservative morals and hostility to Greek influences in Roman society (see p. 110).

<sup>5</sup>Pausanias was a travel writer famous for his guides to the ancient monuments of Greece, and Athenaeus was a compiler of literary and philosophical writings. Both were Greeks of the second century A.D.

Therefore, my son, I beg you to devote your youth to the firm pursuit of your studies and to the attainment of virtue. You are in Paris. There you will find many praiseworthy examples to follow. You have Epistemon for your tutor, and he can give you living instruction by word of mouth. It is my earnest wish that you shall become a perfect master of languages. First of Greek, as Quintilian [Roman educational theorist] advises; secondly, of Latin; and then of Hebrew, on account of the Holy Scriptures; also of Chaldean and Arabic, for the same reason; and I would have you model your Greek style on Plato's and your Latin on that of Cicero. Keep your memory well stocked with every tale from history, and here you will find help in the *Cosmographes*<sup>6</sup> of the historians. Of the liberal arts, geometry, arithmetic, and music, I gave you some smattering when you were still small, at the age of five or six. Go on and learn the rest, also the rules of astronomy. But leave divinatory astrology and Lully's<sup>7</sup> art alone, I beg of you, for they are frauds and vanities. Of Civil Law I would have you learn the best texts by heart, and relate them

to the art of philosophy. And as for the knowledge of Nature's works, I should like you to give careful attention to that too; so that there may be no sea, river, or spring of which you do not know the fish. All the birds of the air, all the trees, shrubs, and bushes of the forest, all the herbs of the field, all the metals deep in the bowels of the earth, the precious stones of the whole East and the South—let none of them be unknown to you.

Then scrupulously peruse the books of the Greek, Arabian, and Latin doctors once more, not omitting the Talmudists and Cabalists,<sup>8</sup> and by frequent dissections gain a perfect knowledge of that other world which is man. At some hours of the day also, begin to examine the Holy Scriptures. First the New Testament and the Epistles of the Apostles in Greek; and then the Old Testament, in Hebrew. In short, let me find you a veritable abyss of knowledge. For, later, when you have grown into a man, you will have to leave this quiet and repose of study, to learn chivalry and warfare, to defend my house, and to help our friends in every emergency against the attacks of evildoers.

<sup>6</sup>Cosmographes are books on geography, geology, and astronomy.

<sup>7</sup>Lully alludes to Ramon Lull (c. 1236–1315), a Franciscan friar, a mystic, and a philosopher, who was falsely reputed to have authored various books on magic and alchemy.

<sup>8</sup>Talmudists are students of the collection of writings on Jewish civil and religious laws, and Cabalists refers to students of a medieval Jewish occult tradition based on a mystical interpretation of the Hebrew Scriptures.

## William Shakespeare

### HUMAN NATURE AND THE HUMAN CONDITION

By dealing with classical themes and figures, setting his plays in Renaissance Italy and ancient Greece, and probing the full range of people's motives, actions, and feelings, William Shakespeare (1564–1616), widely regarded as the world's finest playwright, gave expression to the Renaissance spirit. The following passages illustrate Shakespeare's brilliant insights into human nature and the human condition.

## THE NOBILITY OF THE HUMAN BEING

*Hamlet*, Act II, Scene ii. lines 310–313

What a piece of work is a man! How noble in reason! How infinite in faculties! in form and moving how express and admirable! in action how like an angel! in apprehension how like a god! the beauty of the world, the paragon of animals.

## THE DARK SIDE OF LIFE

*Henry the Eighth*, Act III, Scene ii. lines 414–428

Farewell! a long farewell, to all my greatness! This is the state of man: to-day he puts forth The tender leaves of hopes; to-morrow blossoms,

And bears his blushing honours thick upon him;

The third day come a frost, a killing frost, And when he thinks, good easy man, full surely His greatness is a-ripening, nips his root, And then he falls, as I do. I have ventur'd, Like little wanton boys that swim on bladders, This many summers in a sea of glory, But far beyond my depth: my high-blown pride

At length broke under me, and now has left me,

Weary and old with service, to the mercy Of a rude stream, that must for ever hide me. Vain pomp and glory of this world, I hate ye.

*Macbeth*, Act V, Scene v. lines 20–29

Tomorrow, and tomorrow, and tomorrow,  
Creeps in this petty pace from day to day,  
To the last syllable of recorded time;  
And all our yesterdays have lighted fools  
The way to dusty death. Out, out, brief  
candle!

311 faculties: powers  
express: well-modelled  
312 apprehension: understanding

Life's but a walking shadow, a poor player  
That struts and frets his hour upon the stage,  
And then is heard no more. It is a tale  
Told by an idiot, full of sound and fury,  
Signifying nothing.

*Measure for Measure*, Act III, Scene i.  
lines 130–144

Ay, but to die, and go we know not where,  
To lie in cold obstruction and to rot,  
This sensible warm motion to become  
A kneaded clod; and the delighted spirit  
To bathe in fiery floods, or to reside  
In thrilling region of thick-ribbed ice,  
To be imprison'd in the viewless winds,  
And blown with restless violence round about  
The pendent world; or to be worse than worst  
Of those that lawless and incertain thought  
Imagine howling: 'tis too horrible!  
The weariest and most loathed worldly life  
That age, ache, penury and imprisonment  
Can lay on nature is a paradise  
To what we fear of death.

## WAR

*The Tragedy of Coriolanus*, Act IV, Scene v.  
lines 219–229

1. *Serv*[ingman]. Let me have war, say I; it exceeds peace as far as day does night; it's spritely, waking, audible, and full of vent. Peace is a very apoplexy, lethargy; mulled, deaf, sleepy, insensible; a getter of more bastard children than war's a destroyer of men.

2. *Serv*. 'Tis so: and as war, in some sort, may be said to be a ravisher, so it cannot be denied but peace is a great maker of cuckholds.

1. *Serv*. Ay, and it makes men hate one another.

3. *Serv*. Reason: because they then less need one another. The wars for my money.

131 obstruction: stagnation (of the blood)  
133 kneaded: i.e., like dough  
135 thrilling: piercing with cold  
136 viewless: invisible  
228 Reason: that is natural

*The Life of Henry V*, Act IV, Scene i.

lines 125–134

Will[iams]. But if the cause be not good, the king himself hath a heavy reckoning to make when all those legs and arms and heads chopp'd off in a battle shall join together at the latter day and cry all 'We died at such a place'—some swearing, some crying for a surgeon, some upon their wives left poor behind them, some upon the debts they owe, some upon their children rawly left. I am afraid there are few die well that die in a battle, for how can they charitably dispose of anything when blood is their argument? Now if these men do not die well, it will be a black matter for the king that led them to it. . . .

## THE ROLES WE PLAY

*As You Like It*, Act II, Scene vii.

lines 143–170

All the world's a stage,  
And all the men and women merely players.  
They have their exits and their entrances,  
And one man in his time plays many parts,  
His acts being seven ages. At first the infant,  
Mewling and puking in the nurse's arms.  
Then the whining schoolboy with his satchel  
And shining morning face, creeping like snail  
Unwillingly to school. And then the lover,  
Sighing like furnace, with a woeful ballad  
Made to his mistress' eyebrow. Then a soldier,  
Full of strange oaths and bearded like the pard,  
Jealous in honor, sudden and quick in quarrel,  
Seeking the bubble Reputation  
E'en in the cannon's mouth. And then the justice,  
In fair round belly with good capon lin'd,  
With eyes severe and beard of formal cut,

Full of wise saws and modern instances;  
And so he plays his part. The sixth age shifts  
Into the lean and slipper'd pantaloon,  
With spectacles on nose and pouch on side;  
His youthful hose well sav'd, a world too wide  
For his shrunk shank, and his big manly voice,  
Turning again toward childish treble, pipes  
And whistles in his sound. Last scene of all,  
That ends this strange eventful history,  
Is second childishness and mere oblivion—  
Sans teeth, sans eyes, sans taste, sans everything.

## LOVE AND LOVERS

*A Midsummer Night's Dream*, Act V,

Scene i. lines 4–11

Lovers and madmen have such seething brains,  
Such shaping fantasies, that apprehend  
More than cool reason ever comprehends.  
The lunatic, the lover, and the poet,  
Are of imagination all compact:  
One sees more devils than vast hell can hold,  
That is the madman; the lover, all as frantic,  
Sees Helen's beauty in a brow of Egypt: . . .

*Troilus and Cressida*, Act III, Scene ii.

lines 144–146

But you are wise,  
Or else you love not; for to be wise and love  
Exceeds man's might. That dwells with gods  
above.

*The Two Gentlemen of Verona*, Act III,

Scene i. lines 81–105

DUKE

There is a lady of Verona here,  
Whom I affect; but she is nice and coy

131 rawly left: poorly provided for

131 die well: i.e., who die a Christian death

132 they . . . anything: settle anything in a spirit of charity

148 Mewling: crying, mewling like a cat

154 pard: leopard

155 Jealous in: suspiciously careful of

157 E'en: Even

160 saws: maxims

modern instances: everyday illustrations

161 sixt: sixth

162 pantaloon: old dotard

169 mere: total

170 Sans: without

11 Helen: Helen of Troy

brow of Egypt: gypsy's face

And nought esteems my aged eloquence.  
 Now therefore, would I have thee to my tutor,—  
 For long ago I have forgot to court;  
 Besides, the fashion of the time is chang'd—  
 How and which way I may bestow myself  
 To be regarded in her sun-bright eye.

VAL[ENTINE]

Win her with gifts, if she respect not words.  
 Dumb jewels often in their silent kind  
 More than quick words do move a woman's  
 mind.

DUKE

But she did scorn a present that I sent her.

VAL

A woman sometime scorns what best contents  
 her.  
 Send her another; never give her o'er,  
 For scorn at first makes after-love the more.  
 If she do frown, 'tis not in hate of you,  
 But rather to beget more love in you;  
 If she do chide, 'tis not to have you gone;  
 For why the fools are mad if left alone.  
 Take no repulse, whatever she doth say;  
 For 'get you gone,' she doth not mean  
 'away!'  
 Flatter and praise, commend, extol their  
 graces;  
 Though ne'er so black, say they have angels'  
 faces.

85 forgot: forgotten how

87 bestow: conduct

90 kind: nature

99 For why: because

103 black: dark-complexioned

That man that hath a tongue, I say, is no  
 man,  
 If with his tongue he cannot win a woman.

*As You Like It*, Act III, Scene ii.

lines 359–364

ROS[ALIND]

But are you so much in love as your rhymes  
 speak?

ORL[ANDO]

Neither rhyme nor reason can express how  
 much.

ROS

Love is merely a madness and, I tell you, de-  
 serves as well a dark house and a whip as  
 madmen do. And the reason why they are  
 not so punish'd and cured is that the lunacy  
 is so ordinary that the whippers are in love  
 too.\*

*Much Ado About Nothing*, Act II, Scene  
 iii. lines 60–68

Sigh no more, ladies, sigh no more,  
 Men were deceivers ever;  
 One foot in sea, and one on shore,  
 To one thing constant never.  
 Then sigh not so,  
 But let them go,  
 And be you blithe and bonny,  
 Converting all your sounds of woe  
 Into Hey nonny, nonny.

\*The whip and the dark room represented the extent of Elizabethan treatment of the insane.

## REVIEW QUESTIONS

1. In what ways did the curriculum recommended by Gargantua reflect the teachings of the Renaissance humanists?
2. How does the humanist educational program continue to influence the course of studies in modern universities?
3. How did Shakespeare express the Renaissance spirit? Which lines do you consider the most insightful? Why?

CHAPTER 10

*The Reformation*



MARTIN LUTHER AND THE WITTENBERG REFORMERS (c. 1543), by Lucas Cranach, the Younger. With Luther (left) are Frederick of Saxony, Luther's protector, who dominates the painting, and the Swiss reformer Huldreich Zwingli (to the right of Frederick). (*The Toledo Museum of Art; Gift of Edward Drummond Libbey*)

---

**T**he reformation of the church in the sixteenth century was rooted in demands for spiritual renewal and institutional change. These pressures began as early as the late fourteenth century and came from many sources.

The papacy and orthodox Catholic theology were challenged by English theologian John Wycliffe (c. 1320–1384) and Czech theologian John Huss (c. 1369–1415). Both attacked the bishops' involvement in temporal politics and urged a return to the simple practices of the early apostolic church; and both, claiming that the Bible alone—not the church hierarchy—was the highest authority for Christians, emphasized study of the Holy Scriptures by the laity and sermons in the common language of the people. Wycliffe, though not Huss, also undermined the clergy's authority by denying the priests' power to change the bread and wine into Christ's body and blood during the Mass. Despite severe persecution by church and state, followers of Wycliffe's and Huss's beliefs continued to exist and participated in the sixteenth-century Protestant movement.

Institutional reform from within was attempted through the Conciliar movement, which endeavored to restrict the pope's power through regular meetings of general councils of bishops. The Council of Constance (1414–1418) declared that a general council, not the papacy, was the supreme authority within the church and called for regular assemblies of bishops to consider the church's problems and initiate necessary reforms.

By the mid-fifteenth century, the Conciliar movement had collapsed, and the papacy, unreformed, freely exercised its supremacy. Fearful of losing its autonomy and power, the papacy resisted calling a new council from 1437 until 1512, when the Fifth Lateran Council met in Rome under close papal supervision. The council issued decrees aimed at improving education of the clergy, eliminating many abuses in church administration, and summoning a church council every five years. But the council's decrees were not implemented after the last session ended in 1517, the same year Martin Luther first challenged the papacy, thus starting the Protestant reform movement.

The principal source of the reform spirit was a widespread popular yearning for a more genuine spirituality. It took many forms: the rise of new pious practices; greater interest in mystical experiences and in the study of the Bible; the development of communal ways for lay people to live and work following the apostles' example; and a heightened search for ways within secular society to imitate more perfectly the life of Christ—called the New Devotion movement.

Several secular factors contributed to this heightening of spiritual feeling. The many wars, famines, and plagues of the late fourteenth and the fifteenth centuries had traumatized Europe. The increasing educational level of the urban middle class and skilled laborers and the invention of the printing press allowed the rapid and relatively inexpensive spread of new ideas. Finally, there was the influence of the humanist movement, particularly in northern Europe and Spain. Many humanists dedicated themselves to promoting higher levels of religious



education. They stimulated public interest in biblical study by publishing new editions of the Holy Scriptures and the writings of the church fathers, along with new devotional literature. Nearly all the religious reformers of the sixteenth century were deeply influenced by the ideals and methods of the Christian humanist movement.

In Germany, a spirit of discontent with social and economic conditions coincided with the demand for reform of the church and religious life. For several decades before Luther's revolt against the papacy, the economic conditions of the knights, the peasants, and the lower-class urban workers had deteriorated. The knights' grievances included loss of their political power to the centralizing governments of the German princes and increasing restrictions on their customary feudal privileges. Peasants protested that lords had steadily withdrawn certain of their customary rights and had added burdens, increasing the lords' income and control over their estates. The knights and peasants were squeezed into an ever-worsening social and economic niche. In the cities, the lower-class artisans and laborers were similarly oppressed. Those in the urban upper classes, who controlled town governments, enhanced their own economic privileges at the expense of lower-class citizens. The church, which was a major landowner and active in commercial enterprises in the towns, played an important role in these conflicts. All these grievances formed the explosive background to Martin Luther's challenge to the authority of the church and the imperial government.

The success of the reformers, both Protestant and Catholic, depended on support from the ruling political forces in the various kingdoms, principalities, and city-states of Europe. Usually, the rulers' religious preference determined whether the church remained Catholic or became Lutheran, Calvinist, or some combination of all three, as in England. The rulers of large parts of Germany, especially the imperial city-states, and of the Scandinavian kingdoms adopted the Lutheran reform. The Austrian and Spanish Hapsburg emperors and the French kings remained Catholic, although Calvinism had many adherents in France. In eastern Europe, Protestantism was successful at first, but, under the influence of the Catholic reform movement, Catholicism later recovered its dominance. In Switzerland, allegiance was divided among Catholics and the followers of John Calvin, reformer of the church in Geneva, and of Ulrich Zwingli, reformer of the church in Zurich. Calvinism took root in Scotland, and its influence also grew in England where it inspired the Puritan movement.

These divisions in the Christian church marked a turning point in European history and culture, ending forever the coherent world-view of medieval Christendom. The Reformation split the peoples of Europe into two broad political, intellectual, and spiritual camps: Protestant and Catholic. With the moral, political, and ideological power of the church significantly diminished, post-Reformation society was open to increasing secularization on all fronts. By ending the religious unity of the Middle Ages and weakening the Catholic Church, the Reformation contributed significantly to the rise of modernity.

## 1 A Catholic Critic of the Church

The greatest scholar and most popular humanist author of the early sixteenth century was the Dutch priest Desiderius Erasmus (1466–1536). Educated under the influence of the New Devotion and well trained in the new humanistic studies, Erasmus dedicated his life to purifying the Latin and Greek texts of the Bible and those of the early fathers of the church. He used his wit and humanistic learning in his preaching to advocate a simpler yet more intense Christian life modeled on Christ. Erasmus castigated those who pandered to the superstitions of people by encouraging magical beliefs about relics, the cults of the saints, indulgences (see the next section), and other abuses of pious practices. He also was hostile to the excessive influence of scholastic philosophers on the church's theology, believing that in their quibbling over obscure philosophical-theological issues, they mocked the Christian faith as revealed in the New Testament. An Augustinian monk who preferred to live outside the monastery, Erasmus severely criticized the lax practices of monks and clergy. He argued, too, that salvation was not based on ascetic and ceremonial acts, but on deeds of love.

Although Erasmus at first welcomed Martin Luther's call for reform, he quickly discerned that Luther was going far beyond what he, Erasmus, felt was wise or necessary. He urged, instead, reform within the church's framework. Although scandalized by a pope leading armies and engaging in international war against other Christians, Erasmus clung loyally to the hierarchical church. He urged peace and civility on all parties, condemned extremist positions, and tried to work for peaceful reconciliation and reform. In 1524, Erasmus wrote a reasoned defense of the role of free will in the process of salvation, taking a Catholic position on this difficult theological problem. Luther was furious with Erasmus for not supporting him, and Erasmus found himself abused by zealots from both camps. To the end, he remained a devout, loyal, but critical Catholic reformer. His preaching, piety, and literary scholarship exemplified the ideals of Christian humanism.

### Desiderius Erasmus *IN PRAISE OF FOLLY*

Erasmus's most famous work was *In Praise of Folly*, written in 1509, before Luther's first challenge to the church. In the following passages, speaking through the voice of Folly, Erasmus castigates monks, theologians, and other Christians for failing to discern the true purpose of the Christian life: the imitation of Christ. It was said of Erasmus that he laid the egg Luther hatched—a judgment Erasmus did not acknowledge.

As for the theologians, perhaps it would be better to pass them over in silence, “*not stirring up the hornets’ nest*” and “*not laying a finger on the stinkweed,*” since this race of men is incredibly arrogant and touchy. For they might rise up en masse and march in ranks against me with six hundred conclusions and force me to recant. And if I should refuse, they would immediately shout “heretic.” For this is the thunderbolt they always keep ready at a moment’s notice to terrify anyone to whom they are not very favorably inclined. . . .

. . . They are so blessed by their Selflove as to be fully persuaded that they themselves dwell in the third heaven, looking down from high above on all other mortals as if they were earth-creeping vermin almost worthy of their pity. They are so closely hedged in by rows of magisterial definitions, conclusions, corollaries, explicit and implicit propositions, they have so many “*holes they can run to,*” that Vulcan [Roman god of fire] himself couldn’t net them tightly enough to keep them from escaping by means of distinctions, with which they cut all knots as cleanly as the fine-honed edge of “the headsmen’s axe”—so many new terms have they thought up and such monstrous jargon have they coined. . . .

In all of these there is so much erudition, so much difficulty, that I think the apostles themselves would need to be inspired by a different spirit if they were forced to match wits on such points with this new breed of theologians. Paul could provide a living example of faith, but when he said “Faith is the substance of things to be hoped for and the evidence of things not seen,” his definition was not sufficiently magisterial. So too, he lived a life of perfect charity, but he neither distinguished it nor defined it with sufficient dialectical precision in the first epistle to the Corinthians, chapter 13. . . .

. . . But Christ, interrupting their boasts (which would otherwise never come to an end), will say, “Where did this new race of Jews [quibbling theologians] come from? The only law I recognize as truly mine is the only one I hear nothing about. Long ago, not speak-

ing obliquely in parables but quite openly, I promised my Father’s inheritance not to hoods [worn by monks], or trifling prayers, or fasts, but rather deeds of faith and charity. Nor do I acknowledge those who too readily acknowledge their own deeds: those who want to appear even holier than I am can go dwell in the heavens of the Abraxasians<sup>1</sup> if they like, or they can order that a new heaven be built for them by the men whose petty traditions they have placed before my precepts.” When they hear this and see sailors and teamsters chosen in preference to them, how do you suppose their faces will look as they stare at each other? . . .

Almost as happy as the theologians are those men who are commonly called “religious” and “monks”—though both names are quite incorrect, since a good part of them are very far removed from religion and no one is encountered more frequently everywhere you go. I cannot imagine how anything could be more wretched than these men. . . . For even though everyone despises this breed of men so thoroughly that even a chance meeting with one of them is considered unlucky, still they maintain a splendid opinion of themselves. First of all, they consider it the very height of piety to have so little to do with literature as not even to be able to read. Moreover, when they roar out their psalms in church like braying asses (counting their prayers indeed, but understanding them not at all), then (of all things!) they imagine that the listening saints are soothed and caressed with manifold delight. Among them are some who make a great thing out of their squalor and beggary, who stand at the door bawling out their demands for bread—(indeed there is no inn or coach or ship where they do not make a disturbance), depriving other beggars of no small share of their income. And in this manner these most agreeable fellows, with their filth, ignorance, coarseness, impudence, recreate for us, as they say, an image of the apostles. . . .

Closely related to such men are those who have adopted the very foolish (but nevertheless quite

<sup>1</sup>A heretical sect that believed there were 365 “heavens.”

agreeable) belief that if they look at a painting or statue of that huge . . . Christopher, they will not die on that day; or, if they address a statue of Barbara with the prescribed words, they will return from battle unharmed, or, if they accost Erasmus on certain days, with certain wax tapers, and in certain little formulas of prayer, they will soon become rich.<sup>2</sup> Moreover, in George they have discovered a new Hercules. . . .<sup>3</sup> They all but worship George's horse, most religiously decked out in breastplates and bosses [ornaments], and from time to time oblige him with some little gift. To swear by his bronze helmet is thought to be an oath fit for a king.

Now what shall I [Folly] say about those who find great comfort in soothing self-delusions about fictitious pardons for their sins, measuring out the times in purgatory down to the droplets of a waterclock, parceling out centuries, years, months, days, hours, as if they were using mathematical tables. Or what about those who rely on certain little magical tokens and prayers thought up by some pious impostor for his own amusement or profit? They promise themselves anything and everything: wealth, honor, pleasure, an abundance of everything, perpetual health, a long life, flourishing old age, and finally a seat next to Christ among the saints, though this last they don't want for quite a while yet—that is, when the pleasures of this life, to which they cling with all their might, have finally slipped through their fingers, then it will be soon enough to enter into the joys of the saints. Imagine here, if you please, some businessman or soldier or judge who thinks that if he throws into the collection basket one coin from all his plunder, the whole cesspool of his sinful

life will be immediately wiped out. He thinks all his acts of perjury, lust, drunkenness, quarreling, murder, deception, dishonesty, betrayal are paid off like a mortgage, and paid off in such a way that he can start off once more on a whole new round of sinful pleasures.

Now who could be more foolish—rather, who could be happier—than those who assure themselves they will have the very ultimate felicity because they have recited daily those seven little verses from the holy psalms? A certain devil—certainly a merry one, but too loose-lipped to be very clever—is believed to have mentioned them to St. Bernard,<sup>4</sup> but the poor devil was cheated by a clever trick. Such absurdities are so foolish that even I am almost ashamed of them, but still they are approved not only by the common people but even by learned teachers of religion. . . .

But why have I embarked on this vast sea of superstitions?

Not if I had a hundred tongues, a hundred mouths,  
A voice of iron, could I survey all kinds  
Of fools, or run through all the forms of folly.<sup>5</sup>

So rife, so teeming with such delusions is the entire life of all Christians everywhere. And yet priests are not unwilling to allow and even foster such delusions because they are not unaware of how many emoluments accumulate from this source. In the midst of all this, if some odious wiseman should stand up and sing out the true state of affairs: "You will not die badly if you live well. You redeem your sins if to the coin you add a hatred of evil deeds, then tears, vigils, prayers, fasts, and if you change your whole way of life. This saint will help you if you imitate his life"—if that wiseman were to growl out such assertions and more like them, look how much happiness he would immediately take away from the minds of mortals, look at the confusion he would throw them into!

<sup>2</sup>Christopher refers to Saint Christopher, a popular legendary giant and the patron saint of travelers. Barbara was a widely venerated but legendary early Christian martyr and saint. Erasmus, an Italian bishop and also a saint, was martyred in about A.D. 303.

<sup>3</sup>George, the patron saint of England and of the Crusaders, was believed to have been martyred in about A.D. 300. Saint George's battle with a dragon was a popular legend. Hercules, a Greek hero, performed twelve difficult tasks that won him immortality as a gift of the gods. He was himself worshipped as a god by later Greeks and Romans.

<sup>4</sup>Saint Bernard (1091–1153) was a leading theologian, Cistercian monk, and preacher.

<sup>5</sup>Virgil's *Aeneid* 6.625–627.

## REVIEW QUESTIONS

1. What criticisms did Desiderius Erasmus make of the institutional church?
2. What did he see as the solution to the ills afflicting the church?

---

## 2 The Lutheran Reformation

The reformation of the Western Christian church in the sixteenth century was precipitated by Martin Luther (1483–1546). A pious German Augustinian monk and theologian, Luther had no intention of founding a new church or overthrowing the political and ecclesiastical order of late medieval Europe. He was educated in the tradition of the New Devotion, and as a theology professor at the university in Wittenberg, Germany, he opposed rationalistic, scholastic theology. Sympathetic at first to the ideas of Christian humanists like Erasmus, Luther too sought a reform of morals and an end to abusive practices within the church. But a visit to the papal court in Rome in 1510 left him profoundly shocked at its worldliness and disillusioned with the papacy's role in the church's governance.

### Martin Luther

#### ON PAPAL POWER, JUSTIFICATION BY FAITH, THE INTERPRETATION OF THE BIBLE, AND THE NATURE OF THE CLERGY

To finance the rebuilding of the church of St. Peter in Rome, the papacy in 1515 offered indulgences to those who gave alms for this pious work. An indulgence was a mitigation or remission of the penance imposed by a priest in absolving a penitent who confessed a sin and indicated remorse. Indulgences were granted by papal decrees for those who agreed to perform some act of charity, alms-giving, prayer, pilgrimage, or other pious work. Some preachers of this particular papal indulgence deceived people into believing that a "purchase" of this indulgence would win them, or even the dead, a secure place in heaven.

In 1517, Luther denounced the abuses connected with the preaching of papal indulgences. The quarrel led quickly to other and more profound theological issues. His opponents defended the use of indulgences on the basis of papal authority, shifting the debate to questions about the nature of papal power within the church. Luther responded with a vigorous attack on the whole system of papal governance. The principal points of his criticism were set out in his *Address to the Christian Nobility of the German Nation Concerning the Reform of the Christian*

*Estate*, published in August 1520. In the first excerpt that follows, Luther argued that the papacy was blocking any reform of the church and appealed to the nobility of Germany to intervene by summoning a “free council” to reform the church.

A central point of contention between Luther and Catholic critics was his theological teaching on justification (salvation) by faith and on the role of good works in the scheme of salvation. Luther had suffered anguish about his unworthiness before God. Then, during a mystical experience, Luther suddenly perceived that his salvation came not because of his good works but as a free gift from God due to Luther’s faith in Jesus Christ.

Thus, while never denying that a Christian was obliged to perform good works, Luther argued that such pious acts were not helpful in achieving salvation. His claim that salvation or justification was attained through faith in Jesus Christ as Lord and Savior, and through that act of faith alone, became the rallying point of the Protestant reformers.

The Catholic position, not authoritatively clarified until the Council of Trent (1545–1563), argued that justification came not only through faith, but through hope and love as well, obeying God’s commandments and doing good works. In *The Freedom of a Christian*, published in 1520, Luther outlined his teaching on justification by faith and on the inefficacy of good works; the second excerpt is from this work.

Another dispute between Luther and papal theologians was the question of interpretation of the Bible. In the medieval church, the final authority in any dispute over the meaning of Scriptural texts or church doctrine was ordinarily the pope alone, speaking as supreme head of the church or in concert with the bishops in an ecumenical council. The doctrine of papal infallibility (that the pope could not err in teaching matters of faith and morals) was already well known, but belief in this doctrine had not been formally required. Luther argued that the literal text of Scripture was alone the foundation of Christian truth, not the teaching of popes or councils. Moreover, Luther said that all believers were priests, and the clergy did not hold any power beyond that of the laity; therefore the special privileges of the clergy were unjustified. The third excerpt contains Luther’s views on the interpretation of Scripture and the nature of priestly offices.

## ON PAPAL POWER

The Romanists [traditional Catholics loyal to the papacy] have very cleverly built three walls around themselves. Hitherto they have protected themselves by these walls in such a way that no one has been able to reform them. As a result, the whole of Christendom has fallen abominably.

In the first place, when pressed by the temporal power they have made decrees and declared that the temporal power had no jurisdiction over them, but that, on the contrary, the spiritual

power is above the temporal. In the second place, when the attempt is made to reprove them with the Scriptures, they raise the objection that only the pope may interpret the Scriptures. In the third place, if threatened with a council, their story is that no one may summon a council but the pope.

In this way they have cunningly stolen our three rods from us, that they may go unpunished. They have [settled] themselves within the safe stronghold of these three walls so that they can practice all the knavery and wickedness which we see today. Even when

they have been compelled to hold a council they have weakened its power in advance by putting the princes under oath to let them remain as they were. In addition, they have given the pope full authority over all decisions of a council, so that it is all the same whether there are many councils or no councils. They only deceive us with puppet shows and sham fights. They fear terribly for their skin in a really free council! They have so intimidated kings and princes with this technique that they believe it would be an offense against God not to be obedient to the Romanists in all their knavish and ghoulish deceits. . . .

The Romanists have no basis in Scripture for their claim that the pope alone has the right to call or confirm a council. This is just their own ruling, and it is only valid as long as it is not harmful to Christendom or contrary to the laws of God. Now when the pope deserves punishment, this ruling no longer obtains, for not to punish him by authority of a council is harmful to Christendom. . . .

Therefore, when necessity demands it, and the pope is an offense to Christendom, the first man who is able should, as a true member of the whole body, do what he can to bring about a truly free council. No one can do this so well as the temporal authorities, especially since they are also fellow-Christians, fellow-priests, fellow-members of the spiritual estate, fellow-lords over all things. Whenever it is necessary or profitable they ought to exercise the office and work which they have received from God over everyone.

## JUSTIFICATION BY FAITH

You may ask, "What then is the Word of God, and how shall it be used, since there are so many words of God?" I answer: The Apostle explains this in Romans 1. The Word is the gospel of God concerning his Son, who was made flesh, suffered, rose from the dead, and was glorified through the Spirit who sanctifies. To preach Christ means to feed the soul, make it righteous, set it free, and save it, provided it believes the

preaching. Faith alone is the saving and efficacious use of the Word of God, according to Rom. 10(:9): "If you confess with your lips that Jesus is Lord and believe in your heart that God raised him from the dead, you will be saved." Furthermore, "Christ is the end of the law, that every one who has faith may be justified" (Rom. 10:4). Again, in Rom. 1(:17), "He who through faith is righteous shall live." The Word of God cannot be received and cherished by any works whatever but only by faith. Therefore it is clear that, as the soul needs only the Word of God for its life and righteousness, so it is justified by faith alone and not any works; for if it could be justified by anything else, it would not need the Word, and consequently it would not need faith.

This faith cannot exist in connection with works—that is to say, if you at the same time claim to be justified by works, whatever their character—for that would be the same as "limping with two different opinions" (I Kings 18:21), as worshiping Baal and kissing one's own hand (Job 31:27–28), which, as Job says, is a very great iniquity. Therefore the moment you begin to have faith you learn that all things in you are altogether blameworthy, sinful, and damnable, as the Apostle says in Rom. 3(:23), "Since all have sinned and fall short of the glory of God," and, "None is righteous, no, not one: . . . all have turned aside, together they have gone wrong" (Rom. 3:10–12). When you have learned this you will know that you need Christ, who suffered and rose again for you so that, if you believe in him, you may through this faith become a new man in so far as your sins are forgiven and you are justified by the merits of another, namely, of Christ alone.

Since, therefore, this faith can rule only in the inner man, as Rom. 10(:10) says, "For man believes with his heart and so is justified," and since faith alone justifies, it is clear that the inner man cannot be justified, freed, or saved by any outer work or action at all, and that these works, whatever their character, have nothing to do with this inner man. On the other hand, only ungodliness and unbelief of heart, and

no outer work, make him guilty and a damnable servant of sin. Wherefore it ought to be the first concern of every Christian to lay aside all confidence in works and increasingly to strengthen faith alone and through faith to grow in the knowledge, not of works, but of Christ Jesus, who suffered and rose for him, as Peter teaches in the last chapter of his first Epistle (1 Pet. 5:10). No other work makes a Christian. . . .

Our faith in Christ does not free us from works but from false opinions concerning works, that is, from the foolish presumption that justification is acquired by works. Faith redeems, corrects, and preserves our consciences so that we know that righteousness does not consist in works, although works neither can nor ought to be wanting; just as we cannot be without food and drink and all the works of this mortal body, yet our righteousness is not in them, but in faith; and yet those works of the body are not to be despised or neglected on that account. In this world we are bound by the needs of our bodily life, but we are not righteous because of them. "My kingship is not of this world" (John 18:36), says Christ. He does not, however, say, "My kingship is not here, that is, in this world." And Paul says, "Though we live in the world we are not carrying on a worldly war" (II Cor. 10:3), and in Gal. 2:(20), "The life I now live in the flesh I live by faith in the Son of God." Thus what we do, live, and are in works and ceremonies, we do because of the necessities of this life and of the effort to rule our body. Nevertheless we are righteous, not in these, but in the faith of the Son of God.

### THE INTERPRETATION OF THE BIBLE AND THE NATURE OF THE CLERGY

They (the Roman Catholic Popes) want to be the only masters of Scriptures. . . . They assume sole authority for themselves and would persuade us with insolent juggling of words that

the Pope, whether he be bad or good, cannot err in matters of faith. . . .

. . . They cannot produce a letter to prove that the interpretation of Scripture . . . belongs to the Pope alone. They themselves have usurped this power . . . and though they allege that this power was conferred on Peter when the keys were given to him, it is plain enough that the keys were not given to Peter alone but to the entire body of Christians (Matt. 16:19; 18:18). . . .

. . . Every baptized Christian is a priest already, not by appointment or ordination from the Pope or any other man, but because Christ Himself has begotten him as a priest . . . in baptism. . . .

The Pope has usurped the term "priest" for his anointed and tonsured hordes [clergy and monks]. By this means they have separated themselves from the ordinary Christians and have called themselves uniquely the "clergy of God," God's heritage and chosen people who must help other Christians by their sacrifice and worship. . . . Therefore the Pope argues that he alone has the right and power to ordain and do what he will. . . .

[But] the preaching office is no more than a public service which happens to be conferred on someone by the entire congregation all the members of which are priests. . . .

. . . The fact that a pope or bishop anoints, makes tonsures, ordains, consecrates [makes holy], and prescribes garb different from those of the laity . . . nevermore makes a Christian and a spiritual man. Accordingly, through baptism all of us are consecrated to the priesthood, as St. Peter says . . . (I Peter 2:9).

To make it still clearer, if a small group of pious Christian laymen were taken captive and settled in a wilderness and had among them no priest consecrated by a bishop, if they were to agree to choose one from their midst, married or unmarried, and were to charge him with the office of baptizing, saying Mass, absolving [forgiving of sins], and preaching, such a man would be as truly a priest as he would if all bishops and popes had consecrated him.



## Ulrich von Hutten

### RESENTMENT OF ROME

Many Germans were drawn to Luther's message, for it signified a return to the spiritual purity of the first Christians, which had been undermined by a wealthy and corrupt church. Most historians agree that religious considerations—people's yearning for greater holiness and communion with God—were the principal reasons Luther attracted a following. But economic and political factors also drew Germans to him. The urban middle class, in particular, greatly resented the draining of money from German lands in order to provide a luxurious lifestyle for the Roman upper clergy. In a letter written in 1520 to the Elector Frederick of Saxony, Ulrich von Hutten (1488–1523), a distinguished humanist and supporter of Luther, angrily denounced the Roman church for plundering German lands. Hutten's words, excerpted below, also reveal an emerging sense of German national feeling.

We see that there is no gold and almost no silver in our German land. What little may perhaps be left is drawn away daily by the new schemes invented by the council of the most holy members of the Roman curia. What is thus squeezed out of us is put to the most shameful uses. Would you know, dear Germans, what employment I have myself seen that they make at Rome of our money? It does not lie idle! Leo the Tenth gives a part to nephews and relatives (these are so numerous that there is a proverb at Rome, "As thick as Leo's relations"). A portion is consumed by so many most reverend cardinals (of which the holy father created no less than one and thirty in a single day), as well as to support innumerable [auditors, personal secretaries, palace managers, and other high officials] forming the élite of the great head church. These in turn draw after them at untold expense copyists, beadles, messengers, servants, scullions [kitchen help], mule drivers, grooms and an innumerable army of prostitutes and of the most degraded followers. They maintain dogs, horses, monkeys, long-tailed apes and many more such creatures for their pleasure. They construct houses all of marble. They have precious stones, are clothed in purple and fine linen and dine sumptuously, frivolously indulging themselves in every species of

luxury. In short, a vast number of the worst of men are supported in Rome in idle indulgence by means of our money. . . . Does not Your Grace perceive how many bold robbers, how many cunning hypocrites commit repeatedly the greatest crimes under the monk's cowl, and how many crafty hawks feign the simplicity of doves, and how many ravening wolves simulate the innocence of lambs? And although there be a few truly pious among them, even they cling to superstition and pervert the law of life which Christ laid down for us.

Now, if all these who devastate Germany and continue to devour everything might once be driven out, and an end made of their unbridled plundering, swindling and deception, with which the Romans have overwhelmed us, we should again have gold and silver in sufficient quantities and should be able to keep it. And then this money, in such supply and value as it may be present, might be put to better uses, for example: to put on foot great armaments and extend the boundaries of the Empire; also that the Turks may be conquered, if this seems desirable; that many who, because of poverty, steal and rob, may honestly earn their living once more, and that those who otherwise must starve may receive from the state contributions to mitigate their

need; that scholars may be helped and the study of the arts and sciences, and of good literature advanced; above all that every virtue may receive its reward; want to be relieved at home; indolence banished and deceit killed.

### REVIEW QUESTIONS

1. Why did Martin Luther see the papacy as the crucial block to any meaningful reform of the church?
2. How did Luther's teaching undermine the power of the clergy and traditional forms of piety?
3. According to Ulrich von Hutten, why were Germans distressed with the Roman church?

## 3 The German Peasants' Revolt

After Luther was outlawed as a heretic by the Imperial Diet (parliament) at Worms in 1521, economic and political grievances among the knights, peasants, and lower-class urban workers fostered a series of rebellions. The uprisings were largely local affairs, mostly in southwestern Germany. When the knights revolted against their lords in 1523, they were quickly crushed. A more widespread peasant revolt followed in 1525, accompanied in some places by sympathetic rebellions among the lower-class artisans and laborers of nearby towns. Driven to a frenzy by their grievances and religious enthusiasm, the German peasants seized lords' estates and pillaged churches and monasteries in a rebellion covering a third of the country. Lacking effective training and leaders, however, they were soon crushed by the lords' vengeful armies.

Although Luther was not primarily responsible for the peasants' revolt, his attacks on the abuses of the ruling nobles and the clergy coincided with the growing anger and resentment among knights, peasants, and lower-class townspeople. The peasants had hoped that Luther, who had denounced the lords' cruelty and oppression, would endorse if not lead their revolt. They were completely mistaken. Luther was preoccupied with the individual's relationship with God and with attaining salvation through faith. He did not intend to initiate social revolution and regarded rebellion against the constituted authority of the state as contrary to the Gospel's spirit. To Luther, subjects had the duty to obey state authority, since it was ordained by God.

## THE TWELVE ARTICLES

A manifesto was drawn up in 1524 by the leaders of the peasants of Swabia, in southwestern Germany. The following passages from the Twelve Articles show the intermingling of Lutheran reform ideas with the peasants' demands for relief from their landlords' domination. In a pamphlet published just prior to the peas-

ants' uprising, Martin Luther criticized the Twelve Articles, opposing what he feared was an egalitarian social revolution that threatened the hierarchical order of society and the legitimate property rights of the lords and clergy. He urged peaceful resolution of the crisis, pointing out the just grievances of the peasants.

*Peace to the Christian reader and the grace of God through Christ:*

There are many evil writings put forth of late which take occasion, on account of the assembling of the peasants, to cast scorn upon the Gospel, saying: "Is this the fruit of the new teaching, that no one should obey but all should everywhere rise in revolt, and rush together to reform, or perhaps destroy entirely, the authorities, both ecclesiastical and lay?" The articles below shall answer these godless and criminal fault-finders, and serve, in the first place, to remove the reproach from the word of God and, in the second place, to give a Christian excuse for the disobedience or even the revolt of the entire Peasantry. . . .

*The Second Article* According as the just tithes [a tax paid in grain] is established by the Old Testament and fulfilled in the New, we are ready and willing to pay the fair tithes of grain. The word of God plainly provides that in giving . . . to God and distributing to his people the services of a pastor are required. We will that for the future our church provost [manager of a feudal estate], whomsoever the community may appoint, shall gather and receive this tithe. From this he shall give to the pastor, elected by the whole community, a decent and sufficient maintenance for him and his, as shall seem right to the whole community. . . . The small tithes,\* whether ecclesiastical or lay, we will not pay at all, for the Lord God created cattle for the free use of man. We will not, therefore, pay farther an unseemly tithe which is of man's invention.

\*That is, tithes of other products than the staple crops—for example, tithes of pigs or lambs.

*The Third Article* It has been the custom hitherto for men to hold us as their own property, which is pitiable enough, considering that Christ has delivered and redeemed us all, without exception, by the shedding of his precious blood, the lowly as well as the great. Accordingly it is consistent with Scripture that we should be free and should wish to be so. Not that we would wish to be absolutely free and under no authority. God does not teach us that we should lead a disorderly life in the lusts of the flesh, but that we should love the Lord our God and our neighbor. We would gladly observe all this as God has commanded us in the celebration of the communion. He has not commanded us not to obey the authorities, but rather that we should be humble, not only towards those in authority, but towards every one. We are thus ready to yield obedience according to God's law to our elected and regular authorities in all proper things becoming to a Christian. We therefore take it for granted that you will release us from serfdom as true Christians, unless it should be shown us from the gospel that we are serfs. . . .

*The Tenth Article* In the tenth place, we are aggrieved by the appropriation by individuals of meadows and fields which at one time belonged to a community. These we will take again into our own hands. It may, however, happen that the land was rightfully purchased, but when the land has unfortunately been purchased in this way, some brotherly arrangement should be made according to circumstances.

*The Eleventh Article* In the eleventh place, we will entirely abolish the due called heriot, [a death tax], and will no longer endure it, nor allow widows and orphans to be thus shamefully robbed against God's will. . . .

## Martin Luther AGAINST THE PEASANTS

When in the spring of 1525 the peasants finally took up arms against their manorial lords, they were joined by the lower-class artisans and workers in many towns. In a pamphlet entitled *Against the Thievish, Murderous Hordes of Peasants*, Luther reacted sternly, urging the princes to repress the rebels with every power at their command.

. . . They are starting a rebellion, and are violently robbing and plundering monasteries and castles which are not theirs; by this they have doubly deserved death in body and soul as highwaymen and murderers. Furthermore, anyone who can be proved to be a seditious person is an outlaw before God and the emperor; and whoever is the first to put him to death does right and well. For if a man is in open rebellion, everyone is both his judge and his executioner; just as when a fire starts, the first man who can put it out is the best man to do the job. For rebellion is not just simple murder; it is like a great fire, which attacks and devastates a whole land. Thus rebellion brings with it a land filled with murder and bloodshed; it makes widows and orphans, and turns everything upside down, like the worst disaster. Therefore let everyone who can, smite, slay, and stab, secretly or openly, remembering that nothing can be more poisonous, hurtful, or devilish than a rebel. It is just as when one must kill a mad dog; if you do not strike him, he will strike you, and a whole land with you.

It does not help the peasants when they pretend that according to Genesis 1 and 2 all things were created free and common, and that all of us alike have been baptized. For under the New Testament, Moses does not count; for there stands our Master, Christ, and subjects us, along with our bodies and our property, to the emperor and the law of this world, when he says, "Render to Caesar the things that are Caesar's" (Luke 20:25). Paul, too, speaking in Romans 12 (13:1) to all baptized Christians,

says, "Let every person be subject to the governing authorities." And Peter says, "Be subject to every ordinance of man" (1 Pet. 2:13). We are bound to live according to this teaching of Christ, as the Father commands from heaven, saying, "This is my beloved Son, listen to him" (Matt. 17:5).

For baptism does not make men free in body and property, but in soul; and the gospel does not make goods common, except in the case of those who, of their own free will, do what the apostles and disciples did in Acts 4 (:32-37). They did not demand, as do our insane peasants in their raging, that the goods of others—of Pilate and Herod—should be common, but only their own goods. Our peasants, however, want to make the goods of other men common, and keep their own for themselves. Fine Christians they are! I think there is not a devil left in hell; they have all gone into the peasants. Their raving has gone beyond all measure. . . .

. . . I will not oppose a ruler who, even though he does not tolerate the gospel, will smite and punish these peasants without first offering to submit the case to judgment. He is within his rights, since the peasants are not contending any longer for the gospel, but have become faithless, perjured, disobedient, rebellious murderers, robbers, and blasphemers, whom even a heathen ruler has the right and authority to punish. Indeed, it is his duty to punish such scoundrels, for this is why he bears the sword and is "the servant of God to execute his wrath on the wrongdoer," Romans 13 (:4).

## REVIEW QUESTIONS

1. Explain the revolutionary potential of the Scriptures as they were interpreted by the poor and oppressed German peasants.
2. How did Martin Luther use the Scriptures to respond to the peasants' claims?

---

#### 4 Luther and the Jews

Initially, Luther hoped to attract Jews to his vision of reformed Christianity. In *That Jesus Was Born a Jew* (1523), the young Luther expressed sympathy for Jewish sufferings and denounced persecution as a barrier to conversion. He declared, "I hope that if one deals in a kindly way with the Jews and instructs them carefully from the Holy Scripture, many of them will become genuine Christians. . . . We [Christians] are aliens and in-laws; they are blood relatives, cousins, and brothers of our Lord." When the Jews did not abandon their faith, however, Luther launched a diatribe against them.

### Martin Luther

#### ON THE JEWS AND THEIR LIES

In *On the Jews and Their Lies* (1543), Martin Luther accepted at face value hateful medieval myths about the Jews: that they engaged in sorcery and magic, poisoned the wells of Christians, desecrated the Eucharistic host, and ritually murdered Christian children. In the concluding section, excerpted here, Luther advises civil and clerical authorities to treat the Jews harshly. The authorities did not heed Luther's proposals to raze synagogues and homes—although some anti-Jewish measures were introduced—and for several centuries Lutheran theologians paid little mind to Luther's anti-Judaism. In the late nineteenth century, German nationalists revived Luther's treatise and the Nazis gleefully circulated his words as an authoritative endorsement of their anti-Semitic ideology.<sup>1</sup>

. . . [D]ear Christian, be on your guard against the Jews, who, as you discover here, are consigned by the wrath of God to the devil, who has not only robbed them of a proper understanding of Scripture, but also of ordinary human reason,

shame, and sense, and only works mischief with Holy Scriptures through them. Therefore they cannot be trusted and believed in any other matter either, even though a truthful word may drop from their lips occasionally. For anyone who dares to juggle the awesome word of God so frivolously and shamefully . . . cannot have a good spirit dwelling in him. Therefore, wherever you see a genuine Jew, you may with a good conscience cross yourself and bluntly say: "There goes a devil incarnate." . . .

. . . [D]ear Christian, be advised and do not doubt that next to the devil, you have no more bitter, venomous, and vehement foe than a real

<sup>1</sup>In 1994 the Church Council of the Evangelical Lutheran Church in America acknowledged "with pain . . . Luther's anti-Judaic diatribes and violent recommendations . . . against Jews. . . . [W]e reject this violent invective, and yet more do we express our deep and abiding sorrow over its tragic effects on subsequent generations. In concert with the Lutheran World Federation, we particularly deplore the appropriation of Luther's words by modern antisemites for the teaching of hatred toward Judaism or toward Jewish people in our day."

Jew who earnestly seeks to be a Jew. . . . Therefore the history books often accuse them of contaminating wells, of kidnaping and piercing children, as for example at Trent, Weissensee, etc. They, of course, deny this. Whether it is true or not, I do know that they do not lack the complete, full, and ready will to do such things either secretly or openly where possible. This you can assuredly expect from them, and you must govern yourself accordingly. . . .

. . . [T]heir own vile external life . . . abounds with witchcraft, conjuring signs, figures, . . . idolatry, envy, and conceit. Moreover, they are nothing but thieves and robbers who daily eat no morsel and wear no thread of clothing which they have not stolen and pilfered from us by means of their accursed usury. Thus they live from day to day, together with wife and child, by theft and robbery, as archthieves and robbers, in the most impenitent security. . . .

But for us Christians they stand as a terrifying example of God's wrath. . . . The example of the Jews demonstrates clearly how easily the devil can mislead people, after they once have digressed from the proper understanding of Scripture, into such blindness and darkness that it can be readily grasped and perceived simply by natural reason, yes, even by irrational beasts. And yet they who daily teach and hear God's word do not recognize this darkness but regard it as the true light. O Lord God, have mercy on us! . . .

. . . It serves them right that, rejecting the truth of God, they have to believe instead such abominable, stupid, inane lies, and that instead of the beautiful face of the divine word, they have to look into the devil's black, dark, lying behind, and worship his stench. . . .

. . . [The Jews wish to] lay their hands on the land, the goods, and the government of the whole world. . . . And now a storm breaks over us with curses, defamation, and derision that cannot be expressed with words. They wish that sword and war, distress and every misfortune may overtake us accursed Goyim. They vent their curses on us openly every Saturday in their synagogues and daily in their homes. They teach, urge, and train their children from in-

fancy to remain the bitter, virulent, and wrathful enemies of the Christians. . . .

. . . They have been bloodthirsty bloodhounds and murderers of all Christendom for more than fourteen hundred years in their intentions, and would undoubtedly prefer to be such with their deeds. Thus they have been accused\* of poisoning water and wells, of kidnaping children, of piercing them through with an awl, of hacking them in pieces, and in that way secretly cooling their wrath with the blood of Christians, for all of which they have often been condemned to death by fire. . . .

. . . Furthermore, we do not know to the present day which devil brought them into our country. We surely did not bring them from Jerusalem. . . . For they are a heavy burden, a plague, a pestilence, a sheer misfortune for our country. Proof for this is found in the fact that they have often been expelled forcibly from a country. . . .

What shall we Christians do with this rejected and condemned people, the Jews? Since they live among us, we dare not tolerate their conduct, now that we are aware of their lying and reviling and blaspheming. If we do, we become sharers in their lies, cursing, and blasphemy. . . . I shall give you my sincere advice:

First, to set fire to their synagogues or schools and to bury and cover with dirt whatever will not burn, so that no man will ever again see a stone or cinder of them. This is to be done in honor of our Lord and of Christendom, so that God might see that we are Christians, and do not condone or knowingly tolerate such public lying, cursing, and blaspheming of his Son and of his Christians. . . .

Second, I advise that their houses also be razed and destroyed. For they pursue in them the same aims as in their synagogues. Instead

\*The element of caution in Luther's phraseology here perhaps indicates some awareness on his part of the unsupported character of such accusations. In 1510, for example, thirty-eight Jews had been executed in Berlin on a charge of desecration of the host. In 1539, however, in the context of a debate on policy toward the Jews at the assembly of Protestant estates at Frankfurt, Philip Melancthon presented convincing evidence that they had been innocent.

they might be lodged under a roof or in a barn, like the gypsies. This will bring home to them the fact that they are not masters in our country, as they boast, but that they are living in exile and in captivity, as they incessantly wail and lament about us before God.

Third, I advise that all their prayer books and Talmudic writings, in which such idolatry, lies, cursing, and blasphemy are taught, be taken from them.

Fourth, I advise that their rabbis be forbidden to teach henceforth on pain of loss of life and limb. . . .

Fifth, I advise that safe-conduct on the highways be abolished completely for the Jews. For they have no business in the countryside, since they are not lords, officials, tradesmen, or the like. Let them stay at home. . . .

Sixth, I advise that usury be prohibited to them, and that all cash and treasure of silver and gold be taken from them and put aside for safekeeping. The reason for such a measure is that, as said above, they have no other means of earning a livelihood than usury, and by it they have stolen and robbed from us all they possess.

In brief, dear princes and lords, those of you who have Jews under your rule—if my counsel does not please you, find better advice, so that you and we all can be rid of the unbearable devilish burden of the Jews, lest we become guilty sharers before God in the lies, the blasphemy, the defamation, and the curses which the mad Jews indulge in so freely and wantonly against the person of our Lord Jesus Christ, his dear mother, all Christians, all authority, and ourselves.

## REVIEW QUESTIONS

1. What factors seemed to motivate Martin Luther's attack against the Jews?
2. What steps did Luther advocate to reduce the role of the Jews in German society?

---

## 5 The Calvinist Reformation

In the first decade of the Lutheran movement, Protestant reform had not spread significantly outside Germany due to suppression by the royal governments in France, Spain, and England. But in 1534 a French clergyman, John Calvin (1509–1564), resigned his church offices and fled to Basel, a Swiss city that had accepted Protestant reforms. There he composed a summary of the new Protestant theology, *The Institutes of the Christian Religion*, which was to be revised four times before his death. Written in the elegant Latin style favored by humanists, the work was translated into French and soon became the principal theological text for French, Swiss, Dutch, Scottish, and English Protestant reformers. Calvin himself settled in Geneva, Switzerland, where his influence dominated the civil and religious life of the townspeople. From Geneva, Calvin carried on an active mission, spreading his reformed faith throughout his native France and elsewhere.

In 1536, the newly Protestant-controlled government of Geneva asked Calvin to draw up a public confession of the reformed faith, a catechism, and rules for liturgical worship. But the Council of Geneva's demand that all citizens be forced to subscribe to the new confession resulted in a change of government at the elections in 1538. Calvin withdrew to Basel. By 1541, the political situation had changed again; Calvin was recalled, and his recommendations for a new government for the church were put into law. He remained the spiritual leader of

Geneva and of many reformed Protestants elsewhere until his death. Calvinism was especially influential in England and Scotland, giving rise to the Puritan movement in seventeenth-century England and the Presbyterian churches in Scotland and Ireland. Both of these religious traditions exercised great influence on the settlers of the English colonies in North America.

John Calvin

## THE INSTITUTES OF THE CHRISTIAN RELIGION

One doctrine that assumed greater and greater importance in the four separate revised editions of Calvin's *Institutes* was predestination: the belief that each person's salvation or damnation was already decided before birth. This doctrine raised a question about whether Christ offered salvation for all human beings or only for the elect—a chosen few who were predestined to be saved by God's sovereign will. Some argued that the latter interpretation, one strongly articulated by Saint Augustine, implied that God was a tyrant who created human beings to be damned and that they were not free to acquire salvation by faith. In effect, salvation and damnation were foreordained. To many Christians, this doctrine diminished the justice and mercy of God, made meaningless the idea of freedom of choice in the process of salvation, and stripped good works of any role in gaining salvation. In the following excerpt (from *The Institutes of the Christian Religion*), Calvin offered his definition of predestination and cited Saint Paul as an authority.

The covenant of life is not preached equally to all, and among those to whom it is preached, does not always meet with the same reception. This diversity displays the unsearchable depth of the divine judgment, and is without doubt subordinate to God's purpose of eternal election. But if it is plainly owing to the mere pleasure of God that salvation is spontaneously offered to some, while others have no access to it, great and difficult questions immediately arise, questions which are inexplicable, when just views are not entertained concerning election and predestination. To many this seems a perplexing subject, because they deem it most incongruous that of the great body of mankind some should be predestinated to salvation, and others to destruction. . . .

. . . By predestination we mean the eternal decree of God, by which he determined with himself whatever he wished to happen with regard to every man. All are not created on equal

terms, but some are preordained to eternal life, others to eternal damnation; and, accordingly, as each has been created for one or other of these ends, we say that he has been predestinated to life or to death. . . .

. . . We say, then, that Scripture clearly proves this much, that God by his eternal and immutable counsel determined once for all those whom it was his pleasure one day to admit to salvation, and those whom, on the other hand, it was his pleasure to doom to destruction. We maintain that this counsel, as regards the elect, is founded on his free mercy, without any respect to human worth, while those whom he dooms to destruction are excluded from access to life by a just and blameless, but at the same time incomprehensible judgment. In regard to the elect, we regard calling as the evidence of election, and justification as another symbol of its manifestation, until it is fully accomplished



by the attainment of glory. But as the Lord seals his elect by calling and justification, so by excluding the reprobate either from the knowledge of his name or the sanctification of his Spirit, he by these marks in a manner discloses the judgment which awaits them. . . .

Many controvert all the positions which we have laid down, especially the gratuitous election of believers, which however cannot be overthrown. For they commonly imagine that God distinguishes between men according to the merits which he foresees that each individual is to have, giving the adoption of sons to those whom he foreknows will not be unworthy of his grace, and dooming those to destruction whose dispositions he perceives will be prone to mischief and wickedness. . . .

. . . Assuredly divine grace would not deserve all the praise of election, were not election gratuitous; and it would not be gratuitous, did God in electing any individual pay regard to his future works. Hence, what Christ said to his disciples is found to be universally applicable to all believers, "Ye have not chosen me, but I have chosen you" (John xv. 16). Here he not only excludes past merits, but declares that they had nothing in themselves for which they could be chosen, except in so far as his mercy anticipated. And how are we to understand the words of Paul, "Who hath first given to him, and it shall be recompensed unto him again?" (Rom. xi.

35). His meaning obviously is, that men are altogether indebted to the preventing goodness of God, there being nothing in them, either past or future, to conciliate his favour.

[T]he Apostle [Paul] goes on to show, that the adoption of Jacob proceeded not on works but on the calling of God. In works he makes no mention of past or future, but distinctly opposes them to the calling of God, intimating, that when place is given to the one the other is overthrown; as if he had said, The only thing to be considered is what pleased God, not what men furnished of themselves. . . .

. . . We learn from the Apostle's words, that the salvation of believers is founded entirely on the decree of divine election, that the privilege is procured not by works but free calling. . . .

. . . Meanwhile, though Christ interpose as a Mediator, yet he claims the right of electing in common with the Father, "I speak not of you all: I know whom I have chosen" (John xiii. 18). If it is asked whence he hath chosen them, he answers in another passage, "Out of the world;" which he excludes from his prayers when he commits his disciples to the Father (John xv. 19). We must indeed hold, when he affirms that he knows whom he has chosen, first, that some individuals of the human race are denoted; and, secondly, that they are not distinguished by the quality of their virtues, but by a heavenly decree. Hence it follows, that since Christ makes himself the author of election, none excel by their own strength or industry.

## REVIEW QUESTION

1. Why was the doctrine of predestination so troublesome to many Christian theologians?

---

## 6 The Catholic Response to Protestantism

The criticisms of Catholic beliefs and practices by Luther, Calvin, and other Protestant reformers generated a host of theological defenses of traditional Catholicism. However, there was a general admission that grave abuses in Catholic clerical morals and discipline had been allowed to go uncorrected. Al-

most everyone agreed that a new general council of the church was necessary to clarify and affirm Catholic doctrine and institute reforms in clerical discipline and practices. Despite many promises to summon such a council, the popes delayed. Political conditions never seemed right, and the papacy, remembering the challenge to its power attempted by councils in the fifteenth century, feared that prematurely summoning a council could be a disaster for papal authority.

The council was finally convoked in 1545 at the Alpine city of Trent, on the borders between the German lands and Italy. The papacy was firmly in control and no Protestant theologians participated in the conciliar sessions. The council was suspended several times, the longest hiatus lasting for ten years (1552–1562), and concluded its work in 1563.

The council fathers confessed their responsibility for the evils that had grown up in the church and committed themselves to institutional reforms that would raise the standards of morality and learning among future bishops and other clergy. The most significant pastoral reforms included creating an official catechism outlining the orthodox beliefs of the Roman church, establishing seminaries to direct the education of future clergy, and reforming the bishop's office by increasing his responsibilities for the pastoral life of his diocese.

## CANONS AND DECREES OF THE COUNCIL OF TRENT

On doctrinal matters, the council gave an authoritative Catholic response to Protestant teachings on a host of issues. In the following excerpt from the decrees of the Council of Trent (1545–1563), the council condemned the Protestant view that faith alone was necessary for salvation and insisted on the integration of both faith and good works in the process of salvation. This position allowed the council to defend such traditional Catholic practices as monasticism, indulgences, masses for the dead, almsgiving, pilgrimages, veneration of saints, and other pious works.

### THE NECESSITY OF PREPARATION FOR JUSTIFICATION [SALVATION] IN ADULTS, AND WHENCE IT PROCEEDS

It is furthermore declared that in adults the beginning of that justification must proceed from the predisposing grace of God through Jesus Christ, that is, from His vocation, whereby, without any merits on their part, they are called; that they who by sin had been cut off from God, may be disposed through His quickening and helping grace to convert themselves to their own

justification by freely assenting to and cooperating with that grace; so that, while God touches the heart of man through the illumination of the Holy Ghost, man himself neither does absolutely nothing while receiving that inspiration, since he can also reject it, nor yet is he able by his own free will and without the grace of God to move himself to justice in His sight. Hence, when it is said in the sacred writings: *Turn ye to me, and I will turn to you* [Zach. 1:3], we are reminded of our liberty; and when we reply: *Convert us, O Lord, to thee, and we shall be converted* [Lam. 5:21], we confess that we need the grace of God. . . .

## HOW THE GRATUITOUS JUSTIFICATION OF THE SINNER BY FAITH IS TO BE UNDERSTOOD

But when the Apostle [Paul] says that man is justified by faith and freely, these words are to be understood in that sense in which the uninterrupted unanimity of the Catholic Church has held and expressed them, namely, that we are therefore said to be justified by faith, because faith is the beginning of human salvation, the foundation and root of all justification, *without which it is impossible to please God* [Heb. 11:6] and to come to the fellowship of His sons; and we are therefore said to be justified gratuitously [unearned, as a freely given gift], because none of those things that precede justification, whether faith or works, merit the grace of justification. For, *if by grace, it is not now by works, otherwise, as the Apostle says, grace is no more grace* [Rom. 11:6]. . . .

## IN WHAT THE JUSTIFICATION OF THE SINNER CONSISTS, AND WHAT ARE ITS CAUSES

. . . For though no one can be just except he to whom the merits of the passion of our Lord Jesus Christ are communicated, yet this takes place in that justification of the sinner, when by the merit of the most holy passion, *the charity of God is poured forth by the Holy Ghost in the hearts* [Rom. 5:5] of those who are justified and inheres in them; whence man through Jesus Christ, [with] whom he is [now one], receives in that justification, together with the remission of sins, all these infused at the same time, namely, faith, hope and charity. For faith, unless hope and charity be added to it, neither unites man perfectly with Christ nor makes him a living member of His body. For which reason it is most truly said that *faith without works is dead* [James 2:17, 20] and of no profit, and *in Christ Jesus neither circumcision availeth anything nor uncircumcision, but faith that worketh by charity* [Gal. 5:6, 6:15]. This faith, conformably to Apostolic tradition, catechumens [candidates for baptism]

ask of the Church before the sacrament of baptism, when they ask for the faith that gives eternal life, which without hope and charity faith cannot give. Whence also they hear immediately the word of Christ: *If thou wilt enter into life, keep the commandments* [Matt. 19:17]. . . .

---

The council also condemned individual interpretation of the Bible and set up controls over the publication and sale of unauthorized religious books. It approved the cult of the saints and the use of images, practices condemned by Calvin and the Anabaptists.

---

Furthermore, to check unbridled spirits, it [the council] decrees that no one relying on his own judgment shall, in matters of faith and morals pertaining to the edification of Christian doctrine, distorting the Holy Scriptures in accordance with his own conceptions, presume to interpret them contrary to that sense which holy mother Church, to whom it belongs to judge of their true sense and interpretation, has held and holds, or even contrary to the unanimous teaching of the [church] Fathers, even though such interpretations should never at any time be published. Those who act contrary to this shall be made known by the ordinaries [bishops] and punished in accordance with the penalties prescribed by the law.

And wishing, as is proper, to impose a restraint in this matter on printers also, who, now without restraint, thinking what pleases them is permitted them, print without the permission of ecclesiastical superiors the books of the Holy Scriptures and the notes and commentaries thereon of all persons indiscriminately, often with the name of the press omitted, often also under a fictitious press-name, and what is worse, without the name of the author, and also indiscreetly have for sale such books printed elsewhere, (this council) decrees and ordains that in the future the Holy Scriptures, especially the old Vulgate [Latin] Edition, be printed in the most correct manner possible, and that it shall not be lawful for anyone to print or to have printed any

books whatsoever dealing with sacred doctrinal matters without the name of the author, or in the future to sell them, or even to have them in possession, unless they have first been examined and approved by the ordinary [the local bishop], under penalty of anathema [condemnation and excommunication] and fine. . . .

### ON THE INVOCATION, VENERATION, AND RELICS OF SAINTS, AND ON SACRED IMAGES

The holy council commands all bishops and others who hold the office of teaching and have charge of the *cura animarum* [care of souls], that in accordance with the usage of the Catholic and Apostolic Church, received from the primitive times of the Christian religion, and with the unanimous teaching of the holy Fathers and the decrees of sacred councils, they above all instruct the faithful diligently in matters relating to intercession and invocation of the saints, the veneration of relics, and the legitimate use of images, teaching them that the saints who reign together with Christ offer up their prayers to God for men, that it is good and beneficial suppliantly to invoke them and to have recourse to their prayers, assistance and support in order to obtain favors from God through His Son, Jesus Christ our Lord, who alone is our redeemer and savior. . . . Also, that the holy bodies of the holy martyrs and of others living with Christ, which were the living members of Christ and the temple of the Holy Ghost, to be awakened by Him to eternal life and to be glorified, are to be venerated by the faithful, through which many benefits are bestowed by God on men. . . . Moreover, that the images of Christ, of the Virgin Mother of God, and of the other saints are to be placed and retained especially in the churches, and that due honor and veneration is to be given them. . . .

---

The Council of Trent condemned the Protestant view that clergy were no different than lay people and reaffirmed the Catholic belief that the clergy, for their administration of the

church's sacraments, are specially ordained intermediaries between God and human beings. Whereas Luther admitted only three sacraments—baptism, the Eucharist, and penance or confession—and Calvin only two—baptism and the Eucharist—the Council of Trent decreed that there were seven sacraments in the Catholic Church, including ordination of the clergy.

### CANONS ON THE SACRAMENTS IN GENERAL

Canon 1. If anyone says that the sacraments of the New Law were not all instituted by our Lord Jesus Christ, or that there are more or less than seven, namely, baptism, confirmation, Eucharist, penance, extreme unction, order and matrimony, or that any one of these seven is not truly and intrinsically a sacrament, let him be anathema [cursed]. . . .

Can. 10. If anyone says that all Christians have the power to administer the word and all the sacraments, let him be anathema. . . .

### CANONS ON THE SACRAMENT OF ORDER

Canon 1. If anyone says that there is not in the New Testament a visible and external priesthood, or that there is no power of consecrating and offering the true body and blood of the Lord and of forgiving . . . sins, but only the office and bare ministry of preaching the Gospel; or that those who do not preach are not priests at all, let him be anathema. . . .

Can. 4. If anyone says that by sacred ordination the Holy [Spirit] is not imparted and that therefore the bishops say in vain: *Receive ye the Holy [Spirit]*, or that by it a character is not imprinted, or that he who has once been a priest can again become a layman, let him be anathema.

Can. 5. If anyone says that the holy unction which the Church uses in ordination is not only not required but is detestable and pernicious, as also are the other ceremonies of order, let him be anathema.

Can. 6. If anyone says that in the Catholic Church there is not instituted a hierarchy by divine ordinance, which consists of bishops, priests and ministers, let him be anathema.

Can. 7. If anyone says that bishops are not superior to priests, or that they have not the power to confirm and ordain, or that the power which they have is common to them and to priests, or

that orders conferred by them without the consent or call of the people or of the secular power are invalid, or that those who have been neither rightly ordained nor sent by ecclesiastical and canonical authority, but come from elsewhere, are lawful ministers of the word and of the sacraments, let him be anathema.

## REVIEW QUESTIONS

1. What was the Catholic doctrine on justification by faith defined by the Council of Trent, and how did it differ from the views of Luther and Calvin?
2. How did the Council of Trent approach the problem of authoritative interpretation of the Scriptures and of church doctrines?

---

## 7 Religious Persecution

The passions aroused by the Reformation culminated in vicious religious persecution. Regarding Protestants as dangerous heretics who had affronted God and threatened his church, Catholic clergy and rulers tried to eliminate them, often by fire and sword. Protestants also engaged in persecution, principally against the Anabaptists, a Protestant sect that deviated from the teachings of the main Protestant reformers.

### Chronicle of King Francis I BURNING OF PROTESTANTS IN PARIS

One day in the autumn of 1534 Protestants in several French cities plastered walls and doors with anti-church tracts. Fearing that Protestant heresy would prove calamitous to his realm and undermine his authority, Francis I (1515–1547) in 1535, after an elaborate ceremony, had Protestants publicly burned in Paris as a warning to Protestant dissenters. Following is a contemporary account of the spectacle.

The most Christian king [*Francis I*], our sovereign lord, knowing that certain damnable heresies and blasphemies swarmed in his kingdom and desiring with the aid of God to extirpate the same decreed that a sacred procession should be held in this city of Paris on the twenty-first day [*actually the twenty-ninth*] of January 1535. The streets were adorned with gorgeous tapestries

and the crowds held in order by archers in uniform. First came the crosses and banners of the Diocese of Paris followed by citizens and merchants carrying torches, then the four monastic orders with relics, next priests and canons of the parochial churches with relics, and the monks of Saint Martin with the head of that saint. Another carried the head of Saint Philip, one of the

most precious relics in Paris. The body of Madame Sainte Geneviève was borne by six citizens in their shirts. Then followed the Canons of Notre Dame, the Rector of the University, and the Swiss Guard with their band of violins, trumpets, and cornets. Among the relics were the true cross of Christ and the crown of thorns and the lance that pierced his side. Then came a great number of the archbishops and bishops with the blood of our Saviour, the rod of Moses, and the head of John the Baptist. Next the cardinals. The precious body of our Lord was carried by the archdeacons on a velvet cushion of violet adorned with *flurs de lys*. Following the Holy Sacrament came the King alone with bare head carrying a lighted taper. After him marched Monseigneur the Cardinal of Lorraine, then all

the princes and knights and members of the *Parlement*, etc. The Holy Sacrament was taken to the church of Notre Dame and there deposited with great reverence by the Bishop of Paris. Then the King and his children, the Queen and her attendants and many notables had dinner with the Bishop of Paris. After dinner the King made a speech against the execrable and damnable opinions dispersed throughout his kingdom. While the King, the Queen, and their court were with the Bishop of Paris, into their presence were brought six of the said heretics and in front of the church of Notre Dame they were burned alive. A number of other heretics went to the stake during the days following so that all over Paris one saw gibbets [gallows] by which the people were filled with terror.

---

## THE PERSECUTION OF ANABAPTISTS: THE EXAMINATION OF ELIZABETH DIRKS

The break with the Roman church and the rapid growth of a reformed church party in Germany under Luther's leadership was soon complicated by the appearance of other anti-Roman Protestants who differed with both the papacy and Luther on questions of theology and church discipline. In the Swiss city of Zurich, enthusiastic reformers like Ulrich Zwingli (1484–1531) and Conrad Grebel (c. 1500–1526) overthrew the local Catholic authorities but failed to agree fully with Luther or with each other on several theological matters. Grebel and his supporters, called Anabaptists, held that admission to membership in the church must be a voluntary act by adults, and condemned the practice of baptizing infants. When Zwingli insisted that no reforms in ecclesiastical practices should be undertaken without permission of the public authorities, the Zurich Anabaptists refused to comply, declaring the complete freedom of the church from state control. Condemned by Zwingli and forced into exile, the Zurich Anabaptists soon spread their ideas throughout the German-speaking lands.

Although the majority of Anabaptists renounced the use of force to impose any religious practice, the Anabaptist reformers in Münster, a city in northwestern Germany, did not. After winning control of the city council, they expelled all citizens who refused to become Anabaptists. Under the influence of "prophets," some Münster Anabaptists adopted practicing polygamy, communal ownership of property, and violence in anticipation of the imminent end of the world. In 1535, the forces of neighboring German princes captured Münster, slaughtering the Anabaptists.

The excesses of the Münster sect caused both Protestant and Catholic authorities to persecute more peaceful and orthodox Anabaptists wherever they were discovered. The movement remained small, fervent, but oppressed, and was confined to an underground existence. Modern Christian churches that acknowledge the sixteenth-century Anabaptists as their spiritual forebears are the Mennonites and Amish, the Plymouth (Pilgrim) Separatists, and the English and American Baptists.

In January 1549, Elizabeth Dirks was arrested in Holland, at that time under Catholic control. A former nun, she had come to doubt whether monastic life was truly Christian and fled the convent. Following is a verbatim account of her trial before Catholic examiners. Condemned to death, Elizabeth Dirks was drowned in a sack.

EXAMINERS: We understand that you are a teacher and have led many astray. We want to know who your friends are.

ELIZABETH: I am commanded to love the Lord my God and honor my parents. Therefore I will not tell you who my parents are. That I suffer for Christ is damaging to my friends.

EXAMINERS: We will let that rest for the present, but we want to know whom you have taught.

ELIZABETH: No, my Lords, do not press me on this point. Ask me about my faith and I will answer you gladly.

EXAMINERS: We will make it so tough that you will tell us.

ELIZABETH: I hope through the grace of God to guard my tongue that I shall not be a traitor and deliver my brother to death.

EXAMINERS: What persons were with you when you were baptized?

ELIZABETH: Christ said, "Ask those who were present." (John 18:21).

EXAMINERS: Now we see that you are a teacher because you make yourself equal to Christ.

ELIZABETH: No indeed. Far be it from me, for I count myself no better than the [lowest] from the house of the Lord.

EXAMINERS: What do you mean by the house of the Lord? Don't you consider our church to be the house of the Lord?

ELIZABETH: I do not, my Lords. For it is written, "You are the temple of the living God" (2 Cor. 6:16). As God said, "I will dwell with you" (Lev. 26:11).

EXAMINERS: What do you think of our Mass?

ELIZABETH: My Lords, I have no faith in your Mass but only in that which is in the Word of God.

EXAMINERS: What do you believe about the Holy Sacrament?

ELIZABETH: I have never in my life read in Scripture about a Holy Sacrament, but only of the Supper of the Lord.

EXAMINERS: Shut your mouth. The devil speaks through it.

ELIZABETH: Yes, my Lords, this is a little matter, for the servant is not greater than his Lord (Matt. 10:24).

EXAMINERS: You speak with a haughty tongue.

ELIZABETH: No, my Lords, I speak with a free tongue.

EXAMINERS: What did the Lord say when he gave the supper to his disciples?

ELIZABETH: What did he give them, flesh or bread?

EXAMINERS: He gave them bread.

ELIZABETH: Did not the Lord continue to sit there? How then could they eat his flesh?

EXAMINERS: What do you believe about the baptism of children, seeing that you have had yourself baptized again?

ELIZABETH: No, my Lords, I have not had myself baptized again. I have been baptized once on my faith, because it is written, "Baptism belongs to believers." [She deduces this from Peter's confession, Matt. 16:15-16.]

EXAMINERS: Are our children then damned because they are baptized?

ELIZABETH: No, my Lords. Far be it from me to judge the children.

EXAMINERS: Do you not think that you are saved by baptism?

ELIZABETH: No, my Lords. All the water in the sea cannot save me. All my salvation is in Christ, who has commanded me to love the Lord, my God, and my neighbor as myself.

EXAMINERS: Do priests have the power to forgive sins?

ELIZABETH: No, my Lords. How should I believe that? I say that Christ is the only priest through whom sins are forgiven.

EXAMINERS: You say that you accept everything in accord with Holy Scripture. Do you not then hold to the word of James?

ELIZABETH: How can I not hold to it?

EXAMINERS: Did he not say, "Go to the elders of the congregation that they should anoint you and pray for you"? (James 5:13).

ELIZABETH: Yes, but would you say, my Lords, that you are such a congregation?

EXAMINERS: The Holy Ghost has made you so holy that you don't need penance or the sacrament.

ELIZABETH: No, my Lords. I freely confess that I have transgressed the ordinances of the pope which the emperor has confirmed with placards. But if you can show me that in any articles I have transgressed against the Lord, my God, I will wail over myself as a miserable sinner.

This was her first hearing.

Then they took her again before the council and brought her to the torture room. Hans, the executioner, was there. The Lords said, "So far we have treated you gently. Since you won't confess we will put you to the torture." The Procurator General said, "Mr. Hans, take hold of her."

Mr. Hans answered, "Oh no, my Lords, she will confess voluntarily." But since she would not, he put screws on her thumbs and on two forefingers till the blood spurted from the nails.

EXAMINERS: Confess and we will ease your pain.

We told you to confess and not to call upon the Lord, your God!

But she held steadfastly to the Lord, her God, as above related. Then they eased her pain and she said, "Ask me. I will answer, for I feel no pain any more at all as I did."

EXAMINERS: Then won't you confess?

ELIZABETH: No, my Lords.

Then they put two screws on her legs and she said, "Oh my Lords, do not put me to shame. No man has ever touched my bare body." The Procurator General said, "Miss Elizabeth, we will not treat you dishonorably." Then she fainted and one said, "Maybe she's dead." Reviving she said, "I'm alive. I'm not dead." Then they took off the screws and tried to bend her by blandishments.

ELIZABETH: Why do you try me with candied speech as one does with children?

So they could get from her not a word against her brothers in the faith, nor against any one.

EXAMINERS: Will you recant everything you have said?

ELIZABETH: No, my Lords. I will not, but I will seal it with my blood.

EXAMINERS: We will not torture you any more.

Will you now tell us in good faith who baptized you?

ELIZABETH: Oh no, my Lords. I have told you all along that I will not do it.

Then, on March 27, 1549, Elizabeth was condemned to death and drowned in a sack. And thus she offered up her life to God.



## Menno Simons

### AN ANABAPTIST REJECTION OF THE USE OF FORCE

Menno Simons (c. 1496–1561), a Dutch priest who converted to Anabaptism in 1536, is considered the founder of the Mennonite church. In the following passages from his collected theological writings, Simons offered a biblical justification for the Anabaptist rejection of using force or state power to impose religious beliefs or practices.

Say, my dear people, where do the holy Scriptures teach that in Christ's kingdom and church we shall proceed with the magistrate, with the sword, and with physical force and tyranny over a man's conscience and faith, things subject to the judgment of God alone? Where have Christ and the apostles acted thus, advised thus, commanded thus? Ah, Christ says merely, Beware of false prophets; and Paul ordains that we shall avoid a heretical person after he has been admonished once or twice. John teaches that we shall not greet nor receive into the house the man who goes onward and does not bring the doctrine of Christ. But they do not write, Away with those heretics, Report them to the authorities, Lock them up, Expel them out of the city and the country, Throw them into the fire, the water, as the Catholics have done for many years, and as is still found to a great extent with you—you who make yourselves believe that you teach the word of God! . . .

Peter was commanded to sheathe his sword. All Christians are commanded to love their enemies: to do good unto those who abuse and persecute them; to give the mantle when the cloak is taken, the other cheek when one is stuck. Tell me, how can a Christian defend Scripturally retaliation, rebellion, war, striking, slaying, torturing, stealing, robbing and plundering and burning cities, and conquering countries?

The great Lord who has created you and us, who has placed our hearts within us knows, and He only knows that our hearts and hands are

clear of all sedition and murderous mutiny. By His grace we will ever remain clear. For we truly confess that all rebellion is of the flesh and of the devil.

O beloved reader, our weapons are not swords and spears, but patience, silence, and hope, and the Word of God. With these we must maintain our heavy warfare and fight our battle. Paul says, The weapons of our warfare are not carnal; but mighty through God. With these we intend and desire to storm the kingdom of the devil; and not with sword, spears, cannon, and coats of mail. For He esteemeth iron as straw, and brass as rotten wood. Thus may we with our Prince, Teacher, and Example Christ Jesus, raise the father against the son, and the son against the father, and may we cast down imagination and every high thing that exalteth itself against the knowledge of God, and bring into captivity every thought in obedience to Christ.

True Christians do not know vengeance, no matter how they are mistreated. In patience they possess their souls. Luke 21:18. And they do not break their peace, even if they should be tempted by bondage, torture, poverty, and besides, by the sword and fire. They do not cry, Vengeance, vengeance, as does the world; but with Christ they supplicate and pray: Father, forgive them; for they know not what they do. Luke 23:34; Acts 7:60.

According to the declaration of the prophets they have beaten their swords into plowshares

and their spears into pruning hooks. They shall sit every man under his vine and under his fig-tree, Christ; neither shall they learn war any more. Isa[iah] 2:4; Mic[ah] 4:3. . . .

Behold, beloved rulers and judges, if you take to heart these Scriptures and diligently ponder them, then you will observe, first, that your office is not your own but God's, so that you may bend your knees before His majesty; fear His great and adorable name, and rightly and reasonably execute your ordained office. Then you will not so freely with your perishable earthly power invade and transgress against Christ, the Lord of lords in His kingdom, power, and jurisdiction, and with your iron sword adjudicate in that which belongs exclusively to the eternal judgment of the Most High God, such as in faith and matters pertaining to faith. In the same vein Luther and others wrote in the beginning, but after they came to greater and higher estate they forgot it all. . . .

. . . If he is a preacher called by the Spirit of God, then let him show a single letter in all the New Testament that Christ or the apostles have

ever called on the magistrates to defend and protect the true church against the attack of the wicked, as, alas, he calls us. No, no. Christ Jesus and His powerful Word and the Holy Spirit are the protectors and defenders of the church, and not, eternally not, the emperor, king, or any worldly potentate! The kingdom of the Spirit must be protected and defended by the sword of the Spirit, and not by the sword of the world. This, in the light of the doctrine and example of Christ and His apostles, is too plain to be defended.

I would say further, if the magistracy rightly understood Christ and His kingdom, they would in my opinion rather choose death than to meddle with their worldly power and sword in spiritual matters which are reserved not to the judgment of man but to the judgment of the great and Almighty God alone. But they are taught by those who have the care of their souls that they may proscribe, imprison, torture, and slay those who are not obedient to their doctrine, as may, alas, be seen in many different cities and countries.

### REVIEW QUESTIONS

1. Why was the burning of heretics treated as a public festival?
2. Why were Anabaptists like Elizabeth Dirks considered dangerous to both Catholic and Protestant authorities?
3. What were Simons' reasons for rejecting the use of state power to impose religious belief or practices?
4. What did Simons think of Luther's support of state authority on behalf of the Church?

## CHAPTER II

# *Early Modern Society and Politics*



**HENRY HUDSON/DUTCH EAST INDIA COMPANY.** The Dutch East India Company was the foundation on which the Dutch built their colonial empire. The company hired Henry Hudson (d. 1611), English explorer and navigator, to find a quicker passage to the Spice Islands of the Pacific than the long and expensive voyage around the Cape of Good Hope. Hudson's quest for a northwest passage through North America was doomed to fail. In this picture, officials of the East India Company are conferring with Hudson. (*The Granger Collection, New York.*)

---

**T**he period from the Renaissance through the Scientific Revolution saw the breakdown of distinctively medieval cultural, political, and economic forms. The Renaissance produced a more secular attitude and expressed confidence in human capacities. Shortly afterward, the Protestant Reformation ended the religious unity of medieval Latin Christendom and weakened the political power of the church. At the same time the discovery of new trade routes to East Asia and of new lands across the Atlantic widened the imagination and ambitions of Christian Europeans and precipitated a commercial revolution. This great expansion of economic activity furthered capitalism and initiated a global economy—two developments associated with the modern world.

In the late fifteenth century, many Europeans encountered peoples whose cultures markedly differed from their own. The Portuguese, trying to break the Muslim monopoly over trade between Europe and eastern Asia, explored along the Atlantic coast of Africa, establishing their first links with the peoples and kingdoms of the sub-Saharan regions of modern Guinea, Ghana, Dahomey, and the Congo. Setting up fortified trading posts along the way, they eventually sailed around the Cape of Good Hope at the tip of Africa and reached India in 1498. By 1516, Portuguese merchants had reached the port of Canton in southern China. The Portuguese established fortified trading posts in India and Southeast Asia, some of which (Goa, Timor, Macao) they continued to hold into the late twentieth century.

In India, China, and Japan, the Portuguese found highly advanced civilizations that were able to resist European political and cultural domination fairly effectively. In contrast, the Spaniards, with the discovery of the Caribbean islands by Christopher Columbus in 1492, encountered a local population living in a Stone Age culture. There were no cities, no state structures, no significant architecture or art; technology was primitive, and contacts with other peoples limited. However, after 1518 when the Spaniards landed on the American mainland, they found in Mexico, Yucatán, and Peru advanced civilizations with great cities, well-developed governments, monumental architecture, and extensive commercial networks. The vast regions and diverse peoples of the Americas were gradually linked to Europe's Christian culture and expanding economy during the sixteenth and seventeenth centuries.

Exploration and commercial expansion created the foundations of a global economy in which the European economy was tied to Asian spices, African slaves, and American silver. A wide variety of goods circulated all over the globe. From the West Indies and East Asia, sugar, rice, tea, cacao, and tobacco flowed into Europe. From the Americas, potatoes, corn, sweet potatoes, and manioc (from which tapioca is made) spread to the rest of the world. Europeans paid for Asian silks and spices with American silver.

The increasing demand for goods and a rise in prices produced more

opportunities for the accumulation and investment of capital by private individuals, which is the essence of capitalism. State policies designed to increase national wealth and power also stimulated the growth of capitalism. Governments subsidized new industries, chartered joint-stock companies to engage in overseas trade, and struck at internal tariffs and guild regulations that hampered domestic economic growth. Improvements in banking, shipbuilding, mining, and manufacturing further stimulated economic growth.

In the sixteenth and seventeenth centuries the old medieval political order dissolved, and the modern state began to emerge. The modern state has a strong central government that issues laws that apply throughout the land and a permanent army of professional soldiers paid by the state. Trained bureaucrats, responsible to the central government, collect taxes, enforce laws, and administer justice. The modern state has a secular character; promotion of religion is not the state's concern, and churches do not determine state policy. These features of the modern state were generally not prevalent in the Middle Ages, when the nobles, church, and towns possessed powers and privileges that impeded central authority, and kings were expected to rule in accordance with Christian principles. In the sixteenth and seventeenth centuries, monarchs were exercising central authority with ever-greater effectiveness at the expense of nobles and clergy. The secularization of the state became firmly established after the Thirty Years' War (1618–1648); with their states worn out by Catholic–Protestant conflicts, kings came to act less for religious motives than for reasons of national security and power.

Historically, the modern state has been characterized by a devotion to the nation and by feelings of national pride. There is a national language that is used throughout the land, and the people have a sense of sharing a common culture and history, of being distinct from other peoples. There were some signs of growing national feeling during the sixteenth and seventeenth centuries, but this feature of the modern state did not become a major part of European political life until the nineteenth century. During the early modern period, loyalty was largely given to a town, to a province, to a noble, or to the person of the king rather than to the nation, the people as a whole.

---

## 1 The Age of Exploration and Conquest

In 1498, a Portuguese explorer, Vasco da Gama (c. 1460–1524), sailed a fleet of four ships around Africa into the Indian Ocean and landed at the Indian port of Calicut. His voyage marked the first step in the creation of a Portuguese commercial empire in East Asia. For centuries afterward, Europeans competed by fair means and foul for access to and control of the Asian trade. The Dutch, English,

and French eventually established trading posts and colonies along the same routes pioneered by the Portuguese. Meanwhile, the Spaniards, following the initial discovery of the Caribbean islands by Columbus in 1492, proceeded to explore, conquer, and settle the mainland of Central, South, and North America.

## Bernal Díaz del Castillo

### *THE DISCOVERY AND CONQUEST OF MEXICO*

In 1518, Spanish ships explored the mainland coast along the Gulf of Mexico near the Yucatán Peninsula. The following year an expedition under the leadership of Hernando Cortés (1485–1547) landed at the site of modern Veracruz to explore the newly discovered country. There the Spaniards were unexpectedly confronted with ambassadors from Montezuma (c. 1502–1520), the ruler of an extensive Aztec empire; the Aztecs presented Cortés with gifts made of jade, gold, and silver and with rich textiles, and urged that the Spaniards depart—Montezuma feared Cortés was the Aztec god Quetzalcoatl who had come to reclaim his kingdom. Having 555 troops together with 16 horses and some cannons, Cortés refused and announced that he was sent by his king to speak directly with Montezuma. Sinking his ships to prevent his troops from deserting, Cortés marched inland to the Aztec capital, Tenochtitlán, the site of today's Mexico City; the Spaniards found a civilization with a high level of social and political organization and advanced techniques of engineering, architecture, writing, astronomy, painting, and ceramics. Located on islands in the midst of a lake, Tenochtitlán was approached by three stone causeways that converged in a great central square, dominated by a high pyramidal temple. Other magnificent stone temples and palaces, paved marketplaces, canals with boats carrying products needed by the busy inhabitants, and cultivated gardens with aviaries presented impressive urban scenes. Thousands of priests, soldiers, civil servants, artisans, and laborers filled the streets and houses.

The following excerpts are from *The Discovery and Conquest of Mexico*, the personal memoir of Bernal Díaz del Castillo (c. 1492–1581). Díaz accompanied Cortés and wrote an eyewitness account of this first confrontation between Christian and Aztec civilizations. In the following passage Díaz described Montezuma and his courtiers. Although generally favorable in his account of Montezuma, Díaz reported a rumor that the Aztec emperor ate human flesh for dinner. Whether the Aztecs were cannibals is still disputed among scholars.

The Great Montezuma was about forty years old, of good height and well proportioned, slender and spare of flesh, not very swarthy, but of the natural colour and shade of an In-

dian. He did not wear his hair long, but so as just to cover his ears, his scanty black beard was well shaped and thin. His face was somewhat long, but cheerful, and he had good eyes

and showed in his appearance and manner both tenderness and, when necessary, gravity. He was very neat and clean and bathed once every day in the afternoon. He had many women as mistresses, daughters of Chieftains, and he had two great Cacicas [noblewomen] as his legitimate wives. He was free from unnatural offences. The clothes that he wore one day, he did not put on again until four days later. He had over two hundred Chieftains in his guard, in other rooms close to his own, not that all were meant to converse with him, but only one or another, and when they went to speak to him they were obliged to take off their rich mantles [cloaks] and put on others of little worth, but they had to be clean, and they had to enter barefoot with their eyes lowered to the ground, and not to look up in his face. And they made him three obeisances [bows], and said: "Lord, my Lord, my Great Lord," before they came up to him, and then they made their report and with few words he dismissed them, and on taking leave they did not turn their backs, but kept their faces towards him with their eyes to the ground, and they did not turn their backs until they left the room. I noticed another thing, that when other great chiefs came from distant lands about disputes or business, when they reached the apartments of the Great Montezuma, they had to come barefoot and with poor mantles, and they might not enter directly into the Palace, but had to loiter about a little on one side of the Palace door, for to enter hurriedly was considered to be disrespectful. . . .

I have heard it said that they were wont to cook for him the flesh of young boys, but as he had such a variety of dishes, made of so many things, we could not succeed in seeing if they were of human flesh or of other things, for they daily cooked fowls, turkeys, pheasants, native partridges, quail, tame and wild ducks, venison, wild boar, reed birds, pigeons, hares and rabbits, and many sorts of birds and other things which are bred in this country, and they are so numerous that I cannot finish naming them in a hurry; so we had no insight into it; but I know for certain that after our Captain

[Cortés] censured the sacrifice of human beings, and the eating of their flesh, he ordered that such food should not be prepared for him thenceforth. . . .

. . . While Montezuma was at table eating, as I have described, there were waiting on him two other graceful women to bring him tortillas, kneaded with eggs and other sustaining ingredients, and these tortillas were very white, and they were brought on plates covered with clean napkins, and they also brought him another kind of bread, like long balls kneaded with other kinds of sustaining food, and *pan pabol*, for so they call it in this country, which is a sort of wafer. There were also placed on the table three tubes much painted and gilded, which held *liquidambar* [a sort of sweet gum] mixed with certain herbs which they call *tabaco*, and when he had finished eating, after they had danced before him and sung and the table was removed, he inhaled the smoke from one of those tubes, but he took very little of it and with that he fell asleep. . . .

Let us leave this and go on to another great house, where they keep many Idols, and they say that they are their fierce gods, and with them many kinds of carnivorous beasts of prey, tigers and two kinds of lions, and animals something like wolves and foxes, and other smaller carnivorous animals, and all these carnivores they feed with flesh, and the greater number of them breed in the house. They give them as food deer and fowls, dogs and other things which they are used to hunt, and I have heard it said that they feed them on the bodies of the Indians who have been sacrificed. It is in this way; you have already heard me say that when they sacrifice a wretched Indian they saw open the chest with stone knives and hasten to tear out the palpitating heart and blood, and offer it to their Idols, in whose name the sacrifice is made. Then they cut off the thighs, arms and head and eat the former at feasts and banquets, and the head they hang up on some beams, and the body of the man sacrificed is not eaten but given to these fierce animals. They also have in that cursed house many vipers and poisonous

snakes which carry on their tails things that sound like bells. These are the worst vipers of all, and they keep them in jars and great pottery vessels with many feathers, and there they lay their eggs and rear their young, and they give them to eat the bodies of the Indians who have been sacrificed, and the flesh of dogs which they are in the habit of breeding.

Let me speak now of the infernal noise when the lions and tigers roared and the jackals and foxes howled and the serpents hissed, it was horrible to listen to and it seemed like a hell. Let us go on and speak of the skilled workmen Montezuma employed in every craft that was practised among them. We will begin with lapidaries [gem cutters] and workers in gold and silver and all the hollow work, which even the great goldsmiths in Spain were forced to admire. . . . Let us go on to the great craftsmen in feather work, and painters and sculptors who were most refined; then to the Indian women who did the weaving and the washing, who made such an immense quantity of fine fabrics with wonderful featherwork designs; the greater part of it was brought daily from some towns of the province on the north coast near Vera Cruz called Cotaxtla.

---

Díaz records with amazement the great central marketplace with its merchants and myriad products.

---

. . . . When we arrived at the great market place, called Tlaltelolco, we were astounded at the number of people and the quantity of merchandise that it contained, and at the good order and control that was maintained, for we had never seen such a thing before. The chieftains who accompanied us acted as guides. Each kind of merchandise was kept by itself and had its fixed place marked out. Let us begin with the dealers in gold, silver, and precious stones, feathers, mantles, and embroidered goods. Then there were other wares con-

sisting of Indian slaves both men and women; and I say that they bring as many of them to that great market for sale as the Portuguese bring negroes from Guinea; and they brought them along tied to long poles, with collars round their necks so that they could not escape, and others they left free. Next there were other traders who sold great pieces of cloth and cotton, and articles of twisted thread, and there were *cacahuateros* who sold cacao. In this way one could see every sort of merchandise that is to be found in the whole of New Spain [Spain's name for Mexico]. . . .

. . . . And we saw the fresh water that comes from Chapultepec [a wooded area near Tenochtitlán] which supplies the city, and we saw the bridges on the three causeways which were built at certain distances apart through which the water of the lake flowed in and out from one side to the other, and we beheld on that great lake a great multitude of canoes, some coming with supplies of food and others returning loaded with cargoes of merchandise; and we saw that from every house of that great city and of all the other cities that were built in the water it was impossible to pass from house to house, except by drawbridges which were made of wood or in canoes; and we saw in those cities Cues [pyramidal temples] and oratories like towers and fortresses and all gleaming white, and it was a wonderful thing to behold; then the houses with flat roofs, and on the causeways other small towers and oratories which were like fortresses.

After having examined and considered all that we had seen we turned to look at the great market place and the crowds of people that were in it, some buying and others selling, so that the murmur and hum of their voices and words that they used could be heard more than a league off. Some of the soldiers among us who had been in many parts of the world, in Constantinople, and all over Italy, and in Rome, said that so large a market place and so full of people, and so well regulated and arranged, they had never beheld before. . . .



---

When Cortés mocks the Aztec ruler's religious devotion to his gods and proposes setting up the Christian cross and image of the Virgin Mary, Montezuma reproaches him.

---

... Our Captain said to Montezuma through our interpreter, half laughing: "Señor Montezuma, I do not understand how such a great Prince and wise man as you are has not come to the conclusion, in your mind, that these idols of yours are not gods, but evil things that are called devils, and so that you may know it and all your priests may see it clearly, do me the favour to approve of my placing a cross here on the top of this tower, and that in one part of these oratories where your Huichilobos and Tezcatepuca [Aztec gods] stand we may divide off a space where we can set up an image of Our Lady (an image which Montezuma had already seen) and you will see by the fear in which these Idols hold it that they are deceiving you."

Montezuma replied half angrily (and the two priests who were with him showed great annoyance), and said: "Señor Malinche [Aztec name for Cortés], if I had known that you would have said such defamatory things I would not have shown you my gods, we consider them to be very good, for they give us health and rains and good seed times and seasons and as many victories as we desire, and we are obliged to worship them and make sacrifices, and I pray you not to say another word to their dishonour." ...

---

The Spaniards decide to build a Christian chapel within the walls of the huge Aztec

### REVIEW QUESTIONS

1. What evidence did Bernal Díaz del Castillo offer to show that the Aztecs were a highly civilized people?
2. What moral and religious practices of the Aztecs did the Spaniards find strange and contrary to Christian beliefs?

palace in which they are quartered, hoping to convert the Aztecs by the example of their own Christian religious devotions. By chance, they discover a secret door to a room filled with treasure.

---

... Now as there was a rumour and we had heard the story that Montezuma kept the treasure of his father Axayaca in that building, it was suspected that it might be in this chamber which had been closed up and cemented only a few days before. Yañes spoke about it to Juan Valásquez de Leon and Francisco de Lugo, and those Captains told the story to Cortés, and the door was secretly opened. When it was opened Cortés and some of his Captains went in first, and they saw such a number of jewels and slabs and plates of gold and chalchihuites [figures of goddesses] and other great riches, that they were quite carried away and did not know what to say about such wealth. The news soon spread among all the other Captains and soldiers, and very secretly we went in to see it. When I saw it I marvelled, and as at that time I was a youth and had never seen such riches as those in my life before, I took it for certain that there could not be another such store of wealth in the whole world. It was decided by all our captains and soldiers, that we should not dream of touching a particle of it, but that the stones should immediately be put back in the doorway and it should be sealed up and cemented just as we found it, and that it should not be spoken about, lest it should reach Montezuma's ears, until times should alter.

## 2 Spanish Oppression of Amerindians

To work the mines and large estates they established in the New World, the Spanish conquistadors reduced the Amerindians to servitude. Outraged by the inhumane treatment of the Amerindians, Spanish missionaries, principally Dominicans, condemned the settlers in fiery sermons and appealed to the Spanish throne to intervene. In a sermon preached on the island of Hispaniola (today the Dominican Republic and Haiti), a Dominican missionary said angrily, "Are these Indians not men? Do they not have rational souls? Are you not obliged to love them as you love yourselves?"

### Bartolomé de Las Casas

#### *THE TEARS OF THE INDIANS*

A particularly eloquent defender of the Amerindians was Bartolomé de Las Casas (1474–1566), who spent most of his long life in Spanish America. In *The Tears of the Indians*, also published as *A Short History of the Destruction of the Indies*, Las Casas described in graphic detail the atrocities inflicted on the Amerindians. His account greatly exaggerated the number of Amerindians killed by the Spaniards; disease, for which the Amerindians had no immunity, not Spanish mistreatment, was the principal reason for the decimation of the native population. Las Casas' appeals were instrumental in stimulating reforms by the Spanish throne, but the distance separating Spain from her possessions in the New World often prevented effective enforcement of these reforms. In the following excerpt from *The Tears of the Indians*, Las Casas recounts the brutal behavior of the Spaniards toward the native inhabitants of Hispaniola whom he described as a people "devoid of wickedness and duplicity . . . or desire for vengeance."

On the Island Hispaniola was where the Spaniards first landed, as I have said. Here those Christians perpetrated their first ravages and oppressions against the native peoples. This was the first land in the New World to be destroyed and depopulated by the Christians, and here they began their subjection of the women and children, taking them away from the Indians to use them and ill use them, eating the food they provided with their sweat and toil. The Spaniards did not content themselves with what the Indians gave them of their own free will, according to their ability, which was always too little to satisfy enormous appetites, for a Christian eats and consumes in one day an amount of

food that would suffice to feed three houses inhabited by ten Indians for one month. And they committed other acts of force and violence and oppression which made the Indians realize that these men had not come from Heaven. And some of the Indians concealed their foods while others concealed their wives and children and still others fled to the mountains to avoid the terrible transactions of the Christians.

And the Christians attacked them with buffets and beatings, until finally they laid hands on the nobles of the villages. Then they behaved with such temerity and shamelessness that the most powerful ruler of the islands had to see his own wife raped by a Christian officer.

From that time onward the Indians began to seek ways to throw the Christians out of their lands. They took up arms, but their weapons were very weak and of little service in offense and still less in defense. (Because of this, the wars of the Indians against each other are little more than games played by children.) And the Christians, with their horses and swords and pikes began to carry out massacres and strange cruelties against them. They attacked the towns and spared neither the children nor the aged nor pregnant women nor women in childbed, not only stabbing them and dismembering them but cutting them to pieces as if dealing with sheep in the slaughter house. They laid bets as to who, with one stroke of the sword, could split a man in two or could cut off his head or spill out his entrails with a single stroke of the pike. They took infants from their mothers' breasts, snatching them by the legs and pitching them headfirst against the crags or snatched them by the arms and threw them into the rivers, roaring with laughter and saying as the babies fell into the water, "Boil there, you offspring of the devil!" Other infants they put to the sword along with their mothers and anyone else who happened to be nearby. They made some low wide gallows on which the hanged victim's feet almost touched the ground, stringing up their victims in lots of thirteen, in memory of Our Redeemer and His twelve Apostles, then set burning wood at their feet and thus burned them alive. To others they attached straw or wrapped their whole bodies in straw and set them afire. With still others, all those they wanted to capture alive, they cut off their hands

and hung them round the victim's neck, saying, "Go now, carry the message," meaning, Take the news to the Indians who have fled to the mountains. They usually dealt with the chieftains and nobles in the following way: they made a grid of rods which they placed on forked sticks, then lashed the victims to the grid and lighted a smoldering fire underneath, so that little by little, as those captives screamed in despair and torment, their souls would leave them.

I once saw this, when there were four or five nobles lashed on grids and burning; I seem even to recall that there were two or three pairs of grids where others were burning, and because they uttered such loud screams that they disturbed the captain's sleep, he ordered them to be strangled. And the constable, who was worse than an executioner, did not want to obey that order (and I know the name of that constable and know his relatives in Seville), but instead put a stick over the victims' tongues, so they could not make a sound, and he stirred up the fire, but not too much, so that they roasted slowly, as he liked. I saw all these things I have described, and countless others.

And because all the people who could do so fled to the mountains to escape these inhuman, ruthless, and ferocious acts, the Spanish captains, enemies of the human race, pursued them with the fierce dogs they kept which attacked the Indians, tearing them to pieces and devouring them. And because on few and far between occasions, the Indians justifiably killed some Christians, the Spaniards made a rule among themselves that for every Christian slain by the Indians, they would slay a hundred Indians.

### REVIEW QUESTION

1. How do you explain the cruelty of the Spaniards?

### 3 Toward the Modern Economy: The Example of Holland

The Spanish and Portuguese monopoly of trade was challenged in the late sixteenth century, first by English privateers who preyed on the Spanish fleets crossing the Atlantic and then by the Dutch who were in revolt against their sovereign, the Spanish king Philip II (1556–1598). Earlier, the Dutch had traded with both Spanish and Portuguese ports, but were not allowed to seek markets directly with the Americas or the East Indies. When Philip II, who was also king of Portugal from 1580, excluded the rebellious Dutch from trading in his ports—a policy that was renewed by his son, Philip III (1598–1621)—Dutch merchants decided to break the Portuguese monopoly over trade with the East Indies. In doing so, they launched the first of many commercial wars designed to win control over world trade markets.

To encourage trade with the East Indies, the Dutch government established a private limited stockholding company, the East India Company, and granted it a monopoly over trade and colonization anywhere east of the Cape of Good Hope or beyond the Straits of Magellan at the southern tip of South America. The company was granted the right to build fortresses, to raise armies, to establish laws and courts in territories it captured from the Spanish or the Portuguese, and to enter into diplomatic alliances with other princes. The East India Company was the foundation on which the Dutch built their colonial empire. Other European states established similar corporations to further trade and colonization.

#### William Carr

#### THE DUTCH EAST INDIA COMPANY

In 1693, William Carr, the English consul at Amsterdam, wrote a travelers' guide to the leading cities of Holland, Flanders, northern Germany, and Scandinavia. Of these, the largest and wealthiest was Amsterdam in Holland. In less than a century, this once small medieval city had grown to become the most important commercial port in the West and the center of European financial capitalism. In the following selection, Carr describes the commercial trading system of the famous Dutch East India Company, which established trading posts in South Africa, the Persian Gulf area, India, Ceylon, Bangladesh, Indonesia, China, and Japan. Although not mentioned by Carr, the Dutch West India Company conducted similar operations in the Caribbean and North America. The Dutch trading post of New Amsterdam at the mouth of the Hudson River would become the city of New York, the world center of finance capitalism in the twentieth century.

... The East India Company of the Netherlands is said to be a commonwealth within a commonwealth, and this is true when you consider the sovereign power and privileges the company has been granted by the States General [the ruling council of the Dutch Republic] and also consider its riches and vast number of subjects, and the many territories and colonies it possesses in the East Indies. The company is said to have 30,000 men in its constant employ and more than 200 capital ships, in addition to its sloops, ketches, and yachts. The company possesses many colonies formerly belonging to Spain, Portugal, and various Indian princes, and as good Christians company members have spread the Gospel of Christ in these lands, printing the Bible, prayer books, and catechisms in Indian languages and maintaining ministers and teachers to instruct those that are converted to the faith. Having said that this company is so extensive—as it were a commonwealth apart—I will demonstrate that it is a commonwealth first by its power, riches, and strength in the East Indies, and second, by its position in Europe. ... But I will begin at the Cape of Good Hope [Africa] where the company has built a fort where it maintains a garrison to defend its ships when they stop there for fresh water. From there let us view the company on the island of Java, where it has built a fair city called Batavia and fortified it with bastions like those in Amsterdam. This

city is the residence of the company's grand minister of state, called the General of the Indies. He has six privy counsellors (ordinary) and two extraordinary; they oversee the concerns of the company throughout the Indies, including matters of war and peace. ... The General of the Indies has horse and foot soldiers, officers, and servants—as if he were a sovereign prince—all paid for by the company. ... So formidable is the company in the East Indies that it looks as though it aims to rule the South Seas. It also has a great trade with China and Japan. ... With Persia also it has great commerce and is so confident that it wages war with the Persian monarch if he wrongs it in trade. It also has several colonies on the coast of Malabar and Coromandel [west coast of India] and in the country of the Great Mogul. ... But especially let us examine the company on the rich island of Ceylon [Sri Lanka] where it controls the plains, so the king of the island is forced to live in the mountains while the company possesses the city of Colombo. ... I will say no more of the company's power in the Indies, but let us examine its position in Europe. To begin with, in Amsterdam the company has two large stately palaces, one being in the old part of the city, and the other in the new; in the old part it keeps its court—where the Resident Committee of the company sits—and sells the company's goods.

### REVIEW QUESTION

1. What evidence of the Dutch East India Company's power does Carr provide?

---

## 4 The Jews of Spain and Portugal: Expulsion, Forced Conversion, Inquisition

For centuries the Jewish community in Spain had distinguished itself in commerce and intellectual pursuits, and Jews had served Spanish kings as ministers and physicians. However, the five-hundred-year struggle, seen as a crusade, to drive the Muslims out of Spain and the vitriolic preachings of clerics, particularly Dominican friars, exacerbated anti-Jewish feelings. In a three-month period in

1391, mobs slew some 50,000 Jews and prompted many others to join the growing number of *conversos* or converts. A century later, in 1492, the Spanish monarchs Ferdinand and Isabella, fearing that converted Jews were being encouraged by their relatives and erstwhile co-religionists to return to Judaism, ordered the expulsion of those Spanish Jews who would not convert to Catholicism. Perhaps as many as 150,000 Jews fled; it is not known how many remained and converted.

Old Christians disdained the *conversos* or New Christians. They accused the converts of secretly practicing Judaism and resented their rise to positions of eminence in business, the professions, government service, and even the church. The hostility to *conversos* also had a racial component, as Old Christians insisted, contrary to Catholic theology, that baptism would not cleanse the bad blood of Jews. Old Christians were obsessed with racial purity, refusing to intermarry with New Christians, even if the family had been faithful Catholics for generations, and barring their entry into certain military and religious orders. For social acceptance, one had to prove a lineage that had no Jewish blood.

## PROCEEDINGS OF THE SPANISH INQUISITION: THE TORTURE OF ELVIRA DEL CAMPO

For centuries the Spanish Inquisition, established to guard against religious backsliding by New Christians and run by clergy motivated by church doctrines that denigrated Jews and Judaism, relentlessly hounded the converts' descendants. The following account taken from the Inquisition's archives typifies the tribunal's procedures. In 1567, Elvira del Campo, a descendant of converts who considered herself Catholic and married a Catholic, was reported to the Inquisition by neighbors who observed that she refrained from eating pork (forbidden to Jews) and put on clean clothes on Saturday (the Jewish Sabbath). The pregnant Elvira assured the clerical judges that she was a good Christian and that she only performed these innocent practices in fulfillment of a promise she had made to her dying mother when she was eleven. Subjected to cruel torture, the pregnant woman confessed to Judaizing. The court confiscated her property, sentenced her to three years in prison, and required her to wear the garb of a convicted heretic. Although released a few months after giving birth, she was reduced to poverty and shame, and her life was ruined.

She was carried to the torture-chamber and told to tell the truth, when she said that she had nothing to say. She was ordered to be stripped and again admonished, but was silent. When stripped, she said "Señores, I have done all that is said of me and I bear false-witness against myself, for I do not want to see myself in such trouble; please God, I have done nothing." She was

told not to bring false testimony against herself but to tell the truth. The tying of the arms was commenced; she said "I have told the truth; what have I to tell?" She was told to tell the truth and replied "I have told the truth and have nothing to tell." One cord was applied to the arms and twisted and she was admonished to tell the truth but said she had nothing to tell.

Then she screamed and said "I have done all they say." Told to tell in detail what she had done she replied "I have already told the truth." Then she screamed and said "Tell me what you want for I don't know what to say." She was told to tell what she had done, for she was tortured because she had not done so, and another turn of the cord was ordered. She cried "Loosen me, Señores and tell me what I have to say: I do not know what I have done, O Lord have mercy on me, a sinner!" Another turn was given and she said "Loosen me a little that I may remember what I have to tell; I don't know what I have done; I did not eat pork for it made me sick; I have done everything; loosen me and I will tell the truth." Another turn of the cord was ordered, when she said "Loosen me and I will tell the truth; I don't know what I have to tell—loosen me for the sake of God—tell me what I have to say—I did it, I did it—they hurt me Señor—loosen me, loosen me and I will tell it." She was told to tell it and said "I don't know what I have to tell—Señor I did it—I have nothing to tell—Oh my arms! release me and I will tell it." She was asked to tell what she did and said "I don't know, I did not eat because I did not wish to." She was asked why she did not wish to and replied "Ay! loosen me, loosen me—take me from here and I will tell when I am taken away—I say that I did not eat it." She was told to speak and said "I did not eat it, I don't know why." Another turn was ordered and she said "Señor I did not eat it because I did not wish to—release me and I will tell it." She was told to tell what she had done contrary to our holy Catholic faith. She said "Take me from here and tell me what I have to say—they hurt me—Oh my arms, my arms!" which she repeated many times and went on "I don't remember—tell me what I have to say—O wretched me!—I will tell all that is wanted, Señores—they are breaking my arms—loosen me a little—I did everything that is said of me." She was told to tell in detail truly what she did. She said "What am I wanted to tell? I did everything—loosen me for I don't remember what I have to tell—don't you see what a weak woman I am?—Oh! Oh! my arms are breaking." More turns were or-

dered and as they were given she cried "Oh! Oh! loosen me for I don't know what I have to say—Oh my arms!—I don't know what I have to say—if I did I would tell it." The cords were ordered to be tightened when she said "Señores have you no pity on a sinful woman?" She was told, yes, if she would tell the truth. She said, "Señor tell me, tell me it." The cords were tightened again, and she said "I have already said that I did it." She was ordered to tell it in detail, to which she said "I don't know how to tell it señor, I don't know." Then the cords were separated and counted, and there were sixteen turns, and in giving the last turn the cord broke.

She was then ordered to be placed on the potro [a type of ladder with sharp-edged rungs]. She said "Señores, why will you not tell me what I have to say? Señor, put me on the ground—have I not said that I did it all?" She was told to tell it. She said "I don't remember—take me away—I did what the witnesses say." She was told to tell in detail what the witnesses said. She said "Señor, as I have told you, I do not know for certain. I have said that I did all that the witnesses say. Señores release me, for I do not remember it." She was told to tell it. She said "I do not know it. Oh! Oh! they are tearing me to pieces—I have said that I did it—let me go." She was told to tell it. She said "Señores, it does not help me to say that I did it and I have admitted that what I have done has brought me to this suffering—Señor, you know the truth—Señores, for God's sake have mercy on me. Oh Señor, take these things from my arms—Señor release me, they are killing me." She was tied on the potro with the cords, she was admonished to tell the truth and the garrotes [twisted sticks used to tighten ropes that cut into the flesh] were ordered to be tightened. She said "Señor do you not see how these people are killing me? Señor, I did it—for God's sake let me go." She was told to tell it. She said "Señor, remind me of what I did not know—Señores have mercy upon me—let me go for God's sake—they have no pity on me—I did it—take me from here and I will remember what I cannot here." She was told to tell the truth or the cords would be tightened. She said "Remind me of what I have

to say for I don't know it—I said that I did not want to eat it—I know only that I did not want to eat it,” and this she repeated many times. She was told to tell why she did not want to eat it. She said, “For the reason that the witnesses say—I don't know how to tell it—miserable that I am that I don't know how to tell it—I say I did it and my God how can I tell it?” Then she said that, as she did not do it, how could she tell it—“They will not listen to me—these people want to kill me—release me and I will tell the truth.” She was again admonished to tell the truth. She said, “I did it, I don't know how I did it—I did it for what the witnesses say—let me go—I have lost my senses and I don't know how to tell it—loosen me and I will tell the truth.” Then she said “Señor, I did it, I don't know how I have to tell it, but I tell it as the witnesses say—I wish to tell it—take me from here—Señor as the witnesses say, so I say and confess it.” She was told to declare it. She said “I don't know how to say it—I have no memory—Lord, you are witness that if I knew how to say anything else I would say it. I know nothing more to say than that I did it and God knows it.” She said many times, “Señores, Señores, nothing helps me. You, Lord, hear that I tell the truth and can say no more—they are tearing out my soul—order them to loosen me.” Then she said, “I do not say that I did it—I said no more.” Then she said, “Señor, I did it to observe that Law.” She was asked what Law. She said, “The Law that the witnesses say—I declare it all Señor, and don't remember what Law it was—

O, wretched was the mother that bore me.” She was asked what was the Law she meant and what was the Law that she said the witnesses say. This was asked repeatedly, but she was silent and at last said that she did not know. She was told to tell the truth or the garrotes would be tightened but she did not answer. Another turn was ordered on the garrotes and she was admonished to say what Law it was. She said “If I knew what to say I would say it. Oh Señor, I don't know what I have to say—Oh! Oh! they are killing me—if they would tell me what—Oh, Señores! Oh, my heart!” Then she asked why they wished her to tell what she could not tell and cried repeatedly “O, miserable me!” Then she said “Lord bear witness that they are killing me without my being able to confess.” She was told that if she wished to tell the truth before the water was poured she should do so and discharge her conscience. She said that she could not speak and that she was a sinner. Then [her mouth was held open by an iron prong, her nostrils were plugged, and a funnel was inserted in her throat, through which water slowly trickled] and she said “Take it away, I am strangling and am sick in the stomach.” A jar of water was then poured down, after which she was told to tell the truth. She clamored for confession, saying that she was dying. She was told that the torture would be continued till she told the truth and was admonished to tell it, but though she was questioned repeatedly she remained silent. Then the inquisitor, seeing her exhausted by the torture, ordered it to be suspended.

## Damião de Gois

### THE FORCED CONVERSION OF PORTUGUESE JEWS

Influenced by the recent expulsion of the Spanish Jews, in 1497 King Manuel of Portugal (1495–1521) also demanded the expulsion or conversion of the Jews in his own country. Making the event more harrowing for the unfortunate Jews was the king's order to wrest Jewish children age fourteen or younger from their parents, baptize them, and place them in Christian homes. This wave of persecution



was not confined to those who actively practiced the Jewish faith. The recent converts, or New Christians, free of the barriers that had been placed on them as Jews, were rising rapidly in the professions, government service, and business. In 1506, Old Christians, driven by fear and hate and aroused by friars shouting heresy, massacred New Christians. Damião de Gois, a contemporary Christian chronicler, reported that the mob dragged the victims

through the streets with their sons, wives and daughters [and] threw them indiscriminately, dead and alive onto the bonfires, without any mercy. And so great was the cruelty that they even executed children and babies in the cradle, taking them by the legs, cutting them into pieces and smashing them against walls. In these cruelties, they did not forget to sack the houses and steal all the gold, silver and jewels which they found in them, the matter reaching such a frenzy that they dragged [even] from the churches many men, women, boys and girls, tearing them away from . . . the images of our Lord and Our Lady and the other saints, which they had embraced for fear of death, killing and burning without distinction, [and] without fear of God, both women and men.

In the following selection, Damião de Gois describes the events surrounding the forced conversion of Portuguese Jews.

Many of the Jews born in the kingdom [of Portugal] and of those who came from Castile received the water of baptism, and those who did not want to convert then began to arrange matters suitably for their embarkation. At this time the king, for reasons that moved him thus, ordered that on a certain day their sons and daughters, aged fourteen and below, should be taken from them and distributed among the towns and villages of the kingdom, where at his own expense [the king] ordered that they should be brought up and indoctrinated in the faith of our saviour Jesus Christ. This was agreed by the king with his council of state in Estremoz, and from there he went to Evora at the beginning of Lent in the year 1497, where he announced that the appointed day would be Easter Sunday.

Because there was less secrecy among the members of the [royal] council than had been expected, concerning what had been ordered in this matter, on the day on which [this] was to happen, it was necessary for the king to command that the execution of this order should be implemented at once throughout the kingdom, before by means and devices the Jews might have sent their children abroad. This action was the cause, not only of great terror, mixed with many

tears, pain and sadness among the Jews, but also of much fright and surprise among the Christians, because no [human] creature ought to suffer or endure having his children forcibly separated from him. And [even] among foreigners [perhaps the native population of Portugal's colonies] virtually the same feeling exists by natural communication [i.e. without Christianity], principally among the rational ones, because with them Nature communicates the effects of her law more freely than with irrational beasts.

This same law compelled many of the 'old' Christians to be so moved to pity and mercy by the angry cries, weeping and wailing of the fathers and mothers from whom their children were forcibly taken, that they themselves hid [Jewish children] in their houses so that [the Jews] should not see them snatched from their hands. Those [Christians] saved them, knowing that they were thus acting against the law and the pragmatic of their king and lord, and that this same natural law made the Jews themselves use such cruelty that many of them killed their children, by suffocating them and drowning them in wells and rivers, as well as other methods, preferring to see them die in this way rather than be separated from them, without hope that they

would ever see them again; and, for the same reason, many of [the parents] killed themselves.

While these actions were being carried out, the king never ceased to concern himself with what was necessary for the salvation of these people's souls, so that, moved by piety, he played a trick on them, by ordering them to be allowed to embark. Of the three ports of the kingdom that were designated for this, he forbade them two and commanded that they should all go to Lisbon to embark, giving them the [quarter of] the *Estaos* in which to shelter, and more than twenty thousand souls gathered there. Because of these delays, the time that the king had fixed for their departure went by, and thus they all remained as captives. Finding themselves in so wretched a state, many of them placed themselves at the mercy of the king. He returned their children to them and promised them that for twenty years he would inflict no harm upon them and that they would become Christians; [all of] which the king conceded to them, together with many other privileges that he gave them. As for those who did not want to be Christians, he ordered immediate embarkation to be granted to them, thus freeing them from the captivity in which they found themselves; and they all passed over to the lands of the Moors.<sup>1</sup>

Now it appears that we might be regarded as neglectful if we did not state the reason why the

king ordered the children of the Jews to be taken from them, but not those of the Moors, because they too left the kingdom because they did not wish to receive the water of baptism and believe what the Catholic Church believes. The reason was that from the seizure of the Jews' children no harm could result for the Christians dispersed throughout the world, in which the Jews, because of their sins, do not have kingdoms or lordships, cities and towns, but rather, everywhere they live they are pilgrims and taxpayers, without having power or authority to carry out their wishes against the injuries and evils which are done to them. But for *our* sins and punishment, God allows the Moors to occupy the greater part of Asia and Africa and a great part of Europe, where they have empires and kingdoms and great lordships, in which many Christians are under tribute to them, as well as many whom they hold as captives. For all these [reasons], it would be very prejudicial to take the Moors' children away from them, because it is clear that they would not hesitate to avenge those to whom such an injury was done on the Christians living in the lands of other Moors, once they found out about it, and above all on the Portuguese, against whom they would have a particular grievance in this regard. And this was the reason why [the Muslims] were allowed to leave the kingdom with their children and the Jews were not, to all of whom God permitted through his mercy to know the way of truth, so that they might be saved in it.

<sup>1</sup>North Africa.

## REVIEW QUESTIONS

1. Why did Christians persecute Jews and New Christians with a clear conscience?
2. Why didn't the Portuguese take away the children of Muslims the way they did Jewish children?

## 5 The Atlantic Slave Trade

As the first Portuguese merchants began to penetrate southward along the coast of western Africa, they found that the local African societies engaged in an extensive trade in slave laborers. Like slaves in the Mediterranean region, African slaves

were prisoners of war, criminals, or victims of violence and kidnapping. The Portuguese ships began carrying slaves from one local market to another along the African coast. Some slaves were taken back to Europe, but after 1500 the trade shifted largely to the Portuguese colony in Brazil and the Spanish colonies in the West Indies. In addition, Arabs and Portuguese competed in conveying slaves from East Africa to the markets of the Middle East. The widespread use of African slaves marked a new stage in the history of slavery. In the western world slavery became identified with race; the myth emerged that blacks were slaves by nature.

In the seventeenth century, the Dutch and English entered the West African slave trade, ousting the Portuguese as the principal slave traders to the West Indies and North America. The supply of laborers from Africa was essential to the New World's successful economic development. The Africans proved themselves to be skilled farmers and artisans who could endure the heavy labor of plantation life without the high rate of sickness and death that afflicted the local Native American populations. The Atlantic slave trade continued for more than three hundred years until finally suppressed by European governments in the nineteenth century. During that period, it is estimated that between 9.5 and 12 million African men, women, and children were shipped to the New World as slaves.

## Seventeenth-Century Slave Traders BUYING AND TRANSPORTING AFRICANS

Dealing in slaves was a profitable business that attracted numerous entrepreneurs. Following are two accounts written by slave traders in the seventeenth century.

As the slaves come down to Fida from the inland country, they are put into a booth, or prison, built for that purpose, near the beach, all of them together; and when the Europeans are to receive them, they are brought out into a large plain, where the surgeons examine every part of every one of them, to the smallest member, men and women being all stark naked. Such as are allowed good and sound, are set on the one side, and the others by themselves; which slaves so rejected are there called Mackrons, being above thirty five years of age, or defective in their limbs, eyes or teeth; or grown grey, or that have the venereal disease, or any other imperfection. These being so set aside, each of the others, which have passed as good, is marked on the breast, with a red-hot iron, imprinting the mark of the French, English, or Dutch companies, that so each nation may distin-

guish their own, and to prevent their being chang'd by the natives for worse, as they are apt enough to do. In this particular, care is taken that the women, as tenderest, be not burnt too hard.

The branded slaves, after this, are returned to their former booth, where the factor [buyer] is to subsist them at his own charge, which amounts to about two-pence a day for each of them, with bread and water, which is all their allowance. There they continue sometimes ten or fifteen days, till the sea is still enough to send them aboard; for very often it continues too boisterous for so long a time, unless in January, February and March, which is commonly the calmest season: and when it is so, the slaves are carried off by parcels, in bar-canoes, and put aboard the ships in the road. Before they enter the canoes, or come out of the booth, their

former Black masters strip them of every rag they have, without distinction of men or women; to supply which, in orderly ships, each of them as they come aboard is allowed a piece of canvas, to wrap around their waist, which is very acceptable to those poor wretches. . . . in the aforesaid months of January, February and March, which are the good season, ships are for the most part soon dispatched, if there be a good number of slaves at hand; so that they need not stay above four weeks for their cargo, and sometimes it is done in a fortnight.

The Blacks of Fida are so expeditious at this trade of slaves that they can deliver a thousand every month. . . . If there happens to be no stock of slaves at Fida, the factor must trust the Blacks with his goods, to the value of a hundred and fifty, or two hundred slaves; which goods they carry up into the inland, to buy slaves, at all the markets, for above two hundred leagues up the country, where they are kept like cattle [are kept] in Europe; the slaves sold there being generally prisoners of war, taken from their enemies, like other booty, and perhaps some few sold by their own countrymen, in extreme want, or upon a famine; as also some as a punishment of heinous crimes: tho' many Europeans believe that parents sell their own children, men their wives and relations, which, if it ever happens, is so seldom, that it cannot justly be charged upon a whole nation, as a custom and common practice.

---

— A second slaver describes the loading and transporting of the newly acquired slaves.

---

When our slaves were come to the seaside, our canoes were ready to carry them off to the long-boat, if the sea permitted, and she convey'd them aboard ship, where the men were all put in irons, two and two shackled together, to prevent their mutiny, or swimming ashore.

The negroes are so wilful and loth to leave their own country, that they have often leap'd out of the canoes, boat and ship, into the sea,

and kept under water till they were drowned, to avoid being taken up and saved by our boats, which pursued them; they having a more dreadful apprehension of Barbadoes than we can have of hell, tho' in reality they live much better there than in their own country; but home is home, etc: we have likewise seen [many] of them eaten by the sharks, of which a prodigious number [swam] about the ships in this place, and I have been told will follow her hence to Barbadoes, for the dead negroes that are thrown over-board in the passage. I am certain in our voyage there we did not [lack] the sight of some every day, but that they were the same I can't affirm.

We had about 12 negroes did wilfully drown themselves, and others starv'd themselves to death; for 'tis their belief that when they die they return home to their own country and friends again.

I have been inform'd that some commanders have cut off the legs and arms of the most wilful, to terrify the rest, for they believe if they lose a member, they cannot return home again: I was advis'd by some of my officers to do the same, but I could not be perswaded to entertain the least thought of it, much less put in practice such barbarity and cruelty to poor creatures, who, excepting their want of christianity and true religion (their misfortune more than fault) are as much the works of God's hands, and no doubt as dear to him as ourselves; nor can I imagine why they should be despis'd for their colour, being what they cannot help, and the effect of the climate it has pleas'd God to appoint them. I can't think there is any intrinsick value in one colour more than another, nor that white is better than black, only we think so because we are so, and are prone to judge favourably in our own case, as well as the blacks, who in odium of the colour, say, the devil is white, and so paint him. . . .

When our slaves are aboard we shackle the men two and two, while we lie in port, and in sight of their own country, for 'tis then they attempt to make their escape, and mutiny; to prevent which we always keep centinels upon the hatchways, and have a chest full of small

arms, ready loaden and prim'd, constantly lying at hand upon the quarter-deck, together with some granada shells; and two of our quarter-deck guns, pointing on the deck thence, and two more out of the steerage, the door of which is always kept shut, and well barr'd; they are fed twice a day, at 10 in the morning, and 4 in the evening, which is the time they are aptest to mutiny, being all upon deck; therefore all that time [those] of our men are not employ'd in distributing their victuals to them, and settling them, stand to their arms; and some with lighted matches at the great guns that yaun upon them . . . till they have done and gone down to their kennels between decks. . . .

When we come to sea we let them all out of irons, they never attempting then to rebel, considering that should they kill or master us, they could not tell how to manage the ship, or must trust us, who would carry them where we pleas'd; therefore the only danger is while we are in sight of their own country, which they are loth to part with; but once out of sight out of mind: I never heard that they mutiny'd in any ships of consequence, that had a good number of men, and the least care; but in small tools [vessels] where they had but few men, and those negligent or drunk, then they surpriz'd and butcher'd them, cut the cables, and let the vessel drive ashore, and every one shift for himself. However, we have some 30 or 40 gold coast<sup>1</sup> negroes, which we buy, and are procur'd us there by our factors, to make

guardians and overseers of the Whidaw negroes, and sleep among them to keep them from quarrelling; and in order, as well as to give us notice, if they can discover any caballing or plotting among them, which trust they will discharge with great diligence: they also take care to make the negroes scrape the decks where they lodge every morning very clean, to eschew any distempers that may engender from filth and nastiness; when we constitute a guardian, we give him a cat of nine tails [whip] as a badge of his office, which he is not a little proud of, and will exercise with great authority. We often at sea in the evenings would let the slaves come up into the sun to air themselves, and make them jump and dance for an hour or two to our bag-pipes, harp, and fiddle, by which exercise to preserve them in health; but notwithstanding all our endeavour, 'twas my hard fortune to have great sickness and mortality among them.

Having bought my compliment of 700 slaves, viz. 480 men and 220 women, and finish'd all my business at Whidaw, I took my leave of the old king . . . and parted, with many affectionate expressions on both sides, being forced to promise him that I would return again the next year, with several things he desired me to bring him from England. . . .

<sup>1</sup>The Gold Coast was a section of coastal western Africa along the Gulf of Guinea, known for its trade in gold.

## Malachy Postlethwayt SLAVERY DEFENDED

While some people attacked African bondage as morally repugnant, its proponents argued that it was a boon to shipping and manufacturing and also benefited Africans by liberating them from oppressive African rulers, who had captured and enslaved them, and placing them in the care of more humane Christian masters, who instructed them in Christian ideals. Malachy Postlethwayt (c. 1707–1767), an English economist, defended slavery in the following excerpt written in 1746.

The most approved judges of the commercial interests of these Kingdoms have ever been of the opinion, that our West-India and African trades are the most nationally beneficial of any we carry on. It is also allowed on all hands, that the trade to Africa is the Branch which renders our American colonies and plantations so advantageous to Great Britain, that traffic only affording our planters a constant supply of negro servants for the culture of their lands in the produce of sugars, tobacco, rice, rum, cotton, pimento, and all other our plantation-produce: so that the extensive employment of our shipping in, to, and from America, the great brood of Seamen consequent thereupon, and the daily bread of the most considerable part of our British manufactures, are owing primarily to the labours of Negroes; who, as they were the first happy instruments of raising our plantations; so their labour only can support and preserve them, and render them still more and more profitable to their mother-kingdom.

The negro-trade, therefore, and the national consequences resulting from it, may be justly esteemed an inexhaustible fund of wealth and naval power to this nation. And by the surplus of negroes above what have served our own plantations, we have drawn likewise no inconsiderable quantities of treasure from the Spaniards, who are settled on the continent of America, . . . for Negroes furnished them from Jamaica. . . .

What renders the negro trade still more estimable and important, is, that near nine-tenths of those negroes are paid for in Africa with British produce and manufactures only; and the remainder with East-India commodities. We send no specie or bullion [coined money] to pay for the products of Africa but, 'tis certain, we bring from thence very large quantities of gold. . . .

And it may be worth consideration that while our plantations depend only on planting by negro servants, they will neither depopulate our own country, become independent of her dominion, or any way interfere with the inter-

ests of the British manufacturer, merchant, or landed gentleman: whereas were we under the necessity of supplying our colonies with white-men instead of blacks, they could not fail being in a capacity to interfere with the manufactures of this nation, in time to shake off their dependency thereon, and prove as injurious to the landed, and trading interests as ever they have hitherto been beneficial.

Many are prepossessed against this trade, thinking it a barbarous, inhuman and unlawful traffic for a Christian country to trade in Blacks; to which I would beg leave to observe; that though the odious appellation of slaves is annexed to this trade, it being called by some the slave-trade, yet it does not appear from the best enquiry I have been able to make, that the state of those people is changed for the worse, by being servants to our British planters in America; they are certainly treated with great lenity and humanity: and as the improvement of the planter's estates depends upon due care being taken of their healths and lives, I cannot but think their condition is much bettered to what it was in their own country.

Besides, the negro princes in Africa, 'tis well known, are in perpetual war with each other, and since before they had this method of disposing of their prisoners of war to Christian merchants, they were wont not only to be applied to inhuman sacrifices, but to extreme torture and barbarity, their transportation must certainly be a melioration [improvement] of their condition; provided living in a civilized Christian country, is better than living among savages: Nay, if life be preferable to torment and cruel death, their state cannot, with any color of reason, be presumed to be worsened. . . .

As the present prosperity and splendor of the British colonies have been owing to negro labor, so not only their future advancement, but even their very being depends [on it]. That our colonies are capable of very great improvements, by the proper application of the labour of blacks, has been urged by the most experienced judges of commerce.

The negro princes and chiefs in Africa are generally at war with each other on the continent; and the prisoners of war, instead of being slain, or applied to inhuman sacrifices, are carefully preserved and sold to those Europeans only, who have established interest and power among the natives, by means of forts and settlements; or to such who are admitted to traffic

with the natives, by virtue, and under the sanction and protection of such European settlements; which is the case of all the British merchants who trade to Africa at present, at full liberty, under the authority and protection of our Royal African Company's rights and privileges, interest and power among the natives. . . .

## John Wesley

### *THOUGHTS UPON SLAVERY*

John Wesley (1703–1791) was, with his brother Charles, the founder of the evangelical Methodist movement in England. Inspired by the Great Awakening in the American colonies, he launched a successful revival of Christianity in England in 1739. The rest of his long life was devoted to leadership of the Methodist movement.

Wesley's eyes were opened to the evils of slavery by reading an indictment of the slave trade by a French Quaker, Anthony Benezet. In 1774 he published the tract *Thoughts Upon Slavery*, from which the extracts below are taken. Wesley drew heavily on Benezet's writings for his facts, but in warning participants in the slave trade of divine retribution, he spoke in the cadences of the inspired evangelical preacher.

Wesley became one of the leaders in the movement against slavery and his pioneering work, in which he was supported by the Methodist movement, helped bring about the abolition of slavery in England in 1807.

I would inquire whether [the abuses of slavery] can be defended on the principles of even heathen honesty, whether they can be reconciled (setting the Bible out of question) with any degree of either justice or mercy.

The grand plea is, "They are authorized by law." But can law, human law, change the nature of things? Can it turn darkness into light or evil into good? By no means. Notwithstanding ten thousand laws, right is right, and wrong is wrong still. There must still remain an essential [difference] between justice and injustice, cruelty and mercy. So that I still ask, who can reconcile this treatment of the Negroes first and last, with either mercy or justice? . . . Yea, where is the justice of taking away the lives of innocent, inoffensive men,

murdering thousands of them in their own land, by the hands of their own countrymen, many thousands year after year on shipboard, and then casting them like dung into the sea and tens of thousands in that cruel slavery to which they are so unjustly reduced? . . .

But if this manner of procuring and treating Negroes is not consistent either with mercy or justice, yet there is a plea for it which every man of business will acknowledge to be quite sufficient. . . . "D—n justice, it is necessity. . . . It is necessary that we should procure slaves, and when we have procured them, it is necessary to use them with severity, considering their stupidity, stubbornness and wickedness."

I answer you stumble at the threshold. I deny that villainy is ever necessary. It is impossible

that it should ever be necessary for any reasonable creature to violate all the laws of justice, mercy, and truth. No circumstances can make it necessary for a man to burst in sunder all the ties of humanity. It can never be necessary for a rational being to sink himself below a brute. A man can be under no necessity of degrading himself into a wolf. The absurdity of the supposition is so glaring that one would wonder anyone can help seeing it. . . .

“But the furnishing us with slaves is necessary for the trade, and wealth, and glory of our nation.” Here are several mistakes. For first wealth is not necessary to the glory of any nation, but wisdom, virtue, justice, mercy, generosity, public spirit, love of our country. These are necessary to the real glory of a nation, but abundance of wealth is not.

. . . But, secondly, it is not clear that we should have either less money or trade (only less of that detestable trade of man—stealing), if there was not a Negro in all our islands or in all English America. It is demonstrable, white men inured to it by degrees can work as well as they, and they would do it, were Negroes out of the way, and proper encouragement given them. However, thirdly, I come back to the same point: Better no trade than trade procured by villainy. It is far better to have no wealth than to gain wealth at the expense of virtue. Better is honest poverty than all the riches bought by the tears, and sweat, and blood of our fellow creatures.

“However this be, it is necessary, when we have slaves, to use them with severity.” What, to whip them for every petty offence, till they are all in gore blood? To take that opportunity of rubbing pepper and salt into their raw flesh? To drop burning wax upon their skin? To castrate them? To cut off half their foot with an axe? To hang them on gibbets, that they may die by inches with heat, and hunger, and thirst? To pin them down to the ground, and then burn them by degrees from the feet to the head? To roast them alive? When did a Turk or heathen find it necessary to use a fellow-creature thus?

I pray, to what end is this usage necessary? “Why to prevent their running away, and to keep them constantly to their labour, that they may not idle away their time. So miserably stupid is this race of men, yea, so stupid and so wicked.” Allowing them to be as stupid as you say, to whom is that stupidity owing? Without question it lies at the door of their inhuman masters who give them no means, no opportunity of improving their understanding. . . . Consequently it is not their fault but yours: you must answer for it before God and man. . . .

And what pains have you taken, what method have you used, to reclaim them from their wickedness? Have you carefully taught them, “That there is a God, a wise, powerful, merciful being, the creator and governor of heaven and earth? That he has appointed a day wherein he will judge the world, will take account of all our thoughts, words and actions? That in that day he will reward every child of man according to his works: that ‘Then the righteous shall inherit the kingdom prepared for them from the foundation of the world: and the wicked shall be cast into everlasting fire, prepared for the devil and his angels.’” If you have not done this, if you have taken no pains or thought about the matter, can you wonder at their wickedness? What wonder if they should cut your throat? And if they did, whom could you thank for it but yourself? You first acted the villain in making them slaves (whether you stole them or bought them). You kept them stupid and wicked by cutting them off from all opportunities of improving either in knowledge or virtue. And now you assign their want of wisdom and goodness as the reason for using them worse than brute beasts. . . .

It remains only to make a little application of the preceding observations. . . I therefore add a few words to those who are more immediately concerned, . . . and first to the captains employed in this trade. . . .

Is there a God? You know there is. Is he a just God? Then there must be a state of retribution; a state wherein the just God will reward every man according to his works. Then what reward



will he render to you? O think betimes! Before you drop into eternity! Think now: he shall have judgment without mercy, that showed no mercy.

Are you a man? . . . Have you no sympathy? No sense of human woe? No pity for the miserable? . . . When you squeezed the agonizing creatures down in the ship, or when you threw their poor mangled remains into the sea, had you no relenting? Did not one tear drop from your eye, one sigh escape from your breast? Do you feel no relenting now? If you do not, you must go on till the measure of your iniquities is full. Then will the great God deal with *you*, as you have dealt with *them*, and require all their blood at your hands. . . .

Today resolve, God being your helper, to escape for your life. Regard not money! All that a man hath will he give for his life! Whatever you lose, lose not your soul; nothing can countervail that loss. Immediately quit the horrid trade. At all events, be an honest man.

This equally concerns every merchant who is engaged in the slave-trade. It is you that induce the African villain, to sell his countrymen, and in order thereto, to steal, rob, murder men, women and children without number. By enabling the English villain to pay him for so doing, whom you overpay for his execrable labour. It is your money that is the spring of all, that impowers him to go on. . . . And is your conscience quite reconciled to this? Does it never reproach you at all? Has gold entirely blinded your eyes, and stupefied your heart? . . . Have no more part in this detestable business. Be you a man! Not a wolf, a devourer of the human species. Be merciful that you may obtain mercy.

And this equally concerns every gentleman that has an estate in our African plantations. Yea, all slave-holders of whatever rank and degree, seeing men-buyers are exactly at a level with men-sellers. Indeed you say, "I pay honestly for my goods, and am not concerned to know how they are come by." Nay, but . . . you know they are not honestly come by. . . .

If therefore you have any regard to justice (to say nothing of mercy, nor of the revealed law of God) render unto all their due. Give liberty to whom liberty is due, that is, to every child of man, to every partaker of human nature. Let none serve you but by his own act and deed, by his own voluntary choice. Away with all whips, all chains, all compulsion. Be gentle toward all men. And see that you invariably do unto every one, as you would he should do unto you.

O thou God of love, thou who art loving to every man, and whose mercy is over all thy works: Thou who art the father of the spirits of all flesh, and who art rich in mercy unto all: Thou who hast mingled in one blood all the nations upon earth: have compassion upon these outcasts of men, who are trodden down as dung upon the earth. Arise and help these who have no helper, whose blood is spilt upon the ground like water! Are not these also the work of thine own hands, the purchase of thy Son's blood? Stir them up to cry unto thee in the land of their captivity; and let their complaint come up before thee; let it enter into thine ears! Make even those that lead them away captive to pity them. . . . O burst thou all their chains in sunder; more especially the chains of their sins: Thou, Saviour of all, make them free, that they may be free indeed!

---

## Olaudah Equiano

### MEMOIRS OF A FORMER SLAVE

One eighteenth-century African, Olaudah Equiano (c. 1745–1797), an Ibo from what is now Nigeria, wrote about his kidnapping and enslavement in Africa, his subsequent sale to English slave merchants, and his voyage to and first impres-

sions of the West Indian port of Bridgetown, Barbados. Equiano's subsequent life diverged from the pattern of most slaves. He educated himself, engaged in petty trade, purchased his freedom, and traveled to England, Nicaragua, Syria, and New England. In 1786, he was involved in planning the first free black colony, at Freetown, Sierra Leone, in Africa, and he took an active part in the antislavery movement in England. In the following excerpts from his memoir, *The Interesting Narrative of Olaudah Equiano or Gustavus Vasa the African*, published in two volumes in London in 1789, he records his reactions at the age of eleven when he was placed aboard an English slave ship for the voyage to the West Indies.

The first object which saluted my eyes when I arrived on the coast was the sea, and a slaveship, which was then riding at anchor, and waiting for its cargo. These filled me with astonishment, which was soon converted into terror, which I am yet at a loss to describe, nor the then feelings of my mind. When I was carried on board I was immediately handled, and tossed up, to see if I were sound, by some of the crew; and I was now persuaded that I had got into a world of bad spirits, and that they were going to kill me. Their complexions too differing so much from ours, their long hair, and the language they spoke, which was very different from any I had ever heard, united to confirm me in this belief. Indeed, such were the horrors of my views and fears at the moment, that, if ten thousand worlds had been my own, I would have freely parted with them all to have exchanged my condition with that of the meanest slave in my own country. When I looked round the ship too, and saw a large furnace or copper [pot] boiling, and a multitude of black people of every description chained together, every one of their countenances expressing dejection and sorrow, I no longer doubted of my fate; and, quite overpowered with horror and anguish, I fell motionless on the deck and fainted. When I recovered a little, I found some black people about me, who I believed were some of those who brought me on board, and had been receiving their pay; they talked to me in order to cheer me, but all in vain. I asked them if we were not to be eaten by those white men with horrible looks, red faces, and long hair. They told me I was not. . . .

. . . Soon after this, the blacks who brought me on board went off, and left me abandoned to despair. I now saw myself deprived of all chance of returning to my native country, or even the least glimpse of hope of gaining the shore, which I now considered as friendly; and I even wished for my former slavery, in preference to my present situation, which was filled with horror of every kind, still heightened by my ignorance of what I was to undergo. I was not long suffered to indulge my grief; I was soon put down under the decks, and there I received such a salutation in my nostrils as I had never experienced in my life; so that, with the loathsomeness of the stench, and crying together, I became so sick and low that I was not able to eat, nor had I the least desire to taste any thing. I now wished for the last friend, death, to relieve me; but soon, to my grief, two of the white men offered me eatables; and, on my refusing to eat, one of them held me fast by the hands, and laid me across, I think, the windlass, and tied my feet while the other flogged me severely. I had never experienced any thing of this kind before; and, although not being used to the water, I naturally feared that element the first time I saw it; yet, nevertheless, could I have got over the nettings, I would have jumped over the side; but I could not; and, besides, the crew used to watch us very closely who were not chained down to the decks, lest we should leap into the water: and I have seen some of these poor African prisoners most severely cut for attempting to do so, and hourly whipped for not eating. This indeed was often the case with myself. . . .

... At last, when the ship we were in had got in all her cargo ... we were all put under deck. ... The closeness of the place, and the heat of the climate, added to the number in the ship, which was so crowded that each had scarcely room to turn himself, almost suffocated us. This produced copious perspirations, so that the air soon became unfit for respiration, from a variety of loathsome smells, and brought on a sickness amongst the slaves, of which many died, thus falling victims to the improvident avarice, as I may call it, of their purchasers. This wretched situation was again aggravated by the galling of the chains, now become insupportable; and filth of the necessary tubs, into which the children often fell, and were almost suffocated. The shrieks of the women, and the groans of the dying, rendered the whole a scene of horror almost inconceivable. Happily perhaps for myself I was soon reduced so low here that it was thought necessary to keep me almost always on deck; and from my extreme youth I was not put in fetters. In this situation I expected every hour to share the fate of my companions, some of whom were almost daily brought upon deck at the point of death, which I began to hope would soon put an end to my miseries. Often did I think many of the inhabitants of the deep much more happy than myself; I envied them the freedom they enjoyed, and as often wished I could change my condition for theirs. Every circumstance I met with served only to render my state more painful, and heighten my apprehensions and my opinion of the cruelty of the whites. ...

... In a little time after, amongst the poor chained men, I found some of my own nation, which in a small degree gave ease to my mind. I inquired of them what was to be done with us? They gave me to understand we were to be carried to these white people's country to work for them. I then was a little revived, and thought, if it were no worse than working, my situation was not so desperate: but still I feared I should be put to death, the white people looked and acted, as I thought, in so savage a manner; for I had never seen among any people such instances of brutal cruelty; and this not only shown to-

wards us blacks, but also to some of the whites themselves. One white man in particular I saw, when we were permitted to be on deck, flogged so unmercifully with a large rope near the foremast, that he died in consequence of it; and they tossed him over the side as they would have done a brute. This made me fear these people the more; and I expected nothing less than to be treated in the same manner. I could not help expressing my fears and apprehensions to some of my countrymen.

---

The voyage from the African coast to the West Indies covered some 5,500 miles and normally took more than two months. (The mortality rate among the slaves sailing from the Niger Delta in the late eighteenth century averaged 9.7 percent.) Equiano's ship finally reaches Bridgetown, Barbados, where the slaves are to be sold.

---

... The white people got some old slaves from the land to pacify us. They told us we were not to be eaten, but to work, and were soon to go on land where we should see many of our country people. This report eased us much; and sure enough, soon after we landed, there came to us Africans of all languages. We were conducted immediately to the merchant's yard, where we were all pent up together like so many sheep in a fold, without regard to sex or age. As every object was new to me, everything I saw filled me with surprise. What struck me first was, that the houses were built with bricks, in stories, and in every other respect different from those I have seen in Africa: but I was still more astonished on seeing people on horseback. I did not know what this could mean; and indeed I thought these people were full of nothing but magical arts. While I was in this astonishment, one of my fellow prisoners spoke to a countryman of his about the horses, who said they were the same kind they had in their country. ... We were not many days in the merchant's custody, before we were sold after their usual manner, which is this: on a signal given (as the beat of a

drum), the buyers rush at once into the yard where the slaves are confined, and make choice of that parcel they like best. The noise and clamour with which this is attended, and the eagerness visible in the countenances of the buyers, serve not a little to increase the apprehension of the terrified Africans, who may well be supposed to consider them as the ministers of that destruction to which they think themselves devoted. In this manner, without scruple, are relations and friends separated, most of them never to see each other again. I remember in the vessel in which I was brought over, in the men's apartment, there were several brothers who, in the sale, were sold in different lots; and it was very moving on this occasion to see and hear their cries at parting. O, ye nominal Christians! might not an African ask you, learned you this

from your God? who says unto you, Do unto all men as you would men should do unto you. Is it not enough that we are torn from our country and friends to toil for your luxury and lust of gain? Must every tender feeling be likewise sacrificed to your avarice? Are the dearest friends and relations, now rendered more dear by their separation from their kindred, still to be parted from each other, and thus preventing from cheering the gloom of slavery with the small comfort of being together, and mingling their sufferings and sorrows? Why are parents to love their children, brothers their sisters, or husbands their wives? Surely this is a new refinement in cruelty, which, while it has no advantage to atone for it, thus aggravates distress, and adds fresh horrors even to the wretchedness of slavery.

### REVIEW QUESTIONS

1. When were the African slaves most likely to try to escape? How did the slave traders try to prevent this?
2. How did each of the slave traders regard the captive Africans?
3. What was Malachy Postlethwayt's argument in defense of slavery? What is your response?
4. To whom did Wesley address his arguments against the slave trade?
5. What were the commercial justifications for slavery that Wesley disputed? How did he account for the seeming inferiority of the slaves?
6. Compare the reaction of Olaudah Equiano on first encountering Europeans with that of the Spaniards encountering Aztecs (Section 1).
7. What did Equiano believe to be the worst evil of the slave system?

---

## 6 The Witch Craze

In both ancient and medieval times, it was widely believed that certain persons, called sorcerers or witches, had supernatural powers over both nature and human beings and that these powers enabled witches to harm people through magical practices. Those suspected of sorcery were greatly feared and were subject to execution. In the late Middle Ages, Europeans began to view suspected witches as having entered into a pact with the devil. The church began to treat them as devil worshippers, heretics, rebels against the church, and threats to society.

During the sixteenth and seventeenth centuries, both Roman Catholics and Protestants intensified the struggle to destroy alleged witches; thousands were

questioned under torture, and if convicted of witchcraft, were put to death, a sentence justified by both the Old Testament and Roman law. Belief in witches was not limited to superstitious peasants and fanatics. Prominent intellectuals, theologians, philosophers, and scientists either supported the prosecution of witches or remained silent. Few doubted the existence of witches, and forced confessions were accepted as proof of sorcery; the idea of witchcraft offered credible explanations for otherwise inexplicable human experiences. Although the number of females accused of witchcraft outnumbered the males, during these times persons of all ages, social classes, education, and occupations could find themselves facing the charge of witchcraft. The regular use of torture during interrogation of suspects probably accounted for most confessions, and the alleged bizarre and sometimes lurid practices of suspects seem to have been the products of mental disorders and popular beliefs in occult powers.

## Jakob Sprenger and Heinrich Krämer *THE HAMMER OF WITCHES*

Written in 1486 by Jakob Sprenger and Heinrich Krämer, both Dominican inquisitors in Germany, *The Hammer of Witches* became a standard reference work for the beliefs and practices of witches. The work, excerpted below, tells us much about the mindset of early modern Europeans committed to a belief in witches who served the devil.

And this class [of witches] is made up of those who, against every instinct of human or animal nature, are in the habit of eating and devouring the children of their own species. And this is the most powerful class of witches, who practise innumerable other harms also. For they raise hailstorms and hurtful tempests and lightnings; cause sterility in men and animals; offer to devils, or otherwise kill, the children whom they do not devour. But these are only the children who have not been re-born by baptism at the font, for they cannot devour those who have been baptized, nor any without God's permission. They can also, before the eyes of their parents, and when no one is in sight, throw into the water children walking by the water side; they make horses go mad under their riders; they can transport themselves from place to place through the air, either in body or in imagination; they can affect Judges and Magistrates so that they cannot hurt them; they

can cause themselves and others to keep silence under torture; they can bring about a great trembling in the hands and horror in the minds of those who would arrest them. . . . [T]hey can at times strike whom they will with lightning, and even kill some men and animals; they can make of no effect the generative desires, and even the power of copulation, cause abortion, kill infants in the mother's womb by a mere exterior touch; they can at times bewitch men and animals with a mere look, without touching them, and cause death; they dedicate their own children to devils; and in short, as has been said, they can cause all the plagues. . . . [I]t is common to all of them to practise carnal copulation with devils. . . .

[T]here are now [such witches], some in the country of Lombardy [in northern Italy], in the domains of the Duke of Austria, where the Inquisitor of Como, as we told in the former Part, caused forty-one witches to be burned in one

year; and he was fifty-five years old, and still continues to labour in the Inquisition.

Now the method of profession is twofold. One is a solemn ceremony, like a solemn vow. The other is private, and can be made to the devil at any hour alone. The first method is when witches meet together in conclave on a set day, and the devil appears to them in the assumed body of a man, and urges them to keep faith with him, promising them worldly prosperity and length of life; and they recommend a novice to his acceptance. And the devil asks whether she will abjure the Faith, and forsake the holy Christian religion and the worship of the Anomalous Woman (for so they call the Most Blessed Virgin Mary), and never venerate the Sacraments; and if he finds the novice or disciple willing, then the devil stretches out his hand, and so does the novice, and she swears with upraised hand to keep that covenant. And when this is done, the devil at once adds that this is not enough; and when the disciple asks what more must be done, the devil demands the following oath of homage to himself: that she give herself to him, body and soul, for ever, and do her utmost to bring others of both sexes into his power. He adds, finally, that she is to make certain unguents [ointments] from the bones and limbs of children, especially those who have been baptized; by all which means she will be able to fulfil all her wishes with his help.

We Inquisitors had credible experience of this method in the town of Breisach in the diocese of Basel [in Switzerland] receiving full information from a young girl witch who had been converted, whose aunt also had been burned in the diocese of Strasburg [in Germany]. And she added that she had become a witch by the method in which her aunt had first tried to seduce her. . . .

She said also that the greatest injuries were inflicted by midwives, because they were under an obligation to kill or offer to devils as many children as possible; and that she had been severely beaten by her aunt because she had opened a secret pot and found the heads of a great many children. And much more she told

us, having first, as was proper, taken an oath to speak the truth.

And her account of the method of professing the devil's faith undoubtedly agrees with what has been written by that most eminent Doctor, John Nider, who even in our times has written very illuminatingly; and it may be especially remarked that he tells us the following, which he had from an Inquisitor of the diocese of Edua, who held many inquisitions on witches in that diocese, and caused many to be burned.

For he says that this Inquisitor told him that in the Duchy of Lausanne [in Switzerland] certain witches had cooked and eaten their own children, and that the following was the method in which they became initiated into such practices. The witches met together and, by their art, summoned a devil in the form of a man, to whom the novice was compelled to swear to deny the Christian religion, never to adore the Eucharist, and to tread the Cross underfoot whenever she could do so secretly.

Here is another example from the same source. There was lately a general report, brought to the notice of Peter the Judge in Boltingen, that thirteen infants had been devoured in the State of Berne [in Switzerland]; and public justice exacted full vengeance on the murderers. And when Peter asked one of the captive witches in what manner they ate children, she replied: "This is the manner of it. We set our snares chiefly for unbaptized children, and even for those that have been baptized, especially when they have not been protected by the sign of the Cross and prayers" (reader, notice that, at the devil's command, they take the unbaptized chiefly, in order that they may not be baptized), "and with our spells we kill them in their cradles or even when they are sleeping by their parents' side, in such a way that they afterwards are thought to have been overlain or to have died some other natural death. Then we secretly take them from their graves, and cook them in a cauldron, until the whole flesh comes away from the bones to make a soup which may easily be drunk. Of the more solid matter we make an unguent which is of virtue to help

us in our arts and pleasures and our transportations; and with the liquid we fill a flask or skin, whoever drinks from which, with the addi-

tion of a few other ceremonies, immediately acquires much knowledge and becomes a leader in our sect."

## Johannes Junius A CONFESSION OF WITCHCRAFT EXPLAINED

In 1628 Johannes Junius, lord mayor of Bamberg, a city in Bavaria, Germany, was accused of practicing witchcraft. When Junius denied the charge, he was tortured. He then confessed to having become a witch and was burned at the stake. The reasons for his confession are revealed in a letter he secretly sent to his daughter.

Many hundred thousand good-nights, dearly beloved daughter Veronica. Innocent have I come into prison, innocent have I been tortured, innocent must I die. For whoever comes into the witch prison must become a witch or be tortured until he invents something out of his head and—God pity him—bethinks him of something. I will tell you how it has gone with me. When I was the first time put to the torture, Dr. Braun, Dr. Kötzendörffer, and two strange doctors were there. Then Dr. Braun asks me, "Kinsman, how come you here?" I answer, "Through falsehood, through misfortune." "Hear, you," he says, "you are a witch; will you confess it voluntarily? If not, we'll bring in witnesses and the executioner for you." I said "I am no witch, I have a pure conscience in the matter; if there are a thousand witnesses, I am not anxious, but I'll gladly hear the witnesses." Now the chancellor's son was set before me . . . and afterward Hoppfen Elss. She had seen me dance on Hauptsmoor. . . . I answered: "I have never renounced God, and will never do it—God graciously keep me from it. I'll rather bear whatever I must." And then came also—God in highest Heaven have mercy—the executioner, and put the thumbscrews on me, both hands bound together, so that the blood ran out at the nails and everywhere, so that for four weeks I

could not use my hands, as you can see from the writing. . . . Thereafter they first stripped me, bound my hands behind me, and drew me up in the torture. Then I thought heaven and earth were at an end; eight times did they draw me up and let me fall again, so that I suffered terrible agony. . . .\*

. . . When at last the executioner led me back into the prison, he said to me: "Sir, I beg you, for God's sake confess something, whether it be true or not. Invent something, for you cannot endure the torture which you will be put to; and, even if you bear it all, yet you will not escape, not even if you were an earl [high nobleman], but one torture will follow after another until you say you are a witch. Not before that," he said, "will they let you go, as you may see by all their trials, for one is just like another." . . .

And so I begged, since I was in wretched plight, to be given one day for thought and a priest. The priest was refused me, but the time for thought was given. Now, my dear child, see

\*This torture of the strappado, which was that in most common use by the courts, consisted of a rope, attached to the hands of the prisoner (bound behind his back) and carried over a pulley at the ceiling. By this he was drawn up and left hanging. To increase the pain, weights were attached to his feet or he was suddenly jerked up and let drop.

in what hazard I stood and still stand. I must say that I am a witch, though I am not,—must now renounce God, though I have never done it before. Day and night I was deeply troubled, but at last there came to me a new idea. I would not be anxious, but, since I had been given no priest with whom I could take counsel, I would myself think of something and say it. It were surely better that I just say it with mouth and words, even though I had not really done it; and afterwards I would confess it to the priest, and let those answer for it who compel me to do it. . . . And so I made my confession, . . . but it was all a lie.

Now follows, dear child, what I confessed in order to escape that great anguish and bitter torture, which it was impossible for me longer to bear. [He then describes his confession] . . .

Now, dear child, here you have all my confession, for which I must die. And they are sheer lies and made-up things, so help me God. For all this I was forced to say through fear of the torture which was threatened beyond what I had already endured. For they

never leave off with the torture till one confesses something be he ever so good, he must be a witch. Nobody escapes, though he were an earl. . . .

Dear child, keep this letter secret so that people do not find it, else I shall be tortured most piteously and the jailers will be beheaded. So strictly is it forbidden. . . . Dear child, pay this man a dollar. . . . I have taken several days to write this: my hands are both lame. I am in a sad plight. . . .

Good night, for your father Johannes Junius will never see you more. July 24, 1628.

[And on the margin of the letter he adds:]

Dear child, six have confessed against me at once: the Chancellor, his son, Neudecker, Zaner, Hoffmaisters Ursel, and Hoppfen Elss—all false, through compulsion, as they have all told me, and begged my forgiveness in God's name before they were executed. . . . They know nothing but good of me. They were forced to say it, just as I myself was. . . .

## Nicholas Malebranche

### SEARCH AFTER TRUTH

Greatly influenced by Descartes (see page 397), the French thinker Nicholas Malebranche (1638–1715) supplemented his training in philosophy and theology with the study of mathematics and natural science. His most important work, *Search After Truth*, which appeared in two volumes in 1674 and 1675, treated many technical, philosophical, and theological issues. In this work, from which an excerpt follows, he also analyzed the belief in witchcraft, attributing it to the unchecked power of people's imagination. Malebranche attempted a rational explanation of the witch craze and wanted the courts to dismiss charges of witchcraft. Nevertheless, he still believed that although "true witches are very rare," they do exist.

The strangest effect of the power of imagination is the disorderly fear of the apparition of spirits, of enchantments, of symbols, of the charms of Lycanthropes or Werewolves, and generally of

everything which is supposed to depend upon the demon's power.

Nothing is more terrible or more frightening to the mind, or produces deeper vestiges



on the brain, than the idea of an invisible power which thinks only about harming us and which is irresistible. Speeches which reveal this idea are always heard with fear and curiosity. Holding on to everything extraordinary, men take bizarre pleasure in recounting these surprising and prodigious stories about the power and malice of Witches, in order to frighten both others and themselves. So it is not astonishing if Witches are so common in some countries, where belief in the Sabbat [a secret meeting of witches where they engage in orgiastic rites] is too deeply rooted; where the most absurd stories about spells are listened to as authentic; and where madmen and seers whose imagination has become disordered. . . . from telling these stories . . . are burned as real Witches.

I well know that some people will take exception to my attributing most witchcraft to the power of imagination, because I know that men want to be made afraid, that they become angry with those who want to demystify them. . . .

Superstitions are not easily destroyed, and they cannot be attacked without finding a large number of defenders. It is easy enough to prove that the inclination to believe blindly all the dreams of Demonographers [those who study demons] is produced and maintained by the same cause which makes superstitious men stubborn. Nevertheless, that will not prevent me from describing in a few words how, I believe, such opinions get established.

A shepherd in his fold after dinner tells his wife and children about the adventures of the Sabbat. As his imagination is moderately inspired by vapours from wine, and since he believes that he has attended that imaginary assembly several times, he does not fail to speak about it in a strong and lively manner. His natural eloquence, together with the disposition of his entire family to hear such a new and terrible subject discussed, should doubtlessly produce strange traces in weak imaginations. It is naturally impossible that a woman

and her children not remain completely frightened, full, and convinced of what they have heard said. This is a husband, a father, who is speaking about what he has seen and done; he is loved and respected; why should he not be believed? This Shepherd repeats it on different days. Little by little the mother's and children's imagination receives deeper traces from it. They grow used to it, the fears pass, and the conviction remains. . . .

Several times Witches of good faith have been found, who generally tell everybody that they have gone to the Sabbat, and who are so convinced of it, that although several persons watched them and assured them that they had not left their beds, they could not agree with their testimony. . . . So we should not be astonished if a man who thinks he has been to the Sabbat, and consequently talks about it in a firm voice and with an assured countenance, easily persuades some people who listen to him respectfully about all the circumstances which he describes, and thus transmits in their imagination traces similar to those which deceive him.

When men talk to us, they engrave in our brain traces similar to those which they possess. When they have deep traces, they talk to us in a manner which engraves deep ones in us; for they cannot speak without making us in some way similar to them. Children at their mother's breast only see what their mother sees. Even when they have become worldly-wise, they imagine few things of which their parents are not the cause, since even the wisest men conduct themselves more by the imagination of others, *i.e.*, by opinion and custom, [than] by the rules of reason. Thus in places where Witches are burned, a great number of them are found. Because in places where they are condemned to fire, men truly believe that they commit witchcraft, and this belief is fortified by the speeches which are made about it. If one were to stop punishing them and were to treat them like madmen, then it would be seen in time that there would no longer be any Witches, because those who do it only in imag-

ination (who are surely the greater number) would then abandon their errors.

It is indubitable that real Witches deserve death. . . . But by punishing all [those who believe themselves or are believed by others to be witches] common opinion is strengthened, imaginary Witches are multiplied, and so an infinity of people are lost and damned. It is thus right that many Parlements [French courts] no longer punish Witches. There are many fewer of them in the lands of their jurisdictions; and the envy, hatred, or malice of evil men cannot use this pretext to destroy the innocent. . . .

It is ordinary enough for some people to have fairly lively dreams at night and to be able to remember them exactly when awake, although the subject of their dream is not in itself very terrible. Thus it is not difficult for people

to persuade themselves that they have been at the Sabbath, for that merely requires that their brain preserves the traces made there during sleep.

The chief reason which prevents us from taking our dreams for realities is that we cannot link our dreams with the things we have done during our wakefulness. By that we recognize that they were only dreams. But Witches cannot recognize in this way that their imaginary Sabbath is a dream. . . .

I am persuaded that true Witches are very rare, that the Sabbath is only a dream, and that the Parlements who dismiss accusations of witchcraft are the most equitable. However, I do not doubt that Witches, charms, enchantments, etc., could exist, and that the demon sometimes exercises his malice upon men by special permission of a superior power.

## REVIEW QUESTIONS

1. According to *The Hammer of Witches*, what anti-Christian practices did witches engage in?
2. According to Johannes Junius, how were apparently innocent people successfully prosecuted for practicing witchcraft? What did the victims of the witch craze and the Inquisition have in common?
3. To what did Malebranche attribute a belief in witchcraft?

## 7 The Court of Louis XIV

During his seventy-two-year reign, Louis XIV (1643–1715) gave France greater unity and central authority than it had ever known. To prevent the great nobles from challenging royal authority, Louis XIV chose many of his ministers and provincial administrators from the middle class. The great nobles, “princes of the blood,” enjoyed considerable social prestige but exercised no real power in the government. The king encouraged these “people of quality” to live at court where they contended with each other for his favor.

As the symbol of France and the greatest ruler of Europe, Louis insisted that the social life at Versailles provide an appropriate setting for his exalted person. During his long reign, France set the style for the whole of Europe. The splendor of Versailles was the talk of Europe, and other monarchs sought to imitate the fashions and manners of the Sun King’s court.

## Duc de Saint-Simon

### AN ASSESSMENT OF LOUIS XIV

Louis de Rouvroi, duc de Saint-Simon (1675–1755), was an astute observer of Louis XIV and his court. The following description of Louis XIV comes from Saint-Simon's extensive *Memoirs*.

Louis XIV was made for a brilliant Court. In the midst of other men, his figure, his courage, his grace, his beauty, his grand mien, even the tone of his voice and the majestic and natural charm of all his person, distinguished him till his death. . . . The superior ability of his early ministers and his early generals soon wearied him. He liked nobody to be in any way superior to him. Thus he chose his ministers, not for their knowledge, but for their ignorance; not for their capacity, but for their want of it. He liked to form them, as he said; liked to teach them even the most trifling things. It was the same with his generals. He took credit to himself for instructing them; wished it to be thought that from his cabinet he commanded and directed all his armies. Naturally fond of trifles, he unceasingly occupied himself with the most petty details of his troops, his household, his mansions. This vanity, this unmeasured and unreasonable love of admiration, was his ruin. His ministers, his generals, his mistresses, his courtiers, soon perceived his weakness. They praised him with emulation and spoiled him. Those whom he liked owed his affection for them, to their untiring flatteries. This is what gave his ministers so much authority, and the opportunities they had for adulating him, of attributing everything to him, and of pretending to learn everything from him. Suppleness, meanness, an admiring, dependent, cringing manner—above all, an air of nothingness—were the sole means of pleasing him.

Though his intellect, as I have said, was beneath mediocrity, it was capable of being formed. He loved glory, was fond of order and regularity; was by disposition prudent, moderate, discreet, master of his movements and his tongue. Will it be believed? He was also by disposition good and just! God had sufficiently gifted him to enable him to be a good King;

perhaps even a *tolerably great King!* All the evil came to him from elsewhere. His early education was . . . neglected. He was scarcely taught how to read or write, and remained so ignorant, that the most familiar historical and other facts were utterly unknown to him! He fell, accordingly, and sometimes even in public, into the grossest absurdities.

He was exceedingly jealous of the attention paid him. Not only did he notice the presence of the most distinguished courtiers, but those of inferior degree also. He looked to the right and to the left, not only upon rising but upon going to bed, at his meals, in passing through his apartments, or his gardens of Versailles, where alone the courtiers were allowed to follow him; he saw and noticed everybody; not one escaped him, not even those who hoped to remain unnoticed. He marked well all absentees from the court, found out the reason of their absence, and never lost an opportunity of acting towards them as the occasion might seem to justify. With some of the courtiers (the most distinguished), it was a demerit not to make the court their ordinary abode; with others 'twas a fault to come but rarely; for those who never or scarcely ever came it was certain disgrace. When their names were in any way mentioned, "I do not know them," the King would reply haughtily. Those who presented themselves but seldom were thus characterised: "They are people I never see"; these decrees were irrevocable. He could not bear people who liked Paris [better than Versailles].

Louis XIV took great pains to be well informed of all that passed everywhere; in the public places, in the private houses, in society and familiar intercourse. His spies and tell-tales were infinite. He had them of all species; many

who were ignorant that their information reached him; others who knew it; others who wrote to him direct, sending their letters through channels he indicated; and all these letters were seen by him alone, and always before everything else; others who sometimes spoke to him secretly in his cabinet, entering by the back stairs. These unknown means ruined an infinite number of people of all classes, who never could discover the cause; often ruined them very unjustly; for the King, once prejudiced, never altered his opinion, or so rarely, that nothing was more rare. He had, too, another fault, very dangerous for others and often for himself, since it deprived him of good subjects. He had an excellent memory; in this way, that if he saw a man who, twenty years before, perhaps, had in some manner offended him, he did not forget the man, though he might forget the offence. This was enough, however, to exclude the person from all favour. The representations of a minister, of a general, of his confessor even, could not move the King. He would not yield.

The most cruel means by which the King was informed of what was passing—for many years before anybody knew it—was that of opening letters. The promptitude and dexterity with which they were opened passes understanding. He saw extracts from all the letters in which there were passages that the chiefs of the post-office, and then the minister who governed it, thought ought to go before him; entire letters, too, were sent to him, when their contents seemed to justify the sending. Thus the chiefs of the post, nay, the principal clerks were in a position to suppose what they pleased and against whom they pleased. A word of contempt against the King or the government, a joke, a detached phrase, was enough. It is incredible how many people, justly or unjustly, were more or less ruined, always without resource, without trial, and without knowing why. . . .

Never was man so naturally polite, or of a politeness so measured, so graduated, so adapted to person, time, and place. Towards women his politeness was without parallel. Never did he pass the humblest petticoat without raising his hat;

even to chambermaids, that he knew to be such, as often happened at Marly. For ladies he took his hat off completely. . . . He took it off for the princes of the blood, as for the ladies. If he accosted ladies he did not cover himself until he had quitted them. All this was out of doors, for in the house he was never covered. . . .

The King loved air and exercise very much, as long as he could make use of them. He had excelled in dancing, and at tennis and mall [a lawn game]. On horseback he was admirable, even at a late age. He liked to see everything done with grace and address. To acquit yourself well or ill before him was a merit or a fault. . . . He was very fond of shooting, and there was not a better or more graceful shot than he. He had always in his cabinet seven or eight pointer bitches, and was fond of feeding them, to make himself known to them. He was very fond, too, of stag hunting. . . .

He liked splendour, magnificence, and profusion in everything: you pleased him if you shone through the brilliancy of your houses, your clothes, your table, your equipages.

As for the King himself, nobody ever approached his magnificence. His buildings, who could number them? At the same time, who was there who did not deplore the pride, the caprice, the bad taste seen in them? St. Germain, a lovely spot, with a marvellous view, rich forest, terraces, gardens, and water he abandoned for Versailles; the dullest and most ungrateful of all places, without prospect, without wood, without water, without soil; for the ground is all shifting sand or swamp, the air accordingly bad. . . .

Let me now speak of the amours of the King which were even more fatal to the state than his building mania.

Louis XIV in his youth more made for love than any of his subjects—being tired of gathering passing sweets, fixed himself at last upon La Vallière.<sup>1</sup> The progress and the result of his love are well known. . . .

<sup>1</sup>Françoise-Louise de La Vallière was Louis XIV's mistress from 1661 to 1667; she held great influence over him and was the mother of four of his children. After being discarded as his mistress she retired to a convent in 1674.

When the King travelled his coach was always full of women; his mistresses, afterwards his bastards, his daughters-in-law, sometimes *Madame*, and other ladies when there was room. In the coach, during his journeys, there were always all sorts of things to eat, as meat, pastry, fruit. A quarter of a league was not passed over before the King asked if somebody would not eat. He never ate anything between meals himself, not even fruit; but he amused himself by seeing others do so, aye, and to bursting. You were obliged to be hungry, merry, and to eat with appetite, otherwise he was displeased and even showed it. And yet after this, if you supped with him at table the same day, you were compelled to eat with as good a countenance as though you had tasted nothing since the previous night. He was as inconsiderate in other and more delicate matters; and ladies, in his long drives and stations, had often occasion to curse him. The Duchesse de Chevreuse once rode all the way from Versailles to Fontainebleau in such extremity, that several times she was well-nigh losing consciousness. . . .

At ten o'clock his supper was served. The captain of the guard announced this to him. A quarter of an hour after the King came to supper, and from the ante-chamber of Madame de Maintenon<sup>2</sup> to the table again, any one spoke to him who wished. This supper was always on a grand scale, the royal household (that is, the sons and daughters of France), at table, and a large number of courtiers and ladies present, sitting or standing. . . .

During all his life, the King failed only once in his attendance at mass. It was with the army, during a forced march; he missed no fast day, unless really indisposed. Some days before Lent, he publicly declared that he should be very much displeased if any one ate meat or gave it to others, under any pretext.

<sup>2</sup>Françoise d'Aubigné (Madame de Maintenon) was the widow of a celebrated poet when she became governess to two of the king's children in 1669. He provided her with an estate and later married her secretly.

## Liselotte von der Pfalz (Elizabeth Charlotte d'Orleans) A SKETCH OF COURT LIFE

Deprived of power and usefulness, many great nobles lived a frivolous, if not debauched, existence at Versailles. The letters of Elizabeth Charlotte, Duchesse d'Orleans (1652–1722)—her German name was Liselotte von der Pfalz—describe this lifestyle. A native of Germany, the duchesse was married to Louis XIV's only brother and spent fifty years at the king's court. During this period she wrote extensive letters, some of which are reproduced below, to her German relatives.

*Versailles, 13 February 1695*

Where in the world does one find a husband who loves only his spouse and does not have someone, be it mistresses or boys, on the side? If for this reason wives were to go in for the same behavior one could never be sure, as Godfather so rightly says, that the children of the house are the rightful heirs. Does the young duchess\* not know that a

woman's honor consists of having commerce with no one but her husband, and that for a man it is not shameful to have mistresses but shameful indeed to be a cuckold? . . . .

\*Electress Sophie's daughter-in-law, who was caught in a scandalous adultery with Count Christoph von Koenigs-marck.

Your Grace would not believe how coarse and unmannerly French men have become in the last twelve or thirteen years. One would be hard put to find two young men of quality who know how to behave properly either in what they say or in what they do. There are two very different causes for this: namely, all the piety at court and the debauchery among men. Because of the first, men and women are not allowed to speak to each other in public, which used to be a way to give young gentlemen polish. And secondly, because they love the boys, they no longer want to please anyone but one another, and the most popular among them is the one who knows best how to be debauched, coarse, and insolent. This habit has become so ingrained that no one knows how to live properly any longer, and they are worse than peasants behind the plough. . . .

It is a great honor to sit next to the King during the sermon, but I would be happy to cede this honor to someone else, for His Majesty will not permit me to sleep. As soon as I go to sleep, the King nudges me with his elbow and wakes me up; thus I can never really go to sleep nor really stay awake. And that gives one a headache.

---

Paris, 14 May 1695

At every gathering here in France people do nothing but play *lansquenet*. This game is all the rage now. . . . The stakes are horrendously high here, and the people act like madmen when they are playing. One bawls, another hits the table with his fist so hard that the whole room shakes, and a third one blasphemes to make one's hair stand on end; in short, they show such despair that one is frightened even to look at them.

---

Saint Cloud, 15 September 1695

The story of Saint Cyr is worse than it is written in the book,<sup>†</sup> and funnier, too. The young maids

---

<sup>†</sup>A book that had been sent to Madame by her aunt: among other things, it contained negative accounts of the convent school of Saint-Cyr, which had been founded by Madame de Maintenon.

there fell in love with each other and were caught in committing indecencies together. They say that Madame de Maintenon wept bitter tears about this and had all the relics exposed in order to drive out the demon of lewdness. Also, a preacher was dispatched to preach against lewdness. But he himself said such filthy things that the good and modest girls could not stand it and walked out of the church, while the others, the guilty ones, were so taken by the giggles that they could not hold them in.

---

Versailles, 7 March 1696

I will tell . . . how everything is here, and I will begin with Monsieur. All he has in his head are his young fellows, with whom he wants to gorge and guzzle all night long, and he gives them huge sums of money; nothing is too much or too costly for these boys. Meanwhile, his children and I barely have what we need. Whenever I need shirts or sheets it means no end of begging, yet at the same time he gives 10,000 *talers* to La Carte<sup>‡</sup> so that he can buy his linens in Flanders. And since he knows that I am bound to find out where all the money goes, he is wary of me, afraid that I might speak about it to the King, who might chase the boys away. Whatever I may do or say to show that I do not object to his life, he still does not trust me and makes trouble for me with the King every day; even says that I hate the King. If there is any bad gossip, Monsieur tells the King that I have started it and even adds a few stout lies of his own, and sometimes he himself tells me about the terrible things he has said about me. Thereby he so turns the King against me that I can never be in his good graces. Monsieur also continually stirs up my children against me; since he does not want my son to realize how little is being done for his future, he always indulges him in his debaucheries and encourages them. Then if I suggest to my son that he should try to please the King more and abstain from vice, Monsieur and my son laugh in my face, and in Paris both of

---

<sup>‡</sup>One of Monsieur's favorites, a particularly greedy character.

them lead an absolutely shameful life. My son's inclinations are good, and he could make something of himself if he were not corrupted by Monsieur. My daughter, thank God, he does not drag into debauchery, and to tell the truth, the girl does not have the slightest propensity for *galanterie* [flirtations and love affairs]. But Monsieur does not let me have control over her, always takes her places where I am not, and surrounds her with such rabble that it is a miracle that she has not been corrupted. Moreover, he is inculcating her with such hatred of the Germans that she can barely stand to be with me because I am German, and that makes me feel that she will end up like my son. . . . It is true that in public Monsieur is polite to me, but in fact he cannot stand me. As soon as he sees that any of my servants, be they male or female, become attached to me, he conceives an utter dislike for them and does them harm whenever he can; those who despise me, on the other hand, have all his favor. Monsieur is doing everything he can to make me hated, not only by the King, but also by Monsieur Le Dauphin, and everyone else too. . . . Indeed, the King is so well aware that Monsieur likes me to be treated with contempt that whenever there is trouble between them, the reconciliation always amounts to extra favors for Monsieur's beloved boys and bad treatment for me. All the silverware that came from the Palatinate Monsieur has melted down and sold, and all the proceeds were given to the boys; every day new ones show up, and all of his jewelry is being sold, pawned, pledged, and given to the young men so that if—God forbid—Monsieur should die today, tomorrow I would be thrown upon the King's mercy and not know where to find my daily bread. Monsieur says quite loudly and does not conceal from his daughter and from me that since he is getting old now, he feels that there is no time to lose and that he means to spare no expense to have a merry time until his end: he also says that those who will live longer than he will just have to see how they can get along and that he loves himself more than he loves me and his children. And indeed he practices what he preaches. If I were to tell Your Grace all the details, I would have to write a

whole book. Everything here [at court] is pure self-interest and deviousness, and that makes life most unpleasant. If one does not want to get involved in intrigues and *galanteries*, one must live by oneself, which is also quite boring. In order to clear my head of these dismal reflections, I go hunting as often as possible, but this will come to an end as soon as my poor horses can no longer walk, for Monsieur has never bought me any new ones and is not likely to do so now. In the past the King used to give them to me, but now times are bad. . . . The young people are so brutal that he has to be afraid of them and does not feel like having anything to do with them: the old ones are full of politics and only seek one's company after they see that one has the King's good graces.

---

*Versailles, 2 February 1698*

I firmly believe that the wild life that my son leads, carousing all night long and not going to bed until eight in the morning, will do him in before long. He often looks as if he had been pulled out of the grave: this is sure to kill him, but his father never wants to reprimand him. But since nothing I could say would do any good I will be quiet, although I do want to add that it is truly a shame that my son is being dragged into this profligate life, for if he had been accustomed to better and more honorable ways, he would have become a better person. He is not lacking in wit, nor is he ignorant, and from his youth he had every inclination for that which is good, commendable and befitting his rank; but ever since he has become his own master, a lot of contemptible wretches have attached themselves to him, making him keep company with, begging your leave, the vilest kinds of common whores, and he has changed so much that one does not recognize either his face or his temperament, and since he leads this life he no longer takes pleasure in anything; his pleasure in music, which used to be a passion, is gone too. In short, he has become quite insufferable, and I fear that in the end he will lose his very life over it.

---

*Versailles, 16 March 1698*

Monsieur is keener than ever on the boys and now takes lackeys out of the antechambers; every last penny he has is squandered in this way, and some day his children will be complete beggars, but he does not care about anything but providing for these pleasures of his. He opposes me in everything and avoids me at all times; he lets himself be ruled completely by these rakes and everything in his and my house is being sold for the benefit of these fellows. It is shameful what goes on here. My son has been completely captivated by Monsieur's favorites; since he loves women, they act as his pimps, sponge off him, gorge and guzzle with him, and drag him so deeply into debauchery that he cannot seem to get out of it; and since he knows that I do not approve of his ways, he avoids me and does not like me at all. Monsieur is glad that my son likes his favorites and not me and therefore puts up with everything from him. My son's wife does not love her husband; just as long as he is away from her, she is content, and in this respect they are well matched; all she cares about is her brothers' and sisters' grandeur. That is how things are here; so Your Grace can imagine what a pleasant life it is for me.

---

*Versailles, 8 March 1699*

Yesterday at table we talked about the Duchesse de Lesdiguières, who certainly has a strange temperament. All day long she does nothing but drink coffee or tea; she never reads or writes, nor does she do needlework or play cards. When she

takes coffee, her chambermaids and herself must be dressed in the Turkish manner; when she takes tea, the servants who bring it must be dressed in the Indian manner. The chambermaids often weep bitter tears that they must change their clothes two or three times a day. If anyone comes to call on the lady, her antechamber is full of pages, lackeys, and noblemen; then one comes to a locked door, and when one knocks, a great big Moor wearing a silver turban and a big sabre comes to open up and lets the lady or gentleman, whoever it may be, enter, but all alone. He leads the caller to a second door, which is also locked, and it is opened by another Moor who bolts it after the people have gone through, just as the first one had done. The same thing happens in the third room. In the fourth one there are two valets who lead the caller to the fifth room, where one finds the Duchess all by herself. All the portraits in her room are of her coach horses, which she had painted. These she has led one by one into the courtyard every morning and watches them from the window wearing spectacles, for she does not see well. In her room she also has a painting of the conclave, done in an unusual manner: the Pope and all the cardinals are depicted as Moors, and she also has a piece of yellow silk embroidered with a whole lot of Moors. In her garden, which is very beautiful, there is a marble column with an epitaph to one of her deceased cats which she had loved very much. If her son wants to see her, he must ask for an audience, and so must his wife: after they have inquired six or seven times whether they might be permitted to see her, she receives them, but with the same ceremonies as if they were strangers.

### REVIEW QUESTIONS

1. According to Saint-Simon, what were Louis XIV's likes and dislikes?
2. What were the Duchesse d'Orleans' major complaints about her life at court?



## 8 Justification of Absolute Monarchy by Divine Right

Effectively blocking royal absolutism in the Middle Ages were the dispersion of power between kings and feudal lords, the vigorous sense of personal freedom and urban autonomy of the townspeople, and the limitations on royal power imposed by the church. However, by the late sixteenth century, monarchs were asserting their authority over competing groups with ever-greater effectiveness. In the seventeenth century, European kings implemented their claim to absolute power as monarchs chosen by and responsible to God alone. This theory, called the divine right of kings, became the dominant political ideology of seventeenth-century Europe.

### Bishop Jacques-Benigne Bossuet *POLITICS DRAWN FROM THE VERY WORDS OF HOLY SCRIPTURE*

Louis XIV was the symbol of absolutism, a term applied to those early modern states where monarchs exercised power free of constitutional restraints. Theorists of absolutism like Bishop Jacques-Benigne Bossuet (1627–1704) argued that monarchs received their authority directly from God. Following are excerpts from Bossuet's *Politics Drawn from the Very Words of Holy Scripture* (1707).

#### THIRD BOOK, IN WHICH ONE BEGINS TO EXPLAIN THE NATURE AND THE PROPERTIES OF ROYAL AUTHORITY

##### *Article II, Royal Authority is Sacred*

*1st Proposition, God establishes kings as his ministers, and reigns through them over the peoples* We have already seen that all power comes from God.

“The prince, St. Paul adds, is God’s minister to thee for good. But if thou do that which is evil, fear: for he beareth not the sword in vain. For he is God’s minister: an avenger to execute wrath upon him that doth evil.”

Thus princes act as ministers of God, and his lieutenants on earth. It is through them that he exercises his Empire. . . .

It is in this way that we have seen that the royal throne is not the throne of a man, but the throne of God himself. “God hath chosen Solomon my son, to sit upon the throne of the kingdom of the Lord over Israel.” And again: “Solomon sat on the throne of the Lord.”

And in order that no one believe that it was peculiar to the Israelites to have kings established by God, here is what Ecclesiasticus says: “Over every nation he set a ruler.” . . .

Thus he governs all peoples, and gives them, all of them, their kings; though he governs Israel in a more particular and announced fashion.

*2nd Proposition, The person of kings is sacred* It appears from all this that the person of kings is sacred, and that to attempt anything against them

is a sacrilege. . . . [T]hey are sacred through their charge, as being the representatives of divine majesty, deputed by his providence for the execution of his plans. It is thus that God calls Cyrus his anointed. . . .

One must protect kings as sacred things; and whoever neglects to guard them is worthy of death. . . .

*3rd Proposition, One must obey the prince by reason of religion and conscience* . . . Even if rulers do not acquit themselves of this duty [punishment of evildoers and praise of the good], one must respect in them their charge and their ministry. "Servants, be subject to your masters with all fear, not only to the good and gentle, but also to the angry and unjust."

There is thus something religious in the respect one gives to the prince. The service of God and respect for kings are inseparable things, and St. Peter places these two duties together: "Fear God, Honor the King."

God, moreover, has put something divine into kings. "I have said: You are Gods, and all of you the sons of the most High." It is God himself whom David makes speak in this way. . . .

*4th Proposition, Kings should respect their own power, and use it only for the public good* Their power coming from on high, as has been said, they must not believe that they are the owners of it, to use it as they please; rather must they use it with fear and restraint, as something which comes to them from God, and for which God will ask an accounting of them.

#### FOURTH BOOK, ON THE CHARACTERISTICS OF ROYALTY (CONTINUATION)

##### *First Article, Royal Authority is Absolute*

*1st Proposition, The prince need account to no one for what he ordains* . . . Without this absolute au-

thority, he can neither do good nor suppress evil: his power must be such that no one can hope to escape him; and, in fine, the sole defense of individuals against the public power, must be their innocence. . . .

*2nd Proposition, When the prince has decided, there can be no other decision* The judgments of sovereigns are attributed to God himself. . . .

[N]o one has the right to judge or to review after him.

One must, then, obey princes as if they were justice itself, without which there is neither order nor justice in affairs.

They are gods, and share in some way in divine independence. "I have said: You are gods, and all of you the sons of the most High."

Only God can judge their judgments and their persons. . . .

It follows from this that he who does not want to obey the prince, is . . . condemned irremissibly to death as an enemy of public peace and of human society. . . .

The prince can correct himself when he knows that he has done badly; but against his authority there can be no remedy except his authority.

*3rd Proposition, There is no co-active force against the prince* One calls co-active [coercive] force a power to constrain and to execute what is legitimately ordained. To the prince alone belongs legitimate command; to him alone belongs co-active force as well.

It is for that reason also that St. Paul gives the sword to him alone. "If thou do that which is evil, fear; for he beareth not the sword in vain."

In the state only the prince should be armed: otherwise everything is in confusion, and the state falls back into anarchy.

He who creates a sovereign prince puts everything together into his hands, both the sovereign authority to judge and all the power of the state.

## James I TRUE LAW OF FREE MONARCHIES AND A SPEECH TO PARLIAMENT

An articulate defense of the divine right of monarchy was composed by James VI, who was king of Scotland (1567–1625) and as James I (1603–1625) also was king of England. A scholar as well as a king, James in 1598 anonymously published a widely read book called the *True Law of Free Monarchies*. He claimed that the king alone was the true legislator. James's notions of the royal prerogative and of the role of Parliament are detailed in the following passages from the *True Law* and a speech to Parliament.

### TRUE LAW

#### *Prerogative and Parliament*

According to these fundamental laws already alleged, we daily see that in the parliament (which is nothing else but the head court of the king and his vassals) the laws are but craved by his subjects, and only made by him at their [proposal] and with their advice: for albeit the king make daily statutes and ordinances, [imposing] such pains thereto as he thinks [fit], without any advice of parliament or estates, yet it lies in the power of no parliament to make any kind of law or statute, without his sceptre [that is, authority] be to it, for giving it the force of a law. . . . And as ye see it manifest that the king is over-lord of the whole land, so is he master over every person that inhabiteth the same, having power over the life and death of every one of them: for although a just prince will not take the life of any of his subjects without a clear law, yet the same laws whereby he taketh them are made by himself or his predecessors; and so the power flows always from himself. . . . Where he sees the law doubtful or rigorous, he may interpret or mitigate the same, lest otherwise *summum jus* be *summa injuria* [the greatest right be the greatest wrong]: and therefore general laws made publicly in parliament may upon . . . [the king's] authority be mitigated and suspended upon causes only known to him.

As likewise, although I have said a good king will frame all his actions to be according to the law, yet is he not bound thereto but of his good will, and for good example-giving to his subjects. . . . So as I have already said, a good king, though he be above the law, will subject and frame his actions thereto, for example's sake to his subjects, and of his own free will, but not as subject or bound thereto. . . .

---

In a speech before the English Parliament in March 1610, James elaborated on his exalted theory of the monarch's absolute power.

---

### A SPEECH TO PARLIAMENT

. . . The state of monarchy is the supremest thing upon earth: for kings are not only God's lieutenants upon earth and sit upon God's throne, but even by God himself they are called gods. There be three principal [comparisons] that illustrate the state of monarchy: one taken out of the word of God, and the two other out of the grounds of policy and philosophy. In the Scriptures kings are called gods, and so their power after a certain relation compared to the Divine power. Kings are also compared to fathers of families: for a king is truly *parens patriae* [parent of

the country], the politic father of his people. And lastly, kings are compared to the head of this microcosm of the body of man. . . .

I conclude then this point touching the power of kings with this axiom of divinity, That as to dispute what God may do is blasphemy, . . . so is it sedition in subjects to dispute what a king may do in the height of his power. But just kings will ever be willing to declare what they will do, if they will not incur the curse of God. I will not be content that my power be disputed upon; but I shall ever be willing to make the reason appear of all my doings, and rule my actions according to my laws. . . .

Now the second general ground whereof I am to speak concerns the matter of grievances. . . . First then, I am not to find fault that you inform yourselves of the particular just grievances of the people; nay I must tell you, ye can neither be

just nor faithful to me or to your countries that trust and employ you, if you do it not. . . . But I would wish you to be careful to avoid [these] things in the matter of grievances.

First, that you do not meddle with the main points of government: that is my craft . . . to meddle with that, were to lessen me. I am now an old king . . . ; I must not be taught my office.

Secondly, I would not have you meddle with such ancient rights of mine as I have received from my predecessors, possessing them *more majorum* [as ancestral customs]: such things I would be sorry should be accounted for grievances. All novelties are dangerous as well in a politic as in a natural body: and therefore I would be loath to be quarrelled in my ancient rights and possessions: for that were to judge me unworthy of that which my predecessors had and left me.

## REVIEW QUESTIONS

1. According to Bossuet, why do kings merit absolute obedience, and what duty do they owe to God?
2. What was the theory of kingship by divine authority embraced by King James I of England?
3. What was the proper role of Parliament for James I?

## 9 A Secular Defense of Absolutism

Thomas Hobbes (1588–1679), a British philosopher and political theorist, witnessed the agonies of the English civil war, including the execution of Charles I in 1649. These developments fortified Hobbes's conviction that absolutism was the most desirable and logical form of government. Only the unlimited power of a sovereign, said Hobbes, could contain human passions that disrupt the social order and threaten civilized life; only absolute rule could provide an environment secure enough for people to pursue their individual interests.

*Leviathan* (1651), Hobbes's principal work of political thought, broke with medieval political theory. Medieval thinkers assigned each group of people—clergy, lords, serfs, guildsmen—a place in a fixed social order; an individual's social duties were set by ancient traditions believed to have been ordained by God. During early modern times, the great expansion of commerce and capitalism spurred the new individualism already pronounced in Renaissance culture; group ties were shattered by competition and accelerating social mobility. Hobbes gave expression to a society where people confronted each other as competing individuals.

## Thomas Hobbes

### LEVIATHAN

Hobbes was influenced by the new scientific thought that saw mathematical knowledge as the avenue to truth. Using geometry as a model, Hobbes began with what he believed were self-evident axioms regarding human nature, from which he deduced other truths. He aimed at constructing political philosophy on a scientific foundation and rejected the authority of tradition and religion as inconsistent with a science of politics. Thus, although Hobbes supported absolutism, he dismissed the idea advanced by other theorists of absolutism that the monarch's power derived from God. He also rejected the idea that the state should not be obeyed when it violated God's law. *Leviathan* is a rational and secular political statement. In this modern approach, rather than in Hobbes's justification of absolutism, lies the work's significance.

Hobbes had a pessimistic view of human nature. Believing that people are innately selfish and grasping, he maintained that competition and dissension, rather than cooperation, characterize human relations. Even when reason teaches that cooperation is more advantageous than competition, Hobbes observed that people are reluctant to alter their ways, because passion, not reason, governs their behavior. In the following passages from *Leviathan*, Hobbes describes the causes of human conflicts.

Nature hath made men so equall, in the faculties of body, and mind; as that though there bee found one man sometimes manifestly stronger in body, or of quicker mind than another; yet when all is reckoned together, the difference between man, and man, is not so considerable, as that one man can thereupon claim to himselfe any benefit, to which another may not pretend, as well as he. For as to the strength of body, the weakest has strength enough to kill the strongest, either by secret machination, or by confederacy with others, that are in the same danger with himselfe. . . .

And as to the faculties of the mind . . . men are . . . [more] equall than unequall. . . .

From this equality of ability, ariseth equality of hope in the attaining of our Ends. And therefore if any two men desire the same thing, which nevertheless they cannot both enjoy, they become enemies; and in the way to their End, . . . endeavour to destroy, or subdue one another. . . . If one plant, sow, build, or possesse a convenient Seat, others may probably be expected to come prepared with forces united, to dispossesse, and deprive him, not

only of the fruit of his labour, but also of his life, or liberty. . . .

So that in the nature of man, we find three principall causes of quarrell. First, Competition; Secondly, Diffidence; Thirdly, Glory.

The first, maketh men invade for Gain; the second, for Safety; and the third, for Reputation. The first use Violence, to make themselves Masters of other men's persons, wives, children, and cattell; the second, to defend them; the third, for trifles, as a word, a smile, a different opinion, and any other signe of undervalue, either direct in their Persons, or by reflexion in their Kindred, their Friends, their Nation, their Profession, or their Name.

Hereby it is manifest, that during the time men live without a common Power to keep them all in awe, they are in that condition which is called Warre; and such a warre, as is of every man, against every man. . . .

---

Hobbes then describes a state of nature—the hypothetical condition of humanity prior

to the formation of the state—as a war of all against all. For Hobbes, the state of nature is a logical abstraction, a device employed to make his point. Only a strong ruling entity—the state—will end the perpetual strife and provide security. For Hobbes, the state is merely a useful arrangement that permits individuals to exchange goods and services in a secure environment. The ruling authority in the state, the sovereign, must have supreme power, or society will collapse and the anarchy of the state of nature will return.

Whatsoever therefore is consequent to a time of Warre, where every man is Enemy to every man; the same is consequent to the time, wherein men live without other security, than what their own strength, and their own invention shall furnish them withall. In such condition, there is no place for Industry; because the fruit thereof is uncertain: and consequently no Culture of the Earth; no Navigation, nor use of the commodities that may be imported by Sea; no commodious Building; no Instruments of moving, and removing such things as require much force; no Knowledge of the face of the Earth; no account of Time; no Arts; no Letters; no Society; and which is worst of all, continuall feare, and danger of violent death; And the life of man, solitary, poore, nasty, brutish, and short. . . .

The Passions that encline men to Peace, are Feare of Death; Desire of such things as are necessary to commodious living; and a Hope by their Industry to obtain them. And Reason suggesteth convenient Articles of Peace, upon which men may be drawn to agreement. . . .

And because the condition of Man, (as hath been declared in the precedent Chapter) is a condition of Warre of every one against every one; in which case every one is governed by his own Reason; and there is nothing he can make use of, that may not be a help unto him, in preserving his life against his enemies; It followeth, that in such a condition, every man has a Right to every thing; even to one another's body. And therefore, as long as this naturall Right of every man to every thing endureth, there can be no security to any man, (how strong or wise soever he be,) of living out the

time, which Nature ordinarily alloweth men to live. . . .

. . . If there be no Power erected, or not great enough for our security; every man will and may lawfully rely on his own strength and art, for caution against all other men. . . .

The only way to erect . . . a Common Power, as may be able to defend them from the invasion of [foreigners] and the injuries of one another, and thereby to secure them in such sort, as that by their owne industrie, and by the fruites of the Earth, they may nourish themselves and live contentedly; is, to conferre all their power and strength upon one Man, or upon one Assembly of men, that may reduce all their Wills, by plurality of voices, unto one Will . . . and therein to submit their Wills, every one to his Will, and their Judgements, to his Judgment. This is more than Consent, or Concord; it is a reall Unitie of them all, in one and the same Person, made by Covenant of every man with every man, in such manner, as if every man should say to every man, *I Authorise and give up my Right of Governing my selfe, to this Man, or to this Assembly of men, on this condition, that thou give up thy Right to him, and Authorise all his Actions in like manner.* This done, the Multitude so united in one Person, is called a COMMON-WEALTH. . . . For by this Authorite, given him by every particular man in the Common-wealth, he hath the use of so much Power and Strength . . . conferred on him, that by terror thereof, he is inabled to forme the wills of them all, to Peace at home, and mutuall [aid] against their enemies abroad. And in him consisteth the Essence of the Common-wealth; which (to define it,) is *One Person, of whose Acts a great Multitude, by mutuall Covenants one with another, have made themselves every one the Author, to the end he may use the strength and means of them all, as he shall think expedient, for their Peace and Common Defence.*

And he that carryeth this Person, is called SOVERAIGNE, and said to have *Souveraigne Power*; and every one besides, his SUBJECT. . . .

. . . They that have already Instituted a Common-wealth, being thereby bound by Covenant . . . cannot lawfully make a new

Covenant, amongst themselves, to be obedient to any other, in any thing whatsoever, without his permission. And therefore, they that are subjects to a Monarch, cannot without his leave cast off Monarchy, and return to the confusion of a disunited Multitude; nor transferre their Person from him that beareth it, to another Man, or other Assembly of men: for they . . . are bound, every man to every man, to [acknowledge] . . . that he that already is their Sovereigne, shall do, and judge fit to be done; so that [those who do not obey] break their Covenant made to that man, which is injustice: and they have also every man given the Sovereignty to him that beareth their Person; and therefore if they depose him, they take from him that which is his own,

and so again it is injustice. . . . And whereas some men have pretended for their disobedience to their Sovereign, a new Covenant, made, not with men, but with God; this also is unjust: for there is no Covenant with God, but by mediation of some body that representeth God's Person; which none doth but God's Lieutenant, who hath the Sovereignty under God. But this pretence of Covenant with God, is so evident a [lie], even in the pretenders own consciences, that it is not onely an act of an unjust, but also of a vile, and unmanly disposition. . . .

. . . Consequently none of [the sovereign's] Subjects, by any pretence of forfeiture, can be freed from his Subjection.

### REVIEW QUESTIONS

1. What was Thomas Hobbes's view of human nature and what conclusions did he draw from it about the best form of government?
2. What has been the political legacy of Hobbes's notion of the state?

---

## 10 The Triumph of Constitutional Monarchy in England: The Glorious Revolution

The struggle against absolute monarchy in England during the early seventeenth century reached a climax during the reign of Charles I (1625–1649). Parliament raised its own army as civil war broke out between its supporters and those of the king. Captured by the Scottish Presbyterian rebels in 1646 and turned over to the English parliamentary army in 1647, Charles was held prisoner for two years until the Puritan parliamentary general Oliver Cromwell (1599–1658) decided to put him on trial for treason. The king was found guilty and executed in 1649.

The revolutionary parliamentary regime evolved into a military dictatorship headed by Cromwell. After Cromwell's death, Parliament in 1660 restored the monarchy and invited the late king's heir to end his exile and take the throne. Charles II (1660–1685), by discretion and skillful statesmanship, managed to evade many difficulties caused by the hostility of those who opposed his policies. He attempted to ease religious discrimination by ending the laws that penalized dissenters who rejected the official Church of England. But the religious prejudices of Parliament forced the king to desist, and the laws penalizing both Protestant dissenters and Roman Catholics remained in force. The king's motives for establishing religious toleration were suspect, since he himself was married to a French Catholic and his brother and heir James, Duke of York, was also a staunch Catholic.

When James II (1685–1688) succeeded to the throne, he tried unsuccessfully to get Parliament to repeal the Test Act, a law that forbade anyone to hold a civil or military office or to enter a university unless he was a member in good standing of the Church of England. This law effectively barred both Catholics and Protestant dissenters from serving in the king's government. When Parliament refused to act, James got the legal Court of the King's Bench to approve his decree suspending the Test Act. The court affirmed that the king, due to his sovereign authority, had absolute power to suspend any law at his sole discretion. The prerogatives claimed by the king were seen by many as an attempt to impose absolute monarchy on the English people.

King James further roused enemies by appointing many Catholics to high government posts and by issuing his Declaration of Indulgence for Liberty of Conscience on April 4, 1687. This declaration established complete freedom of worship for all Englishmen, ending all civil penalties and discriminations based on religious dissent. Instead of hailing the declaration as a step forward in solving the religious quarrels within the kingdom, many persons viewed this suspension of the laws as a further act of absolutism because James acted unilaterally without consulting Parliament. This act united the king's enemies and alienated his former supporters.

When the king's wife gave birth to a son, making the heir to the throne another Catholic, almost all factions (except the Catholics) abandoned James II and invited the Dutch Protestant Prince William of Orange and his wife Mary, James II's Protestant daughter, to come to England. James and his Catholic family and friends fled to France. Parliament declared the throne vacant and offered it to William and Mary as joint sovereigns. As a result of the "Glorious Revolution," the English monarchy became clearly limited by the will of Parliament.

## THE ENGLISH DECLARATION OF RIGHTS

In depriving James II of the throne, Parliament had destroyed forever in Britain the theory of divine right as an operating principle of government and had firmly established a limited constitutional monarchy. The appointment of William and Mary was accompanied by a declaration of rights (later enacted as the Bill of Rights), which enumerated and declared illegal James II's arbitrary acts. The Declaration of Rights, excerpted below, compelled William and Mary and future monarchs to recognize the right of the people's representatives to dispose of the royal office and to set limits on its powers. These rights were subsequently formulated into laws passed by Parliament. Prior to the American Revolution, colonists protested that British actions in the American colonies violated certain rights guaranteed in the English Bill of Rights. Several of these rights were later included in the Constitution of the United States.

And whereas the said late king James the Second having abdicated the government and the throne being thereby vacant, His Highness the prince of Orange (whom it hath pleased Almighty God to make the glorious instrument of delivering this kingdom from popery and



arbitrary power) did (by the advice of the lords spiritual and temporal and divers principal persons of the commons)<sup>1</sup> cause letters to be written to the lords spiritual and temporal, being Protestants; and other letters to the several counties, cities, universities, boroughs and Cinque ports<sup>2</sup> for the choosing of such persons to represent them, as were of right to be sent to parliament, to meet and sit at Westminster upon the two and twentieth day of January in this year one thousand six hundred eighty and eight,<sup>3</sup> in order to [guarantee] . . . that their religion, laws and liberties might not again be in danger of being subverted; upon which letters elections having been accordingly made.

And thereupon the said lords spiritual and temporal and commons pursuant to their respective letters and elections being now assembled in a full and free representative of this nation, taking into their most serious consideration the best means for attaining the ends aforesaid, do in the first place (as their ancestors in like case have usually done) for the vindicating and asserting their ancient rights and liberties, declare:

That the pretended power of suspending of laws or the execution of laws by regal authority without consent of parliament is illegal.

That the pretended power of dispensing with laws or the execution of laws by regal authority as it hath been assumed and exercised of late is illegal.

That the commission for erecting the late court of commissioners for ecclesiastical causes

and all other commissions and courts of like nature are illegal and pernicious.

That the levying money for or to the use of the crown by pretence of prerogative without grant of parliament for a longer time or in other manner than the same is or shall be granted is illegal.

That it is the right of the subjects to petition the king and all commitments and prosecutions for such petitioning are illegal.

That the raising or keeping a standing army within the kingdom in time of peace unless it be with consent of parliament is against the law.

That the subjects which are Protestants may have arms for their defence suitable to their conditions and as allowed by law.

That election of members of parliament ought to be free.

That the freedom of speech and debates or proceedings in parliament ought not to be impeached or questioned in any court or place out of parliament.

That excessive bail ought not to be required nor excessive fines imposed nor cruel and unusual punishments inflicted.

That jurors ought to be duly impanelled and returned and jurors which pass upon men in trials for high treason ought to be freeholders.

That all grants and promises of fines and forfeitures of particular persons before conviction are illegal and void.

And that for redress of all grievances and for the amending, strengthening and preserving of the laws parliaments ought to be held frequently.

And they do claim, demand and insist upon all and singular the premises as their undoubted rights and liberties and that no declarations, judgments, doings or proceedings to the prejudice of the people in any of the said premises ought in any wise to be drawn hereafter into consequence or example.

<sup>1</sup>"The lords spiritual" refers to the bishops of the Church of England who sat in the House of Lords, and "the lords temporal" refers to the nobility entitled to sit in the House of Lords. The commons refers to the elected representatives in the House of Commons.

<sup>2</sup>The Cinque ports along England's southeastern coast (originally five in number) enjoyed special privileges because of their military duties in providing for coastal defense.

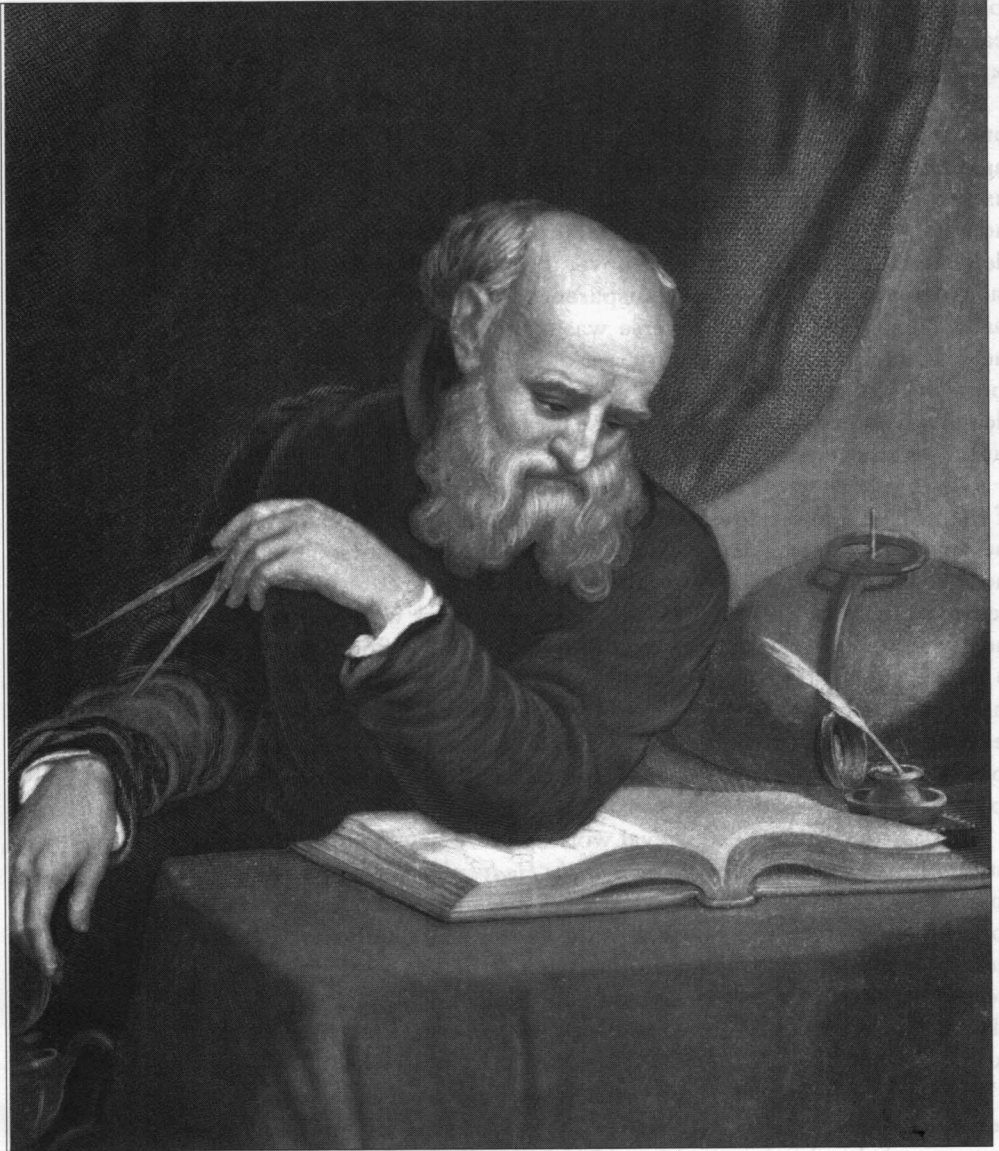
<sup>3</sup>The year was in fact 1689 because until 1752, the English used March 25 as the beginning of the new year.

## REVIEW QUESTIONS

1. How did the Declaration of Rights limit royal authority? With what result?
2. In what ways did the Glorious Revolution impact upon the American rebellion in the 1770s?

CHAPTER 12

*The Scientific Revolution*



GALILEO GALILEI'S (1564–1642) support of Copernicanism and rejection of the medieval division of the universe into higher and lower realms make him a principal shaper of modern science. (*The Granger Collection, New York.*)

---

**T**he Scientific Revolution of the sixteenth and seventeenth centuries replaced the medieval view of the universe with a new cosmology and produced a new way of investigating nature. It overthrew the medieval conception of nature as a hierarchical order ascending toward a realm of perfection. Rejecting reliance on authority, the thinkers of the Scientific Revolution affirmed the individual's ability to know the natural world through the method of mathematical reasoning, the direct observation of nature, and carefully controlled experiments.

The medieval view of the universe had blended the theories of Aristotle and Ptolemy, two ancient Greek thinkers, with Christian teachings. In that view, a stationary earth stood in the center of the universe just above hell. Revolving around the earth were seven planets: the moon, Mercury, Venus, the sun, Mars, Jupiter, and Saturn. Because people believed that earth did not move, it was not considered a planet. Each planet was attached to a transparent sphere that turned around the earth. Encompassing the universe was a sphere of fixed stars; beyond the stars lay three heavenly spheres, the outermost of which was the abode of God. An earth-centered universe accorded with the Christian idea that God had created the universe for men and women and that salvation was the aim of life.

Also agreeable to the medieval Christian view was Aristotle's division of the universe into a lower, earthly realm and a higher realm beyond the moon. Two sets of laws operated in the universe, one on earth and the other in the celestial realm. Earthly objects were composed of four elements: earth, water, fire, and air; celestial objects were composed of the divine ether—a substance too pure, too clear, too fine, too spiritual to be found on earth. Celestial objects naturally moved in perfectly circular orbits around the earth; earthly objects, composed mainly of the heavy elements of earth and water, naturally fell downward, whereas objects made of the lighter elements of air and fire naturally flew upward toward the sky.

The destruction of the medieval world picture began with the publication in 1543 of *On the Revolutions of the Heavenly Spheres*, by Nicolaus Copernicus, a Polish mathematician, astronomer, and clergyman. In Copernicus's system, the sun was in the center of the universe, and the earth was another planet that moved around the sun. Most thinkers of the time, committed to the Aristotelian-Ptolemaic system and to the biblical statements that seemed to support it, rejected Copernicus's conclusions.

The work of Galileo Galilei, an Italian mathematician, astronomer, and physicist, was decisive in the shattering of the medieval cosmos and the shaping of the modern scientific outlook. Galileo advanced the modern view that knowledge of nature derives from direct observation and from mathematics. For Galileo, the universe was a "grand book which . . . is written in the language of mathematics, and its characters are triangles, circles, and other geometric figures without

which it is humanly impossible to understand a single word of it." Galileo also pioneered experimental physics, advanced the modern idea that nature is uniform throughout the universe, and attacked reliance on scholastic authority rather than on experimentation in resolving scientific controversies.

Johannes Kepler (1571–1630), a contemporary of Galileo, discovered three laws of planetary motion that greatly advanced astronomical knowledge. Kepler showed that the path of a planet was an ellipse, not a circle as Ptolemy (and Copernicus) had believed, and that planets do not move at uniform speed but accelerate as they near the sun. He devised formulas to calculate accurately both a planet's speed at each point in its orbit around the sun and a planet's location at a particular time. Kepler's laws provided further evidence that Copernicus had been right, for they made sense only in a sun-centered universe, but Kepler could not explain why planets stayed in their orbits rather than flying off into space or crashing into the sun. The resolution of that question was left to Sir Isaac Newton.

Newton's great achievement was integrating the findings of Copernicus, Galileo, and Kepler into a single theoretical system. In *Principia Mathematica* (1687), he formulated the mechanical laws of motion and attraction that govern celestial and terrestrial objects.

The creation of a new model of the universe was one great achievement of the Scientific Revolution; another accomplishment was the formulation of the scientific method. The scientific method encompasses two approaches to knowledge, which usually complement each other: the empirical (inductive) and the rational (deductive). Although all sciences use both approaches, the inductive method is generally more applicable in such descriptive sciences as biology, anatomy, and geology, which rely on the accumulation of data. In the inductive approach, general principles are derived from analyzing external experiences—observations and the results of experiments. In the deductive approach, used in mathematics and theoretical physics, truths are derived in successive steps from indubitable axioms. Whereas the inductive method builds its concepts from an analysis of sense experience, the deductive approach constructs its ideas from self-evident principles that are conceived by the mind itself without external experience. The deductive and inductive approaches to knowledge, and their interplay, have been a constantly recurring feature in Western intellectual history since the rationalism of Plato and the empiricism of Aristotle. The success of the scientific method in modern times arose from the skillful synchronization of induction and deduction by such giants as Leonardo da Vinci, Copernicus, Kepler, Galileo, and Newton.

The Scientific Revolution was instrumental in shaping the modern outlook. It destroyed the medieval conception of the universe and established the scientific method as the means for investigating nature and acquiring knowledge, even in areas having little to do with the

study of the physical world. By demonstrating the powers of the human mind, the Scientific Revolution gave thinkers great confidence in reason and led eventually to a rejection of traditional beliefs in magic, astrology, and witches. In the eighteenth century, this growing skepticism led thinkers to question miracles and other Christian beliefs that seemed contrary to reason.

## 1 The Copernican Revolution

In proclaiming that the earth was not stationary but revolved around the sun, Nicolaus Copernicus (1473–1543) revolutionized the science of astronomy. Fearing controversy and scorn, Copernicus long refused to publish his great work, *On the Revolutions of the Heavenly Spheres* (1543). However, persuaded by friends, he finally relented and permitted publication; a copy of his book reached him on his deathbed. As Copernicus anticipated, his ideas aroused the ire of many thinkers.

Both Catholic and Protestant philosophers and theologians, including Martin Luther, attacked Copernicus for contradicting the Bible and Aristotle and Ptolemy, and they raised several specific objections. First, certain passages in the Bible imply a stationary earth and a sun that moves (for example, Psalm 93 says, “Yea, the world is established; it shall never be moved”; and in attacking Copernicus, Luther pointed out that “sacred Scripture tells us that Joshua commanded the sun to stand still, and not the earth”). Second, a body as heavy as the earth cannot move through space at such speed as Copernicus suggested. Third, if the earth spins on its axis, why does a stone dropped from a height land directly below instead of at a point behind where it was dropped? Fourth, if the earth moved, objects would fly off it. And finally, the moon cannot orbit both the earth and the sun at the same time.

### Cardinal Bellarmine

#### ATTACK ON THE COPERNICAN THEORY

In 1615, Cardinal Bellarmine, who in the name of the Inquisition warned Galileo (see Sections 2 and 3) not to defend the Copernican theory, expressed his displeasure with heliocentrism in a letter to Paolo Antonio Foscarini. Foscarini, head of the Carmelites, an order of mendicant friars in Calabria, and professor of theology, had tried to show that the earth’s motion was not incompatible with biblical statements.

*Cardinal Bellarmine to Foscarini (12 April 1615)*

My Very Reverend Father,

I have read with interest the letter in Italian and the essay in Latin which Your [Reverence]

sent me; I thank you for the one and for the other and confess that they are full of intelligence and erudition. You ask for my opinion, and so I shall give it to you, but very briefly, since now you have little time for reading and I for writing.

First, . . . to want to affirm that in reality the sun is at the center of the world and only turns on itself without moving from east to west, and the earth . . . revolves with great speed around the sun . . . is a very dangerous thing, likely not only to irritate all scholastic philosophers and theologians, but also to harm the Holy Faith by rendering Holy Scripture false. For your [Reverence] has well shown many ways of interpreting Holy Scripture, but has not applied them to particular cases; without a doubt you would have encountered very great difficulties if you had wanted to interpret all those passages you yourself cited.

Second, I say that, as you know, the Council [of Trent] prohibits interpreting Scripture against the common consensus of the Holy Fathers; and if Your [Reverence] wants to read not only the Holy Fathers, but also the modern commentaries on Genesis, the Psalms, Ecclesiastes, and Joshua, you will find all agreeing in the literal interpretation that the sun is in heaven and turns around the earth with great speed, and that the earth is very far from heaven and sits motionless at the center of the world. Consider now, with your sense of prudence, whether the Church can tolerate giving Scripture a meaning contrary to the Holy Fathers and to all the Greek and Latin commentators. Nor can one answer that this is not a matter of faith, since if it

is not a matter of faith “as regards the topic,” it is a matter of faith “as regards the speaker”; and so it would be heretical to say that Abraham did not have two children and Jacob twelve, as well as to say that Christ was not born of a virgin, because both are said by the Holy Spirit through the mouth of the prophets and the apostles.

Third, I say that if there were a true demonstration that the sun is at the center of the world and the earth in the third heaven, and that the sun does not circle the earth but the earth circles the sun, then one would have to proceed with great care in explaining the Scriptures that appear contrary, and say rather that we do not understand them than that what is demonstrated is false. But I will not believe that there is such a demonstration, until it is shown to me. . . . and in case of doubt one must not abandon the Holy Scripture as interpreted by the Holy Fathers. I add that the one who wrote, “The sun also ariseth, and the sun goeth down, and hasteth to his place where he arose,” was Solomon [King of ancient Israel], who not only spoke inspired by God, but was a man above all others wise and learned in the human sciences and in the knowledge of created things; he received all this wisdom from God; therefore it is not likely that he was affirming something that was contrary to truth already demonstrated or capable of being demonstrated.

## REVIEW QUESTION

1. On what grounds did Cardinal Bellarmine reject the Copernican theory?

## 2 Expanding the New Astronomy

The brilliant Italian scientist Galileo Galilei (1564–1642) rejected the medieval division of the universe into higher and lower realms and proclaimed the modern idea of nature’s uniformity. Learning that a telescope had been invented in Holland, Galileo built one for himself and used it to investigate the heavens. Through his telescope, Galileo saw craters and mountains on the moon; he concluded that celestial bodies were not pure, perfect, and immutable, as had been believed. There was no difference in quality between heavenly and earthly bodies; nature was the same throughout.

## Galileo Galilei

### *THE STARRY MESSENGER*

In the following reading from *The Starry Messenger* (1610), Galileo reported the findings observed through his telescope, which led him to proclaim the uniformity of nature, a key principle of modern science.

About ten months ago a report reached my ears that a certain Fleming [a native of Flanders]\* had constructed a spyglass by means of which visible objects, though very distant from the eye of the observer, were distinctly seen as if nearby. Of this truly remarkable effect several experiences were related, to which some persons gave credence while others denied them. A few days later the report was confirmed to me in a letter from a noble Frenchman at Paris, Jacques Badovere,† which caused me to apply myself wholeheartedly to inquire into the means by which I might arrive at the invention of a similar instrument. This I did shortly afterwards, my basis being the theory of refraction. First I prepared a tube of lead, at the ends of which I fitted two glass lenses, both plane on one side while on the other side one was spherically convex and the other concave. Then placing my eye near the concave lens I perceived objects satisfactorily large and near, for they appeared three times closer and nine times larger than when seen with the naked eye alone. Next I constructed another one, more accurate, which represented objects as enlarged more than sixty times. Finally, sparing neither labor nor expense, I succeeded in constructing for myself so excellent an instrument that objects seen by means of it appeared nearly one thousand times larger and over thirty times closer than when regarded with our natural vision.

\*Credit for the original invention is generally assigned to Hans Lipperhey, a lens grinder in Holland who chanced upon this property of combined lenses and applied for a patent on it in 1608.

†Badovere studied in Italy toward the close of the sixteenth century and is said to have been a pupil of Galileo's in about 1598. When he wrote concerning the new instrument in 1609, he was in the French diplomatic service at Paris, where he died in 1620.

It would be superfluous to enumerate the number and importance of the advantages of such an instrument at sea as well as on land. But forsaking terrestrial observations, I turned to celestial ones, and first I saw the moon from as near at hand as if it were scarcely two terrestrial radii [a measure of distance, obscure today] away. After that I observed often with wondering delight both the planets and the fixed stars, and since I saw these latter to be very crowded, I began to seek (and eventually found) a method by which I might measure their distances apart. . . .

Now let us review the observations made during the past two months, once more inviting the attention of all who are eager for true philosophy to the first steps of such important contemplations. Let us speak first of that surface of the moon which faces us. For greater clarity I distinguish two parts of this surface, a lighter and a darker; the lighter part seems to surround and to pervade the whole hemisphere, while the darker part discolors the moon's surface like a kind of cloud, and makes it appear covered with spots. Now those spots which are fairly dark and rather large are plain to everyone and have been seen throughout the ages; these I shall call the "large" or "ancient" spots, distinguishing them from others that are smaller in size but so numerous as to occur all over the lunar surface, and especially the lighter part. The latter spots had never been seen by anyone before me. From observations of these spots repeated many times I have been led to the opinion and conviction that the surface of the moon is not smooth, uniform, and precisely spherical as a great number of philosophers believe it (and the other heavenly bodies) to be, but is uneven, rough, and full of cavities and prominences, being not unlike the face of the earth, relieved by chains of mountains and deep valleys. . . .

---

With his telescope, Galileo discovered four moons orbiting Jupiter, an observation that overcame a principal objection to the Copernican system. Galileo showed that a celestial body could indeed move around a center other than the earth; that earth was not the common center for all celestial bodies; that a celestial body (earth's moon or Jupiter's moons) could orbit a planet at the same time that the planet revolved around another body (namely, the sun).

---

On the seventh day of January in this present year 1610, at the first hour of night, when I was viewing the heavenly bodies with a telescope, Jupiter presented itself to me; and because I had prepared a very excellent instrument for myself, I perceived (as I had not before, on account of the weakness of my previous instrument) that beside the planet there were three starlets, small indeed, but very bright. Though I believed them to be among the host of fixed stars, they aroused my curiosity somewhat by appearing to lie in an exact straight line parallel to the ecliptic, and by their being more splendid than others of their size. Their arrangement with respect to Jupiter and each other was the following:

East   \*   \*   ○   \*   West

that is, there were two stars on the eastern side and one to the west. The most easterly star and the western one appeared larger than the other. I paid no attention to the distances between them and Jupiter, for at the outset I thought them to be fixed stars, as I have said.<sup>‡</sup> But returning to the same investigation on January eighth—led by what, I do not know—I found a very different arrangement. The three starlets were now all to the west of Jupiter, closer together, and at equal intervals from one another as shown in the following sketch:

East   ○   \*   \*   \*   West

On the tenth of January, however, the stars appeared in this position with respect to Jupiter:

East   \*   \*   ○   West

that is, there were but two of them, both easterly, the third (as I supposed) being hidden behind Jupiter. . . . There was no way in which such alterations could be attributed to Jupiter's motion, yet being certain that these were still the same stars I had observed . . . my perplexity was now transformed into amazement. I was sure that the apparent changes belonged not to Jupiter but to the observed stars, and I resolved to pursue this investigation with greater care and attention. . . .

I had now decided beyond all question that there existed in the heavens three stars wandering about Jupiter as do Venus and Mercury about the sun, and this became plainer than daylight from observations on similar occasions which followed. Nor were there just three such stars; four wanderers complete their revolutions about Jupiter. . . .

Here we have a fine and elegant argument for quieting the doubts of those who, while accepting with tranquil mind the revolutions of the planets about the sun in the Copernican system, are mightily disturbed to have the moon alone revolve about the earth and accompany it in an annual rotation about the sun. Some have believed that this structure of the universe should be rejected as impossible. But now we have not just one planet rotating about another while both run through a great orbit around the sun; our own eyes show us four stars which wander around Jupiter as does the moon around the earth, while all together trace out a grand revolution about the sun in the space of twelve years.

---

<sup>‡</sup>The reader should remember that the telescope was nightly revealing to Galileo hundreds of fixed stars never previously observed. His unusual gifts for astronomical observation are illustrated by his having noticed and remembered these three merely by reason of their alignment, and recalling them so well that when by chance he happened to see them the following night he was certain that they had changed their positions.



## REVIEW QUESTIONS

1. What methods did Galileo Galilei use in his scientific investigations?
2. What was the implication for modern astronomy of Galileo's observation of the surface of the moon? Of the moons of Jupiter?

---

### 3 Critique of Authority

Galileo appealed to the Roman Catholic authorities asking them to halt their actions against the theories of Copernicus, but was unsuccessful. His support of Copernicus aroused the ire of both clergy and scholastic philosophers. In 1616, the church placed Copernicus's book on the index of forbidden books, and Galileo was ordered to cease his defense of the Copernican theory. In 1632, Galileo published *Dialogue Concerning the Two Chief World Systems* in which he upheld the Copernican view. Widely distributed and acclaimed, the book antagonized Galileo's enemies, who succeeded in halting further printing. Summoned to Rome, the aging and infirm scientist was put on trial by the Inquisition and ordered to renounce the Copernican theory. Galileo bowed to the Inquisition, which condemned the *Dialogue* and sentenced him to life imprisonment—largely house arrest at his own villa near Florence, where he was treated humanely.

#### Galileo Galilei

#### LETTER TO THE GRAND DUCHESS CHRISTINA AND *DIALOGUE* *CONCERNING THE* *TWO CHIEF WORLD SYSTEMS—* *PTOLEMAIC AND COPERNICAN*

The first reading illustrates Galileo's active involvement in a struggle for freedom of inquiry many years before the *Dialogue* was published. In 1615, in a letter addressed to Grand Duchess Christina of Tuscany, Galileo argued that passages from the Bible had no authority in scientific disputes.

The second reading (from the *Dialogue*) reveals Galileo's views on Aristotle. Medieval scholastics regarded Aristotle as the supreme authority on questions concerning nature, an attitude that was perpetuated by early modern scholastics. Galileo insisted that such reliance on authority was a hindrance to scientific investigation, that it is through observation, experiment, and reason that one arrives at physical truth.

## BIBLICAL AUTHORITY

Some years ago, as Your Serene Highness well knows, I discovered in the heavens many things that had not been seen before our own age. The novelty of these things, as well as some consequences which followed from them in contradiction to the physical notions commonly held among academic philosophers, stirred up against me no small number of professors—as if I had placed these things in the sky with my own hands in order to upset nature and overturn the sciences. They seemed to forget that the increase of known truths stimulates the investigation, establishment, and growth of the arts; not their diminution or destruction.

Showing a greater fondness for their own opinions than for truth, they sought to deny and disprove the new things which, if they had cared to look for themselves, their own senses would have demonstrated to them. To this end they hurled various charges and published numerous writings filled with vain arguments, and they made the grave mistake of sprinkling these with passages taken from places in the Bible which they had failed to understand properly, and which were ill suited to their purposes. . . .

. . . Men who were well grounded in astronomical and physical science were persuaded as soon as they received my first message. There were others who denied them or remained in doubt only because of their novel and unexpected character, and because they had not yet had the opportunity to see for themselves. These men have by degrees come to be satisfied. But some, besides allegiance to their original error, possess I know not what fanciful interest in remaining hostile not so much toward the things in question as toward their discoverer. No longer being able to deny them, these men now take refuge in obstinate silence, but being more than ever exasperated by that which has pacified and quieted other men, they divert their thoughts to other fancies and seek new ways to damage me. . . .

. . . Possibly because they are disturbed by the known truth of other propositions of mine

which differ from those commonly held, and therefore mistrusting their defense so long as they confine themselves to the field of philosophy, these men have resolved to fabricate a shield for their fallacies out of the mantle of pretended religion and the authority of the Bible. These they apply, with little judgment, to the refutation of arguments that they do not understand and have not even listened to.

First they have endeavored to spread the opinion that such propositions in general are contrary to the Bible and are consequently damnable and heretical. . . . Hence they have had no trouble in finding men who would preach the damnability and heresy of the new doctrine from their very pulpits with unwonted confidence, thus doing impious and inconsiderate injury not only to that doctrine and its followers but to all mathematics and mathematicians in general. . . .

. . . They go about invoking the Bible, which they would have minister to their deceitful purposes. Contrary to the sense of the Bible and the intention of the holy [Church] Fathers, if I am not mistaken, they would extend such authorities until even in purely physical matters—where faith is not involved—they would have us altogether abandon reason and the evidence of our senses in favor of some biblical passage, though under the surface meaning of its words this passage may contain a different sense.

I hope to show that I proceed with much greater piety than they do, when I argue not against condemning [Copernicus'] book, but against condemning it in the way they suggest—that is, without understanding it, weighing it, or so much as reading it. For Copernicus never discusses matters of religion or faith, nor does he use arguments that depend in any way upon the authority of sacred writings which he might have interpreted erroneously. He stands always upon physical conclusions pertaining to the celestial motions, and deals with them by astronomical and geometrical demonstrations, founded primarily upon sense experiences and very exact observations. He did not ignore the Bible, but he knew very well that if his doctrine were proved,

then it could not contradict the Scriptures when they were rightly understood. . . .

The reason produced for condemning the opinion that the earth moves and the sun stands still is that in many places in the Bible one may read that the sun moves and the earth stands still. Since the Bible cannot err, it follows as a necessary consequence that anyone takes an erroneous and heretical position who maintains that the sun is inherently motionless and the earth movable.

With regard to this argument, I think in the first place that it is very pious to say and prudent to affirm that the holy Bible can never speak untruth—whenever its true meaning is understood. But I believe nobody will deny that it is often very abstruse, and may say things which are quite different from what its bare words signify. Hence in expounding the Bible if one were always to confine oneself to the unadorned grammatical meaning, one might fall into error. . . .

. . . Now the Bible, merely to condescend to popular capacity, has not hesitated to obscure some very important pronouncements, attributing to God himself some qualities extremely remote from (and even contrary to) His essence. Who, then, would positively declare that this principle has been set aside, and the Bible has confined itself rigorously to the bare and restricted sense of its words, when speaking but casually of the earth, of water, of the sun, or of any other created thing? Especially in view of the fact that these things in no way concern the primary purpose of the sacred writings, which is the service of God and the salvation of souls—matters infinitely beyond the comprehension of the common people.

This being granted, I think that in discussions of physical problems we ought to begin not from the authority of scriptural passages, but from sense-experiences and necessary demonstrations. . . . Nothing physical which sense-experience sets before our eyes, or which necessary demonstrations prove to us, ought to be called in question (much less condemned) upon the testimony of biblical passages which may have some different meaning beneath their words. . . .

. . . I do not feel obliged to believe that that same God who has endowed us with senses, reason, and intellect has intended to forgo their use and by some other means to give us knowledge which we can attain by them. He would not require us to deny sense and reason in physical matters which are set before our eyes and minds by direct experience or necessary demonstrations. . . .

It is obvious that such [anti-Copernican] authors, not having penetrated the true senses of Scripture, would impose upon others an obligation to subscribe to conclusions that are repugnant to manifest reason and sense, if they had any authority to do so. God forbid that this sort of abuse should gain countenance and authority, for then in a short time it would be necessary to proscribe all the contemplative sciences. People who are unable to understand perfectly both the Bible and the sciences far outnumber those who do understand. The former, glancing superficially through the Bible, would arrogate to themselves the authority to decree upon every question of physics on the strength of some word which they have misunderstood, and which was employed by the sacred authors for some different purpose. And the smaller number of understanding men could not dam up the furious torrent of such people, who would gain the majority of followers simply because it is much more pleasant to gain a reputation for wisdom without effort or study than to consume oneself tirelessly in the most laborious disciplines.

---

Galileo attacked the unquestioning acceptance of Aristotle's teachings in his *Dialogue Concerning the Two Chief World Systems—Ptolemaic and Copernican*. In the *Dialogue*, Simplicio is an Aristotelian and Salviati is a spokesman for Galileo; Sagredo, a third participant, introduces the problem of relying on the authority of Aristotle.

---

## ARISTOTELIAN AUTHORITY

SAGREDO One day I was at the home of a very famous doctor in Venice, where many persons came on account of their studies, and others occasionally came out of curiosity to

see some anatomical dissection performed by a man who was truly no less learned than he was a careful and expert anatomist. It happened on this day that he was investigating the source and origin of the nerves, about which there exists a notorious controversy between the Galenist and Peripatetic doctors.<sup>1</sup> The anatomist showed that the great trunk of nerves, leaving the brain and passing through the nape, extended on down the spine and then branched out through the whole body, and that only a single strand as fine as a thread arrived at the heart. Turning to a gentleman whom we knew to be a Peripatetic philosopher, and on whose account he had been exhibiting and demonstrating everything with unusual care, he asked this man whether he was at last satisfied and convinced that the nerves originated in the brain and not in the heart. The philosopher, after considering for awhile, answered: "You have made me see this matter so plainly and palpably that if Aristotle's text were not contrary to it, stating clearly that the nerves originate in the heart, I should be forced to admit it to be true." . . .

<sup>1</sup>Galenist doctors followed the medical theories of Galen (A.D. c. 130–c. 200), a Greek anatomist and physician whose writings had great authority among medieval and early modern physicians. Peripatetic doctors followed Aristotle's teachings.

SIMPLICIO But if Aristotle is to be abandoned, whom shall we have for a guide in philosophy? Suppose you name some author.

SALVIATI We need guides in forests and in unknown lands, but on plains and in open places only the blind need guides. It is better for such people to stay at home, but anyone with eyes in his head and his wits about him could serve as a guide for them. In saying this, I do not mean that a person should not listen to Aristotle; indeed, I applaud the reading and careful study of his works, and I reproach only those who give themselves up as slaves to him in such a way as to subscribe blindly to everything he says and take it as an inviolable decree without looking for any other reasons. This abuse carries with it another profound disorder, that other people do not try harder to comprehend the strength of his demonstrations. And what is more revolting in a public dispute, when someone is dealing with demonstrable conclusions, than to hear him interrupted by a text (often written to some quite different purpose) thrown into his teeth by an opponent? If, indeed, you wish to continue in this method of studying, then put aside the name of philosophers and call yourselves historians, or memory experts; for it is not proper that those who never philosophize should usurp the honorable title of philosopher.

## GALILEO BEFORE THE INQUISITION

The following selection is drawn from the records of the Inquisition, which found Galileo guilty of teaching Copernicanism.

Whereas you, Galileo, son of the late Vincenzo Galilei, Florentine, aged seventy years, were in the year 1615 denounced to this Holy Office for holding as true the false doctrine taught by some that the Sun is the center of the world and immovable and that the Earth moves, and also with a diurnal motion; for having disciples to whom you taught the same doctrine; for holding correspondence with certain mathematicians of Germany concerning the same; for having printed certain letters, entitled "On the Sunspots," wherein

you developed the same doctrine as true; and for replying to the objections from the Holy Scriptures, which from time to time were urged against it, by glossing the said Scriptures according to your own meaning; and whereas there was thereupon produced the copy of a document in the form of a letter, purporting to be written by you to one formerly your disciple, and in this divers propositions are set forth, following the position of Copernicus, which are contrary to the true sense and authority of Holy Scripture:

This Holy Tribunal being therefore of intention to proceed against the disorder and mischief thence resulting, which went on increasing to the prejudice of the Holy Faith, by command of His Holiness and of the Most Eminent Lords Cardinals of this supreme and universal Inquisition, the two propositions of the stability of the Sun and the motion of the Earth were by the theological Qualifiers qualified as follows:

The proposition that the Sun is the center of the world and does not move from its place is absurd and false philosophically and formally heretical, because it is expressly contrary to the Holy Scripture.

The proposition that the Earth is not the center of the world and immovable but that it moves, and also with a diurnal motion, is equally absurd and false philosophically and theologically considered at least erroneous in faith.

But whereas it was desired at that time to deal leniently with you, it was decreed at the Holy Congregation held before His Holiness on the twenty-fifth of February, 1616, that his Eminence the Lord Cardinal Bellarmine should order you to abandon altogether the said false doctrine and, in the event of your refusal, that an injunction should be imposed upon you by the Commissary of the Holy Office to give up the said doctrine and not to teach it to others, not to defend it, nor even discuss it; and failing your acquiescence in this injunction, that you should be imprisoned.

And, in order that a doctrine so pernicious might be wholly rooted out and not insinuate itself further to the grave prejudice of Catholic truth, a decree was issued by the Holy Congregation of the Index prohibiting the books which treat of this doctrine and declaring the doctrine itself to be false and wholly contrary to the sacred and divine Scripture.

And whereas a book appeared here recently, printed last year at Florence, the title of which shows that you were the author, this title being: "Dialogue of Galileo Galilei on the Great World Systems"; and whereas the Holy Congregation was afterward informed that through the publication of the said book the false opinion of the motion of the Earth and the stability of the Sun was daily gaining ground, the said book was

taken into careful consideration, and in it there was discovered a patent violation of the aforesaid injunction that had been imposed upon you, for in this book you have defended the said opinion previously condemned and to your face declared to be so, although in the said book you strive by various devices to produce the impression that you leave it undecided, and in express terms as probable: which, however, is a most grievous error, as an opinion can in no wise be probable which has been declared and defined to be contrary to divine Scripture.

Therefore by our order you were cited before this Holy Office, where, being examined upon your oath, you acknowledged the book to be written and published by you. You confessed that you began to write the said book about ten or twelve years ago, after the command had been imposed upon you as above; that you requested license to print it without, however, intimating to those who granted you this license that you had been commanded not to hold, defend, or teach the doctrine in question in any way whatever.

We say, pronounce, sentence, and declare that you, the said Galileo, by reason of the matters adduced in trial, and by you confessed as above, have rendered yourself in the judgment of this Holy Office vehemently suspected of heresy, namely, of having believed and held the doctrine—which is false and contrary to the sacred and divine Scriptures—that the Sun is the center of the world and does not move from east to west and that the Earth moves and is not the center of the world; and that an opinion may be held and defended as probable after it has been declared and defined to be contrary to the Holy Scripture; and that consequently you have incurred all the censures and penalties imposed and promulgated in the sacred canons and other constitutions, general and particular, against such delinquents. From which we are content that you be absolved, provided that, first, with a sincere heart and unfeigned faith, you abjure, curse, and detest before us the aforesaid errors and heresies and every other error and heresy contrary to the Catholic and Apostolic Roman Church in the form to be prescribed by us for you.

And, in order that this your grave and pernicious error and transgression may not remain altogether unpunished and that you may be more cautious in the future and an example to others that they may abstain from similar delinquencies, we ordain that the book of the “Dialogue of Galileo Galilei” be prohibited by public edict. . . .

### REVIEW QUESTIONS

1. What was Galileo Galilei’s objection to using the Bible as a source of knowledge of physical things? According to him, how did one acquire knowledge of nature?
2. What point was Galileo making in telling the story of the anatomical dissection?
3. What was Galileo’s view on the use of Aristotle’s works as a basis for scientific endeavors?
4. Why did the Inquisition regard the teaching of Copernicanism as dangerous?

---

## 4 Prophet of Modern Science

Sir Francis Bacon (1561–1626), an English statesman and philosopher, vigorously supported the advancement of science and the scientific method. He believed that increased comprehension and mastery of nature would improve living conditions for people and therefore wanted science to encompass systematic research; toward this end, he urged the state to fund scientific institutions. Bacon denounced universities for merely repeating Aristotelian concepts and discussing abstruse problems—Is matter formless? Are all natural substances composed of matter?—that did not increase understanding of nature or contribute to human betterment. The webs spun by these scholastics, he said, were ingenious but valueless. Bacon wanted an educational program that stressed direct contact with nature and fostered new discoveries.

Bacon was among the first to appreciate the new science’s value and to explain its method clearly. Like Leonardo da Vinci, Bacon gave supreme value to the direct observation of nature; for this reason he is one of the founders of the empirical tradition in modern philosophy. Bacon upheld the inductive approach—careful investigation of nature, accumulation of data, and experimentation—as the way to truth and useful knowledge. Because he wanted science to serve a practical function, Bacon praised artisans and technicians who improved technology.

### Francis Bacon ATTACK ON AUTHORITY AND ADVOCACY OF EXPERIMENTAL SCIENCE

Bacon was not himself a scientist; he made no discoveries and had no laboratory. Nevertheless, for his advocacy of the scientific method, Bacon is deservedly

regarded as a prophet of modern science. In the first passage from *Redargutio Philosophiarum* (The Refutation of Philosophies), written in 1609, a treatise on the “idols of the theater”—fallacious ways of thinking based on given systems of philosophy—Bacon attacks the slavish reliance on Aristotle.

But even though Aristotle were the man he is thought to be I should still warn you against receiving as oracles the thoughts and opinions of one man. What justification can there be for this self-imposed servitude [that] . . . you are content to repeat Aristotle after two thousand [years]? . . . But if you will be guided by me you will deny, not only to this man but to any mortal now living or who shall live hereafter, the right to dictate your opinions. . . . You will never be sorry for trusting your own strength, if you but once make trial of it. You may be inferior to Aristotle on the whole, but not in everything. Finally, and this is the head and front of the whole matter, there is at least one thing in which you are far ahead of him—in precedents, in experience, in the lessons of time. Aristotle, it is said, wrote a book in which he gathered together the laws and institutions of two hundred and fifty-five cities; yet I have no doubt that the customs of Rome are worth more than all of them combined so far as military and political science are concerned. The position is the same in natural philosophy. Are you of a mind to cast aside not only your own endowments but the gifts of time? Assert yourselves before it is too late. Apply yourselves to the study of things themselves. Be not for ever the property of one man.

---

In these excerpts from *The New Organon* (New System of Logic), in 1620 Bacon criticizes contemporary methods used to inquire into nature. He expresses his ideas in the form of aphorisms—concise statements of principles or general truths.

---

I. Man, being the servant and interpreter of Nature, can do and understand so much and so much only as he has observed in fact or in thought of the course of nature: beyond this he neither knows anything nor can do anything.

VIII. . . . The sciences we now possess are merely systems for the nice ordering and setting forth of things already invented; not methods of invention or directions for new works.

XII. The logic now in use serves rather to fix and give stability to the errors which have their foundation in commonly received notions than to help the search after truth. So it does more harm than good.

XIX. There are and can be only two ways of searching into and discovering truth. The one [begins with] the . . . most general axioms, and from these principles, the truth of which it takes for settled and immoveable, proceeds to judgment and to the discovery of middle axioms. And this way is now in fashion. The other derives axioms from the senses and particulars, rising by a gradual and unbroken ascent, so that it arrives at the most general axioms last of all. This is the true way, but as yet untried.

XXIII. There is a great difference between . . . certain empty dogmas, and the true signatures and marks set upon the works of creation as they are found in nature.

XXIV. It cannot be that axioms established by argumentation should avail for the discovery of new works; since the subtlety of nature is greater many times over than the subtlety of argument. But axioms duly and orderly formed from particulars easily discover the way to new particulars, and thus render sciences active.

XXXI. It is idle to expect any great advancement in science from the superinducing [adding] and engrafting of new things upon old. We must begin anew from the very foundations, unless we would revolve for ever in a circle with mean and contemptible progress.

CIX. There is therefore much ground for hoping that there are still laid up in the womb of nature many secrets of excellent use, having no affinity or parallelism with any thing that is now known, but lying entirely out of the beat of

the imagination, which have not yet been found out. They too no doubt will some time or other, in the course and revolution of many ages, come to light of themselves, just as the others did; only by the method of which we are now treating they can be speedily and suddenly and simultaneously presented and anticipated.

### REVIEW QUESTIONS

1. What intellectual attitude did Francis Bacon believe obstructed new scientific discoveries in his time?
2. What method of scientific inquiry did Bacon advocate?

---

## 5 The Circulation of the Blood: Validating the Empirical Method

William Harvey (1578–1657), a British physician, showed that blood circulates in the body because of the pumping action of the heart muscle. Previous belief derived from Galen's theories. Galen (c. 130–c. 200), a Greco-Roman physician, claimed that there were two centers of blood, with the liver being the source of blood in the veins, and the heart being the source of arterial blood. In contrast, Harvey demonstrated that all blood passes through a single central organ, the heart, flowing away from the heart through the arteries and back to it through the veins, and that this constant, rotating circulation is caused by the rhythmic contractions of the heart muscle acting as a pump.

This discovery of the circulation of the blood marked a break with medieval medical ideas (inherited from the ancient world) and signified the emergence of modern physiology. Harvey employed the inductive method championed by Sir Francis Bacon: he drew conclusions after carefully observing and experimenting with living animals.

### William Harvey *THE MOTION OF THE HEART AND BLOOD IN ANIMALS*

In *The Motion of the Heart and Blood in Animals* (1628), Harvey described the heart as a mechanical pump, a description that corresponded to Newton's view that the universe was a mechanical system. In this reading, Harvey discusses his reasons for writing the book and provides insights into his method.

When I first gave my mind to vivisections [cutting live animals open for experimentation], as a means of discovering the motions and uses of the heart, and sought to discover these from actual inspection, and not from the writings of others, I found the task so truly arduous, so full of difficulties, that I was almost tempted to think . . . that the motion of the heart was only to be



comprehended by God. For I could neither rightly perceive at first when the systole and when the diastole took place, nor when and where dilatation and contraction occurred,<sup>1</sup> by reason of the rapidity of the motion, which in many animals is accomplished in the twinkling of an eye, coming and going like a flash of lightning; so that the systole presented itself to me now from this point, now from that; the diastole the same; and then everything was reversed, the motions occurring, as it seemed, variously and confusedly together. My mind was therefore greatly unsettled, nor did I know what I should myself conclude, nor what believe from others. . . .

At length, and by using greater and daily diligence, having frequent recourse to vivisections, employing a variety of animals for the purpose, and collating numerous observations, I thought that I had attained to the truth, that I should extricate myself and escape from this labyrinth [a maze, a confused state], and that I had discovered what I so much desired, both the motion and the use of the heart and arteries; since which time I have not hesitated to expose my views upon these subjects, not only in private to my friends, but also in public, in my anatomical lectures, after the manner of the Academy<sup>2</sup> of old.

These views, as usual, pleased some more, others less; some chid and calumniated me, and laid it to me as a crime that I had dared to depart from the precepts and opinion of all anatomists; others desired further explanations of the novelties, which they said were both worthy of consideration, and might perchance be found of signal use. At length, yielding to the requests of my friends, that all might be made participators in my labours, and partly moved by the envy of others, who, receiving my views with uncandid minds and understanding them indifferently, have essayed to traduce me publicly, I have been moved to commit these things to the press, in order that

all may be enabled to form an opinion both of me and my labours. . . .

But lest any one should say that we give them words only, and make mere specious assertions without any foundation, and desire to innovate without sufficient cause, three points present themselves for confirmation, which being stated, I conceive that the truth I contend for will follow necessarily, and appear as a thing obvious to all. First,—the blood is incessantly transmitted by the action of the heart from the vena cava to the arteries in such quantity, that it cannot be supplied from the ingesta,<sup>3</sup> and in such wise that the whole mass must very quickly pass through the organ; Second,—the blood under the influence of the arterial pulse enters and is impelled in a continuous, equable, and incessant stream through every part and member of the body, in much larger quantity than were sufficient for nutrition, or than the whole mass of fluids could supply; Third,—the veins in like manner return this blood incessantly to the heart from all parts and members of the body. These points proved, I conceive it will be manifest that the blood circulates, revolves, propelled and then returning, from the heart to the extremities, from the extremities to the heart, and thus that it performs a kind of circular motion.

Let us assume either arbitrarily or from experiment, the quantity of blood which the left ventricle<sup>4</sup> of the heart will contain when distended to be, say two ounces, three ounces, one ounce and a half—in the dead body I have found it to hold upwards of two ounces. Let us assume further, how much less the heart will hold in the contracted than in the dilated state; and how much blood it will project into the aorta<sup>5</sup> upon each contraction;—and all the world allows that

<sup>1</sup>In dilatation, the heart muscle is relaxed, creating the diastole, or expansion of the heart's chambers, during which they fill with blood. The heart's contraction, or systole, forces the blood out of the chambers in a pumping action.

<sup>2</sup>The Academy refers to the Athens school founded by Plato at which public lectures were given.

<sup>3</sup>The vena cava is the major vein that carries blood returning from the body into the heart. Ingesta refers to solid or liquid nutrients taken into the body.

<sup>4</sup>The heart consists of four chambers: a left and right ventricle (the lower chambers) and a left and right atrium (the upper chambers).

<sup>5</sup>The aorta is the major artery that carries blood out of the heart to the body.

with the systole something is always projected, a necessary consequence demonstrated in the third chapter, and obvious from the structure of the valves; and let us suppose as approaching the truth that the fourth, or fifth, or sixth, or even but the eighth part of its charge is thrown into the artery at each contraction; this would give either half an ounce, or three drachms, or one drachm [dram:  $\frac{1}{8}$  ounce] of blood as propelled by the heart at each pulse into the aorta; which quantity, by reason of the valves at the root of the vessel, can by no means return into the ventricle. Now in the course of half an hour, the heart will have made more than one thousand beats, in some as many as two, three, and even four thousand. Multiplying the number of drachms propelled by the number of pulses, we shall have either one thousand half ounces, or one thousand times three drachms, or a like proportional quantity of blood, according to the amount which we assume as propelled with each stroke of the heart, sent from this organ into the

artery; a larger quantity in every case than is contained in the whole body! In the same way, in the sheep or dog, say that but a single scruple [ $\frac{1}{3}$  dram,  $\frac{1}{24}$  ounce] of blood passes with each stroke of the heart, in one half hour we should have one thousand scruples, or about three pounds and a half of blood injected into the aorta; but the body of neither animal contains above four pounds of blood, a fact which I have myself ascertained in the case of the sheep.

Upon this supposition, therefore, assumed merely as a ground for reasoning, we see the whole mass of blood passing through the heart, from the veins to the arteries, and in like manner through the lungs.

But let it be said that this does not take place in half an hour, but in an hour, or even in a day; any way it is still manifest that more blood passes through the heart in consequence of its action, than can either be supplied by the whole of the ingesta, or that can be contained in the veins at the same moment.

## REVIEW QUESTIONS

1. What evidence led William Harvey to conclude that blood constantly circulates through the heart?
2. What method did he use to reach his conclusions?
3. Why did some of Harvey's colleagues refuse to believe his conclusions?
4. Why did Harvey publish his book?

## 6 The Autonomy of the Mind

René Descartes (1596–1650), a French mathematician and philosopher, united the new currents of thought initiated during the Renaissance and the Scientific Revolution. Descartes said that the universe was a mechanical system whose inner laws could be discovered through mathematical thinking and formulated in mathematical terms. With Descartes' assertions on the power of thought, human beings became fully aware of their capacity to comprehend the world through their mental powers. For this reason he is regarded as the founder of modern philosophy.

The deductive approach stressed by Descartes presumes that inherent in the mind are mathematical principles, logical relationships, the principle of cause and effect, concepts of size and motion, and so on—ideas that exist independently of human experience with the external world. Descartes, for example,

would say that the properties of a right-angle triangle ( $a^2 + b^2 = c^2$ ) are implicit in human consciousness prior to any experience one might have with a triangle. These innate ideas, said Descartes, permit the mind to give order and coherence to the physical world. Descartes held that the mind arrives at truth when it “intuits” or comprehends the logical necessity of its own ideas and expresses these ideas with clarity, certainty, and precision.

## René Descartes

### *DISCOURSE ON METHOD*

In the *Discourse on Method* (1637), Descartes proclaimed the mind's autonomy and importance, and its ability and right to comprehend truth. In this work he offered a method whereby one could achieve certainty and thereby produce a comprehensive understanding of nature and human culture. In the following passage from the *Discourse on Method*, he explained the purpose of his inquiry. How he did so is almost as revolutionary as the ideas he wished to express. He spoke in the first person, autobiographically, as an individual employing his own reason, and he addressed himself to other individuals, inviting them to use their reason. He brought to his narrative an unprecedented confidence in the power of his own judgment and a deep disenchantment with the learning of his times.

#### PART ONE

From my childhood I lived in a world of books, and since I was taught that by their help I could gain a clear and assured knowledge of everything useful in life, I was eager to learn from them. But as soon as I had finished the course of studies which usually admits one to the ranks of the learned, I changed my opinion completely. For I found myself saddled with so many doubts and errors that I seemed to have gained nothing in trying to educate myself unless it was to discover more and more fully how ignorant I was.

Nevertheless I had been in one of the most celebrated schools in Europe, where I thought there should be wise men if wise men existed anywhere on earth. I had learned there everything that others learned, and, not satisfied with merely the knowledge that was taught, I had perused as many books as I could find which contained more unusual and recondite knowledge. . . . And finally, it did not seem to me that our times were less flourishing and fertile than were any of the

earlier periods. All this led me to conclude that I could judge others by myself, and to decide that there was no such wisdom in the world as I had previously hoped to find. . . .

I revered our theology, and hoped as much as anyone else to get to heaven, but having learned on great authority that the road was just as open to the most ignorant as to the most learned, and that the truths of revelation which lead thereto are beyond our understanding, I would not have dared to submit them to the weakness of my reasonings. I thought that to succeed in their examination it would be necessary to have some extraordinary assistance from heaven, and to be more than a man.

I will say nothing of philosophy except that it has been studied for many centuries by the most outstanding minds without having produced anything which is not in dispute and consequently doubtful. I did not have enough presumption to hope to succeed better than the others; and when I noticed how many different opinions learned men may hold on the same subject, despite the fact that no more than one of them can ever be

right, I resolved to consider almost as false any opinion which was merely plausible. . . .

This is why I gave up my studies entirely as soon as I reached the age when I was no longer under the control of my teachers. I resolved to seek no other knowledge than that which I might find within myself, or perhaps in the great book of nature. I spent a few years of my adolescence traveling, seeing courts and armies, living with people of diverse types and stations of life, acquiring varied experience, testing myself in the episodes which fortune sent me, and, above all, thinking about the things around me so that I could derive some profit from them. For it seemed to me that I might find much more of the truth in the cogitations [reflections] which each man made on things which were important to him, and where he would be the loser if he judged badly, than in the cogitations of a man of letters in his study, concerned with speculations which produce no effect, and which have no consequences to him. . . .

. . . After spending several years in thus studying the book of nature and acquiring experience, I eventually reached the decision to study my own self, and to employ all my abilities to try to choose the right path. This produced much better results in my case, I think, than would have been produced if I had never left my books and my country. . . .

## PART TWO

. . . As far as the opinions which I had been receiving since my birth were concerned, I could not do better than to reject them completely for once in my lifetime, and to resume them afterwards, or perhaps accept better ones in their place, when I had determined how they fitted into a rational scheme. And I firmly believed that by this means I would succeed in conducting my life much better than if I built only upon the old foundations and gave credence to the principles which I had acquired in my childhood without ever having examined them to see whether they were true or not. . . .

. . . Never has my intention been more than to try to reform my own ideas, and rebuild them on foundations that would be wholly mine. . . . The decision to abandon all one's preconceived notions is not an example for all to follow. . . .

As for myself, I should no doubt have . . . [never attempted it] if I had had but a single teacher or if I had not known the differences which have always existed among the most learned. I had discovered in college that one cannot imagine anything so strange and unbelievable but that it has been upheld by some philosopher; and in my travels I had found that those who held opinions contrary to ours were neither barbarians nor savages, but that many of them were at least as reasonable as ourselves. I had considered how the same man, with the same capacity for reason, becomes different as a result of being brought up among Frenchmen or Germans than he would be if he had been brought up among Chinese or cannibals; and how, in our fashions, the thing which pleased us ten years ago and perhaps will please us again ten years in the future, now seems extravagant and ridiculous; and I felt that in all these ways we are much more greatly influenced by custom and example than by any certain knowledge. Faced with this divergence of opinion, I could not accept the testimony of the majority, for I thought it worthless as a proof of anything somewhat difficult to discover, since it is much more likely that a single man will have discovered it than a whole people. Nor, on the other hand, could I select anyone whose opinions seemed to me to be preferable to those of others, and I was thus constrained to embark on the investigation for myself.

Nevertheless, like a man who walks alone in the darkness, I resolved to go so slowly and circumspectly that if I did not get ahead very rapidly I was at least safe from falling. Also, I did not want to reject all the opinions which had slipped irrationally into my consciousness since birth, until I had first spent enough time planning how to accomplish the task which I was then undertaking, and seeking the true method of obtaining

knowledge of everything which my mind was capable of understanding. . . .

---

Descartes' method consists of four principles that place the capacity to arrive at truth entirely within the province of the human mind. First one finds a self-evident principle, such as a geometric axiom. From this general principle, other truths are deduced through logical reasoning. This is accomplished by breaking a problem down into its elementary components and then, step by step, moving toward more complex knowledge.

---

. . . I thought that some other method [besides that of logic, algebra, and geometry] must be found to combine the advantages of these three and to escape their faults. Finally, just as the multitude of laws frequently furnishes an excuse for vice, and a state is much better governed with a few laws which are strictly adhered to, so I thought that instead of the great number of precepts of which logic is composed, I would have enough with the four following ones, provided that I made a firm and unalterable resolution not to violate them even in a single instance.

The first rule was never to accept anything as true unless I recognized it to be evidently such: that is, carefully to avoid precipitation and pre-judgment, and to include nothing in my conclusions unless it presented itself so clearly and distinctly to my mind that there was no occasion to doubt it.

The second was to divide each of the difficulties which I encountered into as many parts as possible, and as might be required for an easier solution.

The third was to think in an orderly fashion, beginning with the things which were simplest and easiest to understand, and gradually and by degrees reaching toward more complex knowledge, even treating as though ordered materials which were not necessarily so.

The last was always to make enumerations so complete, and reviews so general, that I would be certain that nothing was omitted. . . .

What pleased me most about this method was that it enabled me to reason in all things, if not perfectly, at least as well as was in my power. In addition, I felt that in practicing it my mind was gradually becoming accustomed to conceive its objects more clearly and distinctly. . . .

---

Descartes was searching for an incontrovertible truth that could serve as the first principle of philosophy. His arrival at the famous dictum "I think, therefore I am" marks the beginning of modern philosophy.

---

## PART FOUR

. . . As I desired to devote myself wholly to the search for truth, I thought that I should . . . reject as absolutely false anything of which I could have the least doubt, in order to see whether anything would be left after this procedure which could be called wholly certain. Thus, as our senses deceive us at times, I was ready to suppose that nothing was at all the way our senses represented them to be. As there are men who make mistakes in reasoning even on the simplest topics in geometry, I judged that I was as liable to error as any other, and rejected as false all the reasoning which I had previously accepted as valid demonstration. Finally, as the same precepts which we have when awake may come to us when asleep without their being true, I decided to suppose that nothing that had ever entered my mind was more real than the illusions of my dreams. But I soon noticed that while I thus wished to think everything false, it was necessarily true that I who thought so was something. Since this truth, *I think, therefore I am*, was so firm and assured that all the most extravagant suppositions of the skeptics<sup>1</sup> were unable to shake it, I judged that I could safely accept it as the first principle of the philosophy I was seeking.

---

<sup>1</sup>The skeptics belonged to the ancient Greek philosophic school that held true knowledge to be beyond human grasp and treated all knowledge as uncertain.

## REVIEW QUESTIONS

1. Why was René Descartes critical of the learning of his day?
2. What are the implications of Descartes' famous words: "I think, therefore I am"?
3. Compare Descartes' method with the approach advocated by Francis Bacon.

## 7 The Mechanical Universe

By demonstrating that all bodies in the universe—earthly objects as well as moons, planets, and stars—obey the same laws of motion and gravitation, Sir Isaac Newton (1646–1723) completed the destruction of the medieval view of the universe. The idea that the same laws governed the movement of earthly and heavenly bodies was completely foreign to medieval thinkers, who drew a sharp division between a higher celestial world and a lower terrestrial one. In the *Principia Mathematica* (1687), Newton showed that the same forces that hold celestial bodies in their orbits around the sun make apples fall to the ground. For Newton, the universe was like a giant clock, all of whose parts obeyed strict mechanical principles and worked together in perfect precision. To Newton's contemporaries, it seemed as if mystery had been banished from the universe.

### Isaac Newton

#### PRINCIPIA MATHEMATICA

In the first of the following passages from *Principia Mathematica*, Newton stated the principle of universal law and lauded the experimental method as the means of acquiring knowledge.

#### RULES OF REASONING IN PHILOSOPHY

*Rule I.* We are to admit no more causes of natural things than such as are both true and sufficient to explain their appearances.

To this purpose the philosophers say that Nature does nothing in vain, and more is in vain when less will serve; for Nature is pleased with simplicity, and affects not the pomp of superfluous causes.

*Rule II.* Therefore to the same natural effects we must, as far as possible, assign the same causes.

As to respiration in a man and in a beast; the descent of stones [meteorites] in *Europe* and in *America*; the light of our culinary fire and of the sun; the reflection of light in the earth, and in the planets.

*Rule III.* The qualities of bodies, which . . . are found to belong to all bodies within the reach of our experiments, are to be esteemed the universal qualities of all bodies whatsoever.

For since the qualities of bodies are only known to us by experiments, we are to hold for universal all such as universally agree with experiments. . . . We are certainly not to relinquish the evidence of experiments for the sake of

dreams and vain fictions of our own devising; nor are we to recede from the analogy of Nature, which [is] . . . simple, and always consonant to itself. We no other way know the extension of bodies than by our senses, nor do these reach it in all bodies; but because we perceive extension in all that are sensible, therefore, we ascribe it universally to all others also. That abundance of bodies are hard, we learn by experience; and because the hardness of the whole arises from the hardness of the parts, we, therefore, justly infer the hardness of the undivided particles not only of the bodies we feel but of all others. That all bodies are impenetrable, we gather not from reason, but from sensation. The bodies which we handle we find impenetrable, and thence, conclude impenetrability to be an universal property of all bodies whatsoever. That all bodies are moveable, and endowed with certain powers (which we call . . . *inertia*) of persevering in their motion, or in their rest, we only infer from the like properties observed in the bodies which we have seen. The extension, hardness, impenetrability, mobility, . . . of the whole, result from the extension, hardness, impenetrability, mobility, . . . of the parts; and thence we conclude the least particles of all bodies to be also all extended, and hard and impenetrable, and moveable, . . . And this is the foundation of all philosophy. . . .

Lastly, if it universally appears, by experiments and astronomical observations, that all bodies about the earth gravitate towards the earth, and that in proportion to the quantity of matter which they severally contain; that the moon likewise, according to the quantity of its matter, gravitates towards the earth; that, on the other hand, our sea gravitates towards the moon; and all the planets mutually one towards another; and the comets in like manner towards the sun; we must, in consequence of this rule, universally allow that all bodies whatsoever are endowed with a principle of mutual gravitation. . . .

*Rule IV.* In experimental philosophy we are to look upon propositions collected by general induction from phenomena as accurately or very

nearly true, notwithstanding any contrary hypotheses that may be imagined, till such time as other phenomena occur, by which they may either be made more accurate, or liable to exceptions.

This rule we must follow, that the argument of induction may not be evaded by hypotheses.

---

Newton describes further his concepts of gravity and scientific methodology.

---

## GRAVITY

Hitherto, we have explained the phenomena of the heavens and of our sea by the power of gravity, but have not yet assigned the cause of this power. This is certain, that it must proceed from a cause that penetrates to the very centres of the sun and planets, without suffering the least diminution of its force; that operates not according to the quantity of the surfaces of the particles upon which it acts (as mechanical causes used to do) but according to the quantity of the solid matter which they contain, and propagates its virtue on all sides to immense distances, decreasing always in the duplicate portion of the distances. . . .

Hitherto I have not been able to discover the cause of those properties of gravity from the phenomena, and I frame no hypothesis; for whatever is not deduced from the phenomena is to be called an hypothesis; and hypotheses, whether metaphysical or physical, whether of occult qualities or mechanical, have no place in experimental philosophy. In this philosophy particular propositions are inferred from the phenomena, and afterward rendered general by induction. Thus it was the impenetrability, the mobility, and the impulsive forces of bodies, and the laws of motion and of gravitation were discovered. And to us it is enough that gravity does really exist, and acts according to the laws which we have explained, and abundantly serves to account for all the motions of the celestial bodies, and of our sea.

A devout Anglican, Newton believed that God had created this superbly organized universe. The following selection is also from the *Principia*.

## GOD AND THE UNIVERSE

This most beautiful system of the sun, planets, and comets could only proceed from the counsel and dominion of an intelligent and powerful Being. And if the fixed stars are the centers of other like systems, these, being formed by the like wise counsel, must be all subject to the dominion of One, especially since the light of the fixed stars is of the same nature with the light of the sun and from every system light passes into all the other systems; and lest the systems of the fixed stars should, by their gravity, fall on each other mutually, he hath placed those systems at immense distances from one another.

This Being governs all things not as the soul of the world, but as Lord over all; and on account of his dominion he is wont to be called "Lord God" . . . or "Universal Ruler." . . . It is the dominion of a spiritual being which constitutes a God. . . . And from his true dominion it follows that the true God is a living, intelligent and powerful Being. . . . he governs all things, and knows all things that are or can be done. . . . He endures

for ever, and is every where present; and by existing always and every where, he constitutes duration and space. . . . In him are all things contained and moved; yet neither affects the other: God suffers nothing from the motion of bodies; bodies find no resistance from the omnipresence of God. . . . As a blind man has no idea of colors so we have no idea of the manner by which the all-wise God preserves and understands all things. He is utterly void of all body and bodily figure, and can therefore neither be seen, nor heard, nor touched; nor ought to be worshipped under the representation of any corporeal thing. We have ideas of his attributes, but what the real substance of any thing is we know not. . . . Much less, then, have we any idea of the substance of God. We know him only by his most wise and excellent contrivances of things. . . . [W]e reverence and adore him as his servants; and a god without dominion, providence, and final causes, is nothing else but Fate and Nature. Blind metaphysical necessity, which is certainly the same always and everywhere, could produce no variety of things. All that diversity of natural things which we find suited to different times and places could arise from nothing but the ideas and will of a Being necessarily existing. . . . And thus much concerning God; to discourse of whom from the appearances of things does certainly belong to Natural Philosophy.

## REVIEW QUESTIONS

1. What did Isaac Newton mean by universal law? What examples of universal law did he provide?
2. What method for investigating nature did Newton advocate?
3. Summarize Newton's arguments for God's existence.
4. For Newton, what is God's relationship to the universe?



CHAPTER 13

*The Enlightenment*



THE GEOGRAPHY LESSON, Pietro Longhi, c. 1750. This scene depicting a bourgeois family's lesson in geography illustrates the widespread interest in intellectual pursuits that typified this age. (*Oil on canvas. Galleria Querini Stampalia, Venice. Cameraphoto/Art Resource, N.Y.*)

---

**T**he Enlightenment of the eighteenth century culminated the movement toward modernity that started in the Renaissance era. The thinkers of the Enlightenment, called *philosophes*, attacked medieval otherworldliness, dethroned theology from its once-proud position as queen of the sciences, and based their understanding of nature and society on reason alone, unaided by revelation or priestly authority.

From the broad spectrum of Western history, several traditions flowed into the Enlightenment: the rational spirit born in classical Greece, the Stoic emphasis on natural law that applies to all human beings, and the Christian belief that all individuals are equal in God's eyes. A more immediate influence on the Enlightenment was Renaissance humanism, which focused on the individual and worldly human accomplishments and which criticized medieval theology-philosophy for its preoccupation with questions that seemed unrelated to the human condition. In many ways, the Enlightenment grew directly out of the Scientific Revolution. The philosophes praised both Newton's discovery of the mechanical laws that govern the universe and the scientific method that made this discovery possible. They wanted to transfer the scientific method—the reliance on experience and the critical use of the intellect—to the realm of society. They maintained that independent of clerical authority, human beings through reason could grasp the natural laws that govern the social world, just as Newton had uncovered the laws of nature that operate in the physical world. The philosophes said that those institutions and traditions that could not meet the test of reason, because they were based on authority, ignorance, or superstition, had to be reformed or dispensed with.

For medieval philosophers, reason had been subordinate to revelation; the Christian outlook determined the medieval concept of nature, morality, government, law, and life's purpose. During the Renaissance and Scientific Revolution, reason increasingly asserted its autonomy. For example, Machiavelli rejected the principle that politics should be based on Christian teachings; he recognized no higher world as the source of a higher truth. Galileo held that on questions regarding nature, one should trust to observation, experimentation, and mathematical reasoning and should not rely on Scripture. Descartes rejected reliance on past authority and maintained that through thought alone one could attain knowledge that has absolute certainty. Agreeing with Descartes that the mind is self-sufficient, the philosophes rejected the guidance of revelation and its priestly interpreters. They believed that through the use of reason, individuals could comprehend and reform society.

The Enlightenment philosophes articulated basic principles of the modern outlook: confidence in the self-sufficiency of the human mind, belief that individuals possess natural rights that governments should not

violate, and the desire to reform society in accordance with rational principles. Their views influenced the reformers of the French Revolution, the Founding Fathers of the United States, and modern liberalism.

## 1 The Enlightenment Outlook

The critical use of the intellect was the central principle of the Enlightenment. The philosophes rejected beliefs and traditions that seemed to conflict with reason and attacked clerical and political authorities for interfering with the free use of the intellect.

### Immanuel Kant

#### WHAT IS ENLIGHTENMENT?

The German philosopher Immanuel Kant (1724–1804) is a giant in the history of modern philosophy. Several twentieth-century philosophic movements have their origins in Kantian thought, and many issues raised by Kant still retain their importance. For example, in *Metaphysical Foundations of Morals* (1785), Kant set forth the categorical imperative that remains a crucial principle in moral philosophy. Kant asserted that when confronted with a moral choice, people should ask themselves: “Canst thou also will that thy maxim should be a universal law?” By this, Kant meant that people should ponder whether they would want the moral principle underlying their action to be elevated to a universal law that would govern others in similar circumstances. If they concluded that it should not, then the maxim should be rejected and the action avoided.

Kant valued the essential ideals of the Enlightenment and viewed the French Revolution, which put these ideals into law, as the triumph of liberty over despotism. In an essay entitled “What Is Enlightenment?” (1784), he contended that the Enlightenment marked a new way of thinking and eloquently affirmed the Enlightenment’s confidence in and commitment to reason.

Enlightenment is man’s leaving his self-caused immaturity. Immaturity is the incapacity to use one’s intelligence without the guidance of another. Such immaturity is self-caused if it is not caused by lack of intelligence, but by lack of determination and courage to use one’s intelligence without being guided by another. *Sapere Aude!* [Dare to know!] Have the courage to use your own intelligence! is therefore the motto of the enlightenment.

Through laziness and cowardice a large part of mankind, even after nature has freed them from alien guidance, gladly remain immature. It is because of laziness and cowardice that it is so easy for others to usurp the role of guardians. It is so comfortable to be a minor! If I have a book which provides meaning for me, a pastor who has conscience for me, a doctor who will judge my diet for me and so on, then I do not need to exert myself. I do not have any need to

think; if I can pay, others will take over the tedious job for me. The guardians who have kindly undertaken the supervision will see to it that by far the largest part of mankind, including the entire "beautiful sex," should consider the step into maturity, not only as difficult but as very dangerous.

After having made their domestic animals dumb and having carefully prevented these quiet creatures from daring to take any step beyond the lead-strings to which they have fastened them, these guardians then show them the danger which threatens them, should they attempt to walk alone. Now this danger is not really so very great; for they would presumably learn to walk after some stumbling. However, an example of this kind intimidates and frightens people out of all further attempts.

It is difficult for the isolated individual to work himself out of the immaturity which has become almost natural for him. He has even become fond of it and for the time being is incapable of employing his own intelligence, because he has never been allowed to make the attempt. Statutes and formulas, these mechanical tools of a serviceable use, or rather misuse, of his natural faculties, are the ankle-chains of a continuous immaturity. Whoever threw it off would make an uncertain jump over the smallest trench because he is not accustomed to such free movement. Therefore there are only a few who have pursued a firm path and have succeeded in escaping from immaturity by their own cultivation of the mind.

But it is more nearly possible for a public to enlighten itself: this is even inescapable if only the public is given its freedom. For there will always be some people who think for themselves, even among the self-appointed guardians of the great mass who, after having thrown off the

yoke of immaturity themselves, will spread about them the spirit of a reasonable estimate of their own value and of the need for every man to think for himself. . . . [A] public can only arrive at enlightenment slowly. Through revolution, the abandonment of personal despotism may be engendered and the end of profit-seeking and domineering oppression may occur, but never a true reform of the state of mind. Instead, new prejudices, just like the old ones, will serve as the guiding reins of the great, unthinking mass. . . .

All that is required for this enlightenment is *freedom*; and particularly the least harmful of all that may be called freedom, namely, the freedom for man to make *public use* of his reason in all matters. But I hear people clamor on all sides: Don't argue! The officer says: Don't argue, drill! The tax collector: Don't argue, pay! The pastor: Don't argue, believe! . . . Here we have restrictions on freedom everywhere. Which restriction is hampering enlightenment, and which does not, or even promotes it? I answer: The *public use* of a man's reason must be free at all times, and this alone can bring enlightenment among men. . . .

I mean by the public use of one's reason, the use which a scholar makes of it before the entire reading public. . . .

The question may now be put: Do we live at present in an enlightened age? The answer is: No, but in an age of enlightenment. Much still prevents men from being placed in a position . . . to use their own minds securely and well in matters of religion. But we do have very definite indications that this field of endeavor is being opened up for men to work freely and reduce gradually the hindrances preventing a general enlightenment and an escape from self-caused immaturity.

### REVIEW QUESTIONS

1. What did Immanuel Kant mean by the terms *enlightenment* and *freedom*?
2. In Kant's view, what factors delayed the progress of human enlightenment?
3. What are the political implications of Kant's views?

## 2 Political Liberty

John Locke (1632–1704), a British statesman, philosopher, and political theorist, was a principal source of the Enlightenment. Eighteenth-century thinkers were particularly influenced by Locke's advocacy of religious toleration, his reliance on experience as the source of knowledge, and his concern for liberty. In his first *Letter Concerning Toleration* (1689), Locke declared that Christians who persecute others in the name of religion vitiate Christ's teachings. Locke's political philosophy as formulated in the *Two Treatises on Government* (1690) complements his theory of knowledge (see page 419); both were rational and secular attempts to understand and improve the human condition. The Lockean spirit pervades the American Declaration of Independence, the Constitution, and the Bill of Rights and is the basis of the liberal tradition that aims to protect individual liberty from despotic state authority.

Viewing human beings as brutish and selfish, Thomas Hobbes (see page 375) had prescribed a state with unlimited power; only in this way, he said, could people be protected from each other and civilized life preserved. Locke, regarding people as essentially good and humane, developed a conception of the state differing fundamentally from Hobbes'. Locke held that human beings are born with natural rights of life, liberty, and property; they establish the state to protect these rights. Consequently, neither executive nor legislature, neither king nor assembly has the authority to deprive individuals of their natural rights. Whereas Hobbes justified absolute monarchy, Locke explicitly endorsed constitutional government in which the power to govern derives from the consent of the governed and the state's authority is limited by agreement.

### John Locke

#### *SECOND TREATISE ON GOVERNMENT*

Locke said that originally, in establishing a government, human beings had never agreed to surrender their natural rights to any state authority. The state's founders intended the new polity to preserve these natural rights and to implement the people's will. Therefore, as the following passage from Locke's *Second Treatise on Government* illustrates, the power exercised by magistrates cannot be absolute or arbitrary.

... *Political power* is that power, which every man having in the state of nature, has given up into the hands of the society, and therein to the governors, whom the society hath set over itself, with this express or tacit trust, that it shall be employed for their good, and the

preservation of their property: now this *power*, which every man has *in the state of nature*, and which he parts with to the society in all such cases where the society can secure him, is to use such means, for the preserving of his own property, as he thinks good, and nature allows him;

and to punish the breach of the law of nature in others, so as (according to the best of his reason) may most conduce to the preservation of himself, and the rest of mankind. So that the *end and measure of this power*, when in every man's hands in the state of nature, being the preservation of all of his society, that is, all mankind in general, it can have no other *end or measure*, when in the hands of the magistrate, but to preserve the members of that society in their lives, liberties, and possessions; and so cannot be an absolute, arbitrary power over their lives and fortunes, which are as much as possible to be preserved; but a *power to make laws*, and annex such *penalties* to them, as may tend to the preservation of the whole, by cutting off those parts, and those only, which are so corrupt, that they threaten the sound and healthy, without which no severity is lawful. And this *power has its original only from compact*, and agreement, and the mutual consent of those who make up the community. . . .

These are the *bounds*, which the trust, that is put in them by the society, and the law of God and nature, have *set to the legislative* power of every common-wealth, in all forms of government.

First, They are to govern by *promulgated established laws*, not to be varied in particular cases, but to have one rule for rich and poor, for the favourite at court, and the country man at plough.

Secondly, These *laws* also ought to be designed for no other end ultimately, but *the good of the people*.

Thirdly, They must *not raise taxes* on the *property of the people*, without the consent of the people, given by themselves, or their deputies. And this properly concerns only such governments, where the *legislative* is always in being, or at least where the people have not reserved any part of the legislative to deputies, to be from time to time chosen by themselves.

Fourthly, The *legislative* neither must *nor can transfer the power of making laws* to any body else, or place it any where, but where the people have. . . .

---

If government fails to fulfill the end for which it was established—the preservation of the individual's right to life, liberty, and property—the people have a right to dissolve that government.

---

. . . The *legislative acts against the trust* reposed in them, when they endeavour to invade the property of the subject, and to make themselves, or any part of the community, masters, or arbitrary disposers of the lives, liberties, or fortunes of the people.

The reason why men enter into society, is the preservation of their property; and the end why they chuse and authorize a legislative, is, that there may be laws made, and rules set, as guards and fences to the properties of all the members of the society, to limit the power, and moderate the dominion of every part and member of the society: for since it can never be supposed to be the will of the society, that the legislative should have a power to destroy that which every one designs to secure, by entering into society, and for which the people submitted themselves to legislators of their own making; whenever the *legislators endeavour to take away, and destroy the property of the people*, or to reduce them to slavery under arbitrary power, they put themselves into a state of war with the people, who are thereupon absolved from any farther obedience, and are left to the common refuge, which God hath provided for all men, against force and violence. Whenssoever therefore the *legislative* shall transgress this fundamental rule of society; and either by ambition, fear, folly or corruption, *endeavour to grasp themselves, or put into the hands of any other, an absolute power* over the lives, liberties, and estates of the people; by this breach of trust they *forfeit the power* the people had put into their hands for quite contrary ends, and it devolves to the people, who have a right to resume their original liberty, and, by the establishment of a new legislative, (such as they shall think fit) provide for their own safety and security, which is the end for which they are in society. What I have said here, concerning the legislative in general, holds

true also concerning the supreme executor, who having a double trust put in him, both to have a part in the legislative, and the supreme execution of the law, acts against both, when he goes about to set up his own arbitrary will as the law of the society. He acts also *contrary to his trust*, when he either employs the force, treasure, and offices of the society, to corrupt the *representatives*, and gain them to his purposes; or openly pre-engages the *electors*, and prescribes to their choice, such, whom he has, by sollicitations, threats, promises, or otherwise, won to his designs; and employs them to bring in such, who have promised beforehand what to vote, and what to enact. . . .

---

Locke responds to the charge that his theory will produce "frequent rebellion." Indeed, says Locke, the true rebels are the magistrates who, acting contrary to the trust granted them, violate the people's rights.

---

. . . Such *revolutions happen* not upon every little mismanagement in public affairs. *Great mistakes* in the ruling part, many wrong and inconvenient laws, and all the *slips* of human frailty, will be *borne by the people* without mutiny or murmur. But if a long train of abuses, prevarications and artifices, all tending the same way, make the design visible to the people, and they cannot but feel what they lie under, and see whither they are going; it is not to be wondered at, that they should then rouse themselves, and endeavour to put the rule into such hands which

may secure to them the ends for which government was at first erected. . . .

. . . I answer, that *this doctrine* of a power in the people of providing for their safety a-new, by a new legislative, when their legislators have acted contrary to their trust, by invading their property, is *the best defence against rebellion*, and the probablest means to hinder it: for *rebellion* being an opposition, not to persons, but authority, which is founded only in the constitutions and laws of the government; those, whoever they be, who by force break through, and by force justify their violation of them, are truly and properly *rebels*: for when men, by entering into society and civil government, have excluded force, and introduced laws for the preservation of property, peace, and unity amongst themselves, those who set up force again in opposition to the laws, do [rebel], that is, bring back again the state of war, and are properly rebels: which they who are in power, (by the pretence they have to authority, the temptation of force they have in their hands, and the flattery of those about them) being likeliest to do; the properest way to prevent the evil, is to shew them the danger and injustice of it, who are under the greatest temptation to run into it.

The end of government is the good of mankind; and which is *best for mankind*, that the people should always be exposed to the boundless will of tyranny, or that the rulers should be sometimes liable to be opposed, when they grow exorbitant in the use of their power, and employ it for the destruction, and not the preservation of the properties of their people?

---

## Thomas Jefferson DECLARATION OF INDEPENDENCE

Written in 1776 by Thomas Jefferson (1743–1826) to justify the American colonists' break with Britain, the Declaration of Independence enumerated principles that were quite familiar to English statesmen and intellectuals. The preamble to the Declaration, excerpted below, articulated clearly Locke's philosophy of natural rights. Locke had viewed life, liberty, and property as the individual's essential natural rights; Jefferson substituted the "pursuit of happiness" for property.

## A DECLARATION BY THE REPRESENTATIVES OF THE UNITED STATES OF AMERICA, IN GENERAL CONGRESS ASSEMBLED.

When in the Course of human Events, it becomes necessary for one People to dissolve the Political Bands which have connected them with another, and to assume among the Powers of the Earth, the separate and equal Station to which the Laws of Nature and of Nature's God entitle them, a decent Respect to the Opinions of Mankind requires that they should declare the causes which impel them to the Separation.

We hold these Truths to be self-evident, that all Men are created equal, that they are endowed by their Creator with certain unalienable Rights, that among these are Life, Liberty, and the Pursuit of Happiness—That to secure these Rights, Governments are instituted among Men, deriving their just Powers from the Consent of the Governed, That whenever any Form of Government becomes destructive of these Ends, it is the Right of the People to alter

or to abolish it, and to institute new Government, laying its Foundation on such Principles, and organizing its Powers in such Form, as to them shall seem most likely to effect their Safety and Happiness. Prudence, indeed, will dictate that Governments long established should not be changed for light and transient Causes; and accordingly all Experience hath shewn, that Mankind are more disposed to suffer, while Evils are sufferable, than to right themselves by abolishing the Forms to which they are accustomed. But when a long Train of Abuses and Usurpations, pursuing invariably the same Object, evinces a Design to reduce them under absolute Despotism, it is their right, it is their duty, to throw off such Government, and to provide new Guards for their future Security. Such has been the patient Sufferance of these Colonies; and such is now the Necessity which constrains them to alter their former Systems of Government. The History of the present King of Great-Britain is a History of repeated Injuries and Usurpations, all having in direct Object the Establishment of an absolute Tyranny over these States. . . .

### REVIEW QUESTIONS

1. Compare the views of John Locke with those of Thomas Hobbes (see page 375) regarding the character of human nature, political authority, and the right to rebellion.
2. Compare Locke's theory of natural rights with the principles stated in the American Declaration of Independence.

---

## 3 Attack on Religion

Christianity came under severe attack during the eighteenth century. The philosophes rejected Christian doctrines that seemed contrary to reason. Deism, the dominant religious outlook of the philosophes, taught that religion should accord with reason and natural law. To deists, it seemed reasonable to believe in God, for this superbly constructed universe required a creator in the same manner that a watch required a watchmaker. But, said the deists, after God had constructed the universe, he did not interfere in its operations; the universe was governed by mechanical laws. Deists denied that the Bible was God's work, rejected clerical authority, and dismissed miracles—like Jesus walking on water—as incompatible



with natural law. To them, Jesus was not divine but an inspired teacher of morality. Many deists still considered themselves Christians; the clergy, however, viewed the deists' religious views with horror.

## Voltaire

### A PLEA FOR TOLERANCE AND REASON

François Marie Arouet (1694–1778), known to the world as Voltaire, was the recognized leader of the French Enlightenment. Few of the philosophes had a better mind, and none had a sharper wit. A relentless critic of the Old Regime (the social structure in prerevolutionary France), Voltaire attacked superstition, religious fanaticism and persecution, censorship, and other abuses of eighteenth-century French society. Spending more than two years in Great Britain, Voltaire acquired a great admiration for English liberty, toleration, commerce, and science. In *Letters Concerning the English Nation* (1733), he drew unfavorable comparisons between a progressive Britain and a reactionary France.

Voltaire's angriest words were directed against established Christianity, to which he attributed many of the ills of modern society. Voltaire regarded Christianity as "the Christ-worshipping superstition" that someday would be destroyed "by the weapons of reason." He rejected revelation and the church hierarchy and was repulsed by Christian intolerance, but he accepted Christian morality and believed in God as the prime mover who set the universe in motion.

The following passages compiled from Voltaire's works—grouped according to topic—provide insight into the outlook of the philosophes. The excerpts come from sources that include his *Treatise on Tolerance* (1763), *The Philosophical Dictionary* (1764), and *Commentary on the Book of Crime and Punishments* (1766).

#### TOLERANCE

It does not require any great art or studied elocution to prove that Christians ought to tolerate one another. I will go even further and say that we ought to look upon all men as our brothers. What! call a Turk, a Jew, and a Siamese, my brother? Yes, of course; for are we not all children of the same father, and the creatures of the same God?

What is tolerance? . . . We are all full of weakness and errors; let us mutually pardon our follies. This is the last law of nature. . . .

It is clear that every private individual who persecutes a man, his brother, because he is not of the same opinion, is a monster. . . .

Of all religions, the Christian ought doubtless to inspire the most tolerance, although hitherto the Christians have been the most intolerant of all men.

. . . Tolerance has never brought civil war; intolerance has covered the earth with carnage . . .

What! Is each citizen to be permitted to believe and to think that which his reason rightly or wrongly dictates? He should indeed, provided that he does not disturb the public order; for it is not contingent on man to believe or not to believe; but it is contingent on him to respect the usages of his country; and if you say that it is a crime not to believe in the dominant religion, you accuse then yourself the first Christians,

your ancestors, and you justify those whom you accuse of having martyred them.

You reply that there is a great difference, that all religions are the work of men, and that the Apostolic Roman Catholic Church is alone the work of God. But in good faith, ought our religion because it is divine reign through hate, violence, exiles, usurpation of property, prisons, tortures, murders, and thanksgivings to God for these murders? The more the Christian religion is divine, the less it pertains to man to require it; if God made it, God will sustain it without you. You know that intolerance produces only hypocrites or rebels; what distressing alternatives! In short, do you want to sustain through executioners the religion of a God whom executioners have put to death and who taught only gentleness and patience?

I shall never cease, my dear sir, to preach tolerance from the housetops, despite the complaints of your priests and the outcries of ours, until persecution is no more. The progress of reason is slow, the roots of prejudice lie deep. Doubtless, I shall never see the fruits of my efforts, but they are seeds which may one day germinate.

## DOGMA

... Is Jesus the Word? If He be the Word, did He emanate from God in time or before time? If He emanated from God, is He co-eternal and consubstantial with Him, or is He of a similar substance? Is He distinct from Him, or is He not? Is He made or begotten? Can He beget in His turn? Has He paternity? or productive virtue without paternity? Is the Holy Ghost made? or begotten? or produced? or proceeding from the Father? or proceeding from the Son? or proceeding from both? Can He beget? can He produce? is His hypostasis consubstantial with the hypostasis of the Father and the Son? and how is it that, having the same nature—the same essence as the Father and the Son, He cannot do the same things done by these persons who are Himself?

Assuredly, I understand nothing of this; no one has ever understood any of it, and that is why we have slaughtered one another.

The Christians tricked, cavilled, hated, and excommunicated one another, for some of these dogmas inaccessible to human intellect.

## FANATICISM

Fanaticism is to superstition what delirium is to fever, what rage is to anger. He who has ecstasies and visions, who takes dreams for realities, and his own imaginations for prophecies is an enthusiast; he who reinforces his madness by murder is a fanatic. . . .

The most detestable example of fanaticism is that exhibited on the night of St. Bartholomew,<sup>1</sup> when the people of Paris rushed from house to house to stab, slaughter, throw out of the window, and tear in pieces their fellow citizens who did not go to mass.

There are some cold-blooded fanatics; such as those judges who sentence men to death for no other crime than that of thinking differently from themselves. . . .

Once fanaticism has infected a brain, the disease is almost incurable. I have seen convulsionaries who, while speaking of the miracles of Saint Paris [a fourth-century Italian bishop], gradually grew heated in spite of themselves. Their eyes became inflamed, their limbs shook, fury disfigured their face, and they would have killed anyone who contradicted them.

There is no other remedy for this epidemic malady than that philosophical spirit which, extending itself from one to another, at length softens the manners of men and prevents the access of the disease. For when the disorder has made any progress, we should, without loss of time, flee from it, and wait till the air has become purified.

<sup>1</sup>“St. Bartholomew” refers to the day of August 24, 1572, when the populace of Paris, instigated by King Charles IX at his mother’s urging, began a week-long slaughter of Protestants.

## PERSECUTION

What is a persecutor? He whose wounded pride and furious fanaticism arouse princes and magistrates against innocent men, whose only crime is that of being of a different opinion. "Impudent man! you have worshipped God; you have preached and practiced virtue; you have served man; you have protected the orphan, have helped the poor; you have changed deserts, in which slaves dragged on a miserable existence, into fertile lands peopled by happy families; but I have discovered that you despise me, and have never read my controversial work. You know that I am a rogue; that I have forged G[od]'s signature, that I have stolen. You might tell these things; I must anticipate you. I will, therefore, go to the confessor [spiritual counselor] of the prime minister, or the magistrate; I will show them, with outstretched neck and twisted mouth, that you hold an erroneous opinion in relation to the cells in which the Septuagint was studied; that you have even spoken disrespectfully ten years ago of Tobit's dog,<sup>2</sup> which you asserted to have been a spaniel, while I proved that it was a greyhound. I will denounce you as the enemy of God and man!" Such is the language of the persecutor; and if precisely these words do not issue from his lips, they are engraven on his heart with the pointed steel of fanaticism steeped in the bitterness of envy. . . .

O God of mercy! If any man can resemble that evil being who is described as ceaselessly employed in the destruction of your works, is it not the persecutor?

## SUPERSTITION

In 1749 a woman was burned in the Bishopric of Würzburg [a city in central Germany], convicted of being a witch. This is an extraordi-

<sup>2</sup>The Septuagint, the version of the Hebrew Scriptures used by Saint Paul and other early Christians, was a Greek translation done by Hellenized Jews in Alexandria sometime in the late third or the second century B.C. *Tobit's dog* appears in the Book of Tobit, a Hebrew book contained in the Catholic version of the Bible.

nary phenomenon in the age in which we live. Is it possible that people who boast of their reformation and of trampling superstition under foot, who indeed supposed that they had reached the perfection of reason, could nevertheless believe in witchcraft, and this more than a hundred years after the so-called reformation of their reason?

In 1652 a peasant woman named Michelle Chaudron, living in the little territory of Geneva [a major city in Switzerland], met the devil going out of the city. The devil gave her a kiss, received her homage, and imprinted on her upper lip and right breast the mark that he customarily bestows on all whom he recognizes as his favorites. This seal of the devil is a little mark which makes the skin insensitive, as all the demonographical jurists of those times affirm.

The devil ordered Michelle Chaudron to bewitch two girls. She obeyed her master punctually. The girls' parents accused her of witchcraft before the law. The girls were questioned and confronted with the accused. They declared that they felt a continual pricking in certain parts of their bodies and that they were possessed. Doctors were called, or at least, those who passed for doctors at that time. They examined the girls. They looked for the devil's seal on Michelle's body—what the statement of the case called *satanic marks*. Into them they drove a long needle, already a painful torture. Blood flowed out, and Michelle made it known, by her cries, that satanic marks certainly do not make one insensitive. The judges, seeing no definite proof that Michelle Chaudron was a witch, proceeded to torture her, a method that infallibly produces the necessary proofs: this wretched woman, yielding to the violence of torture, at last confessed every thing they desired.

The doctors again looked for the satanic mark. They found a little black spot on one of her thighs. They drove in the needle. The torment of the torture had been so horrible that the poor creature hardly felt the needle; thus the crime was established. But as customs were becoming somewhat mild at that time, she was burned only after being hanged and strangled.

In those days every tribunal of Christian Europe resounded with similar arrests. The [twigs] were lit everywhere for witches, as for heretics. People reproached the Turks most for having neither witches nor demons among them. This absence of demons was considered an infallible proof of the falseness of a religion.

A zealous friend of public welfare, of humanity, of true religion, has stated in one of his writings

on behalf of innocence, that Christian tribunals have condemned to death over a hundred thousand accused witches. If to these judicial murders are added the infinitely superior number of massacred heretics, that part of the world will seem to be nothing but a vast scaffold covered with torturers and victims, surrounded by judges, guards and spectators.

## Thomas Paine *THE AGE OF REASON*

Exemplifying the deist outlook was Thomas Paine (1737–1809), an Englishman who moved to America in 1774. Paine's *Common Sense* (1776) was an eloquent appeal for American independence. Paine is also famous for *The Rights of Man* (1791–1792), in which he defended the French Revolution. In *The Age of Reason* (1794–1796), he denounced Christian mysteries, miracles, and prophecies as superstition and called for a natural religion that accorded with reason and science.

I believe in one God, and no more; and I hope for happiness beyond this life.

I believe in the equality of man; and I believe that religious duties consist in doing justice, loving mercy, and endeavoring to make our fellow-creatures happy.

But, lest it should be supposed that I believe many other things in addition to these, I shall, in the progress of this work, declare the things I do not believe, and my reasons for not believing them.

I do not believe in the creed professed by the Jewish church, by the Roman church, by the Greek church, by the Turkish church, by the Protestant church, nor by any church that I know of. My own mind is my own church. . . .

When Moses told the children of Israel that he received the two tablets of the [Ten] commandments from the hands of God, they were not obliged to believe him, because they had no other authority for it than his telling them so; and I have no other authority for it than some historian telling me so. The commandments

carry no internal evidence of divinity with them; they contain some good moral precepts, such as any man qualified to be a lawgiver, or a legislator, could produce himself, without having recourse to supernatural intervention. . . .

When also I am told that a woman called the Virgin Mary, said, or gave out, that she was with child without any cohabitation with a man, and that her betrothed husband, Joseph, said that an angel told him so, I have a right to believe them or not; such a circumstance required a much stronger evidence than their bare word for it; but we have not even this—for neither Joseph nor Mary wrote any such matter themselves; it is only reported by others that *they said so*—it is hearsay upon hearsay, and I do not choose to rest my belief upon such evidence.

It is, however, not difficult to account for the credit that was given to the story of Jesus Christ being the son of God. He was born when the heathen mythology had still some fashion and repute in the world, and that mythology had prepared the people for the belief of such a story.

Almost all the extraordinary men that lived under the heathen mythology were reputed to be the sons of some of their gods. It was not a new thing, at that time, to believe a man to have been celestially begotten; the intercourse of gods with women was then a matter of familiar opinion. Their Jupiter [chief Roman god], according to their accounts, had cohabited with hundreds: the story, therefore, had nothing in it either new, wonderful, or obscene; it was conformable to the opinions that then prevailed among the people called Gentiles, or Mythologists, and it was those people only that believed it. The Jews who had kept strictly to the belief of one God, and no more, and who had always rejected the heathen mythology, never credited the story. . . .

Nothing that is here said can apply, even with the most distant disrespect, to the real character of Jesus Christ. He was a virtuous and an amiable man. The morality that he preached and practised was of the most benevolent kind; and though similar systems of morality had been preached by Confucius [Chinese philosopher], and by some of the Greek philosophers, many years before; by the Quakers [members of the Society of Friends] since; and by many good men in all ages, it has not been exceeded by any. . . .

. . . The resurrection and ascension [of Jesus Christ], supposing them to have taken place, admitted of public and ocular demonstration, like

that of the ascension of a balloon, or the sun at noon-day, to all Jerusalem at least. A thing which everybody is required to believe, requires that the proof and evidence of it should be equal to all, and universal; and as the public visibility of this last related act was the only evidence that could give sanction to the former part, the whole of it falls to the ground, because that evidence never was given. Instead of this, a small number of persons, not more than eight or nine, are introduced as proxies for the whole world, to say they saw it, and all the rest of the world are called upon to believe it. But it appears that Thomas [one of Jesus' disciples] did not believe the resurrection, and, as they say, would not believe without having ocular and manual demonstration himself. *So neither will I*, and the reason is equally as good for me, and for every other person, as for Thomas.

It is in vain to attempt to palliate or disguise this matter. The story, so far as relates to the supernatural part, has every mark of fraud and imposition stamped upon the face of it. Who were the authors of it is as impossible for us now to know, as it is for us to be assured that the books in which the account is related were written by the persons whose names they bear; the best surviving evidence we now have respecting this affair is the Jews. They are regularly descended from the people who lived in the times this resurrection and ascension is said to have happened, and they say, *it is not true*.

## Baron d'Holbach

### GOOD SENSE

More extreme than the deists were the atheists, who denied God's existence altogether. The foremost exponent of atheism was Paul-Henri Thiry, Baron d'Holbach (1723–1789), a prominent contributor to the *Encyclopædia* (see Section 5). Holbach hosted many leading intellectuals, including Diderot, Rousseau, and Condorcet (all represented later in this chapter), at his country estate outside of Paris. He regarded the idea of God as a product of ignorance, fear, and superstition and said that terrified by natural phenomena—storms, fire, floods—humanity's primitive ancestors attributed these occurrences to unseen spirits, whom

they tried to appease through rituals. In denouncing religion, Holbach was also affirming core Enlightenment ideals—reason and freedom—as the following passage from *Good Sense* (1772) reveals.

In a word, whoever will deign to consult common sense upon religious opinions, and will bestow on this inquiry the attention that is commonly given to any objects we presume interesting, will easily perceive that those opinions have no foundation; that Religion is a mere castle in the air. Theology is but the ignorance of natural causes reduced to a system; a long tissue of fallacies and contradictions. In every country, it presents us with romances void of probability. . . .

Savage and furious nations, perpetually at war, adore, under divers names, some God, conformable to their ideas, that is to say, cruel, carnivorous, selfish, bloodthirsty. We find, in all the religions of the earth, “a God of armies,” a “jealous God,” an “avenging God,” a “destroying God,” a “God,” who is pleased with carnage, and whom his worshippers consider it as a duty to serve to his taste. Lambs, bulls, children, men, heretics, infidels, kings, whole nations, are sacrificed to him. Do not the zealous servants of this barbarous God think themselves obliged even to offer up themselves as a sacrifice to him? Madmen may every where be seen who, after meditating upon their terrible God, imagine that to please him they must do themselves all possible injury, and inflict on themselves, for this honour, the most exquisite torments. The gloomy ideas more usefully formed of the Deity, far from consoling them under the evils of life, have every where disquieted their minds, and produced follies destructive to their happiness.

How could the human mind make any considerable progress, while tormented with frightful phantoms, and guided by men, interested in perpetuating its ignorance and fears? Man has been forced to vegetate in his primitive stupidity: he has been taught nothing but stories about invisible powers upon whom his happiness was supposed to depend. Occupied solely by his fears, and by unintelligible reveries, he

has always been at the mercy of his priests, who have reserved to themselves the right of thinking for him, and directing his actions.

Thus man has remained a child without experience, a slave without courage, fearing to reason, and unable to extricate himself from the labyrinth, in which he has so long been wandering. He believes himself forced to bend under the yoke of his gods, known to him only by the fabulous accounts given by his ministers, who, after binding each unhappy mortal in the chains of his prejudice, remain his masters, or else abandon him defenceless to the absolute power of tyrants, no less terrible than the gods, of whom they are the representatives upon earth.

Oppressed by the double yoke of spiritual and temporal power, it has been impossible for the people to know and pursue their happiness. As Religion, so Politics and Morality became sacred things, which the profane were not permitted to handle. Men have had no other Morality, than what their legislators and priests brought down from the unknown regions of heaven. The human mind, confused by its theological opinions ceased to know its own powers, mistrusted experience, feared truth and disdained reason, in order to follow authority. Man has been a mere machine in the hands of tyrants and priests, who alone have had the right of directing his actions. Always treated as a slave, he has contracted the vices of a slave.

Such are the true causes of the corruption of morals, to which Religion opposes only ideal and ineffectual barriers. Ignorance and servitude are calculated to make men wicked and unhappy. Knowledge, Reason, and Liberty, can alone reform them, and make them happier. But every thing conspires to blind them and to confirm them in their errors. Priests cheat them, tyrants corrupt, the better to enslave them. Tyranny ever was, and ever will be, the true cause of man's depravity, and also of his habitual

calamities. Almost always fascinated by religious fiction, poor mortals turn not their eyes to the natural and obvious causes of their misery; but attribute their vices to the imperfection of their natures, and their unhappiness to the anger of the gods. They offer up to heaven vows, sacrifices, and presents, to obtain the end of their sufferings, which in reality, are attributable only to the negligence, ignorance, and perversity of their guides, to the folly of their customs, to the unreasonableness of their laws, and above all, to the general want of knowledge. Let men's minds be filled with true ideas; let their reason be cultivated; let justice govern them; and there will be no need of opposing to the passions, such a feeble barrier, as the fear of the gods. Men will be good, when they are well instructed, well governed, and when they are punished or despised for the evil, and justly rewarded for the good, which they do to their fellow citizens.

To discover the true principles of Morality, men have no need of theology, of revelation, or of

gods: They have need only of common sense. They have only to commune with themselves, to reflect upon their own nature, to consult their visible interests, to consider the objects of society, and of the individuals who compose it; and they will easily perceive, that virtue is advantageous, and vice disadvantageous to such beings as themselves. Let us persuade men to be just, beneficent, moderate, sociable; not because such conduct is demanded by the gods, but, because it is pleasure to men. Let us advise them to abstain from vice and crime; not because they will be punished in the other world, but because they will suffer for it in this.—*There are*, says a great man [Montesquieu], *means to prevent crimes, and these means are punishments; there are means to reform manners, and these means are good examples. . . .*

. . . Men are unhappy, only because they are ignorant; they are ignorant, only because every thing conspires to prevent their being enlightened; they are wicked, only because their reason is not sufficiently developed.

## REVIEW QUESTIONS

1. What arguments did Voltaire offer in favor of religious toleration?
2. Why did Voltaire ridicule Christian theological disputation?
3. What did Voltaire mean by the term *fanaticism*? What examples did he provide? How was it to be cured?
4. What Christian beliefs did Thomas Paine reject? Why?
5. How did Baron d'Holbach's critique of religion affirm basic Enlightenment ideals?

## 4 Epistemology and Education

The philosophes sought a naturalistic understanding of the human condition, one that examined human nature and society without reference to God's will. Toward this end, they sought to explain how the mind acquires knowledge; and as reformers, they stressed the importance of education in shaping a better person and a better society.

## John Locke

### ESSAY CONCERNING HUMAN UNDERSTANDING

In his *Essay Concerning Human Understanding* (1690), a work of immense significance in the history of philosophy, John Locke argued that human beings are not born with innate ideas (the idea of God and principles of good and evil, for example) divinely implanted in their minds. Rather, said Locke, the human mind at birth is a blank slate upon which are imprinted sensations derived from contact with the world. These sensations, combined with the mind's reflections on them, are the source of ideas. In effect, knowledge is derived from experience. In the tradition of Francis Bacon, Locke's epistemology (theory of knowledge) implied that people should not dwell on insoluble questions, particularly sterile theological issues, but should seek practical knowledge that promotes human happiness and enlightens human beings and gives them control over their environment.

Locke's empiricism, which aspired to useful knowledge and stimulated an interest in political and ethical questions that focused on human concerns, helped to mold the utilitarian and reformist spirit of the Enlightenment. If there are no innate ideas, said the philosophes, then human beings are not born with original sin, contrary to what Christians believed. All that individuals are derives from their particular experiences. If people are provided with a proper environment and education, they will become intelligent and productive citizens. "[O]f all the Men we meet with," wrote Locke, "Nine Parts of Ten are what they are, Good or Evil, useful or not, by their Education. 'Tis that which makes the great Difference in Mankind." This was how the reform-minded philosophes interpreted Locke. They preferred to believe that evil stemmed from faulty institutions and poor education, both of which could be remedied, rather than from a defective human nature. Excerpts from *Essay Concerning Human Understanding* follow.

Let us then suppose the mind to be, as we say, white paper, void of all characters, without any ideas:—How comes it to be furnished? Whence comes it by that vast store which the busy and boundless fancy of man has painted on it with an almost endless variety? Whence has it all the *materials* of reason and knowledge? To this I answer, in one word, from EXPERIENCE. In that all our knowledge is founded; and from that it ultimately derives itself. Our observation employed either, about external sensible objects or about the internal operations of our minds perceived and reflected on by ourselves, is that which supplies our understandings with all the

*materials* of thinking. These two are the fountains of knowledge, from whence all the ideas we have, or can naturally have, do spring.

First, our Senses, conversant about particular sensible objects, do convey into the mind several distinct perceptions of things, according to those various ways wherein those objects do affect them. And thus we come by those *ideas* we have of *yellow, white, heat, cold, soft, hard, bitter, sweet*, and all those which we call sensible qualities; which when I say the senses convey into the mind, I mean, they from external objects convey into the mind what produces there those perceptions. This great source of most of the ideas



we have, depending wholly upon our senses, and derived by them to the understanding, I call SENSATION.

Secondly, the other fountain from which experience furnisheth the understanding with ideas is,—the perception of the operations of our own mind within us, as it is employed about the ideas it has got. . . .

And such are *perception, thinking, doubting, believing, reasoning, knowing, willing*, and all the different actings of our own minds;—which we being conscious of, and observing in ourselves, do from these receive into our understandings as distinct ideas as we do from bodies affecting our senses. This source of ideas every man has wholly in himself; and though it be not sense, as having nothing to do with external objects, yet it is very like it, and might properly enough be called *internal sense*. But as I call the other Sensation, so I call this REFLECTION, the ideas it affords being such only as the mind gets by reflecting on its own operations within itself. By reflection then, in the following part of this discourse, I would be understood to mean, that notice which the mind takes of its own operations, and the manner of them, by reason whereof there come to be ideas of these operations in the understanding. These two, I say, viz. external material things, as the objects of SENSATION, and the operations of our own minds within, as the objects of REFLECTION, are to me the only originals from whence all our ideas take their beginnings. . . .

The understanding seems to me not to have the least glimmering of any ideas which it doth not receive from one of these two. *External objects* furnish the mind with the ideas of sensible qualities, which are all those different perceptions they produce in us; and *the mind* furnishes the understanding with ideas of its own operations.

These, when we have taken a full survey of them, and their several modes, (combinations, and relations,) we shall find to contain all our whole stock of ideas; and that we have nothing in our minds which did not come in one of these two ways. Let any one examine his own thoughts, and thoroughly search into his understanding; and then let him tell me, whether all the original ideas he has there, are any other than of the objects of his senses, or of the operations of his mind, considered as objects of his reflection. And how great a mass of knowledge soever he imagines to be lodged there, he will, upon taking a strict view, see that he has not any idea in his mind but what one of these two have imprinted;—though perhaps, with infinite variety compounded and enlarged by the understanding, as we shall see hereafter.

He that attentively considers the state of a child, at his first coming into the world, will have little reason to think him stored with plenty of ideas, that are to be the matter of his future knowledge. It is *by degrees* he comes to be furnished with them.

---

## John Locke

### SOME THOUGHTS CONCERNING EDUCATION

In *Some Thoughts Concerning Education* (1693), excerpted below, Locke expressed a warm concern for children. Deploring rote learning and physical punishment, he maintained that parents and teachers should be mild but firm, teach sound habits by example, and utilize the child's natural disposition for play to good educational advantage.

I think I may say, that of all the Men we meet with, Nine Parts of Ten are what they are, Good or Evil, useful or not, by their Education. 'Tis that which makes the great Difference in Mankind: The little, and almost insensible Impressions on our tender Infancies, have very important and lasting Consequences: And there 'tis, as in the Fountains of some Rivers, where a gentle Application of the Hand turns the flexible Waters into Channels, that make them take quite contrary Courses, and by this little Direction given them at first in the Source, they receive different Tendencies, and arrive at last, at very remote and distant Places. . . .

If what I have said in the beginning of this Discourse be true, as I do not doubt but it is, *viz.* That the difference to be found in the Manners and Abilities of Men, is owing more to their *Education* than to any thing else; we have reason to conclude, that great care is to be had of the forming Children's *Minds*, and giving them that seasoning early, which shall influence their Lives always after. . . .

The great Mistake I have observed in People's [rearing] their Children has been, that . . . the Mind has not been made obedient to Discipline, and pliant to Reason, when at first it was most tender, most easy to be bowed. . . .

The Difference lies not in the having or not having Appetites, but in the Power to govern, and deny our selves in them. He that is not used to submit his Will to the Reason of others, *when* he is *young*, will scarce hearken or submit to his own Reason, when he is of an Age to make use of it. And what a kind of a Man such an one is like to prove, is easie to foresee. . . .

I am very apt to think that *great Severity* of Punishment does but very little Good; nay, great Harm in Education: And I believe it will be found, that, *Cæteris paribus* [all other things being equal], those Children, who have been most *chastised*, seldom make the best Men. All that I have hitherto contended for, is, That whatsoever *Rigour* is necessary, it is more to be used the younger Children are; and having, by a due Application, wrought its Effect, it is to be relaxed, and changed into a milder Sort of Government. . . .

[I]f the *Mind* be curbed, and *humbled* too much in Children; if their *Spirits* be abased and *broken* much, by too strict an hand over them, they lose all their Vigor and Industry, and are in a worse State than the former. For extravagant young Fellows, that have Liveliness and Spirit, come sometimes to be set right, and so make Able and Great Men: But *dejected Minds*, timorous, and tame, and *low Spirits*, are hardly ever to be raised, and very seldom attain to any thing. To avoid the danger, that is on either hand, is the great Art; and he that has found a way, how to keep a Child's Spirit, easy, active and free; and yet, at the same time, to restrain him from many things he has a Mind to, and to draw him to things that are uneasy to him; he, I say, that knows how to reconcile these seeming Contradictions, has, in my Opinion, got the true Secret of Education. . . .

Beating then, and all other Sorts of slavish and corporal Punishments, are not the Discipline fit to be used in the Education of those we would have wise, good, and ingenuous Men; and therefore very rarely to be applied, and that only in great Occasions, and Cases of Extremity. On the other side, to flatter Children by *Rewards* of things, that are pleasant to them, is as carefully to be avoided.

But, if you take away the Rod on one hand, and these little Encouragements, which they are taken with, on the other, How then (will you say) shall Children be govern'd? Remove Hope and Fear, and there is an end of all Discipline. I grant, that Good and Evil, *Reward* and *Punishment*, are the only motives to a rational Creature; these are the Spur and Reins, whereby all Mankind are set on work, and guided, and therefore they are to be made use of to Children too. For I advise their Parents and Governors always to carry this in their Minds, that Children are to be treated as rational Creatures. . . .

*Rewards*, I grant, and *Punishments* must be proposed to Children, if we intend to work upon them. The Mistake, I imagine, is, that those that are generally made use of, are *ill chosen*. The Pains and Pleasures of the Body are, I think, of ill consequence, when made the Rewards and Punishments, whereby Men would prevail on their Children. . . .

The *Rewards* and *Punishments* then, whereby we should keep Children in order, are quite of another kind, and of that force, that when we can get them once to work, the business, I think, is done, and the difficulty is over. *Esteem* and *Disgrace* are, of all others, the most powerful incentives to the Mind, when once it is brought to relish them. If you can once get into Children a love of Credit, and an apprehension of Shame and Disgrace, you have put into them the true Principle, which will constantly work, and incline them to the right. . . .

But to return to the Businesses of Rewards and Punishments. All the Actions of Childishness, and unfashionable Carriage . . . being . . . exempt from the Discipline of the Rod, there will not be so much need of beating Children, as is generally made use of. To which if we add Learning to Read, Write, Dance, Foreign Languages, &c. as under the same Privilege, there will be but very rarely any Occasion for Blows or Force in an ingenious Education. The right Way to teach them those Things is, to give them a Liking and Inclination to what you propose to them to be learn'd; and that will engage their Industry and Application. This I think no hard Matter to do, if Children be handled as they should be, and the Rewards and Punishments above-mentioned be carefully applied, and with them these few Rules observed in the Method of Instructing them. . . .

It will perhaps be wondered that I mention *Reasoning* with Children: And yet I cannot but think that [is] the true Way of Dealing with them. They understand it as early as they do Language; and, if I misobserve not, they love to be treated as Rational Creatures sooner than is imag-

ined. 'Tis a Pride should be cherished in them, and, as much as can be, made the great Instrument to turn them by.

But when I talk of *Reasoning*, I do not intend any other, but such as is suited to the Child's Capacity and Apprehension. No Body can think a Boy of Three, or Seven Years old, should be argued with, as a grown Man. Long Discourses, and Philosophical Reasonings, at best, amaze and confound, but do not instruct Children. When I say therefore, that they must be *treated as Rational Creatures*, I mean, that you should make them sensible by the Mildness of your Carriage, and the Composure even in your Correction of them, that what you do is reasonable in you, and useful and necessary for them: And that it is not out of *Caprichio*, Passion, or Fancy, that you command or forbid them any Thing. This they are capable of understanding; and there is no Vertue they should be excited to, nor Fault they should be kept from, which I do not think they may be convinced of; but it must be by such *Reasons* as their Age and Understanding are capable of, and those proposed always *in very few and plain Words*. . . .

But of all the Ways whereby Children are to be instructed, and their Manners formed, the plainest, easiest and most efficacious, is to set before their Eyes the *Examples* of those Things you would have them do, or avoid. Which, when they are pointed out to them, in the Practice of Persons within their Knowledge, with some Reflection on their Beauty or Unbecomingness, are of more force to draw or deter their Imitation, than any Discourses which can be made to them.

---

## Claude Helvétius

### ESSAYS ON THE MIND AND A TREATISE ON MAN

Even more than did Locke, Claude-Adrien Helvétius (1715–1777) emphasized the importance of the environment in shaping the human mind. Disparities in intelligence and talent, said Helvétius, are due entirely to environmental conditions and not to inborn qualities. Since human beings are malleable and perfectible,

their moral and intellectual growth depends on proper conditioning. For this reason he called for political reforms, particularly the implementation of a program of enlightened public education.

In 1758 Helvétius published *Essays on the Mind*, which treated ethics in a purely naturalistic way. Shocked by his separation of morality from God's commands and from fear of divine punishment as well as by his attacks on the clergy, the authorities suppressed the book. His second major work, *A Treatise on Man*, was published posthumously in 1777. Apparently Helvétius wanted to avoid another controversy. The following passages from both works illustrate Helvétius' belief that "education makes us what we are."

### ESSAYS ON THE MIND

The general conclusion of this discourse is, that genius is common, and the circumstances, proper to unfold it, very extraordinary. If we may compare what is profane to what is sacred, we may say in this respect, Many are called, but few are chosen.

The inequality observable among men, therefore, depends on the government under which they lie; on the greater or less happiness of the age in which they are born; on the education; on their desire of improvement, and on the importance of the ideas that are the subject of their contemplations.

The man of genius is then only produced by the circumstances in which he is placed.\* Thus all the art of education consists in placing young men in such a concurrence of circumstances as are proper to unfold the buds of genius and virtue. [I am led to this conclusion by] the desire of promoting the happiness of mankind. I am convinced that a good education would diffuse light, virtue, and consequently, happiness

---

\*The opinion I advance must appear very pleasing to the vanity of the greatest part of mankind, and therefore, ought to meet with a favourable reception. According to my principles, they ought not to attribute the inferiority of their abilities to the humbling cause of a less perfect organization, but to the education they have received, as well as to the circumstances in which they have been placed. Every man of moderate abilities, in conformity with my principles, has a right to think, that if he had been more favoured by fortune, if he had been born in a certain age or country, he [would have] himself been like the great men whose genius he is forced to admire.

in society; and that the opinion, that geniuses and virtue are merely gifts of nature, is a great obstacle to the making any farther progress in the science of education, and in this respect is the great favourer of idleness and negligence. With this view, examining the effects which nature and education may have upon us, I have perceived that education makes us what we are; in consequence of which I have thought that it was the duty of a citizen to make known a truth proper to awaken the attention, with respect to the means of carrying this education to perfection.

### A TREATISE ON MAN

Some maintain that, *The understanding is the effect of a certain sort of interior temperament and organization.*

Locke and I say: *The inequality in minds or understandings, is the effect of a known cause, and this cause is the difference of education. . . .*

Among the great number of questions treated of in this work, one of the most important was to determine whether genius, virtue, and talents, to which nations owe their grandeur and felicity, were the effect of the difference of . . . the organs of the five senses [that is, differences due to birth] . . . or if the same genius, the same virtues, and the same talents were the effect of education, over which the laws and the form of government are all powerful.

If I have proved the truth of the latter assertion, it must be allowed that the happiness of nations is in their own hands, and that it entirely depends on the greater or less interest they take in improving the science of education.

## Jean Jacques Rousseau

### ÉMILE

In *The Social Contract* (see Section 6), Jean Jacques Rousseau (1712–1778), who had only contempt for absolute monarchy, sought to provide a theoretical foundation for political liberty. In *Émile* (1762), he suggested another cure for the ills of modern society: educational reforms that would instill in children self-confidence, self-reliance, and emotional security. Rousseau understood that children should not be treated like little adults. He railed against chaining young children to desks and filling their heads with rote learning. Instead, he urged that children experience direct contact with the world to develop their ingenuity, resourcefulness, and imagination so that they might become productive and responsible citizens. Excerpts from Rousseau's influential treatise on education follow.

When I thus get rid of children's lessons, I get rid of the chief cause of their sorrows, namely their books. Reading is the curse of childhood, yet it is almost the only occupation you can find for children. Emile, at twelve years old, will hardly know what a book is. "But," you say, "he must, at least, know how to read." When reading is of use to him, I admit he must learn to read, but till then he will only find it a nuisance.

If children are not to be required to do anything as a matter of obedience, it follows that they will only learn what they perceive to be of real and present value, either for use or enjoyment; what other motive could they have for learning? . . .

People make a great fuss about discovering the best way to teach children to read. They invent "bureaux"\* and cards, they turn the nursery into a printer's shop. Locke would have them taught to read by means of dice. What a fine idea! And the pity of it! There is a better way than any of those, and one which is generally overlooked—it consists in the desire to learn.

\*Translator's note—The "bureau" was a sort of case containing letters to be put together to form words. It was a favourite device for the teaching of reading and gave its name to a special method, called the bureau-method, of learning to read.

Arouse this desire in your scholar and have done with your "bureaux" and your dice—any method will serve.

Present interest, that is the motive power, the only motive power that takes us far and safely. Sometimes Emile receives notes of invitation from his father or mother, his relations or friends; he is invited to a dinner, a walk, a boating expedition, to see some public entertainment. These notes are short, clear, plain, and well written. Some one must read them to him, and he cannot always find anybody when wanted; no more consideration is shown to him than he himself showed to you yesterday. Time passes, the chance is lost. The note is read to him at last, but it is too late. Oh! if only he had known how to read! He receives other notes, so short, so interesting, he would like to try to read them. Sometimes he gets help, sometimes none. He does his best, and at last he makes out half the note; it is something about going tomorrow to drink cream—Where? With whom? He cannot tell—how hard he tries to make out the rest! I do not think Emile will need a "bureau." Shall I proceed to the teaching of writing? No, I am ashamed to toy with these trifles in a treatise on education. . . .

If, in accordance with the plan I have sketched, you follow rules which are just the opposite of

the established practice, if instead of taking your scholar far afield, instead of wandering with him in distant places, in faroff lands, in remote centuries, in the ends of the earth, and in the very heavens themselves, you try to keep him to himself, to his own concerns, you will then find him able to perceive, to remember, and even to reason; this is nature's order. . . . Give his body constant exercise, make it strong and healthy, in order to make him good and wise; let him work, let him do things, let him run and shout, let him be always on the go; make a man of him in strength, and he will soon be a man in reason.

Of course by this method you will make him stupid if you are always giving him directions, always saying come here, go there, stop, do this, don't do that. If your head always guides his hands, his own mind will become useless. . . .

It is a lamentable mistake to imagine that bodily activity hinders the working of the mind, as if these two kinds of activity ought not to advance hand in hand, and as if the one were not intended to act as guide to the other. . . .

. . . Your scholar is subject to a power which is continually giving him instruction; he acts only at the word of command; he dare not eat when he is hungry, nor laugh when he is merry,

nor weep when he is sad, nor offer one hand rather than the other, nor stir a foot unless he is told to do it; before long he will not venture to breathe without orders. What would you have him think about, when you do all the thinking for him? . . .

As for my pupil, or rather Nature's pupil, he has been trained from the outset to be as self-reliant as possible, he has not formed the habit of constantly seeking help from others, still less of displaying his stores of learning. On the other hand, he exercises discrimination and forethought, he reasons about everything that concerns himself. He does not chatter, he acts. Not a word does he know of what is going on in the world at large, but he knows very thoroughly what affects himself. As he is always stirring he is compelled to notice many things, to recognise many effects; he soon acquires a good deal of experience. Nature, not man, is his schoolmaster, and he learns all the quicker because he is not aware that he has any lesson to learn. So mind and body work together. He is always carrying out his own ideas, not those of other people, and thus he unites thought and action; as he grows in health and strength he grows in wisdom and discernment.

### REVIEW QUESTIONS

1. According to John Locke, knowledge originates in experience and has two sources—the senses and reflection. What does this mean, and what makes this view of knowledge so revolutionary?
2. How does Locke's view of the origin of knowledge compare to that of René Descartes (see page 397)? Which view do you favor, or can you suggest another alternative?
3. How would you characterize Locke's general theory of education? Is it compatible with his theory of knowledge?
4. What implications do Locke's theory of knowledge and educational theory have for his conception of human nature?
5. In what way may Claude Helvétius be regarded as a disciple of John Locke, and how did he expand the significance of Locke's ideas?
6. What was Rousseau's basic approach to educating a child?
7. Compare Rousseau's theory of education with Locke's. How similar or different are their views, and what implications do they have for their respective conceptions of human nature?

## 5 Compendium of Knowledge

A 38-volume *Encyclopedia*, whose 150 or more contributors included leading Enlightenment thinkers, was undertaken in Paris during the 1740s as a monumental effort to bring together all human knowledge and to propagate Enlightenment ideas. The *Encyclopedia's* numerous articles on science and technology and its limited coverage of theological questions attest to the new interests of eighteenth-century intellectuals. Serving as principal editor, Denis Diderot (1713–1784) steered the project through difficult periods, including the suspension of publication by French authorities. After the first two volumes were published, the authorities denounced the work for containing “maxims that would tend to destroy royal authority, foment a spirit of independence and revolt, . . . and lay the foundations for the corruption of morals and religion.” In 1759, Pope Clement XIII condemned the *Encyclopedia* for having “scandalous doctrines [and] inducing scorn for religion.” It required careful diplomacy and clever ruses to finish the project and still incorporate ideas considered dangerous by religious and governmental authorities. With the project’s completion in 1772, Diderot and Enlightenment opinion triumphed over clerical censors and powerful elements at the French court.

### Denis Diderot *ENCYCLOPEDIA*

The *Encyclopedia* was a monument to the Enlightenment, as Diderot himself recognized. “This work will surely produce in time a revolution in the minds of man, and I hope that tyrants, oppressors, fanatics, and the intolerant will not gain thereby. We shall have served humanity.” Some articles from the *Encyclopedia* follow.

*Encyclopedia* . . . In truth, the aim of an *encyclopedia* is to collect all the knowledge scattered over the face of the earth, to present its general outlines and structure to the men with whom we live, and to transmit this to those who will come after us, so that the work of past centuries may be useful to the following centuries, that our children, by becoming more educated, may at the same time become more virtuous and happier, and that we may not die without having deserved well of the human race. . . .

. . . We have seen that our *Encyclopedia* could only have been the endeavor of a philosophical century. . . .

I have said that it could only belong to a philosophical age to attempt an *encyclopedia*; and I have said this because such a work constantly demands more intellectual daring than is commonly found in [less courageous periods]. All things must be examined, debated, investigated without exception and without regard for anyone’s feelings. . . . We must ride roughshod over all these ancient

puerilities, overturn the barriers that reason never erected, give back to the arts and sciences the liberty that is so precious to them. . . . We have for quite some time needed a reasoning age when men would no longer seek the rules in classical authors but in nature. . . .

*Fanaticism* . . . is blind and passionate zeal born of superstitious opinions, causing people to commit ridiculous, unjust, and cruel actions, not only without any shame or remorse, but even with a kind of joy and comfort. *Fanaticism*, therefore, is only superstition put into practice. . . .

*Fanaticism* has done much more harm to the world than impiety. What do impious people claim? To free themselves of a yoke, while *fanatics* want to extend their chains over all the earth. Infernal zealomania! . . .

*Government* . . . The good of the people must be the great purpose of the *government*. The governors are appointed to fulfill it; and the civil constitution that invests them with this power is bound therein by the laws of nature and by the law of reason, which has determined that purpose in any form of *government* as the cause of its welfare. The greatest good of the people is its liberty. Liberty is to the body of the state what health is to each individual; without health man cannot enjoy pleasure; without liberty the state of welfare is excluded from nations. A patriotic governor will therefore see that the right to defend and to maintain liberty is the most sacred of his duties. . . .

If it happens that those who hold the reins of *government* find some resistance when they use their power for the destruction and not the conservation of things that rightfully belong to the people, they must blame themselves, because the public good and the advantage of society are the purposes of establishing a *government*. Hence it necessarily follows that power cannot be arbitrary and that it must be exercised according to the established laws so that the people may know its duty and be secure within the shelter

of laws, and so that governors at the same time should be held within just limits and not be tempted to employ the power they have in hand to do harmful things to the body politic. . . .

*History* . . . *On the usefulness of history*. The advantage consists of the comparison that a statesman or a citizen can make of foreign laws, morals, and customs with those of his country. This is what stimulates modern nations to surpass one another in the arts, in commerce, and in agriculture. The great mistakes of the past are useful in all areas. We cannot describe too often the crimes and misfortunes caused by absurd quarrels. It is certain that by refreshing our memory of these quarrels, we prevent a repetition of them. . . .

*Humanity* . . . is a benevolent feeling for all men, which hardly inflames anyone without a great and sensitive soul. This sublime and noble enthusiasm is troubled by the pains of other people and by the necessity to alleviate them. With these sentiments an individual would wish to cover the entire universe in order to abolish slavery, superstition, vice, and misfortune. . . .

*Intolerance* . . . Any method that would tend to stir up men, to arm nations, and to soak the earth with blood is impious.

It is impious to want to impose laws upon man's conscience: this is a universal rule of conduct. People must be enlightened and not constrained. . . .

What did Christ recommend to his disciples when he sent them among the Gentiles? Was it to kill or to die? Was it to persecute or to suffer? . . .

Which is the true voice of humanity, the persecutor who strikes or the persecuted who moans?

*Peace* . . . War is the fruit of man's depravity; it is a convulsive and violent sickness of the body politic. . . .

If reason governed men and had the influence over the heads of nations that it deserves, we



would never see them inconsiderately surrender themselves to the fury of war; they would not show that ferocity that characterizes wild beasts. . . .

*Political Authority* No man has received from nature the right to command others. Liberty is a gift from heaven, and each individual of the same species has the right to enjoy it as soon as he enjoys the use of reason. . . .

The prince owes to his very subjects the *authority* that he has over them; and this *authority* is limited by the laws of nature and the state. The laws of nature and the state are the conditions under which they have submitted or are supposed to have submitted to its government. . . .

Moreover the government, although hereditary in a family and placed in the hands of one person, is not private property, but public property that consequently can never be taken from the people, to whom it belongs exclusively, fundamentally, and as a freehold. Consequently it is

always the people who make the lease or the agreement: they always intervene in the contract that adjudges its exercise. It is not the state that belongs to the prince, it is the prince who belongs to the state: but it does rest with the prince to govern in the state, because the state has chosen him for that purpose: he has bound himself to the people and the administration of affairs, and they in their turn are bound to obey him according to the laws. . . .

*The Press* [*press* includes newspapers, magazines, books, and so forth] . . . People ask if freedom of the *press* is advantageous or prejudicial to a state. The answer is not difficult. It is of the greatest importance to conserve this practice in all states founded on liberty. I would even say that the disadvantages of this liberty are so inconsiderable compared to its advantages that this ought to be the common right of the universe, and it is certainly advisable to authorize its practice in all governments. . . .

## REVIEW QUESTIONS

1. Why was the publication of the *Encyclopedia* a vital step in the philosophes' hopes for reform?
2. To what extent were John Locke's political ideals reflected in the *Encyclopedia*?
3. Why was freedom of the press of such significance to the enlightened philosophes?

---

## 6 Rousseau: Political Reform

To the philosophes, advances in the arts were hallmarks of progress. However, Jean Jacques Rousseau argued that the accumulation of knowledge improved human understanding but corrupted the morals of human beings. In *A Discourse on the Arts and Sciences* (1750) and *A Discourse on the Origin of Inequality* (1755), Rousseau diagnosed the illnesses of modern civilization. He said that human nature, which was originally good, had been corrupted by society. As a result, he stated at the beginning of *The Social Contract* (1762), "Man is born free; and everywhere he is in chains." How can humanity be made moral and free again? In *The*

*Social Contract*, Rousseau suggested one cure: reforming the political system. He argued that in the existing civil society the rich and powerful who controlled the state oppressed the majority. Rousseau admired the small, ancient Greek city-state (polis), where citizens participated actively and directly in public affairs. A small state modeled after the ancient Greek polis, said Rousseau, would be best able to resolve the tensions between individual freedom and the requirements of the collective community.

## Jean Jacques Rousseau

### THE SOCIAL CONTRACT

In the opening chapters of *The Social Contract*, Rousseau rejected the principle that one person has a natural authority over others. All legitimate authority, he said, stemmed from human traditions, not from nature. Rousseau had only contempt for absolute monarchy and in *The Social Contract* sought to provide a theoretical foundation for political liberty.

[To rulers who argued that they provided security for their subjects, Rousseau responded as follows:]

It will be said that the despot assures his subjects civil tranquillity. Granted; but what do they gain, if the wars his ambition brings down upon them, his insatiable avidity, and the vexatious conduct of his ministers press harder on them than their own dissensions would have done? What do they gain, if the very tranquillity they enjoy is one of their miseries? Tranquillity is found also in dungeons; but is that enough to make them desirable places to live in? The Greeks imprisoned in the cave of the Cyclops lived there very tranquilly, while they were awaiting their turn to be devoured. . . .

Even if each man could alienate himself, he could not alienate his children: they are born men and free; their liberty belongs to them, and no one but they has the right to dispose of it. Before they come to years of discretion, the father can, in their name, lay down conditions for their preservation and well-being, but he cannot give them irrevocably and without conditions: such a gift is contrary to the ends of nature, and exceeds the rights of paternity. It would therefore be necessary, in order to legitimize an arbi-

trary government, that in every generation the people should be in a position to accept or reject it; but, were this so, the government would be no longer arbitrary.

To renounce liberty is to renounce being a man, to surrender the rights of humanity and even its duties. For him who renounces everything no indemnity is possible. Such a renunciation is incompatible with man's nature; to remove all liberty from his will is to remove all morality from his acts.

---

Like Hobbes and Locke, Rousseau refers to an original social contract that terminates the state of nature and establishes the civil state. The clash of particular interests in the state of nature necessitates the creation of civil authority.

---

I suppose men to have reached the point at which the obstacles in the way of their preservation in the state of nature [are] greater than the resources at the disposal of each individual for his maintenance in that state. That primitive condition can then subsist no longer; and the human

race would perish unless it changed its manner of existence. . . .

This sum of forces can arise only where several persons come together: but, as the force and liberty of each man are the chief instruments of his self-preservation, how can he pledge them without harming his own interests, and neglecting the care he owes to himself? This difficulty, in its bearing on my present subject, may be stated in the following terms:

"The problem is to find a form of association which will defend and protect with the whole common force the person and goods of each associate, and in which each, while uniting himself with all, may still obey himself alone, and remain as free as before." This is the fundamental problem of which the *Social Contract* provides the solution.

---

In entering into the social contract, the individual surrenders his rights to the community as a whole, which governs in accordance with the general will—an underlying principle that expresses what is best for the community. The general will is a plainly visible truth that is easily discerned by reason and common sense purged of self-interest and unworthy motives. For Rousseau, the general will by definition is always right and always works to the community's advantage. True freedom consists of obedience to laws that coincide with the general will. Obedience to the general will transforms an individual motivated by self-interest, appetites, and passions into a higher type of person—a citizen committed to the general good. What happens, however, if a person's private will—that is, expressions of particular, selfish interests—clashes with the general will? As private interests could ruin the body politic, says Rousseau, "whoever refuses to obey the general will shall be compelled to do so by the whole body." Thus Rousseau rejects entirely the Lockean principle that citizens possess rights independently of and against the state. Because Rousseau grants the sovereign (the people constituted as a corporate body) virtually unlimited authority over the citizenry, some critics view him as a precursor of modern dictatorship.

---

The clauses of this contract. . . . properly understood, may be reduced to one—the total alienation of each associate, together with all his rights, to the whole community; for, in the first place, as each gives himself absolutely, the conditions are the same for all; and, this being so, no one has any interest in making them burdensome to others.

Moreover, the alienation being without reserve, the union is as perfect as it can be, and no associate has anything more to demand: for, if the individuals retained certain rights, as there would be no common superior to decide between them and the public, each, being on one point his own judge, would ask to be so on all; the state of nature would thus continue, and the association would necessarily become inoperative or tyrannical.

Finally, each man, in giving himself to all, gives himself to nobody; and as there is no associate over which he does not acquire the same right as he yields others over himself, he gains an equivalent for everything he loses, and an increase of force for the preservation of what he has.

If then we discard from the social compact what is not of its essence, we shall find that it reduces itself to the following terms:

*"Each of us puts his person and all his power in common under the supreme direction of the general will, and, in our corporate capacity, we receive each member as an indivisible part of the whole."*

At once, in place of the individual personality of each contracting party, this act of association creates a moral and collective body, composed of as many members as the assembly contains voters, and receiving from this act its unity, its common identity, its life, and its will. . . .

In order then that the social compact may not be an empty formula, it tacitly includes the undertaking, which alone can give force to the rest, that whoever refuses to obey the general will shall be compelled to do so by the whole body. This means nothing less than that he will be forced to be free; for this is the condition which, by giving each citizen to his country, secures

him against all personal dependence. In this lies the key to the working of the political machine; this alone legitimizes civil undertakings, which, without it, would be absurd, tyrannical, and liable to the most frightful abuses.

The passage from the state of nature to the civil state produces a very remarkable change in man, by substituting justice for instinct in his conduct, and giving his actions the morality they had formerly lacked. Then only, when the voice of duty takes the place of physical impulses and right of appetite, does man, who so far had considered only himself, find that he is forced to act on different principles, and to consult his reason before listening to his inclinations. Although, in this state, he deprives himself of some advantages which he got from nature, he gains in return others so great, his faculties are so stimulated and developed, his ideas so extended, his feelings so ennobled, and his whole soul so uplifted, that, did not the abuses of this new condition often degrade him below that which he left, he would be bound to bless continually the happy moment which took him from it forever, and, instead of a stupid and unimaginative animal, made him an intelligent being and a man.

Let us draw up the whole account in terms easily commensurable. What man loses by the social contract is his natural liberty and an unlimited right to everything he tries to get and succeeds in getting; what he gains is civil liberty and the proprietorship of all he possesses. If we are to avoid mistake in weighing one against the other, we must clearly distinguish natural liberty, which is bounded only by the strength of the individual, from civil liberty, which is limited by the general will; and possession, which is merely the effect of force or the right of the first occupier, from property, which can be founded only on a positive title.

We might, over and above all this, add, to what man acquires in the civil state, moral liberty, which alone makes him truly master of himself; for the mere impulse of appetite is slav-

ery, while obedience to a law which we prescribe to ourselves is liberty. . . .

The first and most important deduction from the principles we have so far laid down is that the general will alone can direct the State according to the object for which it was instituted, i.e. the common good: for if the clashing of particular interests made the establishment of societies necessary, the agreement of these very interests made it possible. The common element in these different interests is what forms the social tie; and, were there no point of agreement between them all, no society could exist. It is solely on the basis of this common interest that every society should be governed. . . .

It follows from what has gone before that the general will is always right and tends to the public advantage; but it does not follow that the deliberations of the people are always equally correct. Our will is always for our own good, but we do not always see what that is; the people is never corrupted, but it is often deceived, and on such occasions only does it seem to will what is bad.

There is often a great deal of difference between the will of all and the general will; the latter considers only the common interest, while the former takes private interest into account, and is no more than a sum of particular wills: but take away from these same wills the pluses and minuses that cancel one another, and the general will remains as the sum of the differences.

If, when the people, being furnished with adequate information, held its deliberations, the citizens had no communication one with another, the grand total of the small differences would always give the general will, and the decision would always be good. But when factions arise, and partial associations are formed at the expense of the great association, the will of each of these associations becomes general in relation to its members, while it remains particular in relation to the State: it may then be said that there are no longer as many votes as there are men, but only as many as there are associations.

The differences become less numerous and give a less general result. Lastly, when one of these associations is so great as to prevail over all the rest, the result is no longer a sum of small differences, but a single difference; in this case there is no longer a general will, and the opinion which prevails is purely particular.

It is therefore essential, if the general will is to be able to express itself, that there should be

no partial society [factions] within the State, and that each citizen should think only his own thoughts. . . . But if there are partial societies, it is best to have as many as possible and to prevent them from being unequal. . . . These precautions are the only ones that can guarantee that the general will shall be always enlightened, and that the people shall in no way deceive itself.

## REVIEW QUESTIONS

1. What did Jean Jacques Rousseau mean by the "general will"? What function did it serve in his political theory?
2. Why do some thinkers view Rousseau as a champion of democracy, whereas others see him as a spiritual precursor of totalitarianism?

---

## 7 Humanitarianism

A humanitarian spirit pervaded the philosophes' outlook. Showing a warm concern for humanity, they attacked militarism, slavery, religious persecution, torture, and other violations of human dignity, as can be seen in passages from the *Encyclopedia* and Voltaire's works earlier in this chapter. Through reasoned arguments they sought to make humankind recognize and renounce its own barbarity. In the following selections, other eighteenth-century reformers denounce judicial torture, the abuse of prisoners, and slavery.

### Caesare Beccaria

#### ON CRIMES AND PUNISHMENTS

In *On Crimes and Punishments* (1764), Caesare Beccaria (1738–1794), an Italian economist and criminologist, condemned torture, commonly used to obtain confessions in many European countries, as irrational and inhuman.

The true relations between sovereigns and their subjects, and between nations, have been discovered. Commerce has been reanimated by the

common knowledge of philosophical truths diffused by the art of printing, and there has sprung up among nations a tacit rivalry of in-

dustriousness that is most humane and truly worthy of rational beings. Such good things we owe to the productive enlightenment of this age. But very few persons have studied and fought against the cruelty of punishments and the irregularities of criminal procedures, a part of legislation that is as fundamental as it is widely neglected in almost all of Europe. Very few persons have undertaken to demolish the accumulated errors of centuries by rising to general principles, curbing, at least, with the sole force that acknowledged truths possess, the unbounded course of ill-directed power which has continually produced a long and authorized example of the most cold-blooded barbarity. And yet the groans of the weak, sacrificed to cruel ignorance and to opulent indolence; the barbarous torments, multiplied with lavish and useless severity, for crimes either not proved or wholly imaginary; the filth and horrors of a prison, intensified by that cruellest tormentor of the miserable, uncertainty—all these ought to have roused that breed of magistrates who direct the opinions of men. . . .

But what are to be the proper punishments for such crimes?

Is the death-penalty really *useful* and *necessary* for the security and good order of society? Are torture and torments *just*, and do they attain the *end* for which laws are instituted? What is the best way to prevent crimes? Are the same punishments equally effective for all times? What influence have they on customary behavior? These problems deserve to be analyzed with that geometric precision which the mist of sophisms, seductive eloquence, and timorous doubt cannot withstand. If I could boast only of having been the first to present to Italy, with a little more clarity, what other nations have boldly written and are beginning to practice, I would account myself fortunate. But if, by defending the rights of man and of unconquerable truth, I should help to save from the spasm and agonies of death some wretched victim of tyranny or of no less fatal ignorance, the thanks and tears of one innocent mortal in his transports of joy would console me for the contempt of all mankind. . . .

A cruelty consecrated by the practice of most nations is torture of the accused during his trial, either to make him confess the crime or to clear up contradictory statements, or to discover accomplices, or to purge him of infamy in some metaphysical and incomprehensible way, or, finally, to discover other crimes of which he might be guilty but of which he is not accused.

No man can be called *guilty* before a judge has sentenced him, nor can society deprive him of public protection before it has been decided that he has in fact violated the conditions under which such protection was accorded him. What right is it, then, if not simply that of might, which empowers a judge to inflict punishment on a citizen while doubt still remains as to his guilt or innocence? Here is the dilemma, which is nothing new: the fact of the crime is either certain or uncertain; if certain, all that is due is the punishment established by the laws, and tortures are useless because the criminal's confession is useless; if uncertain, then one must not torture the innocent, for such, according to the laws, is a man whose crimes are not yet proved. . . .

. . . The impression of pain may become so great that, filling the entire sensory capacity of the tortured person, it leaves him free only to choose what for the moment is the shortest way of escape from pain. The response of the accused is then as inevitable as the impressions of fire and water. The sensitive innocent man will then confess himself guilty when he believes that, by so doing, he can put an end to his torment. Every difference between guilt and innocence disappears by virtue of the very means one pretends to be using to discover it. (Torture) is an infallible means indeed—for absolving robust scoundrels and for condemning innocent persons who happen to be weak. Such are the fatal defects of this so-called criterion of truth, a criterion fit for a cannibal. . . .

Of two men, equally innocent or equally guilty, the strong and courageous will be acquitted, the weak and timid condemned, by virtue of this rigorous rational argument: "I, the judge, was supposed to find you guilty of such

and such a crime; you, the strong, have been able to resist the pain, and I therefore absolve you; you, the weak, have yielded, and I therefore condemn you. I am aware that a confession wrenched forth by torments ought to be of no weight whatsoever, but I'll torment you again if you don't confirm what you have confessed."

A strange consequence that necessarily follows from the use of torture is that the innocent person is placed in a condition worse than that of the guilty, for if both are tortured, the circumstances are all against the former. Either he confesses the crime and is condemned, or he is declared innocent and

has suffered a punishment he did not deserve. The guilty man, on the contrary, finds himself in a favorable situation; that is, if, as a consequence of having firmly resisted the torture, he is absolved as innocent, he will have escaped a greater punishment by enduring a lesser one. Thus the innocent cannot but lose, whereas the guilty may gain. . . .

It would be superfluous to [cite] . . . the innumerable examples of innocent persons who have confessed themselves criminals because of the agonies of torture; there is no nation, there is no age that does not have its own to cite.

## John Howard *PRISONS IN ENGLAND AND WALES*

The efforts of John Howard (1726–1790), a British philanthropist, led Parliament in 1774 to enact prison reform. In 1777 Howard published *State of the Prisons in England and Wales*, excerpts from which follow.

There are prisons, into which whoever looks will, at first sight of the people confined there, be convinced, that there is some great error in the management of them: the sallow meagre countenances declare, without words, that they are very miserable: many who went in healthy, are in a few months changed to emaciated dejected objects. Some are seen pining under diseases, "*sick and in prison*;" expiring on the floors, in loathsome cells, of pestilential fevers, and . . . small-pox: victims, I must not say to the cruelty, but I will say to the inattention, of sheriffs, and gentlemen in the commission of the peace.

The cause of this distress is, that many prisons are scantily supplied, and some almost totally unprovided with the necessaries of life.

There are several Bridewells [prisons for those convicted of lesser crimes such as vagrancy and disorderly conduct] (to begin with them) in

which prisoners have no allowance of FOOD at all. In some, the keeper farms what little is allowed them: and where he engages to supply each prisoner with one or two pennyworth of bread a day, I have known this shrunk to half, sometimes less than half the quantity, cut or broken from his own loaf.

It will perhaps be asked, does not their work maintain them? for every one knows that those offenders are committed to *hard labour*. The answer to that question, though true, will hardly be believed. There are very few Bridewells in which any work is done, or can be done. The prisoners have neither tools, nor materials of any kind; but spend their time in sloth, profaneness and debauchery, to a degree which, in some of those houses that I have seen, is extremely shocking. . . .

I have asked some keepers, since the late act for preserving the health of prisoners, why no care is taken of their sick: and have been an-

swered, that the magistrates tell them *the act does not extend to Bridewells.*

In consequence of this, at the quarter sessions you see prisoners, covered (hardly covered) with rags; almost famished; and sick of diseases, which the discharged spread wherever they go, and with which those who are sent to the County-Gaols infect these prisons. . . .

Felons have in some Gaols two pennyworth of bread a day; in some three halfpennyworth; in some a pennyworth; in some a shilling a week. . . . I often weighed the bread in different prisons, and found the penny loaf  $7\frac{1}{2}$  to  $8\frac{1}{2}$  ounces, the other loaves in proportion. It is probable that when this allowance was fixed by its value, near double the quantity that the money will now purchase, might be bought for it: yet the allowance continues unaltered. . . .

This allowance being so far short of the cravings of nature, and in some prisons lessened by farming to the gaoler, many criminals are half starved: such of them as at their commitment were in health, come out almost famished, scarce able to move, and for weeks incapable of any labour.

Many prisons have NO WATER. This defect is frequent in Bridewells, and Town-Gaols. In the felons courts of some County-Gaols there is no water: in some places where there is water, prisoners are always locked up within doors, and have no more than the keeper or his servants think fit to bring them: in one place they are limited to three pints a day each—a scanty provision for drink and cleanliness! . . .

From hence any one may judge of the probability there is against the health and life of prisoners, crowded in close rooms, cells, and subterranean dungeons, for fourteen or sixteen hours out of the four and twenty. In some of those caverns the floor is very damp: in others there is sometimes an inch or two of water; and the straw, or bedding is laid on such floors, seldom on barrack bedsteads. . . . Some Gaols have no SEWERS; and in those that have, if they be not properly attended to, they are, even to a visitant,

offensive beyond expression: how noxious then to people constantly confined in those prisons!

In many Gaols, and in most Bridewells, there is no allowance of STRAW for prisoners to sleep on; and if by any means they get a little, it is not changed for months together, so that it is almost worn to dust. Some lie upon rags, others upon the bare floors. When I have complained of this to the keepers, their justification has been, "The county allows no straw; the prisoners have none but at my cost."

The evils mentioned hitherto affect the *health* and *life* of prisoners: I have now to complain of what is pernicious to their MORALS; and that is, the confining all sorts of prisoners together: debtors and felons; men and women; the young beginner and the old offender: and with all these, in some counties, such as are guilty of misdemeanors only. . . .

In some Gaols you see (and who can see it without pain?) boys of twelve or fourteen eagerly listening to the stories told by practised and experienced criminals, of their adventures, successes, stratagems, and escapes.

I must here add, that in some few Gaols are confined idiots and lunatics. . . . The insane, where they are not kept separate, disturb and terrify other prisoners. No care is taken of them, although it is probable that by medicines, and proper regimen, some of them might be restored to their senses, and to usefulness in life. . . .

A cruel custom obtains in most of our Gaols, which is that of the prisoners demanding of a new comer GARNISH, FOOTING, or (as it is called in some London Gaols) CHUMMAGE. "Pay or strip," are the fatal words. I say *fatal*, for they are so to some; who having no money, are obliged to give up part of their scanty apparel; and if they have no bedding or straw to sleep on, contract diseases, which I have known to prove mortal.

Loading prisoners with HEAVY IRONS, which make their walking, and even lying down to sleep, difficult and painful, is another custom which I cannot but condemn. In some County-Gaols the *women* do not escape this severity.



Denis Diderot

ENCYCLOPEDIA

“MEN AND THEIR LIBERTY ARE NOT  
OBJECTS OF COMMERCE. . . .”

Montesquieu, Voltaire, David Hume, Benjamin Franklin, Thomas Paine, and several other philosophes condemned slavery and the slave trade. In Book 15 of *The Spirit of the Laws* (1748), Montesquieu scornfully refuted all justifications for slavery. Ultimately, he said, slavery, which violates the fundamental principle of justice underlying the universe, derived from base human desires to dominate and exploit other human beings. In 1780, Paine helped draft the act abolishing slavery in Pennsylvania. Five years earlier, he wrote:

Our Traders in Men . . . must know the wickedness of that SLAVETRADE, if they attend to reasoning, or the dictates of their own hearts, and [those who] shun and stifle all these willfully sacrifice Conscience, and the character of integrity to that Golden Idol. . . . Most shocking of all is the alleging the sacred Scriptures to favour this wicked practice.

The *Encyclopedia* denounced slavery as a violation of the individual's natural rights.

[This trade] is the buying of unfortunate Negroes by Europeans on the coast of Africa to use as slaves in their colonies. This buying of Negroes, to reduce them to slavery, is one business that violates religion, morality, natural laws, and all the rights of human nature.

Negroes, says a modern Englishman full of enlightenment and humanity, have not become slaves by the right of war; neither do they deliver themselves voluntarily into bondage, and consequently their children are not born slaves. Nobody is unaware that they are bought from their own princes, who claim to have the right to dispose of their liberty, and that traders have them transported in the same way as their other goods, either in their colonies or in America, where they are displayed for sale.

If commerce of this kind can be justified by a moral principle, there is no crime, however atrocious it may be, that cannot be made legitimate.

Kings, princes, and magistrates are not the proprietors of their subjects: they do not, therefore, have the right to dispose of their liberty and to sell them as slaves.

On the other hand, no man has the right to buy them or to make himself their master. Men and their liberty are not objects of commerce; they can be neither sold nor bought nor paid for at any price. We must conclude from this that a man whose slave has run away should only blame himself, since he had acquired for money illicit goods whose acquisition is prohibited by all the laws of humanity and equity.

There is not, therefore, a single one of these unfortunate people regarded only as slaves who does not have the right to be declared free, since he has never lost his freedom, which he could not lose and which his prince, his father, and any person whatsoever in the world had not the power to dispose of. Consequently the sale that

has been completed is invalid in itself. This Negro does not divest himself and can never divest himself of his natural right; he carries it everywhere with him, and he can demand everywhere that he be allowed to enjoy it. It is, therefore,

patent inhumanity on the part of judges in free countries where he is transported, not to emancipate him immediately by declaring him free, since he is their fellow man, having a soul like them.

## Marquis de Condorcet THE EVILS OF SLAVERY

Marie Jean Antoine-Nicolas Caritat, Marquis de Condorcet (1743–1794), was a French mathematician and historian of science. He contributed to the *Encyclopedia* and campaigned actively for religious toleration and the abolition of slavery. In 1788, Condorcet helped found The Society of the Friends of Blacks, which attacked slavery. Seven years earlier he had published a pamphlet denouncing slavery as a violation of human rights. Following are excerpts from this pamphlet.

### *“Dedicatory Epistle to the Negro Slaves”*

My Friends,

Although I am not the same color as you, I have always regarded you as my brothers. Nature formed you with the same spirit, the same reason, the same virtues as whites. . . . Your tyrants will reproach me with uttering only commonplaces and having nothing but chimerical [unrealistic] ideas: indeed, nothing is more common than the maxims of humanity and justice; nothing is more chimerical than to propose to men that they base their conduct on them.

Reducing a man to slavery, buying him, selling him, keeping him in servitude: these are truly crimes, and crimes worse than theft. In effect, they take from the slave, not only all forms of property but also the ability to acquire it, the control over his time, his strength, of everything that nature has given him to maintain his life and his needs. To this wrong they add that of

taking from the slave the right to dispose of his own person. . . .

It follows from our principles that the inflexible justice to which kings and nations are subject like their citizens requires the destruction of slavery. We have shown that this destruction will harm neither commerce nor the wealth of a nation because it would not result in any decrease in cultivation. We have shown that the master had no right over his slave; that the act of keeping him in servitude is not the enjoyment of a property right but a crime; that in freeing the slave the law does not attack property but rather ceases to tolerate an action which it should have punished with the death penalty. The sovereign therefore owes no compensation to the master of slaves just as he owes none to a thief whom a court judgment has deprived of the possession of a stolen good. The public tolerance of a crime may make punishment impossible but it cannot grant a real right to the profit from the crime.

## REVIEW QUESTIONS

1. What were Cesare Beccaria's arguments against the use of torture in judicial proceedings? In your opinion, can torture ever be justified?
2. What ideals of the Enlightenment philosophes are reflected in Beccaria's arguments?
3. List the abuses in British jails that John Howard disclosed.
4. How did Condorcet demonstrate the humanitarianism of the Enlightenment?
5. How did Condorcet show that slaves' rights are destroyed?

---

## 8 Literature as Satire: Critiques of European Society

The French philosophes, particularly Voltaire, Diderot, and Montesquieu, often used the medium of literature to decry the ills of their society and advance Enlightenment values. In the process they wrote satires that are still read and admired for their literary merits and insights into human nature and society. The eighteenth century also saw the publication of Jonathan Swift's *Gulliver's Travels* (1726), one of the greatest satirical works written in English.

### Voltaire

#### CANDIDE

In *Candide* (1759), Voltaire's most important work of fiction, he explored the question: Why do the innocent suffer? And because Voltaire delved into this mystery with wit, irony, satire, and wisdom, the work continues to be hailed as a literary masterpiece.

The illegitimate Candide (son of the sister of the baron in whose castle he lives in Westphalia) is tutored by the philosopher Pangloss, a teacher of "metaphysico-theologo-cosmologonology": that is, a person who speaks nonsense. The naive Pangloss clings steadfastly to the belief that all that happens, even the worst misfortunes, are for the best.

Candide falls in love with Cunegund, the beautiful daughter of the baron of the castle; but the baron forcibly removes Candide from the castle when he discovers their love. Candide subsequently suffers a series of disastrous misfortunes, but he continues to adhere to the belief firmly instilled in him by Pangloss, that everything happens for the best and that this is the best of all possible worlds. Later, he meets an old beggar, who turns out to be his former teacher, Pangloss, who tells Candide that the Bulgarians have destroyed the castle and killed Cunegund and her family. Candide and Pangloss then travel together to Lisbon, where they survive the terrible earthquake, only to have Pangloss hanged (but he escapes death) by the Inquisition. Soon thereafter, Candide is reunited with Cunegund, who, despite having been raped and sold into prostitution, has not been killed.

Following further adventures and misfortunes, the lovers are again separated when Cunegund is captured by pirates.

After experiencing more episodes of human wickedness and natural disasters, Candide abandons the philosophy of optimism, declaring "that we must cultivate our gardens." By this Voltaire meant that we can never achieve utopia, but neither should we descend to the level of brutes. Through purposeful and honest work, and the deliberate pursuit of virtue, we can improve, however modestly, the quality of human existence.

The following excerpt from *Candide* starts with Candide's first misfortune after being driven out of the castle at Westphalia. In addition to ridiculing philosophical optimism, Voltaire expresses his revulsion for militarism.

## CHAPTER II

### *What Befell Candide Among the Bulgarians*

Candide, thus driven out of this terrestrial paradise, wandered a long time, without knowing where he went; sometimes he raised his eyes, all bedewed with tears, toward Heaven, and sometimes he cast a melancholy look toward the magnificent castle where dwelt the fairest of young baronesses. He laid himself down to sleep in a furrow, heartbroken and supperless. The snow fell in great flakes, and, in the morning when he awoke, he was almost frozen to death; however, he made shift to crawl to the next town, which was called Waldberghoff-trarbk-dikdorff, without a penny in his pocket, and half dead with hunger and fatigue. He took up his stand at the door of an inn. He had not been long there before two men dressed in blue fixed their eyes steadfastly upon him.

"Faith, comrade," said one of them to the other, "yonder is a well-made young fellow, and of the right size."

Thereupon they went up to Candide, and with the greatest civility and politeness invited him to dine with them.

"Gentlemen," replied Candide, with a most engaging modesty, "you do me much honor, but, upon my word, I have no money."

"Money, sir!" said one of the men in blue to him. "Young persons of your appearance and merit never pay anything. Why, are you not five feet five inches high?"

"Yes, gentlemen, that is really my size," replied he with a low bow.

"Come then, sir, sit down along with us. We will not only pay your reckoning, but will never suffer such a clever young fellow as you to want money. Mankind were born to assist one another."

"You are perfectly right, gentlemen," said Candide; "that is precisely the doctrine of Master Pangloss; and I am convinced that everything is for the best."

His generous companions next entreated him to accept a few crowns, which he readily complied with, at the same time offering them his note for the payment, which they refused, and sat down to table.

"Have you not a great affection for—"

"Oh, yes!" he replied. "I have a great affection for the lovely Miss Cunegund."

"Maybe so," replied one of the men, "but that is not the question! We are asking you whether you have not a great affection for the King of the Bulgarians?"\*

"For the King of the Bulgarians?" said Candide. "Not at all. Why, I never saw him in my life."

"Is it possible! Oh, he is a most charming king! Come, we must drink his health."

"With all my heart, gentlemen," Candide said, and he tossed off his glass.

\*I.e., Prussians.

"Bravo!" cried the blues. "You are now the support, the defender, the hero of the Bulgarians; your fortune is made; you are on the high road to glory."

So saying, they put him in irons and carried him away to the regiment. There he was made to wheel about to the right, to the left, to draw his ramrod, to return his ramrod, to present, to fire, to march, and they gave him thirty blows with a cane. The next day he performed his exercise a little better, and they gave him but twenty. The day following he came with ten and was looked upon as a young fellow of surprising genius by all his comrades.

Candide was struck with amazement and could not for the soul of him conceive how he came to be a hero. One fine spring morning, he took it into his head to take a walk, and he marched straight forward, conceiving it to be a privilege of the human species, as well as of the brute creation, to make use of their legs how and when they pleased. He had not gone above two leagues when he was overtaken by four other heroes, six feet high, who bound him neck and heels, and carried him to a dungeon. A court-martial sat upon him, and he was asked which he liked best, either to run the gauntlet six and thirty times through the whole regiment, or to have his brains blown out with a dozen musket balls. In vain did he remonstrate to them that the human will is free, and that he chose neither. They obliged him to make a choice, and he determined, in virtue of that divine gift called free will, to run the gauntlet six and thirty times. He had gone through his discipline twice, and the regiment being composed of two thousand men, they composed for him exactly four thousand strokes, which laid bare all his muscles and nerves, from the nape of his neck to his rump. As they were preparing to make him set out a third time, our young hero, unable to support it any longer, begged as a favor they would be so obliging as to shoot him through the head. The favor being granted, a bandage was tied over his eyes, and he was made to kneel down. At that very instant, his Bulgarian Majesty, happening

to pass by, inquired into the delinquent's crime, and being a prince of great penetration, he found, from what he heard of Candide, that he was a young meta-physician, entirely ignorant of the world. And, therefore, out of his great clemency, he condescended to pardon him, for which his name will be celebrated in every journal, and in every age. A skillful surgeon made a cure of Candide in three weeks by means of emollient unguents prescribed by Dioscorides. His sores were now skinned over, and he was able to march when the King of the Bulgarians gave battle to the King of the Abares.<sup>†</sup>

### CHAPTER III

#### *How Candide Escaped from the Bulgarians, and What Befell Him Afterwards*

Never was anything so gallant, so well accoutered, so brilliant, and so finely disposed as the two armies. The trumpets, fifes, oboes, drums, and cannon, made such harmony as never was heard in hell itself. The entertainment began by a discharge of cannon, which, in the twinkling of an eye, laid flat about six thousand men on each side. The musket bullets swept away, out of the best of all possible worlds, nine or ten thousand scoundrels that infested its surface. The bayonet was next the sufficient reason for the deaths of several thousands. The whole might amount to thirty thousand souls. Candide trembled like a philosopher and concealed himself as well as he could during this heroic butchery.

At length, while the two kings were causing *Te Deum*<sup>‡</sup> to be sung in each of their camps, Candide took a resolution to go and reason somewhere else upon causes and effects. After

<sup>†</sup>I.e., French. The Seven Years' War had begun in 1756.

<sup>‡</sup>A *Te Deum* ("We praise thee, God) is a special liturgical hymn praising and thanking God for granting some special favor, like a military victory or the end of a war.

passing over heaps of dead or dying men, the first place he came to was a neighboring village, in the Abarian territories, which had been burned to the ground by the Bulgarians in accordance with international law. Here lay a number of old men covered with wounds, who beheld their wives dying with their throats cut, and hugging their children to their breasts all stained with blood. There several young virgins, whose bellies had been ripped open after they had satisfied the natural necessities of the Bulgarian heroes, breathed their last; while others, half burned in the

flames, begged to be dispatched out of the world. The ground about them was covered with the brains, arms, and legs of dead men.

Candide made all the haste he could to another village, which belonged to the Bulgarians, and there he found that the heroic Abares had treated it in the same fashion. From thence continuing to walk over palpitating limbs or through ruined buildings, at length he arrived beyond the theater of war, with a little provision in his pouch, and Miss Cunegund's image in his heart.

---

## Denis Diderot

### *SUPPLEMENT TO THE VOYAGE OF BOUGANVILLE*

Enlightenment thinkers often used examples from the non-European world in order to attack European values that seemed contrary to nature and reason. Denis Diderot reviewed Louis Antoine de Bouganville's *Voyage Around the World* (1771) and in the next year wrote *Supplement to the Voyage of Bouganville* (published posthumously in 1796). In this work, Diderot explored some ideas, particularly the sex habits of Tahitians, treated by the French explorer. Diderot also denounced European imperialism and the exploitation of non-Europeans, and questioned traditional Christian sexual standards. In *Supplement*, Diderot constructed a dialogue between a Tahitian (Orou), who possesses the wisdom of a French philosophe, and a chaplain, whose defense of Christian sexual mores reveals Diderot's critique of the Christian view of human nature. Diderot thus used a representative of an alien culture to attack those European customs and beliefs that the philosophes detested. In the opening passage, before Orou's dialogue, a Tahitian elder rebukes Bouganville and his companions for bringing the evils of European civilization to his island.

"We [Tahitians] are free—but see where you [Europeans] have driven into our earth the symbol of our future servitude. You are neither a god nor a devil—by what right, then, do you enslave people? Orou! You who understand the speech of these men, tell every one of us, as you have told me, what they have written on that strip of

metal—'This land belongs to us.' This land belongs to you! And why? Because you set foot in it? If some day a Tahitian should land on your shores, and if he should engrave on one of your stones or on the bark of one of your trees: 'This land belongs to the people of Tahiti,' what would you think? You are stronger than we are!

And what does that signify? When one of our lads carried off some of the miserable trinkets with which your ship is loaded, what an uproar you made, and what revenge you took! And at that very moment you were plotting, in the depths of your hearts, to steal a whole country! You are not slaves; you would suffer death rather than be enslaved, yet you want to make slaves of us! Do you believe, then, that the Tahitian does not know how to die in defense of his liberty? This Tahitian, whom you want to treat as a chattel, as a dumb animal—this Tahitian is your brother. You are both children of Nature—what right do you have over him that he does not have over you?

“You came; did we attack you? Did we plunder your vessel? Did we seize you and expose you to the arrows of our enemies? Did we force you to work in the fields alongside our beasts of burden? We respected our own image in you. Leave us our own customs, which are wiser and more decent than yours. We have no wish to barter what you call our ignorance for your useless knowledge. We possess already all that is good or necessary for our existence. Do we merit your scorn because we have not been able to create superfluous wants for ourselves? When we are hungry, we have something to eat; when we are cold, we have clothing to put on. You have been in our huts—what is lacking there, in your opinion? You are welcome to drive yourselves as hard as you please in pursuit of what you call the comforts of life, but allow sensible people to stop when they see they have nothing to gain but imaginary benefits from the continuation of their painful labors. If you persuade us to go beyond the bounds of strict necessity, when shall we come to the end of our labor? When shall we have time for enjoyment? We have reduced our daily and yearly labors to the least possible amount, because to us nothing seemed more desirable than leisure. Go and bestir yourselves in your own country; there you may torment yourselves as much as you like; but leave us in peace, and do not fill our heads with a hankering after your false needs and imaginary virtues. Look at these men—see how healthy, straight

and strong they are. See these women—how straight, healthy, fresh and lovely they are. Take this bow in your hands—it is my own—and call one, two, three, four of your comrades to help you try to bend it. I can bend it myself. I work the soil, I climb mountains, I make my way through the dense forest, and I can run four leagues [about 12 miles] on the plain in less than an hour. Your young comrades have been hard put to it to keep up with me, and yet I have passed my ninetieth year. . . .

“Woe to this island! Woe to all the Tahitians now living, and to all those yet to be born, woe from the day of your arrival! We used to know but one disease—the one to which all men, all animals and all plants are subject—old age. But you have brought us a new one [venereal disease]: you have infected our blood. We shall perhaps be compelled to exterminate with our own hands some of our young girls, some of our women, some of our children, those who have lain with your women, those who have lain with your men. Our fields will be spattered with the foul blood that has passed from your veins into ours. Or else our children, condemned to die, will nourish and perpetuate the evil disease that you have given their fathers and mothers, transmitting it forever to their descendants.” . . .

---

Before the arrival of Christian Europeans, lovemaking was natural and enjoyable. Europeans introduced an alien element, guilt.

---

But a while ago, the young Tahitian girl blissfully abandoned herself to the embraces of a Tahitian youth and awaited impatiently the day when her mother, authorized to do so by her having reached the age of puberty, would remove her veil and uncover her breasts. She was proud of her ability to excite men’s desires, to attract the amorous looks of strangers, of her own relatives, of her own brothers. In our presence, without shame, in the center of a throng of innocent Tahitians who danced and played the flute, she accepted the caresses of the young man whom her young heart and the secret prompt-

ings of her senses had marked out for her. The notion of crime and the fear of disease have come among us only with your coming. Now our enjoyments, formerly so sweet, are attended with guilt and terror. That man in black [a priest], who stands near to you and listens to me, has spoken to our young men, and I know not what he has said to our young girls, but our youths are hesitant and our girls blush. Creep away into the dark forest, if you wish, with the perverse companion of your pleasures, but allow the good, simple Tahitians to reproduce themselves without shame under the open sky and in broad daylight.

---

In the following conversation between Orou and the chaplain, Christian sexual mores and the concept of God are questioned. Orou addresses the chaplain.

---

[OROU] "You are young and healthy and you have just had a good supper. He who sleeps alone, sleeps badly; at night a man needs a woman at his side. Here is my wife and here are my daughters. Choose whichever one pleases you most, but if you would like to do me a favor, you will give your preference to my youngest girl, who has not yet had any children."

The mother said: "Poor girl! I don't hold it against her. It's no fault of hers."

The chaplain replied that his religion, his holy orders, his moral standards and his sense of decency all prevented him from accepting Orou's invitation.

Orou answered: "I don't know what this thing is that you call 'religion,' but I can only have a low opinion of it because it forbids you to partake of an innocent pleasure to which Nature, the sovereign mistress of us all, invites everybody. It seems to prevent you from bringing one of your fellow creatures into the world, from doing a favor asked of you by a father, a mother and their children, from repaying the kindness of a host, and from enriching a nation by giving it an additional citizen. I don't know what it is that you call 'holy orders,' but your

chief duty is to be a man and to show gratitude. . . . I hope that you will not persist in disappointing us. Look at the distress you have caused to appear on the faces of these four women—they are afraid you have noticed some defect in them that arouses your distaste. But even if that were so, would it not be possible for you to do a good deed and have the pleasure of honoring one of my daughters in the sight of her sisters and friends? Come, be generous!"

THE CHAPLAIN "You don't understand—it's not that. They are all four of them equally beautiful. But there is my religion! My holy orders! . . .

. . . [God] spoke to our ancestors and gave them laws; he prescribed to them the way in which he wishes to be honored; he ordained that certain actions are good and others he forbade them to do as being evil."

OROU "I see. And one of these evil actions which he has forbidden is that of a man who goes to bed with a woman or girl. But in that case, why did he make two sexes?"

THE CHAPLAIN "In order that they might come together—but only when certain conditions are satisfied and only after certain initial ceremonies have been performed. By virtue of these ceremonies one man belongs to one woman and only to her; one woman belongs to one man and only to him."

OROU "For their whole lives?"

THE CHAPLAIN "For their whole lives."

OROU "So that if it should happen that a woman should go to bed with some man who was not her husband, or some man should go to bed with a woman that was not his wife . . . but that could never happen because the workman [God] would know what was going on, and since he doesn't like that sort of thing, he wouldn't let it occur."

THE CHAPLAIN "No. He lets them do as they will, and they sin against the law of God (for that is the name by which we call the great workman) and against the law of the country; they commit a crime."



OROU “I should be sorry to give offense by anything I might say, but if you don’t mind, I’ll tell you what I think.”

THE CHAPLAIN “Go ahead.”

OROU “I find these strange precepts contrary to nature, and contrary to reason. . . . Furthermore, your laws seem to me to be contrary to the general order of things. For in truth is there anything so senseless as a precept that forbids us to heed the changing impulses that are inherent in our being, or commands that require a degree of constancy which is not possible, that violate the liberty of both male and female by chaining them perpetually to one another? Is there anything more unreasonable than this perfect fidelity that would restrict us, for the enjoyment of pleasures so capricious, to a single partner—than an oath of immutability taken by two individuals made of flesh and blood under a sky that is not the same for a moment, in a cavern that threatens to collapse upon them, at the foot of a cliff that is crumbling into dust, under a tree that is withering, on a bench of stone that is being worn away? Take my

word for it, you have reduced human beings to a worse condition than that of the animals. I don’t know what your great workman is, but I am very happy that he never spoke to our forefathers, and I hope that he never speaks to our children, for if he does, he may tell them the same foolishness, and they may be foolish enough to believe it.” . . .

OROU “Are monks faithful to their vows of sterility?”

THE CHAPLAIN “No.”

OROU “I was sure of it. Do you also have female monks?”

THE CHAPLAIN “Yes.”

OROU “As well behaved as the male monks?”

THE CHAPLAIN “They are kept more strictly in seclusion, they dry up from unhappiness and die of boredom.”

OROU “So nature is avenged for the injury done to her! Ugh! What a country! If everything is managed the way you say, you are more barbarous than we are.”

## Montesquieu

### THE PERSIAN LETTERS

Like other philosophes, Charles Louis de Secondat, baron de la Brède et de Montesquieu (1689–1755), was an ardent reformer who used learning, logic, and wit to denounce the abuses of his day. His principal work, *The Spirit of the Laws* (1748), was a contribution to political liberty. To safeguard liberty from despotism, which he regarded as a pernicious form of government that institutionalizes cruelty and violence, Montesquieu advocated the principle of separation of powers—that is, the legislative, executive, and judiciary should not be in the hands of one person or body. Montesquieu’s humanitarianism and tolerant spirit is also seen in an earlier work, *The Persian Letters* (1721), published anonymously in Holland. In the guise of letters written by imaginary Persian travelers in Europe, Montesquieu makes a statement: He denounces French absolutism, praises English parliamentary government, and attacks religious persecution, as in this comment on the Spanish Inquisition excerpted below.

## LETTER XXIX

*Rica to Ibben, at Smyrna*

. . . I have heard that in Spain and Portugal there are dervishes who do not understand a joke, and who have a man burned as if he were straw. Whoever falls into the hands of these men is fortunate only if he has always prayed to God with little bits of wood in hand, has worn two bits of cloth attached to two ribbons, and has sometimes been in a province called Galicia!\* Otherwise, the poor devil is really in trouble. Even though he swears like a pagan that he is orthodox, they may not agree, and burn him for a heretic. It is useless for him to submit distinctions, for he will be in ashes before they even consider giving him a hearing.

Other judges presume the innocence of the accused; these always presume him guilty. In doubt they hold to the rule of inclining to severity, evidently because they consider mankind as

evil. On the other hand, however, they hold such a high opinion of men that they judge them incapable of lying, for they accept testimony from deadly enemies, notorious women, and people living by some infamous profession. In passing sentence, the judges pay those condemned a little compliment, telling them that they are sorry to see them so poorly dressed in their brimstone shirts,<sup>†</sup> that the judges themselves are gentle men who abhor bloodletting, and are in despair at having to condemn them. Then, to console themselves, they confiscate to their own profit all the possessions of these poor wretches.

Happy the land inhabited by the children of the prophets! There these sad spectacles are unknown.<sup>‡</sup> The holy religion brought by the angels trusts truth alone for its defense, and does not need these violent means for its preservation.

PARIS, THE 4TH OF THE MOON OF CHALVAL,  
1712

\*The references are to a rosary, a scapular, and the pilgrimage shrine of St. James of Compostello in the Spanish province of Galicia.

<sup>†</sup>Those condemned by the Inquisition appeared for sentencing dressed in shirts colored to suggest the flames of their presumed postmortem destination.

<sup>‡</sup>The Persians are the most tolerant of all the [Muslims].

## REVIEW QUESTIONS

1. What does *Candide* reveal about Voltaire's general outlook?
2. How did Diderot attempt to use the Tahitians to criticize the sexual morals of Europeans?
3. How did Diderot use the concept of the law of nature to undermine Christian sexual morality?
4. How does Montesquieu characterize Spanish and Portuguese inquisitors?

## 9 On the Progress of Humanity

The Marquis de Condorcet (see page 437) attracted the enmity of the dominant Jacobin party and in 1793 was forced to go into hiding. Secluded in Paris, he wrote *Sketch for a Historical Picture of the Progress of the Human Mind*. Arrested in 1794, Condorcet died during his first night in prison from either exhaustion or self-inflicted poison.

## Marquis de Condorcet

### PROGRESS OF THE HUMAN MIND

Sharing the philosophes' confidence in human goodness and in reason, Condorcet was optimistic about humanity's future progress. Superstition, prejudice, intolerance, and tyranny—all barriers to progress in the past—would gradually be eliminated, and humanity would enter a golden age. The following excerpts are from Condorcet's *Sketch*.

... The aim of the work that I have undertaken, and its result will be to show by appeal to reason and fact that nature has set no term to the perfection of human faculties; that the perfectibility of man is truly indefinite; and that the progress of this perfectibility, from now onwards independent of any power that might wish to halt it, has no other limit than the duration of the globe upon which nature has cast us. This progress will doubtless vary in speed, but it will never be reversed as long as the earth occupies its present place in the system of the universe, and as long as the general laws of this system produce neither a general cataclysm nor such changes as will deprive the human race of its present faculties and its present resources. . . .

... It will be necessary to indicate by what stages what must appear to us today a fantastic hope ought in time to become possible, and even likely; to show why, in spite of the transitory successes of prejudice and the support that it receives from the corruption of governments or peoples, truth alone will obtain a lasting victory; we shall demonstrate how nature has joined together indissolubly the progress of knowledge and that of liberty, virtue and respect for the natural rights of man. . . .

After long periods of error, after being led astray by vague or incomplete theories, publicists have at last discovered the true rights of man and how they can all be deduced from the single truth, that *man is a sentient being, capable of reasoning and of acquiring moral ideas*. . . .

At last man could proclaim aloud his right, which for so long had been ignored, to submit all opinions to his own reason and to use in the

search for truth the only instrument for its recognition that he has been given. Every man learnt with a sort of pride that nature had not forever condemned him to base his beliefs on the opinions of others; the superstitions of antiquity and the abasement of reason before the [deception] of supernatural religion [had] disappeared from society as from philosophy.

Thus an understanding of the natural rights of man, the belief that these rights are inalienable and [cannot be forfeited], a strongly expressed desire for liberty of thought and letters, of trade and industry, and for the alleviation of the people's suffering, for the [elimination] of all penal laws against religious dissenters and the abolition of torture and barbarous punishments, the desire for a milder system of criminal legislation and jurisprudence which should give complete security to the innocent, and for a simpler civil code, more in conformance with reason and nature, indifference in all matters of religion which now were relegated to the status of superstitions and political [deception], a hatred of hypocrisy and fanaticism, a contempt for prejudice, zeal for the propagation of enlightenment: all these principles, gradually filtering down from philosophical works to every class of society whose education went beyond the catechism and the alphabet, became the common faith . . . [of enlightened people]. In some countries these principles formed a public opinion sufficiently widespread for even the mass of the people to show a willingness to be guided by it and to obey it. . . .

Force or persuasion on the part of governments, priestly intolerance, and even national

prejudices, had all lost their deadly power to smother the voice of truth, and nothing could now protect the enemies of reason or the oppressors of freedom from a sentence to which the whole of Europe would soon subscribe. . . .

Our hopes for the future condition of the human race can be subsumed under three important heads: the abolition of inequality between nations, the progress of equality within each nation, and the true perfection of mankind. Will all nations one day attain that state of civilization which the most enlightened, the freest and the least burdened by prejudices, such as the French and the Anglo-Americans [by virtue of their revolutions], have attained already? Will the vast gulf that separates these peoples from the slavery of nations under the rule of monarchs, from the barbarism of African tribes, from the ignorance of savages, little by little disappear? . . .

Is the human race to better itself, either by discoveries in the sciences and the arts, and so in the means to individual welfare and general prosperity; or by progress in the principles of conduct or practical morality; or by a true perfection of the intellectual, moral, or physical fac-

ulties of man, an improvement which may result from a perfection either of the instruments used to heighten the intensity of these faculties and to direct their use or of the natural constitution of man?

In answering these three questions we shall find in the experience of the past, in the observation of the progress that the sciences and civilization have already made, in the analysis of the progress of the human mind and of the development of its faculties, the strongest reasons for believing that nature has set no limit to the realization of our hopes. . . .

The time will therefore come when the sun will shine only on free men who know no other master but their reason; when tyrants and slaves, priests and their stupid or hypocritical instruments will exist only in works of history and on the stage; and when we shall think of them only to pity their victims and their dupes; to maintain ourselves in a state of vigilance by thinking on their excesses; and to learn how to recognize and so to destroy, by force of reason, the first seeds of tyranny and superstition, should they ever dare to reappear amongst us.

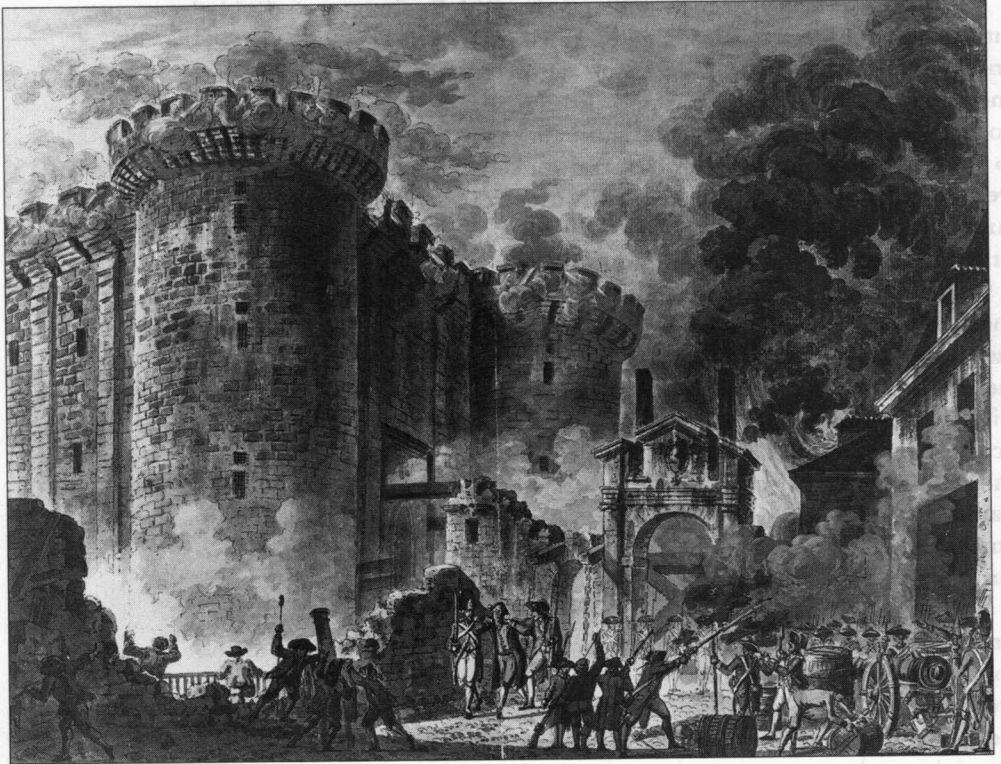
### REVIEW QUESTIONS

1. According to Condorcet, what economic, political, and cultural policies were taught by the philosophes?
2. What image of human nature underlies Condorcet's theory of human progress?

PART TWO ❖ MODERN EUROPE

CHAPTER 4

*Era of the French Revolution*



THE STORMING OF THE BASTILLE, JULY 14, 1789. The fall of the Bastille, a symbol of the Old Regime's darkness and despotism, furthered the cause of reform. (akg-London.)

---

In 1789, many participants and observers viewed the revolutionary developments in France as the fulfillment of the Enlightenment's promise—the triumph of reason over tradition and ignorance, of liberty over despotism. It seemed that the French reformers were eliminating the abuses of an unjust system and creating a new society founded on the ideals of the philosophes.

Eighteenth-century French society, the Old Regime, was divided into three orders, or estates. The First Estate (the clergy) and the Second Estate (the nobility) enjoyed special privileges sanctioned by law and custom. The church collected tithes (taxes on the land), censored books regarded as a threat to religion and morality, and paid no taxes to the state (although the church did make a “free gift” to the royal treasury). Nobles were exempt from most taxes, collected manorial dues from peasants (even from free peasants), and held the highest positions in the church, the army, and the government.

Opinion among the aristocrats was divided. Some nobles, influenced by the liberal ideals of the philosophes, sought to reform France; they wanted to end royal despotism and establish a constitutional government. To this extent, the liberal nobility had a great deal in common with the bourgeoisie. These liberal nobles saw the king's financial difficulties in 1788 as an opportunity to regenerate the nation under enlightened leadership. When they resisted the king's policies, they claimed that they were opposing royal despotism. But at the same time, many nobles remained hostile to liberal ideals and opposed reforms that threatened their privileges and honorific status.

Peasants, urban workers, and members of the bourgeoisie belonged to the Third Estate, which comprised about 96 percent of the population. The bourgeoisie—which included merchants, bankers, professionals, and government officials below the top ranks—provided the leadership and ideology for the French Revolution. For most of the eighteenth century, the bourgeoisie did not challenge the existing social structure, including the special privileges of the nobility. But by 1789 the bourgeoisie wanted to abolish those privileges and to open prestigious positions to men of talent regardless of their birth; it wanted to give France a constitution that limited the monarch's power, established a parliament, and protected the rights of the individual.

The immediate cause of the French Revolution was a financial crisis. The wars of Louis XIV and subsequent foreign adventures, including French aid to the American colonists during their revolution, had emptied the royal treasury. The refusal of the clergy and the nobles to surrender their tax exemptions compelled Louis XVI to call a meeting of the Estates General—a medieval assembly that had last met in 1614—to deal with impending bankruptcy. Many nobles intended to use the Estates General to weaken the French throne and regain powers lost a century earlier under the absolute rule of Louis XIV. But

the nobility's plans were unrealized; their revolt against the crown paved the way for the Third Estate's eventual destruction of the Old Regime.

Between June and November 1789 the bourgeoisie, aided by uprisings of the common people of Paris and the peasants in the countryside, gained control over the state and instituted reforms. During this opening and moderate phase of the Revolution (1789–1791), the bourgeoisie abolished the special privileges of the aristocracy and clergy, formulated a declaration of human rights, subordinated the church to the state, reformed the country's administrative and judicial systems, and drew up a constitution creating a parliament and limiting the king's power.

Between 1792 and 1794 came a radical stage. Three principal factors propelled the Revolution in a radical direction: pressure from the urban poor, the *sans-culottes*, who wanted the government to do something about their poverty; a counterrevolution led by clergy and aristocrats who wanted to undo the reforms of the Revolution; and war with the European powers that sought to check French expansion and to stifle the revolutionary ideals of liberty and equality.

The dethronement of Louis XVI, the establishment of a republic in September 1792, and the king's execution in January 1793 were all signs of growing radicalism. As the new Republic tottered under the twin blows of internal insurrection and foreign invasion, the revolutionary leadership grew more extreme. In June 1793 the Jacobins took power. Tightly organized, disciplined, and fiercely devoted to the Republic, the Jacobins mobilized the nation's material and human resources to defend it against the invading foreign armies. To deal with counterrevolutionaries, the Jacobins unleashed the Reign of Terror. Of the 500,000 people imprisoned for crimes against the republic, some 16,000 were sentenced to death by guillotine and another 20,000 perished in prison before they could be tried. More than 200,000 died in the civil war in the provinces, and 40,000 were summarily executed by firing squad, guillotine, and mass drownings ordered by military courts authorized by the Convention. Although the Jacobins succeeded in saving the Revolution, their extreme measures aroused opposition. In the last part of 1794, power again passed into the hands of the moderate bourgeoisie, who wanted no part of Jacobin radicalism.

In 1799, Napoleon Bonaparte, a popular general with an inexhaustible yearning for power, overthrew the government and pushed the Revolution in still another direction, toward military dictatorship. Although Napoleon subverted the revolutionary ideal of liberty, he preserved the social gains of the Revolution—the abolition of the special privileges of the nobility and the clergy.

The era of French Revolution was a decisive period in the shaping of the modern West. By destroying aristocratic privileges and opening careers to talent, it advanced the cause of equality under the law. By weakening the power of the clergy, it promoted the secularization of

society. By abolishing the divine right of monarchy, drafting a constitution, and establishing a parliament, it accelerated the growth of the liberal-democratic state. By eliminating serfdom and the sale of government offices and by reforming the tax system, it fostered a rational approach to administration. In the nineteenth century, the ideals and reforms of the French Revolution spread in shock waves across Europe; in country after country, the old order was challenged by the ideals of liberty and equality.

## 1 Abuses of the Old Regime

The roots of the French Revolution lay in the aristocratic structure of French society. The Third Estate came to resent the special privileges of the aristocracy, a legacy of the Middle Ages, and the inefficient and corrupt methods of government. To many French people influenced by the ideas of the philosophes, French society seemed an affront to reason. By 1789, reformers sought a new social order based on rationality and equality.

### GRIEVANCES OF THE THIRD ESTATE

At the same time that elections were held for the Estates General, the three estates drafted *cahiers de doléances*, the lists of grievances that deputies would take with them when the Estates General convened. The cahiers from all three estates expressed loyalty to the monarchy and the church and called for a written constitution and an elected assembly. The cahiers of the clergy and the nobility insisted on the preservation of traditional rights and privileges. The Cahier of the Third Estate of Dourdan, in the *généralité* of Orléans (one of the thirty-four administrative units into which prerevolutionary France was divided), expressed the reformist hopes of the Third Estate. Some of the grievances in the cahier follow.

29 March, 1789

The order of the third estate of the City, *Bail-liage* [judicial district], and County of Dourdan, imbued with gratitude prompted by the paternal kindness of the King, who deigns to restore its former rights and its former constitution, forgets at this moment its misfortunes and impotence, to harken only to its foremost sentiment and its foremost duty, that of sacrificing everything to the glory of the *Patrie* [nation] and the service of His Majesty. It supplicates him to accept the grievances, complaints, and remonstrances which it is permitted to bring to the foot of the throne, and to see therein only the expression of its zeal and the homage of its obedience.

It wishes:



1. That his subjects of the third estate, equal by such status to all other citizens, present themselves before the common father without other distinction which might degrade them.

2. That all the orders [the three estates], already united by duty and a common desire to contribute equally to the needs of the State, also deliberate in common concerning its needs.

3. That no citizen lose his liberty except according to law; that, consequently, no one be arrested by virtue of special orders, or, if imperative circumstances necessitate such orders, that the prisoner be handed over to the regular courts of justice within forty-eight hours at the latest.

4. That no letters or writings intercepted in the post [mails] be the cause of the detention of any citizen, or be produced in court against him, except in case of conspiracy or undertaking against the State.

5. That the property of all citizens be inviolable, and that no one be required to make sacrifice thereof for the public welfare, except upon assurance of indemnification based upon the statement of freely selected appraisers. . . .

15. That every personal tax be abolished; that thus the *capitation* and the *taille* and its accessories be merged with the *vingtièmes*<sup>1</sup> in a tax on land and real or nominal property.

16. That such tax be borne equally, without distinction, by all classes of citizens and by all kinds of property, even feudal and contingent rights.

17. That the tax substituted for the *corvée* [taxes paid in labor, often road building] be borne by all classes of citizens equally and without distinction. That said tax, at present beyond the capacity of those who pay it and the needs to which it is destined, be reduced by at least one-half. . . .

<sup>1</sup>A *taille* was a tax levied on the value of a peasant's land or wealth. A *capitation* was a head or poll tax paid for each person. A *vingtième* was a tax on income and was paid chiefly by peasants.

## JUSTICE

1. That the administration of justice be reformed, either by restoring strict execution of ordinances, or by reforming the sections thereof that are contrary to the dispatch and welfare of justice. . . .

7. That venality [sale] of offices be suppressed. . . .

8. That the excessive number of offices in the necessary courts be reduced in just measure, and that no one be given an office of magistracy if he is not at least twenty-five years of age, and until after a substantial public examination has verified his morality, integrity, and ability. . . .

10. That the study of law be reformed; that it be directed in a manner analogous to our legislation, and that candidates for degrees be subjected to rigorous tests which may not be evaded; that no dispensation of age or time be granted.

11. That a body of general customary law be drafted of all articles common to all the customs of the several provinces and *bailliages*. . . .

12. That deliberations of courts . . . which tend to prevent entry of the third estate thereto be rescinded and annulled as injurious to the citizens of that order, in contempt of the authority of the King, whose choice they limit, and contrary to the welfare of justice, the administration of which would become the patrimony of those of noble birth instead of being entrusted to merit, enlightenment, and virtue.

13. That military ordinances which restrict entrance to the service to those possessing nobility be reformed.

That naval ordinances establishing a degrading distinction between officers born into the order of nobility and those born into that of the third estate be revoked, as thoroughly injurious to an order of citizens and destructive of the competition so necessary to the glory and prosperity of the State.

## FINANCES

1. That if the Estates General considers it necessary to preserve the fees of *aides* [tax on commodities], such fees be made uniform throughout the entire kingdom and reduced to a single denomination. . . .

2. That the tax of the *gabelle* [tax on salt] be eliminated if possible, or that it be regulated among the several provinces of the kingdom. . . .

3. That the taxes on hides, which have totally destroyed that branch of commerce and caused it to go abroad, be suppressed forever.

4. That . . . all useless offices, either in police or in the administration of justice, be abolished and suppressed.

## AGRICULTURE

4. That the right to hunt may never affect the property of the citizen; that, accordingly,

he may at all times travel over his lands, have injurious herbs uprooted, and cut *luzernes* [alfalfa], *sainfoins* [fodder], and other produce whenever it suits him; and that stubble may be freely raked immediately after the harvest. . . .

11. . . . That individuals as well as communities be permitted to free themselves from the rights of *banalité* [peasants were required to use the lord's mill, winepress, and oven], and *corvée*, by payments in money or in kind, at a rate likewise established by His Majesty on the basis of the deliberations of the Estates General. . . .

15. That the militia, which devastates the country, takes workers away from husbandry, produces premature and ill-matched marriages, and imposes secret and arbitrary taxes upon those who are subject thereto, be suppressed and replaced by voluntary enlistment at the expense of the provinces.

## Emmanuel Sieyès

### BOURGEOIS DISDAIN FOR SPECIAL PRIVILEGES OF THE ARISTOCRACY

In a series of pamphlets, including *The Essay on Privileges* (1788) and *What Is the Third Estate?* (1789), Abbé Emmanuel Sieyès (1748–1836) expressed the bourgeoisie's disdain for the nobility. Although educated at Jesuit schools to become a priest, Sieyès had come under the influence of Enlightenment ideas. In *What Is the Third Estate?* he denounced the special privileges of the nobility, asserted that the people are the source of political authority, and maintained that national unity stands above estate or local interests. The ideals of the Revolution—liberty, equality, and fraternity—are found in Sieyès's pamphlet, excerpts of which follow.

The plan of this book is fairly simple. We must ask ourselves three questions.

1. What is the Third Estate? *Everything*.
2. What has it been until now in the political order? *Nothing*.
3. What does it want to be? *Something*. . . .

. . . Only the well-paid and honorific posts are filled by members of the privileged order

[nobles]. Are we to give them credit for this? We could do so only if the Third Estate was unable or unwilling to fill these posts. We know the answer. Nevertheless, the privileged have dared to preclude the Third Estate. "No matter how useful you are," they said, "no matter how able you are, you can go so far and no further. Honors are not for the like of you." . . .

... Has nobody observed that as soon as the government becomes the property of a separate class, it starts to grow out of all proportion and that posts are created not to meet the needs of the governed but of those who govern them? ...

It suffices to have made the point that the so-called usefulness of a privileged order to the public service is a fallacy; that, without help from this order, all the arduous tasks in the service are performed by the Third Estate; that without this order the higher posts could be infinitely better filled; that they ought to be the natural prize and reward of recognised ability and service; and that if the privileged have succeeded in usurping all well-paid and honorific posts, this is both a hateful iniquity towards the generality of citizens and an act of treason to the commonwealth.

Who is bold enough to maintain that the Third Estate does not contain within itself everything needful to constitute a complete nation? It is like a strong and robust man with one arm still in chains. If the privileged order were removed, the nation would not be

something less but something more. What then is the Third Estate? All; but an "all" that is fettered and oppressed. What would it be without the privileged order? It would be all; but free and flourishing. Nothing will go well without the Third Estate; everything would go considerably better without the two others. ...

... The privileged, far from being useful to the nation, can only weaken and injure it; ... the nobility may be a *burden* for the nation. ...

The nobility, however, is ... a foreigner in our midst because of its *civil and political* prerogatives.

What is a nation? A body of associates living under *common* laws and represented by the same *legislative assembly*, etc.

Is it not obvious that the nobility possesses privileges and exemptions which it brazenly calls its rights and which stand distinct from the rights of the great body of citizens? Because of these special rights, the nobility does not belong to the common order, nor is it subjected to the common laws. Thus its private rights make it a people apart in the great nation.

## REVIEW QUESTIONS

1. The principle of equality pervaded the cahiers of the Third Estate. Discuss this statement.
2. How important did Emmanuel Sieyès say the nobility (the privileged order) was to the life of the nation?
3. What importance did Sieyès attach to the contribution of the Third Estate (the bourgeoisie) to the life of the nation?

---

## 2 The Role of the Philosophes

The Enlightenment thinkers were not themselves revolutionaries. However, by subjecting the institutions and values of the Old Regime to critical scrutiny and by offering the hope that society could be reformed, the philosophes created the intellectual precondition for revolution.

## Alexis de Tocqueville

### CRITIQUE OF THE OLD REGIME

The following passage from *The Old Regime and the French Revolution*, by Alexis de Tocqueville (1805–1859), treats the role of the philosophes in undermining the Old Regime. Born of a noble family, de Tocqueville was active in French politics. After traveling in the United States, he wrote *Democracy in America* (1835), a great work of historical literature. In 1856, he published *The Old Regime and the French Revolution*, which explored the causes of the French Revolution.

France had long been the most literary of all the nations of Europe; although her literary men had never exhibited such intellectual powers as they displayed about the middle of the 18th century, or occupied such a position as that which they then assumed. Nothing of the kind had ever been seen in France, or perhaps in any other country. They were not constantly mixed up with public affairs as in England: at no period, on the contrary, had they lived more apart from them. They were invested with no authority whatever, and filled no public offices in a society crowded with public officers; yet they did not, like the greater part of their brethren in Germany, keep entirely aloof from the arena of politics and retire into the regions of pure philosophy and polite literature. They busied themselves incessantly with matters appertaining to government, and this was, in truth, their special occupation. Thus they were continually holding forth on the origin and primitive forms of society, the primary rights of the citizen and of government, the natural and artificial relations of men, the wrong or right of customary laws, and the principles of legislation. While they thus penetrated to the fundamental basis of the constitution of their time, they examined its structure with minute care and criticised its general plan.

. . . [The thinkers of the Enlightenment] all agreed that it was expedient to substitute simple and elementary rules, deduced from reason and natural law, for the complicated traditional

customs which governed the society of their time. Upon a strict scrutiny it may be seen that what might be called the political philosophy of the eighteenth century consisted, properly speaking, in this one notion.

These opinions were by no means novel; for three thousand years they had unceasingly traversed the imaginations of mankind, though without being able to stamp themselves there. How came they at last to take possession of the minds of all the writers of this period? Why, instead of progressing no farther than the heads of a few philosophers, as had frequently been the case, had they at last reached the masses, and assumed the strength and the fervour of a political passion to such a degree, that general and abstract theories upon the nature of society became daily topics of conversation, and even inflamed the imaginations of women and of the peasantry? How was it that literary men, possessing neither rank, nor honours, nor fortune, nor responsibility, nor power, became, in fact, the principal political men of the day? . . .

It was not by chance that the philosophers of the 18th century . . . coincided in entertaining notions so opposed to those which still served as bases to the society of their time: these ideas had been naturally suggested to them by the aspects of the society which they had all before their eyes. The sight of so many unjust or absurd privileges, the {burden} of which was more and more felt whilst their cause was less and less understood, urged, or rather precipitated the

minds of one and all to the idea of the natural equality of man's condition. Whilst they looked upon so many strange and irregular institutions, born of other times, which no one had attempted either to bring into harmony with each other or to adapt to modern wants, and which appeared likely to perpetuate their existence though they had lost their worth, they learned to abhor what was ancient and traditional, and naturally became desirous of reconstructing the social edifice of their day upon an entirely new plan—a plan which each one traced solely by the light of his reason. . . .

Had {the French} been able, like the English, gradually to modify the spirit of their ancient institutions by practical experience without destroying them, they would perhaps have been less inclined to invent new ones. But there was not a man who did not daily feel himself injured in his fortune, in his person, in his comfort, or his pride by some old law, some ancient political custom, or some other remnant of former authority, without perceiving at hand any remedy that he could himself apply to his own particular hardship. It appeared that the whole constitution of the country must either be endured or destroyed.

The French, however, had still preserved one liberty amidst the ruin of every other: they were still free to philosophize almost without restraint upon the origin of society, the essential nature of governments, and the primordial rights of mankind.

All those who felt themselves aggrieved by the daily application of existing laws were soon enamoured of these literary politics. The same taste soon reached even those who by nature or by their condition of life seemed the farthest removed from abstract speculations. Every taxpayer wronged by the unequal distribution of the *taille*<sup>1</sup> was fired by the idea that all men ought to be equal; every little landowner devoured by the rabbits of his noble neighbour

was delighted to be told that all privileges were without distinction contrary to reason. Every public passion thus assumed the disguise of philosophy; all political action was violently driven back into the domain of literature; and the writers of the day, undertaking the guidance of public opinion, found themselves at one time in that position which the heads of parties commonly hold in free countries. No one in fact was any longer in a condition to contend with them for the part they had assumed. . . .

If now it be taken into consideration that this same French nation, so ignorant of its own public affairs, so utterly devoid of experience, so hampered by its institutions, and so powerless to amend them, was also in those days the most lettered and witty nation of the earth, it may readily be understood how the writers of the time became a great political power, and ended by being the first power in the country.

Above the actual state of society—the constitution of which was still traditional, confused, and irregular, and in which the laws remained conflicting and contradictory, ranks sharply sundered, the conditions of the different classes fixed whilst their burdens were unequal—an imaginary state of society was thus springing up, in which everything appeared simple and co-ordinate, uniform, equitable, and agreeable to reason. The imagination of the people gradually deserted the former state of things in order to seek refuge in the latter. Interest was lost in what was, to foster dreams of what might be; and men thus dwelt in fancy in this ideal city, which was the work of literary invention. . . .

This circumstance, so novel in history, of the whole political education of a great people being formed by its literary men, contributed more than anything perhaps to bestow upon the French Revolution its peculiar stamp, and to cause those results which are still perceptible.

<sup>1</sup> For an explanation of taxes, see footnote 1 on page 99.

## REVIEW QUESTIONS

1. According to de Tocqueville, how did the philosophes undermine the Old Regime?
2. Why did de Tocqueville believe the French people were receptive to the philosophes' ideas?

---

### 3 Liberty, Equality, Fraternity

In August 1789 the newly created National Assembly adopted the Declaration of the Rights of Man and of Citizens, which expressed the liberal and universal ideals of the Enlightenment. The Declaration proclaimed that sovereignty derives from the people: that is, that the people are the source of political power; that men are born free and equal in rights; and that it is the purpose of government to protect the natural rights of the individual. Because these ideals contrasted markedly with the outlook of an absolute monarchy, a privileged aristocracy, and an intolerant clergy, some historians view the Declaration of Rights as the death knell of the Old Regime. Its affirmation of liberty, reason, and natural rights inspired liberal reformers in other lands.

## DECLARATION OF THE RIGHTS OF MAN AND OF CITIZENS

Together with John Locke's *Second Treatise on Government*, the American Declaration of Independence, and the Constitution of the United States, the Declaration of the Rights of Man and of Citizens, which follows, is a pivotal document in the development of modern liberalism.

The Representatives of the people of FRANCE, formed into a NATIONAL ASSEMBLY, considering that ignorance, neglect, or contempt of human rights, are the sole causes of public misfortunes and corruptions of Government, have resolved to set forth in a solemn declaration, these natural, imprescriptible, and unalienable rights: that this declaration, being constantly present to the minds of the members of the body social, they may be ever kept attentive to their rights and their duties: that the acts of the legislative and executive powers of Government, being capable of being every moment compared with the end of political in-

stitutions, may be more respected: and also, that the future claims of the citizens, being directed by simple and incontestible principles, may always tend to the maintenance of the Constitution, and the general happiness.

For these reasons the NATIONAL ASSEMBLY doth recognize and declare, in the presence of the Supreme Being, and with the hope of his blessing and favor, the following *sacred* rights of men and of citizens:

I. *Men are born, and always continue, free, and equal in respect of their rights. Civil distinctions, therefore, can be founded only on public utility.*

II. *The end of all political associations, is, the preservation of the natural and imprescriptible rights of man; and these rights are liberty, property, security, and resistance of oppression.*

III. *The nation is essentially the source of all sovereignty; nor can any INDIVIDUAL or ANY BODY OF MEN, be entitled to any authority which is not expressly derived from it.*

IV. Political Liberty consists in the power of doing whatever does not injure another. The exercise of the natural rights of every man, has no other limits than those which are necessary to secure to every *other* man the free exercise of the same rights; and these limits are determinable only by the law.

V. The law ought to prohibit only actions hurtful to society. What is not prohibited by the law, should not be hindered; nor should any one be compelled to that which the law does not require.

VI. The law is an expression of the will of the community. All citizens have a right to concur, either personally, or by their representatives, in its formation. It should be the same to all, whether it protects or punishes; and *all being equal in its sight, are equally eligible to all honors, places, and employments, according to their different abilities, without any other distinction than that created by their virtues and talents.*

VII. No man should be accused, arrested, or held in confinement, except in cases determined by the law, and according to the forms which it has prescribed. All who promote, solicit, execute, or cause to be executed, arbitrary orders, ought to be punished; and every citizen called upon or apprehended by virtue of the law, ought immediately to obey, and renders himself culpable by resistance.

VIII. The law ought to impose no other penalties but such as are absolutely and evidently necessary; and no one ought to be punished, but in virtue of a law promulgated before the offence, and legally applied.

IX. Every man being presumed innocent

till he has been convicted, whenever his detention becomes indispensable, all rigor [harshness] to him, more than is necessary to secure his person, ought to be provided against by the law.

X. No man ought to be molested on account of his opinions, not even on account of his *religious* opinions, provided his avowal of them does not disturb the public order established by the law.

XI. The unrestrained communication of thoughts and opinions being one of the most precious rights of man, every citizen may speak, write, and publish freely, provided he is responsible for the abuse of this liberty in cases determined by the law.

XII. A public force being necessary to give security to the rights of men and of citizens, that force is instituted for the benefit of the community, and not for the particular benefit of the persons with whom it is entrusted.

XIII. A common contribution being necessary for the support of the public force, and for defraying the other expenses of government, it ought to be divided equally among the members of the community, according to their abilities.

XIV. Every citizen has a right, either by himself or his representative, to a free voice in determining the necessity of public contributions, the appropriation of them, and their amount, mode of assessment and duration.

XV. Every community has a right to demand of all its agents, an account of their conduct.

XVI. Every community in which a separation of powers and a security of rights is not provided for, wants a constitution.

XVII. The rights to property being inviolable and sacred, no one ought to be deprived of it, except in cases of evident public necessity, legally ascertained, and on condition of a previous just indemnity.

## REVIEW QUESTIONS

1. What does the Declaration say about the nature of political liberty? What are its limits, and how are they determined?
2. How does the Declaration show the influence of John Locke (see page 54)?
3. The ideals of the Declaration have become deeply embedded in the Western outlook. Discuss this statement.

---

## 4 Expansion of Human Rights

The abolition of the special privileges of the aristocracy and the ideals proclaimed by the Declaration of the Rights of Man and of Citizens aroused the hopes of reformers in several areas: in what was considered radicalism, even by the framers of the Declaration of the Rights of Man, some women began to press for equal rights; humanitarians called for the abolition of the slave trade; and Jews, who for centuries had suffered disabilities and degradation, petitioned for full citizenship.

Mary Wollstonecraft

### *A VINDICATION OF THE RIGHTS OF WOMAN*

When in 1789 the French revolutionaries issued their "Declaration of the Rights of Man," it was only a matter of time before a woman published a "Declaration of the Rights of Woman." That feat was accomplished in 1791 in France by Olympe de Gouges. In England, Mary Wollstonecraft (1759–1797), strongly influenced by her, published her own statement, *A Vindication of the Rights of Woman*, in 1792. Her protest against the prevailing submissiveness of women was reinforced by the philosophy of the Enlightenment and the ideals of the French Revolution, which she observed firsthand from 1792 to 1794. A career woman, she made her living as a prolific writer closely associated with the radicals of her time, one of whom, William Godwin, she married shortly before her death. Wollstonecraft became famous for her vigorous protests against the subjection of women. Children, husbands, and society generally, she pleaded in *A Vindication of the Rights of Woman*, were best served by well-educated, self-reliant, and strong women capable of holding their own in the world.

... I have turned over various books written on the subject of education, and patiently observed the conduct of parents and the management of schools; but what has been the result?—a pro-

found conviction that the neglected education of my fellow creatures is the grand source of the misery I deplore, and that women, in particular, are rendered weak and wretched. ...



The conduct and manners of women, in fact, evidently prove that their minds are not in a healthy state. . . . One cause of this . . . I attribute to a false system of education, gathered from the books written on this subject by men who, considering females rather as women than human creatures, have been more anxious to make them alluring mistresses than affectionate wives and rational mothers. . . .

. . . A degree of physical superiority of men cannot . . . be denied, and it is a noble prerogative! But not content with this natural pre-eminence, men endeavour to sink us still lower, merely to render us alluring objects for a moment. . . .

My own sex, I hope, will excuse me, if I treat them like rational creatures, instead of flattering their *fascinating* graces, and viewing them as if they were in a state of perpetual childhood, unable to stand alone. I earnestly wish to point out in what true dignity and human happiness consists. I wish to persuade women to endeavour to acquire strength, both of mind and body. . . .

Dismissing, then, those pretty feminine phrases, which the men condescendingly use to soften our slavish dependence, and despising that weak elegance of mind, exquisite sensibility, and sweet docility of manners, supposed to be the sexual characteristics of the weaker vessel, I wish to show that elegance is inferior to virtue, that the first object of laudable ambition is to obtain a character as a human being, regardless of the distinction of sex. . . .

The education of women has of late been more attended to than formerly; yet they are still reckoned a frivolous sex, and ridiculed or pitied by the writers who endeavour by satire or instruction to improve them. It is acknowledged that they spend many of the first years of their lives in acquiring a smattering of accomplishments; meanwhile strength of body and mind are sacrificed to libertine notions of beauty, to the desire of establishing themselves—the only way women can rise in the world—by marriage. And this desire making mere animals of them, when they marry they

act as such children may be expected to act,—they dress, they paint, and nickname God's creatures. Surely these weak beings are only fit for a seraglio [harem]! Can they be expected to govern a family with judgment, or take care of the poor babes whom they bring into the world? . . .

Contending for the rights of woman, my main argument is built on this simple principle, that if she be not prepared by education to become the companion of man, she will stop the progress of knowledge and virtue; for truth must be common to all, or it will be inefficacious with respect to its influence on general practice. And how can woman be expected to co-operate unless she knows why she ought to be virtuous? unless freedom strengthens her reason till she comprehends her duty, and sees in what manner it is connected with her real good. If children are to be educated to understand the true principle of patriotism, their mother must be a patriot; and the love of mankind, from which an orderly train of virtues spring, can only be produced by considering the moral and civil interest of mankind; but the education and situation of woman at present shuts her out from such investigations. . . .

Consider—I address you as a legislator—whether, when men contend for their freedom, and to be allowed to judge for themselves respecting their own happiness, it be not inconsistent and unjust to subjugate women, even though you firmly believe that you are acting in the manner best calculated to promote their happiness? Who made man the exclusive judge, if woman partake with him of the gift of reason?

In this style argue tyrants of every denomination, from the weak king to the weak father of a family; they are all eager to crush reason, yet always assert that they usurp its throne only to be useful. Do you not act a similar part when you *force* all women, by denying them civil and political rights, to remain immured [imprisoned] in their families groping in the dark? for surely, sir, you will not assert that a

duty can be binding which is not founded on reason? If, indeed, this be their destination, arguments may be drawn from reason; and thus augustly supported, the more understanding women acquire, the more they will be attached to their duty—comprehending it—for unless they comprehend it, unless their morals be fixed on the same immutable principle as those of man, no authority can make them discharge it in a virtuous manner. They may be convenient slaves, but slavery will have its constant effect, degrading the master and the abject dependent.

But if women are to be excluded, without having a voice, from a participation of the natural rights of mankind, prove first, to ward off the charge of injustice and inconsistency, that they [lack] reason, else this flaw in your NEW CONSTITUTION will ever show that man must, in some shape, act like a tyrant, and tyranny, in whatever part of society it rears its brazen front, will ever undermine morality. . . .

In what does man's pre-eminence over the brute creation consist? The answer is as clear as that a half is less than the whole, in Reason. . . . Yet . . . deeply rooted processes have clouded reason. . . . Men, in general, seem to employ their reason to justify prejudices, which they have imbibed, they can scarcely trace how, rather than to root them out.

The power of generalising ideas, of drawing comprehensive conclusions from individual observations . . . has not only been denied to women; but writers have insisted that it is inconsistent, with a few exceptions, with their sexual character. Let men prove this, and I shall grant that woman only exists for man. I must, however, previously remark, that the power of generalising ideas, to any great extent, is not very common amongst men or women. But this exercise is the true cultivation of the understanding; and everything conspires to render the cultivation of the understanding more difficult in the female than the male world. . . .

I shall not go back to the remote annals of antiquity to trace the history of woman; it is sufficient to allow that she has always been

either a slave or a despot, and to remark that each of these situations equally retards the progress of reason. The grand source of female folly and vice has ever appeared to me to arise from narrowness of mind; and the very constitution of civil governments has put almost insuperable obstacles in the way to prevent the cultivation of the female understanding; yet virtue can be built on no other foundation. . . .

When do we hear of women who, starting out of obscurity, boldly claim respect on account of their great abilities or daring virtues? Where are they to be found? . . .

With respect to women, when they receive a careful education, they are either made fine ladies, brimful of sensibility, and teeming with capricious fancies, or mere notable women. The latter are often friendly, honest creatures, and have a shrewd kind of good sense, joined with worldly prudence, that often render them more useful members of society than the fine sentimental lady, though they possess neither greatness of mind nor taste. The intellectual world is shut against them. Take them out of their family or neighbourhood, and they stand still; the mind finding no employment, for literature affords a fund of amusement which they have never sought to relish, but frequently to despise. The sentiments and taste of more cultivated minds appear ridiculous, even in those whom chance and family connections have led them to love; but in mere acquaintance they think it all affectation.

A man of sense can only love such a woman on account of her sex, and respect her because she is a trusty servant. He lets her, to preserve his own peace, scold the servants, and go to church in clothes made of the very best materials. . . . [W]omen, whose minds are not enlarged by cultivation, or . . . by reflection, are very unfit to manage a family, for, by an undue stretch of power, they are always tyrannising to support a superiority that only rests on the arbitrary distinction of fortune.

Women have seldom sufficient serious employment to silence their feelings; a round of little cares, or vain pursuits frittering away all

strength of mind and organs, they become naturally only objects of sense. In short, the whole tenor of female education (the education of society) tends to render the best disposed romantic and inconstant; and the remainder vain and [contemptible]. In the present state of society this evil can scarcely be remedied, I am afraid, in the slightest degree; should a more laudable ambition ever gain ground they may be brought nearer to nature and reason, and become more virtuous and useful as they grow more respectable. . . .

Women . . . all want to be ladies. Which is simply to have nothing to do, but listlessly to go they scarcely care where, for they cannot tell what.

But what have women to do in society? I may be asked, but to loiter with easy grace. . . . Women might certainly study the art of healing, and be physicians as well as nurses. . . . They might also study politics . . . for the reading of history will scarcely be more useful than the study of romances. . . . Business of various kinds, they might likewise pursue, if they were educated in a more orderly manner, which might save many from common and legal prostitution. . . . The few employments open to a woman, so far from being liberal, are menial. . . .

Some of these women might be restrained from marrying by a proper spirit of delicacy, and others may not have had it in their power to escape in this pitiful way from servitude; is not that Government then very defective, and very unmindful of the happiness of one-half of its members, that does not provide for honest, independent women, by encouraging them to fill respectable stations? . . .

It is a melancholy truth; yet such is the blessed effect of civilisation! the most respectable women are the most oppressed; and, unless they have understandings far superior to the common run of understandings, taking in both sexes, they must, from being treated like contemptible beings, become contemptible. How many women thus waste life away the prey of discontent, who might have practised as physicians, regulated a farm, managed a shop, and stood erect, supported by their own industry, instead of hanging their heads. . . .

Would men but generously snap our chains, and be content with rational fellowship instead of slavish obedience, they would find us more observant daughters, more affectionate sisters, more faithful wives, more reasonable mothers—in a word, better citizens. We should then love them with true affection, because we should learn to respect ourselves; and the peace of mind of a worthy man would not be interrupted by the idle vanity of his wife, nor the babes sent to nestle in a strange bosom, having never found a home in their mother's. . . .

. . . The sexual distinction which men have so warmly insisted upon, is arbitrary. . . . Asserting the rights which women in common with men ought to contend for, I have not attempted to [make light of] their faults; but to prove them to be the natural consequence of their education and station in society. If so, it is reasonable to suppose that they will change their character, and correct their vices and follies, when they are allowed to be free in a physical, moral, and civil sense.

Let woman share the rights, and she will emulate the virtues of man; for she must grow more perfect when emancipated. . . .

## Society of the Friends of Blacks

### ADDRESS TO THE NATIONAL ASSEMBLY IN FAVOR OF THE ABOLITION OF THE SLAVE TRADE

Planters in the French West Indies and shipbuilding and sugar refining interests opposed any attempts to eliminate slavery or the slave trade since they profited handsomely from these institutions. On February 5, 1790, the Society of the Friends of Blacks, using the language of the Declaration of the Rights of Man, called for the abolition of the slave trade. Recognizing the power of proslavery forces, the society made it clear that it was not proposing the abolition of slavery itself. In 1791, the slaves of Saint Domingue revolted, and in 1794, the Jacobins in the National Convention abolished slavery in the French colonies. The island's white planters resisted the decree, and in 1801 Napoleon sent twenty thousand troops to Saint Domingue in an unsuccessful attempt to restore slavery. In 1804, the black revolutionaries established the independent state of Haiti.

Following are excerpts from the Society of the Friends of Blacks' address to the National Assembly.

The humanity, justice, and magnanimity that have guided you in the reform of the most profoundly rooted abuses gives hope to the Society of the Friends of Blacks that you will receive with benevolence its demand in favor of that numerous portion of humankind, so cruelly oppressed for two centuries.

This Society, slandered in such cowardly and unjust fashion, only derives its mission from the humanity that induced it to defend the blacks even under the past despotism. Oh! Can there be a more respectable title in the eyes of this august Assembly which has so often avenged the rights of man in its decrees?

You have declared them, these rights; you have engraved on an immortal monument that all men are born and remain free and equal in rights; you have restored to the French people these rights that despotism had for so long spoiled; . . . you have broken the chains of feudalism that still degraded a good number of our fellow citizens; you have announced the destruction of all the stigmatizing distinctions that religious or political prejudices introduced into the great family of humankind. . . .

We are not asking you to restore to French blacks those political rights which alone, nevertheless, attest to and maintain the dignity of man; we are not even asking for their liberty. No; slander, bought no doubt with the greed of the shipowners, ascribes that scheme to us and spreads it everywhere; they want to stir up everyone against us, provoke the planters and their numerous creditors, who take alarm even at gradual emancipation. They want to alarm all the French, to whom they depict the prosperity of the colonies as inseparable from the slave trade and the perpetuity of slavery.

No, never has such an idea entered into our minds; we have said it, printed it since the beginning of our Society, and we repeat it in order to reduce to nothing this grounds of argument, blindly adopted by all the coastal cities, the grounds on which rest almost all their addresses [to the National Assembly]. The immediate emancipation of the blacks would not only be a fatal operation for the colonies; it would even be a deadly gift for the blacks, in the state of abjection and incompetence to which cupidity has reduced them. It would be

to abandon to themselves and without assistance children in the cradle or mutilated and impotent beings.

It is therefore not yet time to demand that liberty; we ask only that one cease butchering thousands of blacks regularly every year in order to take hundreds of captives; we ask that one henceforth cease the prostitution, the profaning of the French name, used to authorize these thefts, these atrocious murders; we demand in a word the abolition of the slave trade. . . .

In regard to the colonists, we will demonstrate to you that if they need to recruit blacks in Africa to sustain the population of the colonies at the same level, it is because they wear out the blacks with work, whippings, and starvation; that, if they treated them with kindness and as good fathers of families, these blacks would multiply and that this population, always growing, would increase cultivation and prosperity. . . .

Have no doubt, the time when this commerce will be abolished, even in England, is not far off. It is condemned there in public opinion, even in the opinion of the ministers. . . .

If some motive might on the contrary push them [the blacks] to insurrection, might it not be the indifference of the National Assembly about their lot? Might it not be the insistence on weighing them down with chains, when one consecrates everywhere this eternal axiom: *that all men are born free and equal in rights*. So then therefore there would only be fetters and gallows for the blacks while good fortune glimmers only for the whites? Have no doubt, our happy revolution must re-electrify the blacks whom vengeance and resentment have electrified for so long, and it is not with punishments that the effect of this upheaval will be repressed. From one insurrection badly pacified will twenty others be born, of which one alone can ruin the colonists forever.

It is worthy of the first free Assembly of France to consecrate the principle of philanthropy which makes of humankind only one single family, to declare that it is horrified by this annual carnage which takes place on the coasts of Africa, that it has the intention of abolishing it one day, of mitigating the slavery that is the result, of looking for and preparing, from this moment, the means.

---

## *PETITION OF THE JEWS OF PARIS, ALSACE, AND LORRAINE TO THE NATIONAL ASSEMBLY, JANUARY 28, 1790*

After several heated debates, the National Assembly granted full citizenship to the Jews on September 27, 1791. Influenced by the French example, almost all European states in the nineteenth century would also emancipate the Jews dwelling within their borders. In the following *Petition of the Jews of Paris, Alsace, and Lorraine to the National Assembly, January 28, 1790*, the Jews pointed to historic wrongs and invoked the ideals of the Revolution as they called for equal rights.

A great question is pending before the supreme tribunal of France. *Will the Jews be citizens or not?*

Already, this question has been debated in the National Assembly; and the orators, whose

intentions were equally patriotic, did not agree at all on the result of their discussion. Some wanted Jews admitted to civil status. Others found this admission dangerous. A third opinion consisted of preparing the complete

improvement of the lot of the Jews by gradual reforms.

In the midst of all these debates, the national assembly believed that it ought to adjourn the question. . . .

It was also said that the adjournment was based on the necessity of knowing with assurance what were the true desires of the Jews; given, it was added, the disadvantages of according to this class of men rights more extensive than those they want.

But it is impossible that such a motive could have determined the decree of the national assembly.

First, the wish of the Jews is perfectly well-known, and cannot be equivocal. They have presented it clearly in their addresses of 26 and 31 August, 1789. The Jews of Paris repeated it in a *new address* of 24 December. They ask that all the degrading distinctions that they have suffered to this day be abolished and that they be declared CITIZENS. . . .

Their desires, moreover, as we have just said, are well known; and we will repeat them here. They ask to be CITIZENS. . . .

In truth, [the Jews] are of a religion that is condemned by the one that predominates in France. But the time has passed when one could say that it was only the dominant religion that could grant access to advantages, to prerogatives, to the lucrative and honorable posts in society. For a long time they confronted the Protestants with this maxim, worthy of the Inquisition, and the Protestants had no civil standing in France. Today, they have just been reestablished in the possession of this status; they are assimilated to the Catholics in everything; the intolerant maxim that we have just recalled can no longer be used against them. Why would they continue to use it as an argument against the Jews?

In general, civil rights are entirely independent from religious principles. And all men of whatever religion, whatever sect they belong to, whatever creed they practice, provided that their creed, their sect, their religion does not offend the principles of a pure and severe morality, all these men, we say, equally able to

serve the fatherland, defend its interests, contribute to its splendor, should all equally have the title and the rights of citizen. . . .

[The Jews] are reproached at the same time for the vices that make them unworthy of civil status and the principles which render them at once unworthy and incompetent. A rapid glance at the bizarre as well as cruel destiny of these unfortunate individuals will perhaps remove the disfavor with which some seek to cover them. . . .

Always persecuted since the destruction of Jerusalem, pursued at times by fanaticism and at others by superstition, by turn chased from the kingdoms that gave them an asylum and then called back to these same kingdoms, excluded from all the professions and arts and crafts, deprived even of the right to be heard as witnesses against a Christian, relegated to separate districts like another species of man with whom one fears having communication, pushed out of certain cities which have the privilege of not receiving them, obligated in others to pay for the air that they breathe as in Augsburg where they pay a *florin* an hour or in Bremen a *ducat* a day, subject in several places to shameful tolls. Here is the list of a part of the harassment still practiced today against the Jews.

And [critics of the Jews] would dare to complain of the state of degradation into which some of them can be plunged! They would dare to complain of their ignorance and their vices! Oh! Do not accuse the Jews, for that would only precipitate onto the Christians themselves all the weight of these accusations. . . .

Let us now enter into more details. The Jews have been accused of the crime of usury. But first of all, all of them are not usurers; and it would be as unjust to punish them all for the offense of some as to punish all the Christians for the usury committed by some of them and the speculation of many. . . .

Reflect, then, on the condition of the Jews. Excluded from all the professions, ineligible for all the positions, deprived even of the capacity to acquire property, not daring and not being able to sell openly the merchandise of

their commerce, to what extremity are you reducing them? You do not want them to die, and yet you refuse them the means to live: you refuse them the means, and you crush them with taxes. You leave them therefore really no other resource than usury. . . .

Everything that one would not have dared to undertake, moreover, or what one would only have dared to undertake with an infinity of precautions a long time ago, can now be done and one must dare to undertake it in this moment of universal regeneration, when all ideas and all sentiments take a new direction; and we must hasten to do so. Could one still fear the influence of a prejudice against which reason has appealed for such a long time, when all the former abuses are destroyed

and all the former prejudices overturned? Will not the numerous changes effected in the political machine uproot from the people's minds most of the ideas that dominated them? Everything is changing; the lot of the Jews must change at the same time; and the people will not be more surprised by this particular change than by all those which they see around them everyday. This is therefore the moment, the true moment to make justice triumph: attach the improvement of the lot of the Jews to the revolution; amalgamate, so to speak, this partial revolution to the general revolution. Your efforts will be crowned with success, and the people will not protest, and time will consolidate your work and render it unshakable.

### REVIEW QUESTIONS

1. According to Mary Wollstonecraft, what benefits would society derive from giving equal rights to women?
2. Why did Wollstonecraft object to the traditional attitudes of men toward women?
3. How, in Wollstonecraft's opinion, should women change?
4. In proposing the abolition of the slave trade, what did the Society of the Friends of Blacks petition the National Assembly to do? Was it feasible? Do you feel it was adequate? Explain.
5. On what grounds did the Jews of Paris, Alsace, and Lorraine petition the National Assembly to grant the Jews citizenship? What historic wrongs did they decry? What views of religion and politics did they uphold?
6. What did the demands of Mary Wollstonecraft, the Society of the Friends of Blacks, and the Jews of Paris, Alsace, and Lorraine have to do with the French Revolution and the ideas of the Enlightenment, and how did they exemplify the expansion of human rights?

---

## 5 The Jacobin Regime

In the summer of 1793 the French Republic was threatened with internal insurrection and foreign invasion. During this period of acute crisis, the Jacobins provided strong leadership. They organized a large national army of citizen soldiers who, imbued with love for the nation, routed the invaders on the northern frontier. To deal with internal enemies, the Jacobins instituted the Reign of Terror, in which Maximilien Robespierre (1758–1794) played a pivotal role.

It was not because they were bloodthirsty or power mad that many Jacobins, including Robespierre, supported the use of terror. Rather, they were idealists

who believed that terror was necessary to rescue the Republic and the Revolution from destruction. Deeply committed to republican democracy, Robespierre saw himself as the bearer of a higher faith, molding a new society founded on reason, good citizenship, patriotism, and virtue. Robespierre viewed those who prevented the implementation of this new society as traitors and sinners who had to be killed for the good of humanity.

## Maximilien Robespierre REPUBLIC OF VIRTUE

In his speech of February 5, 1794, Robespierre provided a comprehensive statement of his political theory, in which he equated democracy with virtue and justified the use of terror in defending democracy.

What is the objective toward which we are reaching? The peaceful enjoyment of liberty and equality; the reign of that eternal justice whose laws are engraved not on marble or stone but in the hearts of all men, even in the heart of the slave who has forgotten them or of the tyrant who disowns them.

We wish an order of things where all the low and cruel passions will be curbed, all the beneficent and generous passions awakened by the laws, where ambition will be a desire to deserve glory and serve the *patrie* [nation]; where distinctions grow only out of the very system of equality; where the citizen will be subject to the authority of the magistrate, the magistrate to that of the people, and the people to that of justice; where the *patrie* assures the well-being of each individual, and where each individual shares with pride the prosperity and glory of the *patrie*; where every soul expands by the continual communication of republican sentiments, and by the need to merit the esteem of a great people; where the arts will embellish the liberty that ennobles them, and commerce will be the source of public wealth and not merely of the monstrous riches of a few families.

We wish to substitute in our country . . . all the virtues and miracles of the republic for all the vices and absurdities of the monarchy.

We wish, in a word, to fulfill the intentions of nature and the destiny of humanity, realize

the promises of philosophy, and acquit providence of the long reign of crime and tyranny. We wish that France, once illustrious among enslaved nations, may, while eclipsing the glory of all the free peoples that ever existed, become a model to nations, a terror to oppressors, a consolation to the oppressed, an ornament of the universe; and that, by sealing our work with our blood, we may witness at least the dawn of universal happiness—this is our ambition, this is our aim.

What kind of government can realize these prodigies [great deeds]? A democratic or republican government only. . . .

A democracy is a state where the sovereign people, guided by laws of their own making, do for themselves everything that they can do well, and by means of delegates everything that they cannot do for themselves.

It is therefore in the principles of democratic government that you must seek the rules of your political conduct.

But in order to found democracy and consolidate it among us, in order to attain the peaceful reign of constitutional laws, we must complete the war of liberty against tyranny; . . . [S]uch is the aim of the revolutionary government that you have organized. . . .

But the French are the first people in the world who have established true democracy by calling all men to equality and to full enjoy-



ment of the rights of citizenship; and that is, in my opinion, the true reason why all the tyrants leagued against the republic will be vanquished.

There are from this moment great conclusions to be drawn from the principles that we have just laid down.

Since virtue [good citizenship] and equality are the soul of the republic, and your aim is to found and to consolidate the republic, it follows that the first rule of your political conduct must be to relate all of your measures to the maintenance of equality and to the development of virtue; for the first care of the legislator must be to strengthen the principles on which the government rests. Hence all that tends to excite a love of country, to purify moral standards, to exalt souls, to direct the passions of the human heart toward the public good must be adopted or established by you. All that tends to concentrate and debase them into selfish egotism, to awaken an infatuation for trivial things, and scorn for great ones, must be rejected or repressed by you. In the system of the French revolution, that which is immoral is impolitic, and that which tends to corrupt is counterrevolutionary. Weakness, vices, and prejudices are the road to monarchy. . . .

. . . . Externally all the despots surround you; internally all the friends of tyranny conspire. . . . It is necessary to annihilate both the internal and external enemies of the republic or perish with its fall. Now, in this situation your first political maxim should be that one guides the people by reason, and the enemies of the people by terror.

If the driving force of popular government in peacetime is virtue, that of popular government during a revolution is both *virtue and terror*: virtue, without which terror is destructive; terror, without which virtue is impotent. Terror is only justice that is prompt, severe, and inflexible; it is thus an emanation of virtue; it is less a distinct principle than a consequence of the general principle of democracy applied to the most pressing needs of the *patrie*.

---

In a series of notes written in the summer of 1793, Robespierre expressed his policy toward counterrevolutionaries.

---

## DESPOTISM IN DEFENSE OF LIBERTY

What is our goal? The enforcement of the constitution for the benefit of the people.

Who will our enemies be? The vicious and the rich.

What means will they employ? Slander and hypocrisy.

What things may be favorable for the employment of these? The ignorance of the *sans-culottes*.<sup>1</sup>

The people must therefore be enlightened. But what are the obstacles to the enlightenment of the people? Mercenary writers who daily mislead them with impudent falsehoods.

What conclusions may be drawn from this? 1. These writers must be proscribed as the most dangerous enemies of the people. 2. Right-minded literature must be scattered about in profusion.

What are the other obstacles to the establishment of liberty? Foreign war and civil war.

How can foreign war be ended? By putting republican generals in command of our armies and punishing those who have betrayed us.

How can civil war be ended? By punishing traitors and conspirators, particularly if they are deputies or administrators; by sending loyal troops under patriotic leaders to subdue the aristocrats of Lyon, Marseille, Toulon, the Vendée, the Jura, and all other regions in which the standards of rebellion and royalism have been raised; and by making frightful examples of all scoundrels who have outraged liberty and spilled the blood of patriots.

---

<sup>1</sup>*Sans-culottes* literally means without the fancy breeches worn by the aristocracy. The term refers generally to a poor city dweller (who wore simple trousers). Champions of equality, the sans-culottes hated the aristocracy and the rich bourgeoisie.

1. Proscription [condemnation] of perfidious and counterrevolutionary writers and propagation of proper literature.
2. Punishment of traitors and conspirators, particularly deputies and administrators.
3. Appointment of patriotic generals; dismissal and punishment of others.
4. Sustenance and laws for the people.

## General Louis de Lignières Turreau UPRISING IN THE VENDEE

In the Vendée in Western France, peasants loyal to the monarchy, to their priests, and to Catholic tradition (all of which the Revolution had attacked) and led by nobles waged war against the Republic. It was a merciless conflict. Republican authorities executed, generally without a trial, thousands of suspects by firing squad and mass drowning. Frenzied republican soldiers, under orders from their superiors, burned villages, slaughtered livestock, and indiscriminately killed tens of thousands of peasants. Following is a letter from General Turreau to the minister of war on January 19, 1794, in which he describes the brutal campaign his troops waged against the peasants in the Vendée.

My purpose is to burn everything, to leave nothing but what is essential to establish the necessary quarters for exterminating the rebels. This great measure is one which you should prescribe; you should also make an advance statement as to the fate of the women and children we will come across in this rebellious countryside. If they are all to be put to the sword, I cannot undertake such action without authorization.

All brigands caught bearing arms, or convicted of having taken up arms to revolt against their country, will be bayoneted. The same will apply to girls, women and children in the same circumstances. Those who are merely under suspicion will not be spared either, but no execution may be carried out except by previous order of the general.

All villages, farms, woods, heathlands, generally anything which will burn, will be set on fire, although not until any perishable supplies found there have been removed. But, it must be repeated, these executions must not take place until so ordered by the general.

I hasten to describe to you the measures which I have just put in hand for the extermination

of all remaining rebels scattered about the interior of the Vendée. I was convinced that the only way to do this was by deploying a sufficient number of columns to spread right across the countryside and effect a general sweep, which would completely purge the cantons as they passed. Tomorrow, therefore, these twelve columns will set out simultaneously, moving from east to west. Each column commander has orders to search and burn forests, villages, market towns and farms, omitting, however those places which I consider important posts and those which are essential for establishing communications.

In a letter dated December 26, 1793, a high government official describes mass drowning.

I am writing to you about the more than twelve hundred brigands shot at Savenay; but, according to the intelligence that I have since been given and that I do not doubt, it seems that more than two thousand were shot. They call that "sending to the hospital." Here, an

entirely different method is used to get rid of this bad element. These criminals are put into boats which are then sunk. This is called "sending to the water tower." In truth, if the brigands have sometimes complained about dying of hunger, they cannot at least complain about dying of thirst. About twelve hundred were made to drink today. I do not know who thought up this kind of punishment, but it is much more speedy than the guillotine which henceforth seems destined to cut off the heads of nobles, priests and all those who, according to the rank which they formerly occupied, had a great influence over the common people.

### REVIEW QUESTIONS

1. Compare and contrast Maximilien Robespierre's vision of the Republic of Virtue with the ideals of the Declaration of the Rights of Man and of Citizens in Section 3. What did Robespierre mean by virtue?
2. On what grounds did Robespierre justify terror?
3. Like medieval inquisitors, Robespierre regarded people with different views not as opponents but as sinners. Discuss this statement.
4. How did the Jacobins justify their ruthless policies in the Vendée?

---

## 6 Napoleon: Destroyer and Preserver of the Revolution

In 1799, a group of conspirators that included Napoleon Bonaparte (1769–1821), an ambitious and popular general, staged a successful coup d'état. Within a short time, Napoleon became a one-man ruler, and in 1804 he crowned himself emperor of the French. Under Napoleon's military dictatorship, political freedom (a principal goal of the French Revolution) was suppressed. Nevertheless, Napoleon preserved, strengthened, and spread to other lands many of the Revolution's reforms. He supported religious tolerance, secular education, and access to positions according to ability; he would not restore the privileges of the aristocracy and church.

### Napoleon Bonaparte LEADER, GENERAL, TYRANT, REFORMER

Napoleon was a brilliant military commander who carefully planned each campaign, using speed, deception, and surprise to confuse and demoralize his opponents. By rapid marches, Napoleon would concentrate a superior force against a segment of the enemy's strung-out forces. Recognizing the importance of good morale, he sought to inspire his troops by appealing to their honor, their vanity, and their love of France.

In 1796, Napoleon, then a young officer, was given command of the French army in Italy. In the Italian campaign, he demonstrated a genius for propaganda and psychological warfare, as the following proclamations to his troops indicate.

## LEADER AND GENERAL

March 27, 1796

Soldiers, you are naked, ill fed! The Government owes you much; it can give you nothing. Your patience, the courage you display in the midst of these rocks, are admirable; but they procure you no glory, no fame is reflected upon you. I seek to lead you into the most fertile plains in the world. Rich provinces, great cities will be in your power. There you will find honor, glory, and riches. Soldiers of Italy, would you be lacking in courage or constancy?

April 26, 1796

*Soldiers:*

In a fortnight you have won six victories, taken twenty-one standards, fifty-five pieces of artillery, several strong positions, and conquered the richest part of Piedmont [a region in northern Italy]; you have captured 15,000 prisoners and killed or wounded more than 10,000 men. . . .

. . . You have won battles without cannon, crossed rivers without bridges, made forced marches without shoes, camped without brandy and often without bread. Soldiers of liberty, only republican phalanxes [infantry troops] could have endured what you have endured. Soldiers, you have our thanks! The grateful *Patrie* [nation] will owe its prosperity to you. . . .

The two armies which but recently attacked you with audacity are fleeing before you in terror; the wicked men who laughed at your misery and rejoiced at the thought of the triumphs of your enemies are confounded and trembling.

But, soldiers, as yet you have done nothing compared with what remains to be done. . . .

. . . Undoubtedly the greatest obstacles have been overcome; but you still have battles to fight, cities to capture, rivers to cross. Is there one among you whose courage is abating? . . . No. . . . All of you are consumed with a desire to extend the glory of the French people; all of you long to humiliate those arrogant kings who dare to contemplate placing us in fetters; all of you desire to dictate a glorious peace, one which

will indemnify the *Patrie* for the immense sacrifices it has made; all of you wish to be able to say with pride as you return to your villages, "I was with the victorious army of Italy!"

Friends, I promise you this conquest; but there is one condition you must swear to fulfill—to respect the people whom you liberate, to repress the horrible pillaging committed by scoundrels incited by our enemies. Otherwise you would not be the liberators of the people; you would be their scourge. . . . Plunderers will be shot without mercy; already, several have been. . . .

Peoples of Italy, the French army comes to break your chains; the French people is the friend of all peoples; approach it with confidence; your property, your religion, and your customs will be respected.

We are waging war as generous enemies, and we wish only to crush the tyrants who enslave you.

---

The following passages from Napoleon's diary shed light on his generalship, ambition, and leadership qualities.

---

1800

What a thing is imagination! Here are men who don't know me, who have never seen me, but who only knew of me, and they are moved by my presence, they would do anything for me! And this same incident arises in all centuries and in all countries! Such is fanaticism! Yes, imagination rules the world. The defect of our modern institutions is that they do not speak to the imagination. By that alone can man be governed; without it he is but a brute.

1800

The impact of an army, like the total of mechanical coefficients, is equal to the mass multiplied by the velocity.

A battle is a dramatic action which has its beginning, its middle, and its conclusion. The result of a battle depends on the instantaneous

flash of an idea. When you are about to give battle concentrate all your strength, neglect nothing; a battalion often decides the day.

In warfare every opportunity must be seized; for fortune is a woman: if you miss her to-day, you need not expect to find her to-morrow.

There is nothing in the military profession I cannot do for myself. If there is no one to make gunpowder, I know how to make it; gun carriages, I know how to construct them; if it is founding a cannon, I know that; or if the details of tactics must be taught, I can teach them.

The presence of a general is necessary: he is the head, he is the all in all of an army. It was not the Roman army conquered Gaul, but Cæsar; it was not the Carthaginians made the armies of the Republic tremble at the very gates of Rome, but Hannibal; it was not the Macedonian army marched to the Indus [River], but Alexander; . . . it was not the Prussian army that defended Prussia during seven years against the three strongest Powers of Europe, but Frederick the Great.

Concentration of forces, activity, activity with the firm resolve to die gloriously: these are the three great principles of the military art that have always made fortune favourable in all my operations. Death is nothing; but to live defeated and ingloriously, is to die every day.

I am a soldier, because that is the special faculty I was born with; that is my life, my habit. I have commanded wherever I have been. I commanded, when twenty-three years old, at the siege of Toulon; . . . I carried the soldiers of the army of Italy with me as soon as I appeared among them; I was born that way. . . .

It was by becoming a Catholic that I pacified the Vendée [region in western France], and a [Muslim] that I established myself in Egypt; it was by becoming ultramontane<sup>1</sup> that I won over public opinion in Italy. If I ruled a people of Jews, I would rebuild the temple of Solomon! Paradise is a central spot whither the souls of men proceed along different roads; every sect has a road of its own. . . .

<sup>1</sup>Favoring the pope over competing authorities.

1802

My power proceeds from my reputation, and my reputation from the victories I have won. My power would fall if I were not to support it with more glory and more victories. Conquest has made me what I am; only conquest can maintain me. . . .

1804

My mistress is power; I have done too much to conquer her to let her be snatched away from me. Although it may be said that power came to me of its own accord, yet I know what labour, what sleepless nights, what scheming, it has involved. . . .

1809

Again I repeat that in war morale and opinion are half the battle. The art of the great captain has always been to make his troops appear very numerous to the enemy, and the enemy's very few to his own. So that to-day, in spite of the long time we have spent in Germany, the enemy do not know my real strength. We are constantly striving to magnify our numbers. Far from confessing that I had only 100,000 men at Wagram [French victory over Austria in 1809] I am constantly suggesting that I had 220,000. In my Italian campaigns, in which I had only a handful of troops, I always exaggerated my numbers. It served my purpose, and has not lessened my glory. My generals and practised soldiers could always perceive, after the event, all the skilfulness of my operations, even that of having exaggerated the numbers of my troops.

---

In several ways, Napoleon anticipated the strategies of twentieth-century dictators. He concentrated power in his own hands, suppressed opposition, and sought to mold public opinion by controlling the press and education. The following Imperial Catechism of 1806, which schoolchildren were required to memorize and recite, is a pointed example of Napoleonic indoctrination.

---

## TYRANT

*Lesson VII. Continuation of the Fourth Commandment.*

Q. What are the duties of Christians with respect to the princes who govern them, and what in particular are our duties towards Napoleon I, our Emperor?

A. Christians owe to the princes who govern them, and we owe in particular to Napoleon I, our Emperor, *love, respect, obedience, fidelity, military service* and the tributes laid for the preservation and defence of the Empire and of his throne; we also owe to him fervent prayers for his safety and the spiritual and temporal prosperity of the state.

Q. Why are we bound to all these duties towards our Emperor?

A. First of all, because God, who creates empires and distributes them according to His will, in loading our Emperor with gifts, both in peace and in war, has established him as our sovereign and has made him the minister of His power and His image upon the earth. *To honor and to serve our Emperor is then to honor and to serve God himself.* Secondly, because our Lord Jesus Christ by His doctrine as well as by His example, has Himself taught us what we owe to our sovereign: He was born the subject of Caesar Augustus;<sup>2</sup> He paid the prescribed impost; and just as He ordered to render to God that which belongs to God, so He ordered to render to Caesar that which belongs to Caesar.

Q. Are there not particular reasons which ought to attach us more strongly to Napoleon I, our Emperor?

A. Yes; for it is he whom God has raised up under difficult circumstances to re-establish the public worship of the holy religion of our fathers and to be the protector of it. He has restored and preserved public order by his profound and active wisdom; he defends the

state by his powerful arm; he has become the anointed of the Lord through the consecration which he received from the sovereign pontiff, head of the universal church.

Q. What ought to be thought of those who may be lacking in their duty towards our Emperor?

A. According to the apostle Saint Paul, they would be resisting the order established by God himself and would render themselves *worthy of eternal damnation.*

Q. Will the duties which are required of us towards our Emperor be equally binding with respect to his lawful successors in the order established by the constitutions of the Empire?

A. Yes, without doubt; for we read in the holy scriptures, that God, Lord of heaven and earth, by an order of His supreme will and through His providence, gives empires not only to one person in particular, but also to his family.

---

In the following letter (April 22, 1805) to Joseph Fouché, minister of police, Napoleon reveals his intention to regulate public opinion.

---

Repress the journals a little; make them produce wholesome articles. I want you to write to the editors of the . . . newspapers that are most widely read in order to let them know that the time is not far away when, seeing that they are no longer of service to me, I shall suppress them along with all the others. . . . Tell them that the . . . Revolution is over, and that there is now only one party in France; that I shall never allow the newspapers to say anything contrary to my interests; that they may publish a few little articles with just a bit of poison in them, but that one fine day somebody will shut their mouths.

<sup>2</sup>Caesar Augustus (27 B.C.—A.D. 14) was the Roman emperor at the time that Jesus was born.

With varying degrees of success, Napoleon's administrators in conquered lands provided positions based on talent, equalized taxes, and abolished serfdom and the courts of the nobility. They promoted freedom of religion, fought clerical interference with secular authority, and promoted secular education. By undermining the power of European clergy and aristocrats, Napoleon weakened the Old Regime irreparably in much of Europe. A letter from Napoleon to his brother Jérôme, King of Westphalia, illustrates Napoleon's desire for enlightened rule.

## REFORMER

*Fontainebleau, November 15, 1807  
To Jérôme Napoléon, King of Westphalia*

I enclose the Constitution for your Kingdom. It embodies the conditions on which I renounce all my rights of conquest, and all the claims I have acquired over your state. You must faithfully observe it. I am concerned for the happiness of your subjects, not only as it affects your reputation, and my own, but also for its influence on the whole European situation. Don't listen to those who say that your subjects are so accustomed to slavery that they will feel no gratitude for the benefits you give them. There is more intelligence in the Kingdom of Westphalia than they would have you believe; and your throne will never be firmly established except upon the trust and affection of the common people. What German opinion impatiently demands is that men of no rank, but of marked

ability, shall have an equal claim upon your favour and your employment, and that every trace of serfdom, or of a feudal hierarchy between the sovereign and the lowest class of his subjects, shall be done away. The benefits of the Code Napoléon [legal code introduced by Napoleon], public trial, and the introduction of juries, will be the leading features of your government. And to tell you the truth, I count more upon their effects, for the extension and consolidation of your rule, than upon the most resounding victories. I want your subjects to enjoy a degree of liberty, equality, and prosperity hitherto unknown to the German people. I want this liberal regime to produce, one way or another, changes which will be of the utmost benefit to the system of the Confederation, and to the strength of your monarchy. Such a method of government will be a stronger barrier between you and Prussia than the Elbe [River], the fortresses, and the protection of France. What people will want to return under the arbitrary Prussian rule, once it has tasted the benefits of a wise and liberal administration? In Germany, as in France, Italy, and Spain, people long for equality and liberalism. I have been managing the affairs of Europe long enough now to know that the burden of the privileged classes was resented everywhere. Rule constitutionally. Even if reason, and the enlightenment of the age, were not sufficient cause, it would be good policy for one in your position; and you will find that the backing of public opinion gives you a great natural advantage over the absolute Kings who are your neighbours.

## REVIEW QUESTIONS

1. In his proclamations how did Napoleon Bonaparte try to raise the morale of his troops?
2. How did Napoleon use propaganda to achieve his goals?
3. For what purpose was religious authority cited in the catechism of 1806? What would Machiavelli (see page 10) have thought of this device?
4. How seriously did Napoleon adhere to the ideals of the Enlightenment and French Revolution? Show how Napoleon spread the reforms of the French Revolution.